

تاريخ السودان

النف

الشيخ عبد الرحمان بن عبد الله بن عران بن عام السعدي

وقف على طبعه من عبر تعبير اسه السيد هبوداس مدرس اللغة الدرية بمحروسة بادير وشاركه في ذلك تميذه السبد خوة

طبعهٔ بردین بمدیدهٔ انحی سامعهٔ بردین بمدیدهٔ انحی سامعهٔ

# (١) بسم الله الرحمان الرحيم وصلى الله على سبدنا متمد نببه واله وسعبه وسلم

الحمد لله المنفرد باللك والبقاء والقدرة والثناء المحيط بعامه بجميع الاشياء يعلم ماكان و ما يكون وان لوكان كيف يكون لا يعزب عنه مثقال ذرّة في الارض ولا في السماء يؤتى الملك من يشاء وينزع الملك مممن يشاء سبحانه من ملك قادر وعزيز قام الذي قهر عباده بانوت والفناء وهو الأول بلا ابتداء والاخر بلا انتهاء والصلاة والسلام على سبّد الاولين والاخرين سبّدنا ومولانا محمد خاتم الرسل والانبياء وعلى اله واصحابه الطبيين الطاهرين من أهل الصفوة والاعتناء صلّى الله عليه وعايم اجمعين وسمّ صلاة وسلاماً بلا انقطاع ولا ولا انقطاء ولا ولا وبعد

فقد ادركنا الملافف المتقدمين أكثر ما يتوانسون به في مجالسهم ذكر الصحابة والصالحين رضى الله عنهم ورحمهم ثم ذكر اشياخ بلادهم وملوكها وسيرهم وقصصهم وانبائهم" وآيامهم ووفياتهم وهو احلى ما يرون واشهى ما يتذاكرون حتى انقرض ذلك الحيل ومضى رحمة الله تعالى عليهم واما الحيل

<sup>1.</sup> Manque dans B.

<sup>9.</sup> Ms. B : علام.

<sup>3.</sup> Manque dans B.

<sup>4.</sup> Il semble qu'ici un mot a été omis par l'auteur ou par le copiste.

<sup>5.</sup> Ms. B : اذكر.

<sup>6.</sup> Mss. A et B . إيالهم.

الثانى ماكان فيهم من له الاعتناء بذلك ولا من يقتدى بطريق الساف الماضين ولا من له همّة عالية فى وجوه البركمّهم وانكان فاهله ينعد ويخصر ولم يبق الا من له همّة سفسافية من التباغض والتحاسد والندابر والاشتغال بما لا يعنى من القيل والقال والخوض فى عيوب الناس والافتراء عليهم وذلك من اسباب خاتمة السوء والعياذ بالله ،

ولمّا رايت انقراض ذلك العلم ودروسه وذهاب ديناره وفلوسه وأنه كبير الفوائد كثير الفرائد لل الفيه من معرفة المرء باخبار (۲) وطنه واللافه وطبقاتهم وتواريخهم ووفياتهم فاستعنت بالله سبحانه في كتب ما رويت من ذكر ملوك السودان اهل سنى وقصصهم واخبارهم وسيرهم وغزواتهم وذكر تنبكت ونشاتها ومن ملكها من الملوك وذكر بعض العلماء والصالحين الذين توطّنوا فيها وغير ذلك الى اخر الدولة الاحمديّة الهاشميّة العباسيّة سلطان مدينة حمراء مرّاكش فاقول وبالله تعالى استعين وهو حسبى ونع الوكيل ،

# الباب الاول ً

# ذكر ملوك سنى ، أول من تملك فيها من الملوك زا الايمن ثمّ زازكَى ثمّ

- 1. Ms. B : في جوه.
- 2. Ms. A et B : سفساوية.
- 3. Ms. A : الخلق.
- 4. Ms. A : ودرسه.
- 5. Les mots كثير الفرائد manquent dans le ms. A.
- 6. Cette division en chapitres n'existe pas dans les manuscrits; elle est destinée à faciliter les recherches, le sommaire de chaque chapitre devant être donné dans la table des matières.

زاتكي النم زالكي نم زاكو نم زا على ولي نم زابي كمي ثم زاي نم زاكري نم زایم کروی ثمّ زایم ثمّ یم دنك کیع ثمّ زاگوگری ثمّ زاکنکس هؤلا، اربعهٔ عشر ملوكاً ماتوا جميماً في جاهليّة وما امن احد منهم بالله ورسوله صلّى الله عليه وسلَّم والذي الم منهم ذاكُنَّى يَثَالَ له في كلامهم مسلم دُمَّ منب، الم طوعاً بلا أكراه رحمه الله تعالى وذلك في سنة اربعمائة من هجرة النتي صلِّي ا الله عليه وحلّم ثمّ زاكُسُي داري ا ثمّ زاهـنْ كُـزْونك دم ثمّ زابي كركـيم ثمّ زَانْتُسَامُنَىٰ ثُمَّ زَابِي كَيْنِ كَنْبِ ثُمَّ زَاكِينِ ثُنَايِّنْبِ ثُمَّ زَانِبِ ثُمَّ زَابِمِ دَاد ثُمَّ زافدزو ثمّ زا على كر ثمّ زابيْر فلك رحمه الله تعالى ثمّ زاياــى ثم زادُورُ ثمَّ زازنك بار ثمَّ زابس بار ثمَّ زابدا ثم سنَّ الآول على كلن وهو الذي قطع حبل الملك على رقاب اهل سغى من اهل مُلَّى ۚ واعانه الله تعالى على ذلك ثمَّ السلطان بمده وليه اخوه سلمَن 6 نار وهما ابناء زايا-ي تنتم سُنَّ ابراهيم كَيُّ ثمّ سنّ عثمان كُنْفُ ثمّ سنّ بَارْكِين انكبي ثمّ سنّ موسّي ثم ` سنّ بكر زنك ثمّ سنّ بکر دُلُ بُینُب ثم مِن مَارْکری ثم سن محمد داع نم سن محمد کوکیا نم سَنْ مَحْمَد فار ثُمَّ سَنْ كربيفٌ مُمْ سَنْ مار في كُل جُم ثُمَّ سَنَ مارُارْكُنَ الْ ثُمَّ سَنَّ

- .زات کی : ۱. Ms. ۸
- 2. Ms. B : قرم semble avoir été effacé.
- 3. Ms. B : دارى.
- نشن On trouve parfois dans les deux inss. Forthographe.
- 5. A et B donnent souvent مَلَ sans noter le son final, soit par la voyelle i, soit par le ي.
  - 6. Ms. B : سُلْسَنِ .
  - آرا سى الما . T. M-. II
  - 8. Les mots مر كرى et survents jusqu'à مر بكر manquent dans A.
  - 9. Les mots سن كريف manquent dans A.
  - 10. Ms. B. porte ici مَ محد داع , par erreur, sans doute.

مازًارُندُنْ ثَمّ سَنَ سليمن دام ثُمّ سَنَ على ثُمّ سن بار اسمه بكر داع ثمّ بعده اسكيا الحاج محمّد

امَّا الملك الأوَّل زا الايمن اصل اللفظ جاء من اليمن قيل انَّه خرج من اليمن ' هو واخوه سائرين ْ في ارض الله تعالى حتّى انتهى بهما القدر الى بلد كوكيا وهو قديم جدًّا في ساحل البحر في ارض سغى كان في زمن فرعون حتى " قيل حشر منه السحرة في مناظرته مع الكليم عليه السلام وقد بلغاه " في بئس الحال حتى كادت صفة البشريّة ان تزول عنهما " من التقشّب والتوشيخ والتعرَّى الَّا خرق الجلود على اجسادها فنزلا عند اهل ذلك البلد فسالوها " عن مخرجهما فقال الكبر جاء من البمن 7 ويقوا لا يقولون آلا زا الايمن فغيروا اللفظ التعسر النطق به على لسانهم لاجل نقله من العجمة فسكن معهم ووجدهم مشركين لا يعبدون آلا وثناً فيتمثّل لهم الشيطان" في صورة الحوت يظهر لهم فوق الماء في البحر والحلقة في انفه في اوقات معلومة فيجتمعون اليه ويمبدونه فيامرهم وينهاهم فيتفرّقون عن ذلك ويتمثّلون بما امر ويجتنبون ما نهى وهو يحضر ذلك معهم فلمّا علم أنّهم على ضلال مبين اضمر في قلبه قتله وعزم عليه فاعانه الله في ذلك فرماه بالحديد في يوم الحضور وقتله فبايعوه وجعلوه ملكاً قيل انّه مسلم لاجل هذا الفعل والارتداد (٣) طرا في عقبه بعده

<sup>1.</sup> Ms. B : المحين الم

<sup>.</sup> سائران : 2. Mss. A et B

<sup>3.</sup> Manque dans A.

<sup>4.</sup> Ms. Λ : بلغناه.

<sup>5.</sup> Ms. A : Land.

<sup>6.</sup> Ms. A : الواهما .

<sup>7.</sup> Ms. B : اليين.

<sup>8.</sup> Mss. A et B : الفظ.

<sup>9.</sup> Mss. A et B: الشيطن.

ولا نعلم من ابتدا به منهم ولا تاريخاً لحروجه من البمن ولا لوصوله اليم ولا ما هو اسمه و بقى اللفظ علماً له وصدره لقباً لكلّ من تولّى بعده من الملوك فتناسلوا وتكاثروا حتى لا يعلم عدّتهم اللّ الله سبحانه وكانوا ذوى قوّة ونجدة وشجاعة وعظم جنّة وطول قامة بحيث لا يخنى ذلك على من كان عنده معرفة باخبارهم واحوالهم ،

### الياب الثاني

وامّا سنّ الأوّل عَلِي كان العكان من قصّته الله سكن في الحدمة عند سلطان من هو واخوه سأمن نار ابن زا ياسي اصل الاسم سايّمن فتغيّر من اجل عجمة لسانهم وامّاها شقيفتان امّا والدة على كلن فاسمها أمّا واسم والدة سلمن نار فَت وهي الأولى عند ابهما فاخذت كشيراً ولم تلد حتى ايست من الولادة فقالت لزوجها تزوّج اختى أمّا له آلك تجد منها عقباً حيث لم نجده متى فتزوّجها وهم من الجاهلين لاتّهما لا تشتركان في العصمة فحملا بقدرة الله تعالى في ليلة واحدة ولدين ذكر بن فصر حا على تراب في بيت مظلم دون غسل الله في الغد وهي عادة عندهم في المولود بليل في بيت مظلم دون غسل الله في الغد وهي عادة عندهم في المولود بليل فابتدان بغسل على كلن ولذلك جمل كبيراً ثمّ غسل سامل نار فكان الاصغر

<sup>2</sup> M. B Lapl: A Lapl.

<sup>3.</sup> Vocalisé ainsi dans le ms. B.

<sup>4.</sup> M - A 11/20 ,

<sup>5.</sup> Manque dans le ms. A

<sup>15</sup> Ms B ...

بذلك فاتما بلغا مبلغ الاستخدام اخذها سلطان ملّى لاتّم في طاعته حينتُد للخدمة على عادتهم لاولاد الملوك الذين في طاعتهم وتلك العادة جارية عند سلاطين السودان كآمم الى الان فمنهم من يرجع بعد الحدمة الى بلاءهم ومنهم من بهتي فيها الى ان يموت وكانا هنالك نعلى كلن يغيب في بهض الاحيان لطلب المنفعة على سبيل العادة ثمّ يرجع وهو لبيب عاقل فطن كيّس جدًّا و تي يزيدا في الغيبة حتى قارب دنمي وعرف طرقاتها كآمها فاضمر الحلاف والهروب الى بلده فاحتال واستعدُّ لذلك بما ينبغي من الاسلحة و لازودة وكمنهم في مواضع معروفات ُ في طريقه ثمّ فطّن اخاه واطلمه على سرّه فعلف حصائيما ³ عالمًا مليحاً صحيحاً جَيْداً - تَى لا يخشيان عليهما عجزاً ولاعباء فخرجا وتوجَّبها لسغى فلمَّا فطن لهما سلطان ملَّى جعل في اثرها رجالاً ليقتلوها وكلَّا دنوا منهما تقاتلوا فيكسرانهم وتكرّر القتال بينهم فما نالوا منهما نيلاً حتّى وصلا بلدهما فكان على كلين سلطاناً على اهل سغى وتسمّى بسنٌّ وقطع حبل الملك عن اهله من سلطان متى وبعد ما مــات توتى اخوه سامن نار ولم يجاوز ملكهم سغى واحوازها فقط الّا الظالم الاكبر الخارجيّ سنّ على فزاد على جميع من مضى قلمهم في القوَّة وكثرة " الحِنْـد فعمل الغزوات وطوَّع البلادات وبلغ ذكره شرقاً وغرباً وسياتي الكلام عليه ان شاء الله تعالى وهو اخر ملكهم الّا ابنه ابو كمر داع تولَّى بعد موته فمن قايل نزع الملك منه اسكيا الحاجِّ محمَّد ،

<sup>1.</sup> Ms. A : بريد .

<sup>2.</sup> Lisez : عروفة.

<sup>3.</sup> Ms. A : احصانهما .

<sup>4.</sup> Ms. B : بِسَنّ

<sup>5.</sup> Ms. A : كثر.

#### الباب الثالث

تمنه ، سلطان كنكن موسى هواوّل من ملك سغى من سلاطين ملّى وهو صالح عادل لم يكن فيهم مثله في الصلاح والعدل قد حجَّ بيت الله الحرام وكان مشيه (؛) والله اعلم في الوائل القرن النامن في قوّة عظيمة وجماعة كثيرة والجندي منهم ستُّون الفاَّ رجالاً ويسعى بين يديه اذا ركب الخمسمائة عيد وبيدكلُّ واحد منهم عصى من ذهب في كلّ منها خسمائة مثقال ذهب ُ ومشى بطريق ولات في العوالي وعلى موضع توات فنخآف هنالك كثير من اصحابه لوحع رجل اصابه في ذلك المثنى تسمَّى توات في كلامهم قانقط وا بها وتوطَّنوا فيها فسمَّى الموضع باسم تلك العلَّة فورخ اهل المشرق مجيئه ذلك وتعجَّبُوا من قوَّته في ملكم ولكن ما وصفره بالحود والكرم لآنه ما تصدّق في الحرامين مع كثرة ملكه الَّا بعشرين الفَّا ذهبًا بنسبة ما تصدَّق به اسكيا الحاج محمَّد فيهما ُ وهو ماءُ الفَّا َ ذهماً ودخل اهل سغى في طاعته " بعد جوازه الى الحبِّج وبطريقها رجع فابتني مسجداً ومحراباً خارج مدينة كاغ صلَّى فيها الجمعة وهي هنالك الى الان وذلك عا. ته رحمه الله في كلُّ موضع اخذته الجمعة فيها وطرق تنبكت فملكها وهو اولَّ ملوك ملكها وجعل خليفه فيها وابتني بها دار السلطنة فسمّيت مع دك معناه في كلامهم

<sup>1</sup> Ms A . اركبا

<sup>2.</sup> Ms B : أهياً .

<sup>.</sup> كنبر هنالك : Mes .

<sup>.</sup> فيها : 4. M. B :

<sup>5.</sup> Ms. A : الف .

<sup>6.</sup> Ms. B : مطاعنه.

دار السلطان والموضع معروفة الان وصارت مجزرة للجزّ ارين قال ابو عبد الله مجَّد بن بطوطة في رحلته رحمه الله تعالى كان السلطان منسى موسى يعني مل كُنْ كَنَكَنَ مُوسَى لَمَّا حَجَّ نُولَ بُرُوضَ لَسَرَاجِ الدِينَ بِنَ الْكُولِكُ احدَ كَبَار التجار من اهـل الاسكندريّة ببركة الحبش ُ خارج مصر وبها نزل السلطان واحتــاج الى مال فتسلَّفه من سراج الدين هذا وتسلَّف منه امراؤه ايضاً وبعث معهم سراج الدين وكيله يقتضى المال فاقام بملّى فتوحّه سراج الدين بنفسه لاقتضاء ماله ومعه ابن له فلمّا وصل تنبكت اضافه ابو اسحاق الساحليّ فكان من القدر موته تلك الليلة فتكلُّم الناس في ذلك واتَّهموا انَّه سُمَّ فقــال لهم ولده أنَّى اكلت معه ذلك الطعام بعينه " فلو كان فيه سمَّ لقتلنا جميعاً لأكنه انقضى اجله ووصل الولد' الى ملّى واقتضى ماله وانصرف الى ديار مصر قال فيه ومهذه البلدة قبر ابي اسجاق ً هذا وهو الشاهر المعاني الغرناطي المعروف ببلده بالطويجن وبها ايضاً قبر سراج الدين المذكور ، انهى كلامه ، وفي رابع وخمسين بعد سبعمائة سنة والله اعلم قدم الشيخ ابو عبد الله صاحب الرحلة سُنكت وقيل ان السلطان كنكن موسى هو الذي ني صومعة الحامع الكبير التي بها ثمّ غزا اليها في ايّام دولهم سلطان موش في حيش عظيم فخاف منهم اهل متى وهربوا وتركوا البلد لهم فدخل فيها وافسدها وحرقها وخربها وقتل من قتل واكل ما فيها من الاموال ووتّى الى ارضه ثمّ رجع اليها اهل ملّى وملكوها

<sup>1.</sup> Les deux mss. donnent le genre féminin au mot وصنع.

<sup>2.</sup> Lecture adoptée par MM. Defrémery et Sanguinetti (Voyages d'Ilm Batontah, t. IV, p. 431). Les mss. A et B donnent الجسل.

<sup>3.</sup> Ms. A : وبعينه .

<sup>4.</sup> Ms. B : البلد.

<sup>5.</sup> Mss. A et B : وهذه.

<sup>.</sup>اسعق : .Mss.

## الباب الرابع

امّا ملّى فاقابم كبير واسع جدًّا فى المغرب الاقصى الى جهة البحر المحبط وُقيَّمَغُ هو الذى بدأ السلطنة فى تلك الجهة ودار امارته غانة وهى مدينة عظيمة فى ارض بَاغَنَ قبل ان سلطنتهم كانت قبل البعنة فتملّك حيشذ اثنان وعشرون ملكاً وبعد البعثة اثنان وعشرون ملكاً وعدد ملوكهم اربعة واربعون ملكاً وهم بيضان فى الاصل ولكن ما نعلم من يستمى اليه فى الاصل وخدامهم عكريون فلمّا انقرضت دولتهم خلفها فى السلطنة اهل ملّى وهم سودان فى الاصل فوسعت سلطنتهم كثيراً جدّا فلكوا الى حدّ ارض حتى

<sup>1</sup> Manque dans le ms. A

<sup>2.</sup> Manque dans le ms. B.

السلطة ٨ ١ ١٠٠٠

وفيها كُلُّ وبنُّدُكُ وسنْرِدُكُ لَ فَي كُلُّ مِن الثلاثة اثنا عشرة سلطاناً امَّا سلاطين كُلُّ فَهُم ثَمَاسِةً كُلُّهُم في جزيرته اوَّالهُم في حدَّ ارض جنِّي متجاور بها وهو ورُن كى ثَمْ وَنْز كى ثُمَّ كُمَّى كُيْ ثُمَّ فَدْكُ كَى بالدال الساكنة ويقال بالراء ايضاً ثُمَّ كُرْكُ كِي ثُمَّ كُوْكِي ثُمَّ فَرْمُكِي ثُمَّ زُنُ كِي هؤلاء ثمانية وامَّا الاربعة فيهم على وراء البحر من جهة الشمال اوّلهم كُوكركي وهو في حدّ ارض زاغ ُ من جهة المغرب ثمَّ يَارَكُنْ ثمَّ سَنَ كَي ثمَّ سَام كَي وبقال له سَنْبُنُبُ وفال فرن هو رئيسهم وهو الذى يتقدّمهم عند ساطان ملّى اذا اجتمعوا ويشاوره عنهم وامّا سلاطين بنْدُكُ فكلَّمهم في وراء البحر من جهة اليمين اوَّلهم في حدَّ ارض حبَّى ايضاً متجاور بها وهو کُوکی ثم کعن کی ثم سُمُکی ثم تُرکی ثم داعکی ثم اَمُکی ثم تَعْبَكَي و نسيت الحُمْسة وامَّا سلاطين سَبْرُدُك فَهُم وراء هؤلاء متجاورون الى حهة متى و.لك سغى وتنكت وزاغ وميمة وباغن وما احوازها الى البحر المالح فكان اهلمها في قوَّة عظيمة وبطشة كبيرة التي ُ جاوزت الحدُّ والغاية ُ وله قائدان احد منهما" صاحب اليمين يسمَّى سُنْفُر زومع والاخر صاحب الشمال سمَّى فَرُنَ سُمُ ا وَتحِت مدكَّل واحد منهما كذا وكذا من القياد والحيش حتَّى اورث ذلك الطغيان والتحبّر والتعدية في اواخر دولنهم فاهلكهم الله تعانى بعذاب من عنده فظهر لهم في يوم واحد ضحوة في دار سلطنتهم جند الله تمالي في صور الاطفال الادميين (٦) فاعملوا فيهم السيوف حتّى كادوا ان يفنوهم

<sup>1.</sup> Ms. B : سبردغ.

<sup>2.</sup> Ms. B : غالم.

<sup>3.</sup> Ms. B : 🛵 .

<sup>4.</sup> Lisez sans الني qui est fautif.

<sup>5.</sup> Ms. B : منفاية .

<sup>6.</sup> Ms. B : اجدهما.

<sup>7.</sup> Manque dans les mss

مَّم غابوا في ساعة واحدة بقدرة المزيز المقتدر ولايدرى احد من ابن جاؤا ولا اين ذهبوا فمن يومئذ دخل فيهم الضعف والوهل الى دولة امير امومنين الكيا الحاج محمد فواصلهم هو واولاده بعده بالغزو ستى لم يبق فيهم من يرفق راله وتفر قوا ثلاثة فرق كل واحد في طرف الارض بطل غنه بزعم الله سلطان وخالف عليم القائدان فاستقل كل واحد منهما بنفسه في ارضه وفي قوتهم في الآم دولنهم الغالبة راموا ان يدحل اهل حتى في طاعتهم فلم يقبلوا ذلك لهم فصار اهل ملى يغزوهم بغزوات كثيرات ومعارك هائلاة شديدات معدودات الى تسمة وتسمين مرة وكل ذلك يغلبهم اهل حتى وذكر في الاخبار آنه ولا بد تكمل مائة بينهما في اخر الدهم وان اهل حتى هم الغالبون ايضاً يومئذ .

#### الباب الخامس

ذكر حتى ونبذة من اخبارها ، وهى مدينة عظيمة ميمونة مباركة ذات سعة وبركة ورحمة جعل الله ذلك فى ارضها خلقاً وجبلة وطبيعة اهلما التراحم والتماطف والمواساة ولكن المنافسة على الدنيا كانت من احلاقهم جداً بحيث اذا زادت لاحد جاه سينم احجموا على بغضه من غير ان يظهروه له ولا يتبين الآ اذا وقع من صروف الزمان والعياذ بالله فساعتئذ يبدى كل واحد ما عنده من قول البغض وفعله وهى سوق عظيم من اسواق المسامين وفيها بلنتي ارباب الملح من معدن يظ وكلا المعدنين المباركين الملح من معدن تفاز وارباب الذهب من معدن يظ وكلا المعدنين المباركين

<sup>.</sup> كنيرة .شديدة . معدودة : Lisez

<sup>2</sup> Lisez: تــع

ما كانت مثلهما في الدنيا كآمها فوجد الناس بركتها في التجارة اليهاكثيراً وحمموا فيها من الاموال ما لا يحسيه آلا الله سبحانه ومن اجل هذه المدينة المباركة تاتى الرفاق من جميع الافاق الى تنبكت شرقها وغربها يمينها وشمالها وهي لتنبكت في وراء البحرين بين المغرب والبمين في جزيرة البحر متى فارض ومتى رجع تماعد' عنها الما. والوقت الذي تحيط بها من اغشت والذي تباعد ْ عنها من فبراير اصل بنائها موضع يقال له " زبر " ثمّ ارتحلوا منها الى المكان الذي هي له اليوم والموضع الآوّل بقربها من جهة البمين وهي محيطة بالسور ولها احدى عشر باباً ثمّ سدّوا الثلاثة فيتي على ثمانية ابواب واذا كنت بعيداً عنها من خارج لا تحسيها الَّا غابة من كثرة الاشجار فيها واذا دخلت فيها كاتَّها ما فيها شجرة واحدة ابتدات في الكفر في اواسط القرن الثاني " من الهجرة النبويَّة على صاحبها افضل العلاة والسلام ثمّ المموا عند تمام القرن السادس والساطان كنبر هو الذى اسلم واسلم اهلمها باسلامه وآمّا عزم على الدخول فى الاسلام امر بحشر جميع العاما. الذين كانوا في ارض المدينة فحصل منهم أربعة الاف ومائتــان عالماً فاسلم على ايديهم وامرهم ان يدعوا الله تعالى<sup>8</sup> بثلاث دعوات لمدينة تلك" وهي ان كلّ من هرب اليها من وطنه ضيفاً وعسراً ان يبدلها الله له سعة ويسراً (٧) حتّى ينسى وطنه ذلك وان يعمرها بغير اهلمها أكثر من اهلمها وان

<sup>1.</sup> Ms. A : تباغد.

<sup>2</sup> Ms. B : تباعد.

<sup>3.</sup> Ms. A : لها.

<sup>4.</sup> Ms. B : رُرُّ :

<sup>5.</sup> Ms. A : الثانية .

<sup>6.</sup> Ms. B : السلطان.

<sup>7.</sup> Ms. B : منه .

<sup>8.</sup> تعالى manque dans A.

<sup>9.</sup> Lisez : الله المدينة.

يساب الصبر أ من الواردين اليها للتجارة في ذات ايديهم اكي يلوا مها فيبيمونها لاهلما بناقص الثمن فيربحون بها فقرءوا الفاتحة على هذه الدءوات النلاث فكانت مقبولة وهي كائنة الى الان بالمشاهدة والمعاينة ولمَّا المَّم خرب دار الساطنة وحوَّلها مسجداً لله تعالى ' وهو الجامع وانشا الاخرى لسكناهم وهي ُ في مجاورة الحِامع في جهة المشرق وارضها منعمة عامرة معمرة بالاسواق في ايَّام الاسبوع كلَّمها وقبل ان في ذلك الارض سمة الآفي قربة وسعة وسمين قرية متقاربة بعضها الى بعض وكفاك في المقاربة انَّ السلطان اذا احتاج الى حضور من كان بقرب بحر دب في قريته خرج الرسول الي باب السور فنادي الذي يريد حضوره فيمشي الناس الندا. له من قرية الى قرية فتبلغه في الساعة ويحضر كني بهذا عمارة وحدّ ارضها عرضاً من كَيْكِي قرية في قرب بحر دب من جهة اليمين الي بُوْ بلد في مجاورة ارض وَرنَّ كُيْ وطولا من تىني بلد فی حدّ ارض سلطان کابَر الی ورا، حبال تنبلا قبیلة من قبائل المجوسین كثيراً جدًّا وللسلطان اثنا عشر امراً، الاجناد في جهة المغرب في ارض سنا لا يرصدون الَّا غزو ملَّى كي ويقاتلون جنده متى جاءوا بلا استئذان السلطان منهم يُوشُ وسُنَاسُرُ وماتنغُ وكرمو ' وغيرهم وسن فرن هو رئيسهم وكذلك له اثنا عشر امراً. الاجناد ايضاً في جهة المشرق وراً. البحر من احية تنلي ولمّا توقَّى السلطان كُنْبُرُ رحمه الله تعالى الذي في السلطنة هو الذي جمل الابراج

الصدر 1. Ms. B

<sup>2</sup> Ms. 11 نكان.

<sup>3.</sup> تعالى manque dans B

<sup>4.</sup> Ms. B : 989.

تا منينان : J. Ms. B

<sup>.</sup>وكرموا Mr. B وكرموا

على الحِامع والذي خلف هذا هو الذي بني السور الذي يدور بالحِامع وامّا سلطان ادم فهو من افضل اسلاطينهم ومن حين كانت المدينة ما غلب احد اهلها من الملوك الا شن على وهو الذي طوّعهم وملكهم بعد ما حاصرهم " في تلك المدينة سبع سنين وسبعة اشهر وسبعة أيَّام على ما قال اهلما ومحلَّته في زُبُّرُ ، يَقَاتِلُونَهُم كُلُّ يُوم حتَّى يدور بهم البحر فيرتحل بجيشه الى موضع يقال له نَجُهُ \* شن " سميت بذلك لاجل مكنه فيها فيمكنون هناك ويحرثون الى ان يبس الماء فيرجعون الى زبر للمقاتلة وهم كذلك الى العدد المذكور من الاعوام فحدَّثني به السلطان عبد الله بن السلطان ابي بكر حتَّى وقعت المجاعة في اهلها ونقصت قوتهم ومع ذلك يكابرون بحيث لم يعلم شن` على في احوالهم شيئًا فعمل وعزم الرجوع الى سغى فبعث له واحد " من كبراً، حيش سلطان حبى قيل هو جدانس مان سرى محمّد فاخبره باسرارهم ومنعه عن الرجوع حتى يرا" ما يؤل اليه امرهم فنصبّر وزاد في الحرص ثمّ شاور السلطان قياده وكبراء حيشه في المسليم لسنّ على فوافقوه على ذلك فبعث المرسول (٨) اليه بذلك فانع وقبل ثم خرج اليه مع كبراء حيشه فلمّا قرب اليه نزل ومشى اليه

افضام . 1. Ms. B

<sup>2.</sup> Lisez : سن; le mot على manque dans B.

<sup>3.</sup> Ms. A: حصرهم.

<sup>4.</sup> Ms. B : زُرُ .

<sup>5.</sup> Ms. B : مكن

<sup>6.</sup> Lisez : سن.

<sup>7.</sup> Ms. B : يىس.

<sup>8.</sup> Lisez : سن.

<sup>9.</sup> Lisez avec B : واحداً.

ارى: 10. Lisez .

يرجله فاتميه بالترحب والأكرام فآما راه شآبا حديث السرار قبضه والحاسه الى حِنبِهِ فُوقَ بِسَاطِهِ فَمَالَ المَقَاتَلَةِ مَعَ الولدُ في هِذَا الزَّمْنِ 'كُلَّهُ فَاحْدِهِ خَدَّامُهُ ان والده مات في اثناء الفتنة فخانه في السلطة هذا هو السب في تجالمة سلمان سغى مع سلطان حبَّى على بساط واحد الى الان فخطب منه الله وتزوِّجه قال ليُّ السلطان عبد الله هذا الزواج هو الذي زاد السبعة الآيام على العدد المذكور فيمث سن على حصان سرجه لركوب زوجته اليه في المحلَّة فالمَّا وسالته ردُّ الحَمَانُ لَسَاطَانُ جَنِّي عَطَيَّةً مَعَ جَمِيعِ الْأَنَّهِ وَهَنَّ عَنْدَ اهْلَ جَبِّي الى الان فارتحل راجعاً الى سنى مع زوجته وحدَّنى ببض الاخوان آنه سمع وليَّ الله تعالى الفقيه محمَّد عربان الراس رحمه الله تعالى ونفعنا ببركانه يقول حاصر سن على مدينة جنَّى اربع سنين فما نال من اهلها نيلا وما ذلك الَّا انَّ الْحَلف، الاربعة ابا بكر وعمر وعثمان وعلياً رضى الله عنهم الجمعين بخرسون تلك المدينة كُلُّ واحد منهم على ركن واحد من اركانهـ الاربع الى ليـــلة واحدة دلم واحد من كبرا. الحيش مسكيناً ظاماً فاحشاً فسأموا في المدينة وفي غدها فتحها سن على وملكها وفعل بها ما شاء وقال الشيخ المذكور ان ارباب القلوب الذين ينظرون بنور الله كائنون في هذا الاقليم يومئذ وحدَّني بعض الاخوان ان ذلك الظلم الذي ارتكبها ذلك الحيشي هوان واحداً ضعينًاً مسكيناً غصب منه زوجته واصطفاها كنفسه وغلب عليها بالفحشاء والعياذ بلله فلذلك عاقب الله الجميع وسلب منهم ملكهم ورايت في خطُّ بعض المعتبرين من

<sup>.</sup> الزمان ٤١ . ١٠ M٠. ١

<sup>2.</sup> Man que dans le ms. B.

<sup>3</sup> Lisez: هي.

<sup>1.</sup> Ms. B - ----

واصطفها ١٠٠١ ت

الطلبة انّ من على اقام بجنّى عاماً واحداً وشهراً واحداً ولم يبين انّه من هذه الرّة او من مرّة اخرى .

#### الباب السادس

وقد ساق الله تعالى الهذه المدينة المباركة سكَّانا من العلمـــا، والصالحين من غیر اهله من قبائل شتی و بلاد شتی منهم مورمغ کنکی اصله تای قرية بين بيغ وكوكر فرحل الى كابر لاخذ العلم ثمّ رحل الى حبّى فى اواسط القرن التاسع والله اعلم كان فقيهاً عالماً صالحاً عابداً جليل القدر فاسرع اليه الطلبة لافتياس فوائده وفي نصف ليل يخرج من داره الي الجامع لنشر العلم فيجلس الطابة حوله ياخذون العلم الى الاقامة لصلاة الصبح ثمّ يعودون اليه بعد الصلاة الى الزوال وفيها يرجع لداره ثمّ بعد صلاة الظهر كذلك الى صلاة العصر هكذا عادته مع الطلبة الى يوم واحد وهو في صلاة الصبيح مع الامام سمع رجلاً بجنبه يدعوا في السجود وهو يقول اللَّهم ان مورمغ كنكر ضاق علينا البلد ارحنا منه فامّا سلّم قال يا ربّ لا اعرف مضرتى للناس حتّی یدعی علیّ فارتحل یومئد من حبّی الی کونا فنزل فیها وسمع بخبره اهل جنج فبعثوا له القارب وارتحل فسكن في جنج الى ان توقى رحمه الله تعالى ونفعنا به وقبره هنالك معروف يزار ، ومنهم فودى الفقيه محمَّد ساقوا أ الونكريّ كان (٩) فقياً عالماً عابداً صالحاً وليّا فسكن حبّى فى اواخر القرن التاسع

<sup>1.</sup> Ms. B: 1, III.

رحل من بلده في ارض ببط من أجل فننة وقمت فها فنوحَّه إلى أرض حنَّى فبينا هو يسير ذات يوم حتى غربت عليه الشمس في موضع آخر فيه لاجل صلاة المغرب وبسط برنسه وقام عليه يصلَّى فاما فرغ من الدريضة قام يصلَّى النوافل فاذا اللصوص' جاء اليه من ورائه فجيدً البرنس تحت رجله حِذاً رفيقاً فنجى رجله ذلك عنه ثمّ جبذه تحت الرجل الاخرى فنحاه على مطه وهو قائم ثابت لا يبرح فخاف منه الصوص' وردُّ البرنس تحته على الحول الذي اخرجه فتاب على يديه والله اعلم فوصل في مسيره الى بلد طُورًا وهو قرية بين حتى وشينُ من ورا، البحر فسكن فيه وبقى ياتى الى حتى كلُّ يوم الجمَّم، لاداء فريضًا ولا يعرفه احد ثمّ انّ واحداً من كبراً، سلطانها رءا ۚ في منامه قائلًا يقول له أنَّ هذا الرجل الذي ياتيكم من طُورًا لسلاة الجمعة فايَّ بلد سكن فيها هو وذريَّته فهو امان ليها من الفتن وايُّ بلدكان فيها قيره من توجُّه الى اهلها بما يروّعهم روّعه بما هو اكبر منه وبقي برا تلك الرويا الى ثلاث مرّات وفي المرّة الثالثة نعته له فاخبر السلطان بالرؤيا الى اخرها فامره ان يرصده حتى يراه وياتيه به فلمّا رءاه وقد توفّرت فيه النعوت آتى به الى السلطان فقال له أ هذه النعت التي رايت فامره بالسكني معهم في حتى فنبرء في تخريب ببت الصنم الذي يعبده جاهليهم مع الديار التي هو ` في وسطها 'لأنها

<sup>.</sup> بعض اللصوص - on encore لص . Lisez .

<sup>2.</sup> بغبذ est la forme vulgaire de بغبذ.

<sup>3.</sup> Ma B: مرحليه:

<sup>4.</sup> Lisez اللص.

<sup>5.</sup> Ainsi voyellé dans B.

ن. Lisez : رای.

<sup>7.</sup> Manque dans le ms. A.

<sup>8</sup> Lisez a.

بقيت على حالمًا من حين اساءوا خالية وعدُّها له دار السَّكني فاعطاه أيَّاها وعظَّمه واكرمه غاية التعظيم والأكرام ومع ذاك كلَّه لا يعشاهم فى ديارهم ولا يجالسهم فراوده بذلك السلطان غير مرّة فلم يجده منه ثمّ انّ يوماً واحداً جاءه رجل واحد من اهل طاعة السلطان بمارب يريد منه ان يذهب معه اليه لانقاذ روحه وقد توعُّده بالقتل فقال ليس من عادتي ان اتيه فقــال له روحی علی عنقك تخاصمك له به غداً ببن يدی الله تمالی ان لم تذهب معی اليه فلمًّا سمع منه ذلك القول عظم عنده وحاوز العظمة فذهب معه اليه في الحين والساعة عاجلاً سرعاً فالمّا شوّر عليه تعجّب من اتيانه فاذن له بلدخول فاخبره بسبب مجيئه قال عفوت عنه مع قبيلته اجمع من كلّ ذنب وجناية ومن كلّ ما يلزمهم من وظائف السلطنة الى اخر الدهر لكن بشرط ان تاكل معى طمامي فرضي فلمّا احضر الطعام بين ايديهما مدّ الشيخ يده الى الطعام انتفخ يده انتفاخاً شديداً قبل دخوله في الطعام قال له رايت ما جرى فقام وخرج عن نزأً مكرماً وترك السلطان ذلك الرجل وقيلته ﴿ وعد له هذه عصمة من الله تعالى لاوليائه الصالحين والمّا رَّاه ولَّى الله تعالى الفقيه سبَّدي محمود بن عمر ابن محمد اقيت حبن سافر الى حبّى عجبه حاله حبّداً فاثنى عليه لمّا رجع لتنكت ولذلك ولَّاه امير المومنين اسكيا الحاجِّ مُحمَّد قضاء مدينة حبَّى بعد رجوعه من الحَبُّ وهو اوَّل قاض فيها الذي يفصل ابن الناس بالشرع وقبل ذلك لا يتفاصل (١٠) اناس الّا عند الخطيب بالصاح وهو شان السودانيّين والبيضان هم تحاكمون عند القضاة وتلك عادة جارية عندهم الى الان وجميع ما ذكر فى بركاته راها الناس وشاهدوه معاينةً والدعاء مستجابة عند روضته على القطع وهي رحبة

<sup>1.</sup> Lisez : أول قاض فيها فصل.

الجامع عند محراب السور الحيط بها الشمالي رحمه الله تعالى ورضى عنه وآناد علينا من بركاته امين ، ومن اهله الناضي المباس كب جنّوي بلداً وعكري اصلا كان فقيرًا عالمًا جليلًا فاضلاً خيرًا سخيًا له قدم راسخ في السخوة وقبره في داخل الحامع قريب الى موخره من جهة النمين رحمه الله تعالى . ومنهم المناضي محمود بن اى بكر بغيغ والد العالمين الفاضاين الصالحين الفقيه محمَّد بغيغ والفقيه احمد بغيغ وهو جَنُّوى بلداً ونكرى اصلاكان فقيهاً عالماً جايلا نولى القضاء بعد وفاة القاضي المباس كب في العام الناسع والحمسين بعد تسعمائة على يد اكيا اسحاق ابن الامير اسكيا الحاج محمَّد بعد رجوعه من غزوة تعب . ومنهم القاضي احمد ترف بن الفاضي عمر ترف جنُّوي الاصل والبلدكان خطيباً نمَّ جمل امام الجامع ثمَّ قاضياً فجمع المراتب اثلاث ثمَّ منى للحجَّ والتناب الخطيب مامًا على الخطيبية والامام يحبى على امامة الحامع والقاضي مودب بكر تروري على المضا. فتوقَّى هنالك رحمه الله تعالى ويقوا في نلك المرانب راتبين أمَّا القَّاضي بكرُّ المذكور فهو كُلُوتَى ُ اصلاً من اولاد سلاطيها فزهد في السلطنة وخدم العلم فنال بركته ، ومنهم الفاضي محمد بنب ُ كنات ونكرتي الاصل كان فقيهاً عالماً جليلاً توتَّى القضاء بعد وفاة القاضي بكر ترورتي فهو اخر القضاة في دولة السودانيين فهؤلا، من علما، مدينة حبَّى الشهورين ولم نوردهم في هذا الكتاب الّا لاجل شهرتهم بالعلم تبركاً بذكرهم . وامّا ذكر القضاة على الترتيب فاوَّلهم القاضي محمَّد فودي سانو ثمَّ الفاضي فوك ثمَّ الفاضي كناحي ثمَّ الفاضي

اسحق ۱۰ ۱۸ ۱۱

<sup>2.</sup> Ainsi vocalise dans le ms. B.

<sup>3.</sup> Ms. B : بنبً.

كُنَّاج : Ms. B : جَلْنَاج

تنتاع أثم القاضى سُنقم أثم القاضى العبّاس كب ثمّ القاضى محمود بغيغ أثمّ القاضى عمر تُرْفُ عمر تُرْفُ عمر تُرْفُ عمر تُرْفُ بن القاضى عمر تُرْفُ بن القاضى عمر تُرْفُ مُمّ القاضى موذب بكر ترورى أثم القاضى محمّد بنب كنات فهؤلاء قضاة من اقل دولة امير المومنين اسكيا الحاتج محمّد الى اخرها والقضاة بعد هم فى المدينة المذكورة سياتى ذكرهم ان شاء الله تعالى عند ذكر الدولة الاحمديّة المهاشميّة المباسيّة الملويّة صاحب مرّاكش رحمه الله تعالى ، وامّا علماء البيضان فقد سكن فيا كثير من اهل تنبكت وسياتى ذكر بعضهم ان شاء الله عند ذكر الوفيات فى الدولة الاحمديّة المذكورة ،

## الباب السابع

ذكر تنبكت ونشاتها ، فنشات على ايدي توارق مَقشرنَ فى اواخر القرن الخامس من الهجرة فنزلوا فيها راتعين وفى وقت الصيف فى ساحل البحر فى قرية امظغ ينزلون وفى وقت الخريف يرتحلون ويصلون اروان منازلاً ويبدلون وهى حدّهم فى العوالى ثم اختاروا موضع هذه البلدة الطيبة الطاهرة الزكّية

<sup>1.</sup> Ms. B : وُنتَاعُ

<sup>2.</sup> Ms. B : سُنقُمُ.

<sup>3.</sup> Mss. : بغيع. Mais l'orthographe admise dans le texte est la plus généralement adoptée.

<sup>.</sup> تُلْمُا كاس : 4. Ms. B

<sup>5</sup> Mss. : برور

الفاخرة ذات تركة (١١) ونجعة وحركة التي هي مسقط راسي . وبغية نفسي . ما دنستها عبادة الاوئان، ولا سجد على اديمها قط أمير الرحمان، ماوي العلما، والعابدين ، ومالف الاوليا. والزاهدين ، ومانتي الفلك والسيار ، فجملوها ا خزانه نتاعهم وزروعهم . الى ان صار مسلكاً السالكين في ذهابهم ورجوعهم . وخازنهم المتهم مدعوة بتنبكت ومعناه في لغاتهم المجرة وهي بها فسميت الموضع المارك ما ثمَّ اخذ الناس يسكنون فيه ويزداد بقدرة الله تعسلي وارادنه في العمارة ، وياتيه الناس من كلّ جهة ومكان حتى ضار سوقً للتجارة ، وأكثر الناس الله وروداً اللَّسوَّق اهل وغد ثمَّ اهل تلك الحِهة كلُّها وكان النَّسوَّق قبل في بلد بيرً واليه يرد الرفاق من الافاق وحكن فيه الاخيار من العلما، والصالحين وذوى الاموال من كُلُّ قبيلة ومن كُلُّ بلاد من أهل مصر ووجل وفزان وغدامس وتوات ودرعة وتفلالة وفاس وسوس وبيط الى غير ذلك ثم انتقل الجمع الى تنكت قليلًا قليلًا حتى استكملوا فيه وزيادة مع حميع قبائل الصنهاجة باجناسها فكانت عمارة تنبكت خراب بير ولم اتنه العمارة الَّا من المغرب لا في الديانات ولا في المعاملات فاوَّل الحال كانت مساكن الناس فيه زريبات الاشواك وبيوت الاحشاش ثمّ تحوّلوا عن الزريبات الى الصناصن" ثمّ تحوّلوا عنها الى بناء آ الحبوط اسواراً قصاراً حِرا بجبت من وقف في خارجها برا ما في داخلها ثمّ بنوا مسجد الجامع على حسب الامكان ثمّ مسجد سنكرى كذلك ومن

<sup>.</sup> لجعلو : ١٠ Ms ما

<sup>2.</sup> Ms. A en marge : العور).

<sup>.</sup>ورداً : 3. Ms. B

<sup>1.</sup> Lisez 41.

<sup>5</sup> Ms.B: الاشراك.

<sup>6.</sup> Ms. B : lacune depuis الم تحوّلوا jusqu'à الصناصن

<sup>7.</sup> Ms. B : . L.

وقف في بابه يومئذ يرا من يدخل في مسجد الجامع لاجل تخلية البلد من الحيطان والبنيان وما ثبتت المحمارته آلا في اواخر القرن التاسع وما تكاملت البناء في الالتصاق والالتئام الَّا في اواسط القرن العاشر في مدَّة اسكيا داوود ابن الامير اسكيا الحاج محمّد فاوّل من ابتـدأ فيه الملك كما تقدّم اهل ملّى ودولنهم فيه مائة عام وناريخه من عام سبعة وثلاثين في القرن الثامن ثمّ توارق مغشرن ودولتهم اربعون عاماً وتاريخه من عام سبعة وثلاثين في القرن التاسع نم سن على وتاريخه من عام ثلاثة وسبعين في القرن التاسع ومدّة ملكه فيه اربعة وعشرون سنة ثمّ امير المومنين اسكيا الحابّ محمّد ودولته مع عقبه مائة عام وواحد و اریخه رابع عشر من جمادی الاخری فی العام الثامن والتسمین فی القرن التاسع واخرها سابع عشر من جمادي الاخرى في العام الناسع والتسعين في القرن العاشر ثمُّ الشريف الهاشميُّ السلطان مولاى احمد الذهبِّي و اريخه انقراض دولة اهل سغى وهو السابع عشر من حمادى الاخرى في العام التاسع والتسعين في القرن العاشر وكان ملكه فيه اليوم خمسة وستّين سنة ، امّا أكلُّ سلطان توارق فقد بقى في الّيام سلطنته على حالهم القديمة من سكني البراري في الحلات يتبعون المراتع وفوّض امر البلد على تنبكت كي محمّد نض وهو (١٢) صنهاجيّ من قبيلة اجر اصله شنجيط وهو اصل جميع هذه القبيلة كما أنَّ اصل اهل ماسنة تشيت واهل تَفْرُست " بير بعد مـا خرجوا من الغرب والَّمه بنت سوم عثمان وهو في دولة أهل ملّى من أرباب هذا المكان واللقب الذي تبدّل بتبدّل الدولة وبيده الامر والنهى والقبض والدفع وغير ذلك الحاصل هو حاكم البلد فبني

<sup>1.</sup> Ms. B : ثبت.

<sup>2.</sup> Ms. B : سنبيط, leçon donnée aussi par Barth.

<sup>3.</sup> Ms. B : تفرست.

المسجد المعروف وجعل صاحبه وحبيبه الوتى الفاخل القطب الكامل سيدى يحيى التادلميّ اماماً فيه فتوقيّا مماً في اخر هذه الدولة ورءا الشيخ محمّد نض في اخر عمره في المنام ليلة واحدة انَّ الشمس غربت فناب القمر بعدها في فورها فقصَّها على السَّيد فقال له ان كنت لا تَخاف عَبْرتها الك فنال لا اخاف قال اموت وتموت بعدى بقرب فاغتم ساعتئذ فقال الست قلت الَّك لا نُخاف فقال هذا الغمُّ ليس من خوف الموت ائمًا هو من حنانة على اولادى السغار فقال له فوّض امرهم الى الله تعالى فمات سيّدى يحي فمن قليل مات ممو رحمهم الله تعالى ودفن في مجاورة السَّد في تلك المسحد وقبل ذهب بصم د في اخر عمره ولم يفطن به انه س الّا ليلة وفاة السيّد آمّا زوحم على جنازته اخذ يضرب الناس بالسوط واذا كان بصيراً لا يضرب ادلئك الناس وبعد وفاته ولى السلطان اكل ولده الأكبر عمار مقامه نتم تبيُّوا في اخر دولتهم بالظلم الفحش الكنير الطغيان الكبير وبقوا يسمون في الارض فسادأ ويخرجون الباس من ديارهم قهراً ويزنون بحرمائهم وما هي عادتهم مع تنكت كي من العطيَّة منعه منها اكل وكلُّ ماجاء من الغرامة فلتنكُّت كي منها ثاثها عادة ومتى جاء من الحالات ودخل في البلد يكسبهم منها ويضيمهم ويفعل فيها حجيع مراواته والنلثان يتسمها على خدَّامه القينين وفي يوم واحد جاءه ثلاثة الاف مثقال ذهاأ ففرَّقها عليهم بالعود في يده وعادتهم أن لا يمسُّوا الذهب بإيديهم ثلاثة فرق فتالوا هذ أنن كسوتكم وهذا ثمن اسواطكم وهذا عطيَّة لكم قالوا له هذا لننكت كي عادة قال من هو تنبکت کی وما یعنی وما فائدته اذهبوا به فهو لکم فعضب وجم. کیده فی

<sup>1.</sup> Lisez : (1).

عبراتها: ١٤ . ١٤ . ١٤

<sup>3.</sup> Ms. B : Gamanque.

<sup>4.</sup> Ms. B : allgo.

الانتقام منه فبعث لسنّ على سرًّا ان ياتي حتى يمكّن له تنبكت فيملكه واضعف له احوال اكلُّ في كل شيء في قدره ' وفي جسمه وبعث له نعله ليعلم حقيقته وهو رجل نحیف قصیر جدًا فانع له سنّ علی فبینما اکل وتنبکت کی عمر ذات يوم جالسين على نبكة الطغ فاذا خيل سنّ على وقوف في ساحل البحر من حية كرم فعزم أكل على الهروب ساعتئذ وهو هروبه الى بير مع فقهاء سنكرى وامّا وراء البحر ما دخل فيها ملك التوارق اصلاَّ فشرع تنبكت كي في ارسال القوارب الذين يقطمون فيها ثمّ جاء سنّ على في جهة هُوصُ \* فهرب عمر الى بير خوفاً من مواخذة سنّ على تمّا صدر منه قبل من المخالفة فقــال لاخيه المختبار بن محمّد نض هذا الرجل ولا بدّ ينتقم منّى وناخّر الى الغد وامض اليه بنفسك كآنك تخبره به وقل له من امس ما راينا اخي عمر ولا احسبه الَّا هرب واذا سبقت اليه بذلك الخبر (١٣) لعَّل \* ان شاء الله يجعلك تنكت كى فتبقى دارنا فى ستر الله واذا ما فملت هذا التدبير لا بدّ يقتاني ويقتلك ويحرب دارنا ويشتّت شملنا فكان الامر بقدرة الله وارادته كما ظنّ عمر وهو رجل عاقل فاطن لبيب ثمّ دخل تنبكت وخربها كما سياتي ان شاء الله تعالى ذكره بعد ذكر العلماء والصالحين الساكنين بتنبكت تبركا بهم انالنا الله تعالى بركاتهم في الدارين.

<sup>.</sup> في قده . A. من قده

<sup>2.</sup> Ms. B : وبعثه .

<sup>3.</sup> Ms. B : حوص.

<sup>4.</sup> لعل manque dans le ms. A.

#### الباب الثامن

تعريف التوارق ، وهم المسوفة ينتسبون الى صناحة وصنهاجة برفعون انسابهم الى حمير كما فى كتباب الحالم الموشة فى ذكر اخب رالمراكشة وضه هؤلا، لمتون يستمون الى لمتونة وهم من اولاد لمت ولمت وجدال ولمط ومسطوف ينسبون الى صنهاجة فلمت جد لمتونة وجدال جد جدالة ولمط جد لعلة ومسطوف جد مسوفة وهم ظواعن فى الصحرا، رحالة لا يعلم بن بهم منزل ليس ليهم مدينة ياوون اليها ومراحلهم فى الصحرا، مسيرة شهرين ما بين بلاد السودان وبلاد الالله وهم على دين الاله وانساع السنة وهم يجاهدون السودان وصنهاجة برفون انسابهم الى حمير وليس بينهم وبين البربر نسب الا الرحم واتهم خرجوا من اليمن وارتحلوا الى الصحراء وطنهم بالمغرب وسبه أن احد الموك التبابعة لم يكن فيمن تقدمه من ملوك قومه منه ولم يبلغ احد منهم فى فضله وعن ملكه وبعد غوره ونكاية عدوه وقهره للعرب والمجم مباغه فانسى جميع الانم تمن كان قبله وكان قد اخبره بعض الاحبار بجوادث الآيام وبالكتب المنزلة من الله على رسوله قد اخبره بعض الاحبار بجوادث الآيام وبالكتب المنزلة من الله على رسوله

الحل : ١٠ ١٠٠١.

<sup>.</sup> مشظوق : Ms. B : 2. Ms. B

<sup>.</sup> سراحية : 3. Ms. B

<sup>4.</sup> Ms. B : مشوقة .

<sup>5.</sup> Les deux mss. donnent la leçon وجالة. Mais, en marge du ms. A on lit : مرحالة , lecture que nons adoptons.

<sup>6.</sup> Ms. B : وهي .

<sup>7.</sup> Ms. B: منهاجيه.

عليه السلام وانّ الله عزّ وجلّ يبعث رسولاً هو خاتم الانبياء ويرسله الى جميع الانم فامن به وصدق بما ياتى به قال فيه فى ابيات من الشعر فقال

شهدت على احمد أنّه ، رسول الله باري النسم فلو مد عمرى الى عمره ، لكنت وزيراً له وابن عم

في ابيات كثيرة قصّها مشهورة وسار الى اليمن ودعا اهل مملكته الى ما امن به فلم يجبه الى ذلك الاطائفة من قومه حمير ولمّا مات غلب اهل الكفر اهل الايمان فكان كلّ من امن به مع تبع بين قتيل وطريد ومطلوب وشريد فعند ذلك تلتّموا لفعل نسائهم في ذلك الزمان وفرّوا بانفسهم و تفرّقوا في الاقطار ايادي سبا فكان خروج سلف المتلتّمين عن اليمن أما ذكر وكانوا اوّل من تلتّم ثمّ انتقلوا من قطر الى قطر ومن مكان الى مكان بانتقال الايّام والازمان حتى صاروا بالمغرب الاقصى بلاد البرابر فاحتلّوا بها واستوطنه وصار اللئام زيّم الذي اكرمهم الله به ونجاهم لاجله من عدّوهم فاستحسنوه ولازموه وصار زيّاً لهم ولاعقابهم لا يفارقونه الى هذا العهد فتبربرت السنتهم بمجاورتهم البرابر وكونهم معهم ومصاهرتهم ايّاهم والامير ابو بكر بن عمر بن ابراهيم ابن تورقيت اللمتوني الذي خطّ مدينة حراء مرّاكش هو الذي اخرجهم من المغرب الى الصحراء لمّا غارت جدالة على لمتونة واستخلف حينئذ ابن عمه المغرب الى الصحراء لمّا غارت جدالة على لمتونة واستخلف حينئذ ابن عمه يوسف بن تاشفين على المغرب ، انهى منه (١٤) باختصار ،

<sup>1.</sup> Ms. A : اياد.

<sup>2.</sup> Ms. A : الوين.

<sup>3.</sup> Ms. B : لمونة

# الباب التاسع

ذكر بعض العلماء والصالحين الذين سكنوا تنكت ساناً وخانا رحمهم الله تعالى ورضى عنهم ونفعنا ببركاتهم في الدارين وذكر بعض فضائلهم ومأثرهم . وكمني في ذلك ما رواه الشيوخ الثقات عن الشيخ العالم الفاضل الصالح الولَّى ذى الكرامات والعجائب الفقيه القاضي مُحمَّد الكابريُّ رحمه الله تعالى أنَّه قال ادركت من صالحي سنكرى من لا يقدّم عليهم في الصلاح احد الّا اصحاب رسول الله صلَّى الله عليه وسلَّم ورضى عنهم الجمين ، منهم الفقيه الحاجِّ جدَّ القاضي عبد الرحمان بن اني بكر بن الحاج توتى القضاء بشبكت في اواخر دولة أهل ملَّى وهو أوَّل من أمن الناس بقراءة نصف حزب من القرآن للتماليم في جامع سنكرى بعد صلاة العصر وبعد صلاة العشاء جاء هو واخوه السَّيَّد الفقيه ابراهيم من بير فسكن في بنك وقبره معروف هنــالك يزار قيل أنَّه من الابدال وروى عن شيخنا الفاضل الزاهد الفقيه الامين بن احمد آله قال جاءت غزوة سلطان موش في زمانه الى بنك فخرج الناس الى قاله ووجد الحال أنَّ الجماعة قعود عنده ساعتئذ فتكلُّم بما تكلُّم على شيُّ من الدخن وامرهم باكله فاكلوه الا واحد منهم وهو صهره فاستحى لاجبل النصاهرة وقال لهم اذهبوا الى النتال ولا يضرُّكم من سهامهم فسلموا جميماً الَّا الرجل الذي لم ياكله فمات من ذلك القتال فانهزم سلطان موش وطردوه مع جيشه وما نالوا من اهل بنك بركة هذا السَّد المارك ومنه تنسَّل ولَّي الله تعلُّى

<sup>1.</sup> Dans la marge du ms. B : 🚉.

الفقيه ابراهيم بن ولَّى الله تعالى الفقيه القاضي عمر الساكن ينْدَبُغ ا وهما من عباد الله الصالحين اسكيا الحابِّ محمَّد هو الذي ولَّاه قضاً. لك الناحية وله ابن اخت كان يزور تنبكت بعض الاحيان فاشتكى به القاضى الفقيه محمود عند الامير اسكيا الحاجّ محمّد أنّه ينقل كالامهم الى أهل يندبغ على وجه النميمة فلمّا نزل تُل جاءه الفقيه الناضي عمر في جماعته من اهل يبدغ للسلام عليه فسال عن ابن اخته قالوا له هاهو ذا قال له انت الذي تنقل الكلام بين الفقيه محمود وبين خالك بالنميمة فغضب القاضي عمر وقال له انت هو النمّيام الذي جعات القاضي في تنبكت وجعلت القاضي في بندبغ فقام مغضباً فسار نحو المرسى قال لاصحابه نسير ُ ونقطع البحر ونمشي في حاننا فلمّا وصل البحر اراد ان يدخل فيه قالوا له القارب ما كانت الساعة اصبر حتَّى يجيُّ قال ولو لم يكن ففهموا منه أنَّه يقطع البحر بلا قارب فامسكوه واجلسوه حتى جاء القارب وقطعوا معه رحمهم الله ونفين بهم امين ، ومنهم الفقيه ابو عبد الله اند غمحمّد بن محمّد بن عثمان بن محمَّد بن نوح مندن العلم والنضل والصلاح ومنيه تنسُّل كثير من شيوخ العلم والصلاح منهم من جهة الاباء ومنهم من جهة الامّهات ومنهم من جهتهما معاً فهو عالم جليل قاضي المسلمين ، قال الملامة الفقيه احمد بابا رحمه الله هو اوّل من خدم العلم من اجداده فيما اعلم وهمو جدّ جدّى لامَّه ابو امَّ جدَّى تولَّى القضاء بتنبكت في اواسط القرن التــاسع قلت وذلك فى دولة التوارق ثمّ عمر والد جدّى فكان فقيهاً عالماً صالحاً قرأً على الفقيه الصالح القاضي مودب محمّد الكابريّ (١٥) انهي كلام الفقيه احمد بابا مختصراً ، ومنهم ولده الفقيه المختار النجويّ العالم بكلّ فنّ من فنون العلم

<sup>.</sup> ندبع : 1. Ms. B

<sup>2.</sup> Mss. : سير.

عاصر هو وابوه مع الفقيه العالم القطب وليُّ الله تعالى سيَّد صحى النادلـتيُّ رحمهم الله تعالى ورضي عنهم توقَّى رحمه الله تعالى في اواخر العام الشُّني والعشرين بعد تسعمائة ، ومنهم ولده أيضاً الفقيه عبد الرحمن عالم التهذيب للبرادعيُّ التقيُّ الحليم ولم يترك عقباً الَّا ابنة واحدة ، ومنه حفيده ابو أماس احمد بُرْيُ " بن احمد بن اند غمحمّد العالم التقيّ المقال من الدنيا المتواضع لله تعالى اخذ عنه العلم حماعة كثيرة من شيوخ العلم من المنت خّر بن من اهل سنكرى رحمه الله تعالى . ومنهم حفيده ابو عبد الله اند غمجمَّد بن الفقيه المختار النحويّ بن اند غمحمّد امام مسجد سنكرى سلّم فيها شيخ الا-لام ابو البركات الفقيه القباضي محمود عند كبر سنَّه فولَّاه آيَّها وهو عالم تتيُّ ورع متواضع واثق بالله شهير في علم العربيّة مادح لرسول الله حلّى الله عليه وحلّم مسرّد لكتاب الشفاء للقاضي عياض رحمه الله تعالى في رمضان في مسجد سنكري رحمه الله تعالى ، ومنهم أبو عبد الله محمَّد بن الأمام أند غمحمَّد المادح لرَّول الله صاَّى الله عليه وسلّم المسرّد لكتاب الشفاء للقاضي عياض بعد موت ابيه في مسجد سنكرى الى أن مات رحمه الله تعالى ، ومنهم الفقيه المختار بن مُمَّد بن الفقيه المختار النحويُّ بن الد غمجمد المادح لرسول الله صلَّى الله عليه وسلَّم المنفق عن المدَّاحين فى ميلاد النبَّي صلَّى الله عليه وسلَّم ويطرب لذلك غاية الطرب ويبذل جهـ، فيه الى ان مات رحمه الله تعالى ، ومنهم ابنه الفقيه محمَّد سن أبن الفقيه المختار شيخ المدَّاحين فقام به احسن قيام بالسكينة والوقار على الدوام والاستمرار الى ان توفَّى رحمه الله تعالى كان خبراً فاضلا نقيًّا زاهداً ورعاً ذا مروة ووفي

انسید ou سیدی ou اسید.

<sup>2</sup> M- B : le mot ولاه manque.

<sup>3</sup> Ms. 11: 67.

وعهد لازمته من حين الطفوليَّة الى انقضاء عمره والحمد لله على ذلك وهو من ذَرَّيَهُ الفقيه الله غمحمَّد الكبير من جهة الاب والأمَّ وأمَّه بنت الفقيه الامام اند غمحمّد وكذلك الفقيه القاضي مخمد قرّينك واخوه الفقيه القــاضي سيد احمد المهما بنت الفقيه الامام الد غمحمّد وأبوهما الفقيه الد غمحمّد ابن الفقيه آند غمحمّد بن احمد برى بن احمد بن الفقيه آند غمحمّد الكبير ولهذا الامام المبارك خمس بنات مباركات كآلهنّ ولدن رجالاً مباركين هانان المذكورتان الثالثة الّم شيخ الشيوخ امام مسجد سنكرى الفقيه محمّد بن محمّد كرى والرابعة امّ حامل كتاب الله تعالى محمّد بن يُدُخعُ بين والخامسة أمّ احمد مَاتن بن أَسَكُلُ اخ تَاكُرُيْ ۚ ، ومنهم ابو العبَّاس الفقيه احمد بن الله غمحمَّد بن محمود بن الفقيه اند غمحمّد الكبير الزكّي الفطن العالم بفنون العلم من الفقه والنحو والاشعار وغير ذلك رحمه الله تعالى ، (١٦) ومنهم ابو محمَّد عبد الله بن الفقيه احمد بُرْيُ بن احمد بن الفقيه اند غمحمّد الكبير وهو من ذرّيّته من جهة الاب والآمّ لانّ الله اخت الفقيه ابي العبّاس احمد بن اند غمحمّد كان مفتياً في زمنه نحويًّا لنويًّا متواضعاً شهر في زمنه بنلم القران والتوثيق رحمه الله تعــالي ، ومنهم اسباطه النلاثة شيوخ الاسلام الايمّة الاعلام الفقيه عبد الله والفقيه الحاجّ احمد والفقيه محمود ابناء الفقيه عمر ابن محمد اقيت قال فيهم العارف بالله تعالى القطب سيَّدى محمَّد البكري احمد وليَّ محمود وليَّ عبد الله ﴿ وليَّ لُولَا أَنَّهُ فَي قَريةً وقد بقي في تازخت حتّى توفّى فيه ووصّى ان لا يغسله احد الّا تلميذه ابراهيم حِدْ حبيب بن محمَّد بابا فاتى ووجد سراجاً موقداً عنده فقال لاهل بيته اين

<sup>1.</sup> Ms. A : le mot الفقيه manque.

<sup>2.</sup> Ainsi vocalisé dans le ms. A. mais écrit : اتاكرى.

<sup>3.</sup> Les mots وليّ عبد الله manquent dans le ms B.

سبحة الشيخ فأتى به فامن باطفاء السراج فوضع السبحة في مكان فسطع منها نور اضاءت الدت حتى فرغ من الغسل ، وأمَّا الحابِّ احمد فهو من عباد الله الصالحين والعلماء العاملين ، وأمّا محمود فهو صاحب كرامات و ركات كثيرات وكم نودى في مواظن الغيبة اتفريم الشدائد والمامّات فحضر وانفذ وبعد ما دفن اخوه الاكبر الحاج احمد رحمه الله تعالى ونفعنا به ورحه لداره صار حز مناً حِدًا بِحِيث يعزيه الناس ولا يفطن لمهم فلمّا حاذا بدار عثمان طالب تنفّس الصمدا. وقال الان افترق اخى احمد مع الملائكة وعلم الناس آنه يشاهدهم ولذلك تحزّن وهذا نوع عظيم في الكراميات والمكاشفات وروى عن الفقيه المصلَّى وهو من أكبر شهود مجلسه واسمه الفقيه الد غمحمَّد بن ملوك بن احمد بن الحاج الدليمي من اهل الزاوية في المغرب وهو سمى جدُّ الفقيه محمود من آمه ولقب بالمصلِّي لكثرة صلاته في المسجد آنه قال عزمت على خطبة النة منه فكتبت البراءة متى فعزمت متى خرج حميع جلسائه وبقيت انا وهو اعطيتها آياه فلمَّا تخاليت معه بداني بالكلام وقال الطور التي يَحَدُّ جنسمًا هي التي تجمع في الطيران فعلمت حينئذ آنه كوشف على ما عزمت عليه فتركتها وتوقى المصآبي رحمه الله سنة خمس وتسعبن وتسعمائة بعد ما اخذ العَلَّامَة النَّقَيَّه النَّاضي ابو حفص عمر سنتين في القضاء . ومنهم أبو حفص عمر أبن الحاج أحمد بن عمر بن محمَّد اقيت النحويُّ النادح لرسول الله صلَّى الله عليه وسلَّم صبحاً ومساء المسرّد لكتاب الشفا في كُلّ يوم رمضان في مسجد منكري الواصل لرحمه المتعاهد الاقاربه يتفقّدهم في صحّتهم ويعودهم في مرضهم المنشر وجهه للخاصّة والعامَّة المتوفَّى شهيداً في مدينة متراكش رحمه الله تعلى ورضي عنه وبرَّد ضربحه

<sup>1.</sup> Ms B (2)

<sup>2</sup> Ms. A : مناهد : 4.

واسكنه اعلى الفراديس فسيحه ، ومنهم اخو دابو بكر المعروف بابكر بير بن الحاتج احمد بن عمر بن محمّد اقبت العالم الزاهد المتصدّق المنفق على الايتام والنااميذ المتغرّب في آيام دولته مع جميع عياله واولاده الى مجاورة رسول الله صلّى الله عليه وسلّم حبًّا لله ولرسوله صلّى الله عليه وسلّم وسكن المدينة المشرّفة الى ان مات مع كافَّهُ عياله في جوار المصطفى (١٧) صلَّى الله عليه وسلَّم وقد عزم على ترحيلهم حين حجّ في المرّة الاولى حتّى برز بجميع العيال وانفصل بهم عن البلد فاتزعهم منه القاضى العدل العاقب وعلم انَّه لا يرجع اليهم ولا يحبُّ مفارقته الى المرَّة الثانية بعد وفاة العاقب رحل بهم حميعاً وجاور فى المدينة المشرَّفة الى ان ماتوا كلَّهم ومن كرامته انَّ اخاء العلَّامة الفقيه احمد بن الحاتج احمد طلب من اني ُ البركات وليّ الله تعالى القطب سيّدى محمّد البكريّ رحمهم الله تعالى ورضى عنهم ان يريه وليًّا من اولياء الله الذي يتوسَّل به اليه سبحانه فانع له الى ليلة واحدة بعد ما صلَّى العشاء الاخرة فى جامع الازهر اراد ان یخرج و هو ممسك بید الفقیه احمد فوضع یده ذلك علی راس رجل حالس فيه فى الظلام فقال هاهو مطلوبك فجلس بين يديه وسلَّم عليه فاذا هو اخوه ْ ابكر بير فتحدّث معه قليلاً ثمّ خرج ووجد ذلك السّيد واقفاً فى باب الحِامع ينتظره فقال هذا الذي اريتني فقال هاهنــا يصلِّي العشا، الاخرة كُلُّ ليلة ، ومنهم اخوه العَّلامة المحدّث الفقيه احمد بن الحابُّج احمد عمر بن محمَّد اقيت العــالم الجميل ُ الفصيح الذي كمل الله له انواع الجمال كلَّمها خلقاً ولوناً

<sup>.</sup> على : 1. Ms. B:

<sup>2.</sup> Ms. A ajoute à tort le mot ابكر.

<sup>3.</sup> Le mot اخوه manque dans le ms. B.

<sup>1.</sup> Ms. B : الجليل.

وصوتاً وخطاً وفصاحة البارع في علم الادب والفقه والحديث الماد- لرسول الله صلى الله عليه وسلم المسترد للصحيحين في مسجد منكسرى المحبّب الى حميه الحلق العزيز عندهم وكفى في عزّه وشرفه ما خاطبه به السرّد الوليّ السالح ابو عبد الله مخمّد البكريّ في قصيدته المرسلة اليه حين عاب عنه وذك قوله رضى الله عنه ونفعنا به " .

احبّن والله أتى على عهدى ، وحتى لكم حبّى وودّى لكم ودّى وم الله ودّى الله ودّى وم الله ودّى الله والله الله الله الله فيا ترتجون من الرفدى واساله في كلّ وقت مكرّم ، بتحقيق ما تبغون من والع المدّى المعمر ودين ثمّ اولادكم وم . ترومون من فضل يفيض بلاحدى

ومنهم اولاد شيخ الاسلام اب البركات ولى الله تعالى الفقيه القضى محمود ابن عمر بن محمّد اقبت القاضى محمّد والقصضى العاقب والقصضى عمر والفقيه عبد الرحمين قال بركم الاسلام الفقيه مسراند غمحمد والشيخ الفاضل النقيه مسر بير ما فضائب محمود بن عمر الا بالاولاد الصالحين اشهى ، أمّا القاضى محمّد فكان عامًا جليلا فيهاماً ذكيًا وليس له نظير في عمره في الفهم والدها،ة والعمّل وساعدته الدنيا

<sup>1.</sup> Mar - 3

<sup>2.</sup> Motte o pla

<sup>3</sup> Mar. 1 2461.

i M- 1 .:

<sup>5.</sup> N. 1 ...

<sup>6.</sup> Lecon dn Ms. B. Le Ms. A. porte الدعم.

وما اصبح في ليلة ولادته الَّا والف مثقال ذهباً بات في ملكه من ضيافة الرجال الذين فرحوا بولادته لآنه اول مولود ذكر لابي البركات الفقيه محمود وامَّا القاضي الساقب فكان عالماً حليلًا ثاقب الذهن قويَّ القلب صليب في الحِقُّ لا يَخاف في الله لومة لائم ذا فراسة اذا تكلُّم في شيء لا يخطيء كلامه كأنَّه ينظر في الغيب قد ملا ارضه بالعدل بحيث لا يعرف له نظير في ذلك من جميع الافاق ، وأمّا ابو حفص الفاضي عمر قد برع في علم الحديث والسير والتواريخ وآيَّام الناس وآمًّا الفقه (١٨) فقد بلغ فيه الغاية الفصوى حتَّى قال بعض من عاصره الشيوخ أنّه لو كان موجوداً في زمن ابن عبد السلام بتونس لاستحق ان يَكُون مفتيًا فيها ، وآمًا عبد الله فهو عالم فقيه مدرّس متقلّل من الدنيا مع ما بسط لله تعالى له فيها من الرزق حتى كاد ان لا يعرف نهايته ، وامَّا الشيخ الصالح الوليُّ الناصح العارف بالله تمالى ابنه الناسك العابد الزاهد الورع الواعظ أبو زيد عبد الرحمن كان فقيهاً عالماً معرضاً عن الدنب مكلَّمته بحيث لم يقبلها ولو في لحظة واحدة ذا مكاشفات واصحاب مدرسته يحكون عنه في ذلك حكايات كثيرات من ذلك ما روى بالتواتر أنَّ محلَّة الباشا جودار لمَّا برذت من مراكش اشار بها لاهل تنبكت يومئذ وهو يوم الاربعاء الثاني من انحرّم قائع عام التاسع والتسعين بعد تسعمائة فامّا صلّى بالناس الظهر وجلس في مدرسته قال بالله بلله بالله لتسمعنّ في هذا العام ما لم تسمعوا بمثله قطُّ ولترون فيه ما لم تروا ُ بمثله قطُّ وفي حمادي الاولى منه ورد السودان وفعلوا ما فعلوا والعياذ بالله من مثلها هكذا يفعل منها كثيراً ، ومنهم الفقيه العالم الربّاني الولَّى الصالح ابو العبَّاس احمد بن الفقيه محمَّد السَّيد سبط الفقيه محمود المشهور

<sup>1.</sup> Lisez : معاصريه.

<sup>2</sup> Ms. A : وه : Ms B : عروه : 2 Ms. B

بالعلم فى زمنه وحضر مجلسه جماعة كثيرة من شيوخ العلم للاخذ عنه منهم القاضى عمر بن الفقيه محمود والفقيه محمَّد بنيع الونكريِّي واخود الفقيه احمد بغيع والفقيه محود كمت والفقيه محمّدك بن جابرك وغيرهم وشهدوا له بالعلم والسيادة والورع والصلاح رحمه الله تعسلي وآبق بركته علينب وعلى المسلمين . ومنهم حفيده الفقيه العالم ابو بكر بن احمد بير بن الفقيه محمود كان فاضلا خبراً اقياً صالحاً نشا به وشهد له بذبك اعمامه اسالحون والفقوا على تقديمه للصلاة بالنباس حين مرض الامام الناضي العدف رحمه الله تعالى ، ومنهم الفقيه العالم العَلَامة فريد دهره ووحيد عصره البارع في كُلُّ فنّ من فنون العلم ابو المبّاس احمد باب بن الفقيه احمد بن الحبّ احمد بن عمر بن محمَّد اقيت فجدَّد واجبِّد في بداية امره بخدمة العلم حتَّى برع حميم معاصره ُ وفاق عليهم حِدًا ولا يناظر في العلم الَّا اشي خه وشهدوا .اعلم ، في الغرب اشتهر امره وانتشر ذكره وسلَّم له علماء الامصار في الفنوى وَخَنَ وقَّاناً عند الحقُّ ولو كان من ادني الناس ولا يداهن فيه ولو للامرا، والسلاطين واسم محمَّد مكتوب في عضده الايمن في الخلقة بخطَّ ابيض وجمِع من ذكر: بعد ذكر الشيخ المبارك النقيه الد غمحمد الكبير الى هف فيهم من نسبه المباركين وذريته الصالحين رحمهم الله تعالى ورضى عنهم ونفعننا ببركاتهم فى الدارين ، وامّا جدّ الفقيه محمود محمّد اقيت فهو من اهـل ماـــــ وـــمعـت العلَّامة الفقيه احمد بابا رحمه لله أنَّه قال ما رحَّله منها الى بير ألَّا بغض النلاَّسين وهم متجاورون في سكناها وقال عنه آنه على يقين من عدم منكته ممهم

La note 3 de la page v · a été conservée par erreur, car l'orthographe du mot بغيغ est donnée plus loin d'une façon précise بغيغ.

موضرية : ١٠١٠/. أ . L

ولكن يخاف ذلك على اولاده لئلًا يتناسلوا معهم انتهى كلامه ، ثمَّ بعد ذلك خطر له حبّ سكني تنبكت وأكل هو سلطانه يومئذ فارتحل من بير ونزل (١٩) بحُلَّته بينه وبين رأس الماء ثمَّ تحدّث مع جدّ مسر اند عمر واخبره به فقال له ما يمنعك منه قال أكل فاتت بيني وبينه عداوة كبيرة فقال له أنا أن شاء الله تعالى أكون سبباً حتى تزول تلك العداوة وتسكن في تنبكت كما تريد فجاء الى اكل في حلَّته ونزل عنده و بقي يَحدَّث معه الى ان اخبره انَّ محمَّد اقيت ما يريد اليوم ألَّا ان يسكن في تنبكت قال لا يصيب ذلك قال له وامُّ فدخل في خيمته واخرج درقة مشقوقة بالطعن بالرمح والضرب بالسيف فقال له انظر الى ما عمل لى محمّد اقيت وكيف يسكن المرء في بلده مع عدوّه الذي عمل له هذا العمل وقال له هيهات الذي عرفته فيه قد فات صار اليوم مسكيناً ذا عيــال لا يريد الَّا النَّافية وما زال يلاطفه بالقول اللَّين الحسن حتَّى زالت منه تلك العداوة واذن له بالمجيُّ الى تنبكت فرجع اليه واخبره به فارتحل مع عياله اليه وسكن فيه ، ومن الشيوخ المباركين اهل سنكرى الفقيه احمد بن الفقيه ابراهيم ابن انى كر بن القــاضي الحاجّ والد مامُ سر روى عن شيخنا الزاهد الفقيه الامين بن احمد اخي الفقيه عبد الرحمن انَّه قال لايحول بين الشيخ احمد هذا وبين درس المصحف الَّا أقراً، العلم وهو يلازم هذا العمل الصالح في جميع اوقاً، رحمه الله تعالى ورضى عنه واعاد علينا من بركاته ، ومنهم الفقيه صالح ابن محمَّد اند عمر المعروف بصالح تكن الشيخ المعمري المستحرم عنه السلاطين يشفع للمساكين عندهم ولا يردون شفاعته على كلُّ حال الَّف شرحاً على مختصر الشيخ خليل رحمه الله تعالى ، ومنهم السيَّد ابو العَّباس احمد بن محمَّد بن عثمان بن عبد إلله بن ابي يعقوب العالم المقيه اللغوتي النحوي المتفلَّق في علوم الادب والنفاسير والاشعار وشهد له بالعلم حجاعة الشيوخ رحمه الله امين.

## الباب العاشر

وفي كتاب الذيل للمُلامة الفقية احمد بابا رحمه الله قال احمد بن عمر بن محمَّد اقيت بن عمر بن على بن يحيي بن كَدَالة الطاب حتى الناكتي جدى والد الوالد يعرف بالحاج احمد أكبر الاخوة الذلائة شهروا عاماً وديناً في قطرهم من اهل الخير والفضل والدين حافظاً على السنَّة والمروة والصيانه والتحرَّى محبًا في النبي صلَّى الله عليه وسلَّم ملازماً لقراءة قصائدا مدحه وشفا عياض على الدوام نقراً لغويًا نحويًا عروضيًا محصَّلاً اعتنى بالعلم طول عمره وكتبه كتب عدّة كتب بخطّه مع فوائد كنيرة وترك نحو سبممائة مجلّد اخذ عن جدُّه لامُّه الفقيه اند غمحمُّد وعن خاله الفقيه مختار النحوتي وغيرها شرَّق في عام تسمين وثمانمائة وحبّج ولتى الجلال السيوطيّ والشيخ خالد الوقاد الازهريّ امام النحو وغيرهما ورجع في فتنة الخارحيّ -ن على ودخل كُنُوْ وغيرها من بلاد السودان ودرّس العلم وافاد وانتفع به جمع كثير اجلّهم الفقيه محمود قرأ عليه المدوَّنة وغيرها واجتهد في العلم درساً وتحصيلاً حتَّى توقى ليلة الجمَّمة في ربيع الثاني عام ثلاثة واربعين وتسعمائة عن نحو ثمانين سنة وطلب الامامة فابي فضلاً عن غيرها (٢٠) ومن مشهور كراماته آنه لمّا زار القر الشريف طل

<sup>1.</sup> Manque dans le nes. B.

<sup>2</sup> Ms. A : نسخي .

الدخول الى داخله فمنعه الخَدام منه فجلس خارجه يمدحه صلَّى الله عليه وسلَّم فانحلُّ له الباب وحده بلا سبب فتبادروا لتقبيل يده هكذا سمعت الحكاية من جماعته ، عبد الله بن عمر بن محمّد اقيت بن عمر بن على بن يحيي الصنهاحيّ المسوفيُّ شقيق جدَّى المتقدّم كان فقيهاً حافظاً زاهداً ورعاً وليّا صالحاً في غاية الورع والتوقّى قويّ الحفظ درّس بولاتن وتوقّى بها سنة تسع وعشرين وتسممائة وولد سنة ستّ وستّين وثمانمائة له كرامات ، محمود بن عمر بن محمّد اقيت بن عمر بن على بن بحبي الصنهاجيّ التنبكتيّ قاضيها ابو الثناء وابو المحاسن عالم التكرور وصالحها ومدرّسها وفقيها وامامها بلا مدافع كان من خيار عباد الله الصالحين المارفين به ذا تشت عظيم في الامور وهدى تامّ وسكون ووقار وجلالة اشتهر علمه وصلاحه فى البلاد وطار صيته فى الاقطار شرقاً وغرباً وجنوباً وشمالاً وظهرت بركته الى ديانة وصلاح وزهد ونزاهة لا يخاف فى الله لومة لائم هايته الحلق كلُّمم السلطان فمن دونه فصاروا تحت امره يزورونه فى داره متبرَّكين به فلا يلتفت اليهم ويهادونه بالهـدايا والتحف تترى وكان سخياً جواداً ولى القضاء عام اربعة وتسعمائية فسدَّد في الامور وشدَّد وتوخَّى الحُقُّ ولذوي الباطل هدَّد فاشتهر عدله بحسِث لا يعرف له نظير فى وقته مع ملازمة التدريس وللفقه من فيه حلاوة وطلاوة سهل العبارة حسن التقريب فلا يتكلُّف فانتفع به كثيرون وحتى العلم ببلاده وكثر طلبة الفقه ونجب جمعة منهم فصاروا علما، وأكثر ما يقرئ المدوّنة والرالة ومختصر خليل والالفيَّة والسلالحيَّة وعنه انتشر أقراء خليل هنالك وقيَّد عنه تقائيد عليه ابرزها بعضهم شرحاً فى سفرين وحجّ عام خمسة عشر وتسعمائة فلقى السادة كابراهيم القدّسيّ والشيخ زكريا. والقلقشنديّ من اصحاب ابن حجر واللقانيِّين وغيرهم وعرف صلاحه ثمَّه ورجع لبلاده ولازم الافادة

وانفاذ الحقُّ وطال عمره فالحق الابنا، بالابا، درَّس نحو خمسين سنة -تي توقُّى سنة خمس وخمسين ليلة الجمعة سادس عشر رمضان وبلغ من الجلالة وتعظُّ. الناس له وشهرة الذكر بالصلاح مبلماً لم ينله غيره وولد سنة أسان وسأب وثمانمائة اخذ عنه والدى رحمه الله واولاده ائتلائه القضاة محمَّد والماقب وعمري وغيرهم ، (٢١) مخلوف بن على بن صالح الياباليُّ فقيه حافظ رحلة اشتف باما على كبر على ما قيل فاوَّل شيوخه سيَّدى العبد الصالح عبد الله بن عمر بن مُمَّد اقيت شقيق حدّى بولاتن قرأ عليه الرسالة ورأى منه نجابه فحضّه على الما فرغب فيه وسافر للغرب فاخذ عن ابن غازى وغيره و شهر يقوَّة الحافظة حتى ذكر عنه العجب في ذلك ودخل بلاد السودان كَذُنُوْ وكش وغيرهما واقرآ هناك وجرى له ابحاث في نوارل مع الفقيه العاقب الانصمنيّ ثمّ دخل تنبكت واقرأ بها ثمّ رجع للغرب فدرّس بمرّاكش وسُمّ هناك فمرض فرحم لبلده وتوقى بعد الاربعين وتسعمائة ، محمَّد ابن احمـــا بن ان محمَّد النازحتيُّ عرف بأيُّدُ احمد بهمزة مُ مفتوحة ويا, ساكنة فدال مفتوحة مضاف لاسم احمد معناه ابن " كان فقيهاً عالماً فتماماً محدَّثاً متفنناً " محصلا جيد الخطّ حسن الفهم كثير المنازعة فرأً ببلاده على جدّى الفقيه الحاج احمد بن عمر وعلى خله الفقيه على وحصَّل ولتي بتكُّدُة الامام المغيليُّ وحضر دروً منمَّ رحل أنشرق صحبة سيَّدنا الفقيه محمود فلقي اجلًا، كشبخ الاسلام زكريا، والبرهانين الفاقشنديُّ وابن ابى شريف وعبد الحق السنباطيّ وجماعة فاخذ عنهم علم الحديث وسمع

<sup>.</sup> نجرد ان بی الجد ۱ Ms. I

همرة 11 Ms 22 الت

з м. в д.

<sup>1</sup> Ms. B (iiia

<sup>5</sup> Ms 11 Jay.

وروى وحصّل راجهد حتّى تميّز في الفنون وصار من المحدثين وحضر درس الاخوين اللقانيِّين وتصاحب مع احمد ابن محمَّد وعبد الحق السنباطيُّ واجازه من مَكَّةَ ابو البركات النويريُّ وابن عمَّته عبد القادر وعلى بن ناصر الحجازيُّ وابو الطيّب البستيّ ' وغيرهم ثمّ رجع لبلاد السودان وتوطّن كشن فاكرمه صاحبها وولَّاه قضاءها وتوفَّى في حدود ستَّ وثلاثين وتسعمائة عن نيف وستّين سنة له تقييد" وطرر على مختصر الشيخ خليل ، محمَّد بن محمود بن عمر بن محمَّد اقيت بن عمر بن علي بن يحيي السنهاجيّ قاضي تنبكت كان فقيهاً فهماماً درّاكاً " ثاقب الذهن من عقلاء الناس ودهانهم و تى القضاء بعد ابيه فساعدته الدنيـــا فنال ما شاء من دولة ورياسة وحصل له دنيا عريضة شرح رجز المغيايّ في المنطق اخذ عنه والدى البيان والمنطق وتوقى في صفر سنة ثلاث وسبعين وتسعمائة مولوده عام تسعة وتسعمائة ، العاقب ابن محمود بن عمر بن محمَّد اقيت بن عمر بن علمي ابن يحيي الصهاحتي قاضي تنبكت كان رحمه الله مسدّداً في احكامه ثبتاً فيا صليباً في الحق لا تاخذه في الله لومة لائم قوتي القاب حِدًا مقداماً في الامور المظام التي يتوقّف فها حسوراً على (٢٢) السلطان فمن دونه لا يبالي بهم ووقع له معهم وقائع وكانوا يخضعون له ويهابونه ويطاوعونه فها يريد اذا راى أ ما يكره " عن ل نفسه وسَّد بابه فيلاطفونه حتَّى يرجع وقع له مراراً ذا بصيرة نافذة في الامور لا يخطئ فراسته كانَّه ينظر في الغيب موسماً عليه في دنياه مجدوداً في اموره مع التحرّي والتوقّي مهيباً جدّا اخذ عن

<sup>.</sup> البساني : . 1. Ms. B.

<sup>2.</sup> Manque dans le Ms. B

<sup>3.</sup> M . 1 : اراكا : 4.

<sup>4.</sup> Manque dans le Ms. B.

ت. Lisez : بكرهه.

ابيه وعمَّه رحل وحجَّ ولتي الناصرِ المفانيُّ وابا الحسن البكديُّ واشبح البشكريُّ وطبقتهم الجاز، المقانيُّ كلُّ ما يَجُوزُ له وعنه والجارِلُ هوكُذِي وكتب لى خطَّه بذلك ولد عام ثلاثة عشر وتسمائة وتوفَّى في رجب عام احد وتسمين ، العاقب ابن عبد الله الانصمنيّ المسووّ من أهل نكدة فريه عمرها صهاحيَّة قرب السودان فقيه نبيه ذكيَّ المهم وقاد الدهن مشتغل بالعلم في لسانه " ذراية له تمايق من احسنها كلامه على قول خليل وحسست نبَّة الحالب حـــــ مفيد لخَشَّته مع كلام غيره في جزء سمَّته تنبه الواقب على تحر ر خصصت للَّهُ الحالف وله حز، في وجوب الجمعة غرية انصمور خانف فيه غيره والصواب ممه والجواب المجدود عن اسئلة الناضي محمَّد بن محمود واجوبة النفير عن اسئية الامير أجاب فيها أحكيا الحابُّ محمَّد وغيرها أخذ عن المملحيُّ وألحِلال السَّاوطيُّ وغيرها ووقع له نزاع مع الحـفظ مخلوف البلباليُّ في مسائل كان حيا قرب الحسين وتسممائة ، ابو بكر بن احمد بن عمر بن محمّد اقيت تنكتني المولد نزيل المدينة المشرَّفة عمى كان خيراً صيَّتاً ورء زاهداً تنيَّا اوَّاهاً وليَّا مباركاً معروف الصلاح ظاهر الزهد والورع والبر متين الدين كثير الصدقة والعطاء قلّ ان يمسك شياً مع قلّة ذات يده مبرزاً في الحير لا نظير له نشا على ذلك حجّ وجاور ثمّ آب لبلاده لاجل اولاده فاخذهم ورجع وحجّ وكن المدنية حتى مات فاتح احدى وتسمين وتسعمائه ولد عام اثنين وثلاثين وهو أوَّل من قرات عليه علم النحو فبلت بركته ففنح لي فيه في مدَّة قريبة البلا عنا. به احوال جليلة كثير الخوف والمراقبة لله ونصح عباده يردف زفرة بعد اخرى

انسکری ۱۱۰ ۱۱ ۱

<sup>.</sup> في حزا Ms. A 2

عني مات . . . . . Dans le Ms A el y a la répétition d'une ligne précédente : . . . . .

رطب اللسان بالتهايل وذكر الله على الدوام كثير الانشراح مع الناس من خيار صالحي العباد رفض الدنيا وزهد في زهرتها مع ما لاهل بيته حينئذ من عظيم الحِاه ما رايت قطّ مثله ولا من يقرب منه في حاله " تواليف لطاف في التصوُّف وغيره ، احمد بن احمد بن عمر بن محمَّد اقيت بن عمر بن على ابن يحيى والدى الفقيه العالم بن الفقيه العالم كان ذَكِّيا درَّاكًا متفَّنناً محدَّثاً اصولَّياً بيانيًا منطقيًا مشاركاً وكان رقيق القاب عظيم الحباء وافر الحر.ة عند الملوك وكاقّة النماس نفاعاً بجاهه لا يردُّ له شفاعة (٣٣) يغلظ على الملوك فمن دونهم وينقادون له اعظم الانقياد ويزورونه في داره ولمَّا مرض في كاغ في بعض اسفاره كان السلطان الاعظم اسكيا ۗ داوود ياتي اليه بالليل فيسهر أ عنده حتى بر ۖ ويسمر عنده تعظمًا لقدره وكان مشهور القدر والجلالة وافر الجباه بحيث لا يعارض محّبًا فى اهل الخير متواضعاً لهم لا بنطوى على حقد لاحد منصفاً للناس جّمّاعاً لاكتب وافر الخزانة محنوية على كلّ علق نفيس سموحاً بإعارتها اخذ عن عمّه بركة العصر محمود ابن عمر وغيره ورحل للشرق سنة ستّ وخمسين فحبّج وزار واجتمع بجماعة كالناصر اللقانيّ والشريف يوسف تلميذ السيوطيّ والجمال بن الشيخ زكرياء والاجهوريّ والتـاجوريّ وبمكّة وطيّبة بامين الدين الميمونيّ والملاءيّ وابن حجر وعبد العزيز ً اللمطيّ وعبد المعطي السخاويّ وعبد القادر الفاكهتي وغيرهم وانتفع بهم ولازم ابا المكارم محمَّد البكريّ وتبرَّك به وقيَّد عنه فوائد ثمَّ قفل لبلده فعدَّس قليلاً وشرح مخمَّسات العشرينيَّات الفازازيَّة في

<sup>1.</sup> Ms. A : الداوام.

<sup>2.</sup> Le sens exige qu'on ajoute ici le mot 4.

<sup>3.</sup> Les deux Mss. ont اسكى.

<sup>4.</sup> Ms. B: Ce mot et les deux suivants sont en marge. Manquent dans A.

<sup>5.</sup> Ms. A : عبد الله : 5.

مدائع النبيُّ صلَّى الله عليه وسلَّم ومنظومة المغيليُّ في المنطق شرحاً حسنـــاً وعلَّق على موضع من خليل وعلى شرحه التناءيُّ حاشية بيَّن فيه مواضع السهو منه وعلى صغى السنوحيُّ والفرطبيُّ. وحمل الخونسيُّ وفي الاصول ولم يكمل غالبها اسمع الصحيحين نيفأ وعشرين لله في شهر رجب والبيه وغيرها توقَّى في ليلة الاثنين سابع عشر من شعبان عام احدى ' وتسعين وتسعماية وثقل عليه لسانه وهو يقرأ صحيح مسلم في الجامع فاشار عليه شيحنا العلامة محمّد بغيع وهو جالس حذاءه بقطع المراءة افتوقى ليلة الاننين بعده اخذ عنه حماعة كالفقهين الصالحين شيخنا محمَّد واخبه احمد آبي انتقيه محمَّود يغيم قرأ عليه الاصول والدان والمنطق والفقيهن الاخوين عدد الله وعبد الرحمن ابني الفقيه محمود الاغيرهم وحضرت انا عليه اشاء عدَّة واجازني جميع ما يجوز له وعنه وسمعت بقراءة السحيحين والموطأ والشفا ولد فاتح المحرم عام تسعة وعشربن وتسمماية ورايت له بعد وفاته رويا حسة رحمه الله تعالى . احمد ابن محمَّد بن سعيد سبط الفقيه محمود بن عمر فقيه عالم محصّل مدرّس حضر على جدّه المذكور الرسالة ومختصر خليل مرة واخذ عن غيره انخصر والمدونه النفع الناس به من عام ستّين الى وفاته في المحرّم فاتح ستّ وسبعين ونسعماية ، ومنهم الفقيان الاخوان شيخنا مجمَّد واخوه احمد قرأ (٢٠) عليه الموتُّ والمدوَّنة وخليلاً وغيرها وله حاشية على خليل اعتمد فيه على البيان والتحصيل ولدعام احدى وثلاثين ادركته وانا صغير وحضرت دولته ، محمَّد بن محمود ابن اى بكر الونكريُّ التنكتيُّ عرف جنيع بها، منتوحة فغين منجمة ساكنة فيا، مضمومة فعين وهملة مضمومة شيخنا وبركتنا الفقيه العالم المتفتن المنالح العابد الناسك

<sup>1.</sup> Lisez احد.

<sup>2</sup> Lisez : احد.

كان من صالحي خيار عباد الله والعلماء العاملين مطبوعاً على الخير وحسن النّية وسلامة الطويّة والانطباع على الخير واعتقاده في الناس حتّى كاد الناس يتساوون عنده في حسن ظنَّه بهم وعدم معرفة الشرُّ يسمى في حوائجهم ويضرُّ نفسه في نفمهم ويتفجع لمكروههم ويصلح بينهم وينصحهم الى تحبة العلم وملازمة تعليمه وصرف اوقاته فيه وصحبة اهله والتواضع التامّ وبذل نفائس الكتب الغريبة العزيزة لهم ولا يفتّش بعد ذلك عنها كائناً ما كان من جميع الفنون فضاع له بذلك حملة من كتبه نفعه الله بذلك ورتَّما ياتي لبابه طالب يطلب كتابًا فيعطيه له من غير معرفته من هو فكان العجب العجائب في ذلك ايثاراً لوجهه تمالي مع محبَّته للكتب وتحصيلها شراء ونسخاً وقد جئته يوماً اطلب منه كتب نحو فَفَتَّش فِي خزانته فاعطاني كلُّ ما ظفر به منها الي ُ صبر عظيم على التعليم اناء النهار وعلى ايصال الفائدة للبليد بلا ملل ولا ضجر حتّى يملّ خاطروها وهو لا يبالى حتى سمعت بعض اصحابنا يقول اظنّ هذا الفقيه شرب ما، زمن م لئلّا يملّ في الاقراء تعجّباً من صبره مع ملازمة العبادة والتجافي عن ردى الاخلاق واضمار الخير لكلُّ البُّرَّيَّة حتَّى الظلمة مقبلاً على ما يعنيه متجنَّباً الخوض في الفضول ارتدى من العُفّة والسكنة ازين رداء واخذ بيده من النزاهة اقوى لواء مع كينة ووقار وحسن اخلاق وحياء سهلة الايراد والاصدار فاحبّه القلوب كَافَّة واثنوا عليه عامَّة بلسان واحد الى الغاية فلا ترى الَّا محبًّا مادحاً ومثنياً بالخير صادقاً طويل الروح لا يانف من تعليم مبتد اوبليد افني فيه عمره مع تشبُّنه بحوائج العاَّمة وامور القضاة لم يصيبوا عنه بديلاً ولا نالوا له مثيلًا طلبه السلطان بتولية ولاية محلَّته فانف منه وامتنع واعرض عنه واستشفع

<sup>1.</sup> Ce mot et le précédent manquent dans B.

<sup>2.</sup> الى est mis ici pour ل ou pour من.

فخلُّصه الله تمالى لازم الاقراء سمَّا بعد موت سَيدي احمد بن سعيد فادركته انا يقرى من صلاة الصبح اوَّل وقنه الى الضحى الكبرة دولًا مختلفة ثمَّ يقوم لسته ويصلَّى الضحى مدَّة وربَّما مشي (٢٥) القاضي في امر الناس بعدها او يصلح بين الناس ثمَّ يقرى في بيته وقت الزوال ويصلَّى الظهر بالناس ويدرَّس الى العصر ثم يصلُّها ويخرج لموضع آخر يدرُّس فيه للاصفرار أو قربه وبعد المغرب بدرَّس في الجبامع الى العشاء ويرجع لبيته وسمعت أنه نجيٌّ اخر اليل على الدوام وكان درَّاكًا ۚ ذَكَّا فطناً حاضر الجواب سربع الفهم منوَّر ۚ البصيرة كوتاً صموتاً وقوراً \* ورتما البسط مع الناس ورتِّما زجرهم آية في جودة الفهم وسرعة الادراك معروفاً بذلك اخذ العربيّة والفقه عن الفقيهين الصالحين والده وخاله ثمّ قطن مع اخبه الفقيه الصالح احمد تنبكت فلازما الهقيه احمد بن سعيد في مختصر خليل تمّ رحلا للحجّ مع خالهما فلتوا الناصر اللقاتيّ والتاجوريّ والشريف يو-ف الاوميونيّ والبرهموشيّ الخنفيّ والامام مخمّد البكريّ وغيرهم فاستفادوا ثمّه ثمّ رجعا بعد حجّهما وموت خالهما فنزلا بتنكت فاحذا عن ابن سعيد الفقه والحديث قرأا عليه الموطَّـــأ والمَّدُونَة والمختصر وغيرها ولازماه وعن سيدى والدي الاصول والبيان والمنطق قرأا عليه اصول السبكيّ وتلخيص المفتاح وحضر عليه شيخنا وحده حمل ' الخونجيُّ " ولازم مع ذلك الاقراء حتَّى صار اخيراً شيخ وفته في الفنون لا نظير له ولازمته اكثر من عشر سنين فختمت عليه مختصر خابل بقراءته وقراءة

<sup>1.</sup> Ms .1 : اراکا : ۱.

<sup>2.</sup> Ms. A : a jan 2.

<sup>.</sup>وقرارا: 3. Ms. B

<sup>4.</sup> Ms. B : رجال

<sup>.</sup>الجوبجي : M-. B : ق

غيره نحو ثماني مرّات وختمت عليه الموطّأ قراءة فيهم وتسهيل ابن مالك قراءة بحث وتحقيق مرّة بثلاث سنين واصول السبكيّ بشرح المحلّي ثلاث مرّات قراءة تحقيق والفيّة العراقيّ بشرح مولّفها وتلخيص المفتساح بمختصر السعد مرّتين فازيد وصغرى السنوسيّ وشرح الجزيرة له وحكم ابن عطاء الله مع شرح زرُّوق و ظم ابي مقرعة والبهاشميَّة في التنجيم مع شرحهما ومقدَّمة التـاحوريّ فيه ورجز ' المغيليّ في المنطق والخنزرجيّة في العروض فشرح الشريف السبتيُّ وكثيراً من تحفة الحكَّام لابن عاصم مع شرحها لولده كلُّها بقراءته قرات عليه فرعى ابن الحاجب قراءة بحث حميمه وحضرته في التوضيح كذلك لم يفتني منه آلا من الوديعة الى الاقضية وكشيراً من المنتقي للساجي والمدونة بشرح اني الحسن الزرويلي وشفا عياض وقبرات عليه صحيح البخاريُّ نحو النصف و-معته بقراءته وكذا صحبح مسلم كلَّه ودولاً من مدخل ابن الحاج ودروساً من الرسالة والالنيّة وغيرها وفمّرت عليه القران المزيز الى اثباء سورة الاعراف وسمعت بلفظه جامع المعيار للونشريسي كالهلاُّ وهو سفر كبير ومواضع اخر منه وباحثته كثيراً في المشكلات وراجعته في المهمّات وبالجُملة فهو شیخی واسادی ما (۲٦) نفنی احد کنفیه وبکتبه رحمه الله تعالی وجازاه بالحبَّنَة واجازي بخصَّه حميع ما يجوز له وعنه واقفته على بعض تواليغي فسرُّ به وقرظ عليه لي بخطَّه بل كتب عنَّى اشياء من ابحثي وسمعته ينقل بعضها في دروسه لانصافه وتواضعه وقبوله الحقّ حيث تميّن وكان معنــا بوم الواقعة علينا فكان اخر عهدى به ثمّ بلغني أنّه توقّي يوم الجمعة في شوال عام اننين والف مولوده عام ثلاثين وتسعماية له تعاليق وحواشي نبّه فيها على

<sup>1.</sup> Ms. B : زجر:

ما وقع لشرّاح خليل وغيره وتتبع ما فى الشرح الكبير لذ في من لسهو الله وتقريراً فى غاية الافادة جمعتها فى جزئى تالينا رحمه الله تعالى النهى ما دنبته من الذيل ،

ومن سادات اهل سنکری من روی ثقات عن نقات آنه نصدق بایت مثقال ذهباً على يد الشيخ الفتيه الوليّ الصالح اب عبد الله المَّ ضى مودب محمَّد الكابريُّ وفرَّقه على المساكين في باب مسجد سنَّدري وذلك أنَّه ذلت مجاعة حينئذ فتكلُّم الشبخ في مدرسته وقال من بفتح في الف مثقال الكفُّل له الحِنَّة فنتحها ذلك السَّيد المتصدَّق وفرَّقها على المساكين وقيل رسمي ..د ذلك في المنام قائلًا يقول له لا تتكنَّفُل علينا بعد ، وروى أنَّ الولَّى الزاهد النفيه عبد الرحمن بن الفقيه محمود حكى هذه القصّة في مدرسته في المسجد فقال له رجل يا سَّدى وهنا الساعةُ من اذا تكفَّلتُ له الحنَّة يعطي العب المثقال ذهباً فقال السَّيد عبد الرحمن في الحبواب الكابريُّ وامثاله هم رجال هذا الطريق. ومنهم هذا الشيخ اعنى الفقيه الهـنـ في مودب محمد الكابريّ شيخ الشوح رحمه الله تعالى ورضى عنه ونفرنا به في الدارين توطَّن تنكت في الفرن انتاحه والله أعلم وعاصر ' فيها كثيراً من الاشياخ منهم الفقيه سيدى عبد الرحمن التميمتي جدّ القاضي حبيب والفقيه اند غمحمد الكبير جدّ انفقيه القاضي محمود لآمه والفقيه عمر بن محمَّد اقيت والد المقيه محمَّد المذكور والعلاَّمـة القطب سيَّدى يحيى التادلسيُّ وغيرهم قد بانم الغاية القصوى في العلم والصلاح واخذ عنه الفقيه عمر ابن محمّد اقيت وسيّدى يحيى وقيل لا ينسلخ شهر الّا ويختم عليه تهذيب البرادعيّ لكثرة قرّائه والبلد حافلة يومئذ بالطلبة السودانيين اهل

المغرب المجتهدين في العلم والصلاح حتّى قيل انّ معه في روضته ثلاثون كابريًّا مدفونون كآبهم عالمون صالحون و روضته بين روضة و ليّ الله تعالى الفقيه الحاجّ احمد بن عمر (٢٧) ابن محمّد اقيت وبين موضع صلاة الاستسقاء على ما اخبرًا به شيخنا الزاهد الفقيه الامين بن احمد اخ الفقيه عبد الرحمن ردمهم التراب، ولهذا الشيخ المبارك كرامات كثيرة باهرة منها انّ واحداً من طلبة مرّاكش يطلق لسانه فيه ويذكره بما لا ينبغيّ حتى يقول فيه الكافّري بكسر الفاء المكسورة وهوا ممن له جاه بليغ وحظّ عظيم عند الامراء الشرفا، ويسرّد لهم صحيح البخاريّ في رمضان فسلّط الله عليه الجذام وجلب له الاطباء من كلّ جهة ومكان حتى قال واحد منهم لا يداويه الّا قلب الصبيّ الادميّ ياكله فكم من صبيان ذبحهم له الامير يومئذ فما نفع فيه شيء حتّى مات منه في بيس الحال والعياذ بالله روى ذلك عن العلَّامة الفقيه احمد بابا رحمه الله تعالى ومن كراماته ما رويته عن والدي رحمه الله تعالى عن اشياخه آنه خرج ذات يوم من آيَّام عشر ذى الحَجَّة لشراء الاضحية وكانت منه في وراء البحر ومعه واحدً من تلاميذه فتخطَّى على البحر وتبعه التاميذ على ما ظهر له في الحال ممَّــا الله تعالى عالم به فغرق فى وسط البحر بعد ما خرج منه الشيخ فصاح عليه ومدّ يده واخرجه منه فقال له ما حملك على ما فعلت فقال لمَّا رايتك فعلتُ فعلتُ فعلتُ أنا أذاً فقال له أين قدمك من القدم الذي ما تخطّي في معصية قط انتهي ، وقد رًاه يوم مات رحمه الله تعالى الشيخ الامام الوليّ العارف القدوة المكاشف القطب الغوث الجامع السالك السيّد الشريف الربّانيّ سيّدي يحبي التادلسيّ بابيات وهي هذه ُ ،

اخو : 1. Lisez.

ي طويل: Mètre .

تذكّر فني النذكار جلّ الفوائد وفي طبّ ورد على خير وارد وبالقبض للنظّــار فى العلم قبضه بحسن تعليم مقسرب فهمسه محمّد الاستاذ مودب ذى النهي لحقّ لدمع العين سيح على الولا (۲۸) اذا انكسر النعشان من تحت سالم ااخوانت فادعوا له بتقل

الم تر سفَّر الحَتْ بالفضل خَسَّصُوا ﴿ وَسَفِّر دُوى الْأَفْكَارِ الْحَظَّى بِزَائِد نَفَى لَبُّ المَـرُ طَيْبَةُ النَّسِيا ﴿ فِيلَحَقُّ فَتِياناً وَبِقُوى لَسَاعِدُ وفي نقص هذه الارض للحجر عبرة ﴿ مِن اطرافها يبدو ومن كُلُّ ماجد ﴿ وفي ذاك انذار بقرب الشدائد ااطلاب علم الفقه تدرون ما الذي يثير هموم القلب من كلّ وافد يثير هموم القلب فقد سُميْدُع فقيه حليم حامل للفرائد وفتاق تهذيب بحسن الفوائد رَبَاطاً حَبُّ ارأ امره في التزايد فيا عجباً هل بعده من مبيّن ويا عرباً هل بعده من مجالد فلولا التعلق بالنيّ وصحبه واعلام علم الدين منه وراشد لافناء اشباح واطفاء واقد لقد اظلم الورى وبانت همومه صبيحة اسرى نفيه في الاساود اينكر ذو حجر زحامــاً لحمله فني السلف الاسي قوتي التكابد ومن اتمن الغرّا زيادة واحد وفي ذاك تعظيم وحسن تادُّب مع الصَّالِح الموفي بعهد المقالد ـ وروح وربحان سنى الشاهد وبسط برزق في فراديس جُنَّة شهادة استاذ وطاعة عابد عليه من الرحمن ذي المجد والعلى الله الله الطاف عزيز الفوائد وصلَّى اله العــرش رتَّى بمنَّــه على خير مبعون وافضل شاهـد محمّــد ألمختبار للسختم رحمــة بتتميم اخلاق كرام المعاهد وللال والاصحاب والتسابع الذي بحبَّهُم يدعــو دعا، المعــاقــد

انتهى نقانها من خطِّ والدى رحمه الله تعالى وعنى عنه بمنَّه . ذكر نسب الشيخ سيَّدي يحيى رحمه الله تمالي ونفعنا به واعاد علينــا من بركانه في الدنيا والاخرة وهو يحيي بن عبد الرحيم بن عبد الرحمن الثعلبيّ بن يحيي البكّاء ابن ابي الحسن علي بن عبد الله بن عبد الحبّار بن تميم بن هرمز ابن حاتم بن قعی ٰ بن یوسف بن یوشع بن ورد بن بطال ابن احمد بن محمّد بن عیسی بن محمّد بن الحسن بن علي بن ابي طالب كرّم الله وجهه ورضى الله عنهم ورحمهم اجمعين قدم تنبكت والله اعلم في اوائل دولة التوارق فتلقَّاه ُ تنبكت كي محمَّد نض فاحبه وآكرمه غاية الأكرام فابتنى مسجده وجمله اماماً فيه فبانم الغاية القصوى في العلم والصلاح والولاية وانتشر ذكره في الافاق والاقطار وظهرت بركاته للخاصة والعامة فكان ذاكرامات ومكاشفات قال ابو البركات الفقيه القاضي محمود ما طرا قدم تنبكت قط آلا وسيّدى يحيي افضل من صاحبه وقال ابنه الولِّي الزاهد الفقيه الواعظ ابو زيد عبد الرحمن بن الفقيه محمود فواجب على اهل تنبكت ان يزوروا روضة سيَّدى يحيى للنبَّرك في كلُّ يوم ولو كانت منهم على مسافة ثلاثة آيام وفي بداية امره رحمه الله تعالى تخلَّى عن المعاملات ثمَّ اشتغل بها في اخر الحال واخبر أنَّه قبل الاشتغال بها يرى النيّ صْلَى الله عليه وسلَّم كُلُّ ليلة ثمُّ صار لا يراه الَّا مَرَّة واحدة في الاسبوع ثمُّ بعد شهر مرّة ثمّ بعد سنة مرّة وسئل ما السبب في ذلك قال لا احسبه الّا من تلك المعاملات فقيل له فهلًا تركتُها قال لا ما احبُّ ان احتاج الى الناس فانظر رحمنا الله وآياك الى مصيبة المعاملة مع انَّ هذا الشيخ المبارك يتحافظ فيها من المحظورات غاية ونهاية وانظر ايضاً الى ثقل الاحتياج الى الناس كيف ترك

<sup>1.</sup> B. ajoute : ين قصى une seconde fois.

<sup>2.</sup> Mss. : فلتقاه.

هذا السَّبِد المبارك هذه المزيَّة العليَّة العظيمة لاجله نسال الله العفو والمعافات في الدارين بمنَّه ، وروى أنَّه كان في مدرسته (٢٩) ذات يوم تحت الصومعة من خارج يقر وحوله عصابة من الطابة فاذا السحاب ارتفع وحسل على انزال المطرحتي استعدُّ الطلبة للقيام ثمَّ ترعَّد فقال الهم على رسلكم فاكنوا ولا ينزل هنا والملك يامره بالنزول في ارض كذا فحاز على حاله وحدَّننا شخه الزاهد الفقيه الامين بن احمد رحمه الله تعالى انّ جوارى الشيخ سيّدي بخي طبخن حوتاً طريًا من صبح الى عشى فلم توثّر النار فيه شياً فتعجبن بذلك حتى سمعه فقال الهنّ انّ رجلي مسّ شيأ مبلولا في السقيفة حين اخرج " لصلاة الصبح اليوم لعلُّ هو والنار لاتحرق ما مسَّه جسدي وروى انَّ طلمة ـنكري اذا جاءوه لاخذ العلم يتول يا اهل سنكرى كفاكم سيَّدي عبد الرحمن التميميّ وهو جاً. من ارض الحجاز صحبة السلطان موسى صاحب ملَّى حين رجع من الحجّ فسكن تنبكت وادركه حافلاً بالفقها، السودانيين وامّا رءا اتّهم فاقوا ُ عليه في الفقه رحل الى فاس وتفقّه هنالك ثمّ رجع اليه فنوطّن فيه وهو حدّ الفاضي حبيب رحمهم الله تعالى ، وفي السنة السادسة والسَّين بعد ثما مَا مَا تُع توفَّى سيَّدي يحيي وتوقَّى بعده عن قريب صاحبه الشيخ محمَّد نض كما مرَّ رحمه الله تعالى عليماً . ومنهم الشبيخ مُسرُ بُوبُ الزغراني ساحب الفقيه محمود بن عمر كان عالماً فاضلا خيراً صالحاً عابداً نادر المثل في قبيلته لانّها لا تعرف بالصلاح ولا بحسن الاسلام لازمه الواعظ الزاهـد الفقيه عبد الرحمن بن الفقيه محمود في بداية امره

<sup>1.</sup> Lisez iliali.

<sup>2.</sup> Lisez : خرحت.

<sup>3</sup> Mes Ju.

<sup>.</sup>قاموا A : Ms .i.

فاهتدى بهديه واستمع من مواعظه ا وقيل أنّه كان في مدرسته ذات يوم فاذنه الناس بجنازة فقال من هو قيل زغراني قال نصلَى عليه لاجل الشيخ مُسرً يُوبُ فخرج وصلَّى عليه ، ومنهم الشيخ العارف بالله تعــالى الولَّى المكاشف صاحب الكرامات الفقيه ابو عبد الله محمّد بن محمّد بن على ابن ُ موسى عربان الراس كان من عباد الله الصالحين زاهداً سخياً خرج من ماله كله صدقة لله وياتمه الندوّر والفتوحات فلا يمسك منها شياً بل يتصدّق بها للفقراء والمساكين واشترى كثيراً من المماليك واعتقهم لوجه الله تعالى والدار الاخرة وليس له بِوَّابِ كُلُّ مِن جاء يدخل بلا استيذان يزوره النَّاس مِن كُلُّ فَجَّ فَي كُلُّ ساعة واكثرها بعد صلاة العصر من يوم الجمعة وأكثر الناس زيارة له اهل المخزن الباشات فمن دونهم والعربان المسافرون لما راوا من بركاته كثيراً وهو بين انبساط وانفباض اذا انبسط يحدّث لمن اغشاه بعجائب وغرائب ويضحك ويفرط فيه وربّا يضرب بيده المباركة في يد من قابله في المجلس (٣٠) في حالة الضحك ويضع يده اليسرى على فيه وقد ضرب في يدى كثيراً ومتى انقبض لا يَحَدَّث بشيء سوى الحِوْب لمن تكلُّم له وأكثر ما اسمعه في تلك الحال ما شاء الله كان وما لم يشا لم يكن 'ويقول حسى الله وكفي سمع الله لمن دعى ليس ورا. الله منهي ومن طلب منه الفاتحة عند انقلابه يمّد يديه المباركين يقول بعد التعوّذ والبسملَّة يس الح يا ارحم الراحمين يا ارحم الراحمين يا ارحم الراحمين ثمَّ يقرأ الفاتحة ثلاث مرّات ويدعو ويقول اصلحنا الله وآياكم واصلح امورنا واموركم

<sup>.</sup>مواعظة : 1. Ms. A

<sup>2.</sup> B : ن.

<sup>3.</sup> Manque dans le ms. B.

<sup>4.</sup> Ms. A : راو.

<sup>5.</sup> Ms. B : as.

واصلح عافيتنا وعافيتكم في عافية ثلاث مُرات آلا في اخر عمره لمّا دنا الرحيل اتخذ بِوَابًا ولا ياذن في الدخول عليه مثل الحال الاوَّل بل تردَّ الناس في بعض الاحيان واقتصر حيثذ في قراءة الفاتحة على مُرة واحدة نمَّ تركها فقال لي يوماً واحداً حين ' حلست بين بديه كلُّ من جاء هنا قلت لهم لا اقدر على قراءة تلك الفاتحة فدعا لى بالدعوة المعهودة مرّة واحدة وعليها اختنم رحمه اللهّ تعالى ورضى عنه واعلى درجته في اعلى عليين . وفي بداية امره تحبَّى له ابو المكارم ولَّى الله تعالى النطب الحامع سيَّدى محمد البكريُّ وهو حديث السنُّ يومئذ وقد خرج من عند حبيه في الله تعالى النقيه احمد بن الحاج احمد بن عمر بن محمَّد اقبت على العادة المدروفة بينهما في الزبارة فادركه قاعداً عند مات مسجد سنكرى وقت الزوال والمسجد ما زال ما فتح وبيده كتاب الرسالة لابن أى زيد القبرواني بقرأه على شبخ النقيه عبد الرحمن بن الفقيه محمود فوقف عايه اشيخ المبارك وساله ايش هذا الكتاب الذي ببدك فنال الرسالة فمدُّ اليه يده المباركة وقال ارنيه فجعله في يده فطالع فيه قليلاً ثمَّ ردَّه له وقال بارك الله لك فيه فجاز وهو لا يدري من هو ولا را مثل لونه قط فلمًّا حا. شيخه المسجد قص عليه القصّة فظنّ آنه الشيخ المذكور فامّا خرج من المسجد طرق اخاه الفقيه احمد المذكور فقـال له وهل جا، عندكم اليوم السَّد محمَّد البكريُّ قال نع وقد تاخُّر عندي اليوم أكثر من عادته المتادة فاخبره بما جرى بینه و ببن محمّد ولد اد علی موسی هکذا یقول له اهل سنکری ثمّ بعد ذلك تشوُّش عقله حتَّى ظنَّ الناس أنَّ به جنوناً ولا بيت الَّا في المساجد ستكون عاقبته له خيراً وقد اخبرني النقة من طلبته آنه ساله هل كان احد راً الله سبحانه في الدنيا قال نعم وممك في هذا البلد الآن من رًا الله تمالي حبُّل وعزَّ قال

<sup>1.</sup> B : حبث.

اخبرت شبخنا العلَّامة النقه محمَّد بالم (٢١) بن الفقيه الأمين به من غير أن أذكر له القایل فقال لی الذی اخبرك به هو الذی راه تبارك وتمالی وكنّا عنده ثلاثة نفر أنا ورجلان يومـــأ وأحداً بعد صلاة العصر من يوم الجمعة. وهو في حال الانساط بحدَّثنا فإذا السجاب قد ثارت فتغيَّر وجهه وتشوَّش وقطع حديثه وجمل ينزعج في مجلسه فاولُّ ما نزل من اقطار المطر غالط لنا فى الكلاء وشدَّد وقال لا اجالس ' مع الانسان اذا ينزل المطر فخرجنا جميعاً فْدَّثت شيخنا الفقيه الامين به فتعجُّب ، وروينا عن بعض الاخوان انَّه قال كان لى جارً نتجالس فى طرفى النهار ونتوانس فتفقّدته وداره قريب لدارى فمشيت اليه لاري كيف هي حاله فلمّا سلمت عند باب داره شاور عنيّ البوّاب فحاء وقال سيدي يقول لا تراه في هذه الساعة قال فكدت اتميّز من الغيظ من تلك المقالة فضربت صدري بيدي وقلت مثلي نجئ الى فلان لداره وبردني بلا رئيته عن مت على أن لا أكلَّه أبداً ثمَّ بعد ذلك زرت الشيخ المبارك سيَّدي محمَّد عربان الراس فلمّا حصلت بين يديه بداني بالكلام بعد السلام فقال كان وليّ من اولياء الله تعالى تفقّد حالاً من احواله فحزن لذلك حزناً شديداً حتّى تمنّى لناء الخضر عليه السلام ليكون له وسيلة عند الله تعالى في ردّ تلك الحال ثم انَّ اللَّهَ تَمَالَى رَدُّهَا لَهُ بِفَضَالُهُ وَكُرِمُهُ بَلا وَسَيَّلَةً احْدُ فَبَعْدُ ذَلْكُ جَاءُهُ الْخَضْر فسلَّم عليه في باب داره وقال من انت فقال المطلوب قال قد اغنانا الله عنك فرجع الخضر ولم يضرب صدره بيده يقول مثلي يردُّ يا فلان الانسان معذور وربَّمَا يَكُونَ فَي حَالَ لَا يَقْبِلُ أَنْ يُرَاهُ أَحِدُ فَيْهِا قَالَ فَفَهُمَتُ مَا آلِيهِ الأشارة فتبت في نفسي استغفرت ومشيت الى ذلك الاخ فسآمت وامر بفتح الباب بسرعة فدخلت وقال لي سامحني في تلك المجيُّ الذي ما رايتني فيه وانا ممدود

<sup>1.</sup> Ms. B : اجلس.

ساعتند على الارض وبدي سبل لا اقبل أن رأي أحد في لك أحال وفات سامح الله لنا ولك حميماً . وروى عن بعض حبرانه آنه قال آنيت الفاضي خمود بن احمد بن عبد الرحمن بوماً فقال لي وجارك هنالك قلت نع قال الولّي الدي لا يأتي الجمعة فسكت ثمّ بعد ذلك اتبت عبراني السَّد محمَّد عربان الراس فقال لى يا فلان نعفو اولا قلت العفو هو افضل قال ان لم نعف كمَّن ما لا يَسْعِي قال للذي يزعم بعدم اتيان الجمعة من ادراه قبل ان يأتي الجمعة هو سقه البها الذي زعم آنه لا ياتيها' والحكاية عنه في هذا الباب كنير حِدًّا رحمه الله تبالي ورضي عنه وتفعنا به في الدارين امين . ومنهم الفقيه العالم الزاهد الصالح التفتَّى الورع شيخنا الامين بن أحمد أخ الفقيه عبد (٣٢) الرحم بن أحمد الحجاب لأمه كان لسانه رطباً يذكر الله تعالى ولا يستمنه السيد محمَّد عربان الراس الا بالامين الذاكر وحدَّثي بعض الاخوان من أهل سنكرى عن والده وهو شبح معمّر آله قال ادركت سنكرى والاسلاف الصالحون متوافرون فيها فلم ار مثل حال النقيه الأمين فيهم في حسن الاسلام وحدَّننا رحمه الله تمالي في مدرسته انَّ الفقيه عمر ابن مُحمَّد بن عمر اخ' الفقيه احمد مغيا كان يقرا كتاب الشفا للقباضي عياض على الدَّلامة الحافظ الفقيه احمد بن الحاج احمد ابن عمر بن محمَّد اقبيت بحضر هو وولده الفقيه احمد بابا والفنيه الفاضي سيدى احمد ولا

<sup>1.</sup> B ajoute جارى le seul mot qu'il faille sans doute lire.

<sup>2.</sup> A : يائېم .

باحو : Lisio. ا. ال

<sup>1</sup> Liser 121.

<sup>5.</sup> Ce mot manque dans le ms B. Les deux textes ne concordent pas المققية الجد بابا والفقية : Lans ce passage. Voici le texte de cette partie du ms. B المقاضى السيّد الجد في السيّد الجد في بعني السيّد الجد في بعني السيامات.

يقبل الاستاذ السؤال لاحد آلا للمارف وحده وللسيّد احمد في بعض الساعات والمّا ولده احمد بابا اذا سال يقول له اسكت الى يوم واحد سال الاستاذ القارى عمر عن قبح هل هو لازم او متعدّ فسكت ثمّ سال سيّدي احمد فسكت قال فتلوت هذه اللاية هم من المقبوحين فرفع بصره الى وتبسّم وكنّا جماعة نعرض على شيخنا الفقيه الامين كتاب دلائل الحيرات والنسخ تختلف في اثبات لفظة سيّدنا واسقاطها فسالناه عنه فيقال كننا نعرضه على الشيخ المقدمة الفقيه محمّد بغيع فسالناه عنه كذلك فقال ليس في ذلك الاختلاف باس لا يضرّ بثيء وسالنا ايضا عن القول المولّف وان تغفر لعبدك فلان بن فلان فقال كننا نعرضه ايضًا على الفقيه عبد الرحمن بن الفقيه محمود فسالناه عنه فقال مجاوباً وان تغفر لعبدك عبد الرحمن ولم يذكر والده والما تاريخ وفاته فسياتي ان شاء الله تعالى في العام الحادى والاربعين بعد الف وتاريخ فياة السيّد محمّد عريان الراس ياتي ان شاء الله تعالى في العام والعشرين بعد الف

## الباب الحادي عشر

ذكر ايمة مسجد الجامع ومسجد سنكرى على الترتيب، امّا الجامع الكبير فالسلطان الحاتج موسى صاحب متى هو الذى بناها وصومعتها على خمسة صفوف والقبور لاصقة بها من خارجها فى جهتى البيين والمغرب وتلك عادة السودان اهل المغرب لايدفنون امواتهم الله فى رحاب مساجدهم وجوانها من

خارج وذلك بعد ما رجع من الحج وتملُّك تنبكت فلمَّ جدَّد الفقيه العدل القاضي العاقب بن القاضي محمود بنا,ها خربها وسواها مع جميع القبور بالارض من كُلُّ جهة صيَّر الجميع مسجداً وزادها زيادة كبيرة فاوَّل من (٣٣) تولى امامتها الفقهاء السودانيُّون كانوا آيَّة فيها في دولة اهل ملَّى وفي طائفة من دولة التوارق واخر الايمة منهم فيها الفقيه القاضي كاتب موسى مكث في 🌯 الامامة اربعين سنة لم يستنب ولو فى صلاة واحدة لاجل صحة البدن التي رزقه الله تعالى بها وسئل عن سبب تلك الصَّحة فقال احسبها من ثلاثة اشياء ما بتّ في الهوى ولو ليلة واحدة في الفصول الاربعة كلُّها وما بتّ ليلة واحدة الا ودهنت جسمي وبعد الفجر استحممت بالماء السخون وما خرجت لصلاة الصبح قط الّا بعد الفطور هكذا سمعته من والدى ومن الفقيه سيَّد احمد رحمهم الله تعالى ولا يقضى بين النــاس الَّا في رحـته سُسَ دى فى وراء داره من جهة المشرق ينصب له المنصّة تحت شجرة كبرة كانت هنالك يومئذ وهو من علماء السودان الذين رحلوا الى فاس لتعلُّم العلم في دولة أهل ملَّى بامر السلطان العدل الحاجُّ موسى فخلفه في الامامة والله اعلم جد جدّني الله والدي الفقيه الفاضل الخير العابد سيدي عبد الله البلالي وهو والله اعلم اوّل البيضان صلّى بالنـاس فى تلك المسجد فى اواخر دولة التوارق وفي اوائل دولة سن على جاء الى تنبكت صحبة الفقيه الامام القاضي كاتب موسى لمّا رجع من فاس هو مع اخويه والد عبد الرحمن المعروف بالفع تُنكُ ووالد موسى كرَى ووالد نانا ببر تور وقد احترمه الخارحي سن على كثيراً جدّاً كان من عباد الله الصالحين زاهداً ورعاً لا ياكل الّا من ' عمل بدة ا وظهرت له كرامات وبركات فدخل عليه سارق ليلة واحدة وطلع على نخلة

<sup>1.</sup> Manque dans B.

كانت في عرصة داره يريد ان يسرق تمرها فلصق على النخلة الى الصباح فعني عنه وامره بالنزول فخرج، ومن بركته انه وقع مرض بتنبكت في بعض الاحيان قلّ من سلم منه فاحتطب يوما على راسه الى البلد وباعها فكلّ من توقّد تلك الحطب واصطلى بها استشفى وبرا من حينه ثمّ عاود فكذلك حتّى فطن الناس له وبقي يخبر بعضهم بعضاً به فازد حموا على شرائها فرفع الله تعالى ذلك المرض عن الناس ببركته وما خلفه في الامامة فيما اظنّ والله اعلم الّا الشيخ الفاضل الصالح الخير الزاهد العابد العارف بالله تعالى الولى سيّدى ابو القاسم التواتى قد سكن في جوار المسجد الحامع من جهة القبلة ليس بينها وبين داره الَّا الطريق الضّيق النافذ بعد ما ابتنى محضراً فى (٣٤) قبالة المسجد لاصقاً بها وفيها يقرا الاطفال وبعد ما توفى خلفه فيه تلميذه السيد منصور الفزاني وبعده السيد الفاضل الصالح الخير الزاهد المقرء عالم التجويد الفقيه ابراهيم الزلغي وهو استاذ والدى والسيّد ابو القاسم هو الذى احدث هذه المقبرة التي هي المقابر اليوم بعد ما امتلات المقبرة القديمة التي حول المسجد وجعل عليها السور ثمّ خربت وامتحت وهو الذي ابتدا قراة الحتمة في المصحف بعد صلاة الجمعة مع قبراة حرف واحد من العشرينيّات وحبّس امير المومنين اسكيا الحاجّ محمَّد تابوتاً فيها ستُّون جزاً من المصحف في ذلك الجامع لاجل تلك الحتمة وبقيت تقرأ فيها الى العام العشرين بعد الف بدلت باخرى حبّسها الحاجّ على ابن سالم بن عبيدة المسراتي وهي في الجامع الان وصلَّى الامير الجُمعة فيها يوماً من الآيام فتربّص بعد السلام الى ان يسلّم على الشيخ الفاضل الامام سيّد ابي القاسم التواتى فبعث اخاه فرن عمر ليخبره باتيانه للسلام عليه فادركهم في قراة المدح فوقف على راسه ينتظر فراغهم فلمّا تاخّر اتبعه الامير المرسول

<sup>1.</sup> Mss. : غيية.

الاخر فنادا فرن برفع الصوت فقــال اسكيا يريد الركوب فاجابه هو برفه الصوت ما زالوا في القراة فنهاه الشيخ اشدّ النهي وقال اخفض صوتك اما علمت انَّ النبِّي صلى الله عليه وسلم يحضر اينما يمدح فيقرا عليه مصراعاً من ابيات المنشد وادنيته بالذكر فهو به معى فبعد الفراغ جاء، الامير فسلّم عليه وقرا له الفاتحة والخر في تلك الامامة جدًّا كان ذا كراءات وبركات يطع الطمام وآكثر اطعامه للمدّاحين لشدّة تحبّه لمدح النبّي صلّى الله عليه و-لّم وموضع المدح قريب لداره ومتى سمعهم يمدحون خرج اليهم بالرغائف السخونة كأمّا خرجن من الفرن تلك الساعة ولو كان في جوف الليل حتى تبيّن للناس انَّها من الكرامة وروى انَّ المومنين راوا الما. يقطر في ثيابه يوماً واحداً وهو في صلاة الصبح ويغلس بها جدًّا فلمًّا سلم سئل عنه فقال استغاث فيّ غريق تلك الساعة في بحر دب فانقذته فمنها تلك الما, وروى انّ الناس ازدحموا على نعشه في الليل المظلمة وتصادموا حتّى سقطوا على الارض جميعاً وبقي النمش في الهوى واقفاً بقدرة البارى سبحانه حتى قاموا وامسكوه ورًا الناس هنالك حماعة كثيرة غير معروفين وذلك من كراماته وتوقَّى رحمه الله تعالى في اوائل العام الثاني والعشرين بعد تسعمائة وتوقّى الفقيه المختـــار (٣٥) النحويّ في اواخر تلك السنة كما وقفت عليه في بعض النواريخ وسمعت من بعض الفقهاء الذي له حفظ واعتنا. بمعرفة التواريخ انَّ سيَّدى ابا القاسم توفَّى في العام الخامس والثلاثين بعد تسعمائة وانَّ ابا البركات الفقيه محمود بن عمر لم يتاخّر بعده الّا عشرين سنة وانّه ما وقف قدّام الناس للصلاة بعد ما سلّم في الامامة لابن خاله الامام الدغمحمد لاجل ضعف اعضاء المباركة من الكبر الَّا في جنازة سيَّدى اني القــاسم التوانُّ وفي جنازة شاهده فياض الغدامسيُّ فهو الذي صلَّى عليهما ودفن في المقبرة الجديدة ودفن فها كثير من

الصالحين وقيل انّ معه هنالك خمسين رجلاً تواتيّين امثاله في الصلاح والعبادة وكذلك المقبرة القديمة حول المسجد فيها كثير من عباد الله الصالحين وروى انّ رجلاً واحداً شريفاً من اهل بيت النبيّ صلّى الله عليه وسلّم اعتكف في المسجد القديم في رمضان فخرج ليلة واحدة لقضاء حاجة الانسان من الـاب الورائى نصف الليل فلمَّا رجع ادرك في المقابر كلُّمها رجالاً جالسين وعليهم قمص وعمامات بيض فشقّهم الى المسجد ولمّا توسّطهم قال له واحد منهم سبحان الله كيف توطّانا بنعاك فقلع حتى دخل المسجد رحمهم الله تعالى ورضى عنهم ونفعنا ببركاتهم في الدنيا والاخرة امين ولمَّا توفَّى تلميذه سيَّد منصور فسلَّم الناس له حتَّى دفن فيه وهم ثلاثة في تلك الروضة قال والدى رحمه الله تعالى كان لاست اذنا الشيخ ابراهيم الزلفي جاه عظيم عند اهل تنبكت يومئذ لاعتقادهم فيه ولولا ذلك لا يسلّمون له في ذلك الموضع وبعد موت الامام سيَّدى اي القاسم أتَّفق اهل الجامع الكبير على الفقيه احمد والد نانا سرك فر فعو ا امر، الى اني البركات القاضي الفقيه محمود فكمل عليه وصار اماماً في الجامع وبعد شهرين (٣٦) من ولايته جاء ابن سيد اى القاسم من توات فمشى اولئك الجماعة الى الفقيه فقالوا تريد ان تجعل لنا ابن الشيخ اماماً فقال لهم بعد تولية الامام احمد ان لم تخرجوا عنَّى اسجنكم حميعاً ثمَّ رجع الى توات وبعد سبعة اشهر توقَّى الامام احمد المذكور رحمه الله واتَّفقوا على الفقيه سيَّد علىَّ الجزوليُّ وهو طار و قولًاه الامامة القاضي الفقيه محمود واستناب الفقيه الفاضل عثمان بن الحسن ابن الحابّ التشتى متى عرض له العذر وهو من عباد الله الصالحين ولمَّا حضرته الوفاة اعطاء ثياب جمعته وله عادة في المواساة على المصلَّين في

<sup>1.</sup> Manque dans B.

<sup>.</sup> سُرُكُ : 2. B

الجامع من رمضان الى رمضان خمسمائة مثقال وفي واحد من رمضان لم يحصل الَّا ماتان مُثَمَّـالاً فَيْنِه للفقيه محمود فالمَّا جا. الى صلاة الجمعة وفرغ من تُحيَّة المسجد نادي الموذِّن فقال له قل لهولاً، المسامين مثل امامكم هذا اذا ما زدتم في عادته في الخير فلا تنقصوه منها في الساعة اعطوا الخمسمائة المعروفة زيادة على الماستين فكان سعمائة مثقال في ذلك العام فنوفى رحمه الله تعالى بعد ما مكث في الامامة ثمانيه عشر سنة فتال الفقيه محمود جدير ان ينفرد بالروضة فدفن خارج السور من جهة الشمال ثمّ امر النائب الفقيه محمود عثمان ان یکون اماماً راتباً فامتنع وقال له لا تخرج من یدی حتی تدآنی علی من يستحقُّها فدلَّه على الفقيه صديق بن محمَّد تعلى ففيله فسار اماماً في الجامع وهو كابرى الاصل جنجوى المولد فكان فقيهاً عالماً فاضلا خيراً صالحاً ارتحل من جنج الى تنبكت وتوطَّن فيه الى ان توقّى وسبب ارتحاله انّه صوّر مسئلة من مسائل الفقه في مدرسته يوماً واحداً وهنالك من طلبته الذي ارتحل الى تنكت بعد ما قرا عليه ما قرا ثمّ رجع الى جنج فقال صورة هذه المسئلة ليست كذلك على ما سمعت من الفقها، في تنبكت فقال الشيخ وما هي قال كذا وكذا قال ضيَّعنا عمرنا باطلاًّ فمن هذا ارتحاله رضى الله عنه فانعقدت الحَبَّة بينه وبين النائب وتحابًا في الله تعالى فصارا ملاطفين بحيث اذا تغدًّا كُلّ واحد منهما بعث فضلته لصاحبه الى داره واذا تعشى كذلك ولا يجهز للجمعة الَّا في داره لشدّة الحبّة ثم شرّق الامام صديق للحبِّ فحبٍّ وزار واجتمع مع كثير من الفقها. والصالحين منهم العارف بالله تعالى سيَّدى محمَّد البكريُّ الصديقيّ وهو يحبّ فقها, تنبكت كثيراً اخذ يساله عنهم وعن احوالهم حتى قال له الذي استنته يصلَّى بالنــاس ورا.ك رجل صالح ولمَّا رجع من الغيبة ودخل داره جاءه اخوه وحبيه النائب عنهان فسلَّم عليه وحمد الله له على

السلام (٣٧) وقال له ادع الله لنا انت الذي وقفت في المواقف الكرام فقال له الامام صديق بل انت الذي تدعو الله لنا انت الذي قال فيك العارف بالله تعالى سيَّد محمَّد البكري رجل صالح وحدَّثني بعض الشيوخ المعمَّرين من اهل تنكت أنّه حدّثه الفقيه الزاهد المودّب خال والدى سيّد عبد الرحمن الانصاريّ قال حدَّني الامام صديق قال اخبرني العارف بالله تعالى القطب سيَّدي محمَّد البكريّ الصديقيّ انّ عمارة تنبكت في عمارة صومعة الحبامع الكبير لا يفرط اهلها فيها ومكث في الامامة نحو اربعة وعشرين سنة والله اعلم وفي صدر من ولايته القاضي العاقب توفَّى رحمه الله تعالى فرتَّب النائب الفقيه عثمان بعد ما امتنع فحلف له ان لم يكنه ليسجننّه وفي العام الخامس والسبعين بعد تسعمائة توقَّى جاره جدَّنا عمران فصلَّى عليه ودفن في المقبرة الحبديدة في جوار سيَّدى اني القاسم التواتيّ وفي اواخر العام السابع والسبعين بعد تسعماية توقي هو ودفن في المقبرة القديمة رحمهم الله تعالى ورضى عنهم فتنازع اهل الجامع الكبير في الفقيه كُداد الفلاني والفقيه احمد بن الامام صديق فاختــار القاضي العاقب كُداد فرتّبه اماماً فيه وهو فاضل من عباد الله الصالحين فمكث في الامامة اثني عشر سنة فتولَّاها بعد موته الامام احمد بن الامام صديق بامر القــاضي العاقب ومكث فيها خمسة عشر سنة وتسعة اشهر وثمانية ايَّام عشر سنين في دولة اهل سغى وهو اخر ايَّة الحِبامع الكبير في دولتهم وخمس سنبن في دولة السلطان الهاشميّ ابي العبّاس مولانا احمد وسياتي تاريخ ولايتهما وتاريخ وفاتهما عند ذكر الوفيات والتواريخ فى العام الحادى والعشرين بعد الف ، والمّا مسجد سنكرى فقد بناها امراة واحدة اغلاليّة ذات مال كثيرة في افعال البرّ ما رويناه في الخبر ولكن لم نجد لبنائهــا تاريخاً فتوتى امامتها كثير من الاشياخ رحمهم الله تعالى وغفر لهم امّا الذين عرفنا

نرتيبهم فالولىّ الصالح ابو البركات الفقيه محمود بن عمر بن محمّد اقيت تولّاها على اذن الفقيه القاضي حبيب ثمّ ابن خاله الامام الدغمحمد بن العقيه المختار النحويُّ سَلَّمُ له فيها لمَّا ضَعَفَتُ اعْضَاؤُهُ المَّارِكَةُ مِنَ الكَّبِّرِ وَبَعْدُ مَا تُوفَّى الإمام اندغمحمد امر الفقيه القاضي محمَّد بن الفقيه محمود ان يتولَّاها النه النقيه محمَّد فاعتذر (٣٨) بسلس البول فكلُّفه بالبُّنة عليه فشهد له به الفقيه العامل بن الفقيه العاقب بن الفقيه محمود فاقاله القاضي محمد وكآنف شاهده بها قتوَّلاها وبعد موت اخيه القاضي محمّد كلُّفه الامعر اسكت داوود محمل القضا. فجمع بين المرتبتين الى ان توقّى ولم يستنب على الصلاة قط آلا في مرض موته امر ابن اخيه الفقيه الزاهد محمَّد الامين بن القاضي محمَّد ان يصلِّي بالناس فابت أمّه نا الحفصة بنت الحاج احمد بن عمر وبقي المسجد خالياً من صلاة الجماعة اياماً ثمّ امره العلّامة الفقيه محمّد بغيع ان يستناب من يصلّى بالناس فقال الَّا ان تَكُونَ انت آيَّاه فقال له لا يَمكن ذلك لتملُّق حقَّ المسحد الاحرى نمَّ اتَّفقت الجماعة على ابن اخيه الفقيه ان بكر بن احمد بير فقدَّموه كرهاً فصلَّى بالناس الظهر والعصر والمغرب والعشاء فخرج من البلد هاربًا لينتئذ الى قرية تنهور فتوفَّى بعده وقدَّمت الجماعة آخاه وليَّ الله تعالى الفقيه عبد الرحمن بن الفقيه محمود فكان راتباً فيها ويتكلّف وهو فى غاية من المرض ولم يستنب ولو مَّرة واحدة الى ان قبضهم محمود بن زرقون فتولَّى بعده الفقيه محمَّد بن محمَّد كرى الى ان توقّى فصلّى بالناس القاضي سنّد احمد مدّة قللة ثمّ ولاها النه الفقيه محمَّد ثمَّ تولَّاها بعد موته الفقيه سنتاعو بن الهادي الودانيُّ عن اذن القاضي عند الرحمن بن احمد معياً وهو الذي فيها الان.

## الباب الثانى عشر

آمًا الظالم الأكبر والفاجر الاشهر سن على برفع السين المهملة وكسر النون المشدّدة كذا وجدته مضبوطاً في ذيل الديباج للعلّامة الفقيه احمد بابا رحمه الله تعالى فانَّه كان ذا قُوَّة عظيمة ومتنة جسيمة ظالماً فاسقاً متعدَّياً متسلَّطاً سَفًا كَا للدماء قتل من الخلق ما لا يحصيه آلا الله تعالى وتسلّط على العلماء والصالحين بالقتل والاهانة والاذلال قال العآلامة الحافظ العاقمي رحمه الله تعالى في شرح الجامع الصغير للجلال السيوطيّ عند ذكر حوادث القرن التاسع سمعنا انّ رجلاً ظهر بالتكرور يقال له سُنّ عَلَى اهلك العباد والبلاد ودخل في السلطنة سنة تسع وستّين وثمانمائه ، وروى عن ابي البركات ولّيّ الله تعالى الفقيه القاضي محمود بن عمر بن محمّد اقيت أنّه سبق مولده ولايته بسنة نع وقد رايت في كتاب الذيل آنه ولد رحمه الله تعالى سنة ثمان وستّين وثمانمائة وتوقَّى في سنة خمس و خمسين وتسعمائة (٣٩) ليلة الجمعة سادس عشر رمضان انتهي ومكث في السلطنة المّا سبعاً وعشرين اوثمانياً وعشرين سنة فاشتغل بالغزوات وفتح البلادات فاخذ حبّى واقام فيها سنة وشهراً وفتح حبج واباح لدرمكي الدخول راكباً وغرفاً نوق غرف وكلاها ليس لاحد الا لامير سغي وحده وفتح برُ وارض صهاجة نونو واميرهم يومئذ الملكة بيكن كاب وفتح تنبكت والحبال كلّمها الا دُمَّ فامتنعت له وفتح ارض كنت وعزم الى ارض بُركُ فلم يقدر ذلك له وكان اخر غزوانه ارض كُرْمُ ولمَّا توتَّى السلطنة كتب له تنكت كى الشيخ محمّد نض كتابه بالسلام والدعاء وطلب منه ان لا يخرج باله معه لآنه من جملة عياله ولمَّا توفَّى وتولَّى ابنه عمر كتب له بعكس ماكتب ابوه وقال له في كتابه أنَّ الوالد ما ذهب معه الى دار الاخرة الا بشقتين كتازًا فقط وجميع

القوَّة متوافرة عنده ومن تعرَّض له يرا ما معه من تلك القوَّة فقال سنَّ عليَّ لاصحابه شتَّان ما بين عقل هذا الفتى وبين عقل ابيه والذي بين كلامهما من التفاوة هو الذي بين عقولهما وفي سنة ثلاث وسبعين وثمانتائة دخل في تنبكت في رابع رجب الفرد او خامسه وهي رابع سنة او خامس سنة من دخوله في السلطنة عمل فيها فساداً عظيماً جسيماً كبيراً فحرقها وكسرها وقتل فيها خلقاً كثيراً ولمّا سمع اكل بمجيئه احضر الف حمال رحل فقها، سنكري ومشى بهم الى بير فقال انّ شأنهم هو الاهمّ عليه ومشى فيهم النقيه عمر بن محمَّد اقيت واولاده الثلاثة المباركون الفقيه عبد الله والفقيه احمد وهو اكبرهم والفقيه محمود وهو اصغرهم سنّــاً وهو ان خمس سنين يومئذ لا يقدر على الركوب ولا يقدر على المشي على رجله الَّا يحمل على الرقبة حدُّ مُكَّنِّكي هو حامله حتى وصلوا وهو عبد لهم ومشى فيهم خالهم الفقيه المختار النحويّ بن الفقيه اند غمحمَّد وادرك الامام الزمُّوريُّ رحمه الله تعـالي في بير فاجازه كتاب الشفا للقاضي عياض رحمه الله تعالى ويوم الرحيل ترى رجلاً كسراً بلحيته اذا اراد ان يرك الابل يبقى يرتعد خوفاً منه واذا رك طاح على الارض عند قيامه لانَّ الاسلاف الصالحين امسكوا اولادهم في حجورهم حتى كبروا ولا يعرفون شيأ من امور الدنيا لمدم لعهم في حال صغرهم لانّ اللعب حينئذ يكيس الانسان ويبصر في كثير من الاشياء فندموا عند ذلك وبعد ما رجعوا لتنبكت (٤٠) خلوا بينهم وبين اللمب واطلقوهم من ذلك الامساك فاشتغل الظالم الفاسق بقتل من بقي منهم في تنبكت واهانتهم وزعم انهم احبًّا. التوارق وخاصَّهم فابغضهم لذلك فسجن والدة الفقيه محمود ستُ بنت اند

<sup>.</sup> فابغصم : ۱. Ms. ۱.

<sup>2</sup> Manque dans le ms. A.

غمحمّد وقتل اخويها الفقيه محمود والفقيه احمد ابني الفقيه اند غمحمّد وجعل يتبعهم اذاية بعد اذاية واهانة بعد اهانة والعياذ بالله وامر بوماً باتبان ثلاثهن من بناتهم الابكار ليتخذهنّ جوَاريَات وهو في مرسى كبر وامر ان لا ياتين الَّا على ارجلهن فخرجن وما برزن من الخدور قط وخدَّامه معهنَّ يسوقهنَّ حتى وصلن موضعاً عجزن عن المشي بالكلّيّة فبعث له بخبرهنّ فامر بقتلهنّ فقتلن جميعاً والعياذ بالله والموضع في قرب امظع من جهة المغرب يقال لها فناء قدر الابكار، وبعد رحيل الفقهاء الى بير قلد القضاء الفقيه القاضي حبيب حفيد السيَّد عبد الرحمن التميميّ وبالغ في تعظيم ابن عمَّه المأمون والد عماراد المأمون حتَّى لا يقول له الَّا اني وبعد موته حين شرع الناس في ذكر مساويه يقول المأمون لا اقول في سنّ عليّ سوء الّا انه الحسن الّي ولم يعمل فيَّ سوءًا كما عمله في النياس لا يذكره بحسن ولا قبيح فعظم قدره عند اني البركات الفقيه محمود بذلك لاجل عدالته ولم يزل يقتل فيهم ويذلُّهم الى العام الخامس والسبعين والثمانمائة ُ خرج من بقي من اهل سنكري هاربين الى بير ايضاً فجعل تنبكت كُنَّ المختار محمَّد بن نض في اثرهم فوصلهم في تعجب فتقاتلوا ومات في ذلك خيارهم وهي الوقعة المعروقة بها ثمَّ النفت الى اولاد القاضي الحتيِّ الذين في الفع كُنْكُ فعاملهم بالاهانة والاذلال فهرب كشير منهم وتوجَّهوا الى تَكدَة وذكر أنَّهم ما توجَّهوا الى تلك الناحية الَّا ليستغاثوا بالتوارق وياتوا بهم لاجل الانتقام منه فعمل السيف فيمن بتي هنالك وقتل منهم كثير وسجن فيها رجالاً ونساء والعياذ بالله وقيل من اجل ذلك لا يصبُّ المطر في ذلك المكان صبًّا نافعاً الى الان وهرب من خيارهم ثلاثون رجلاً فتوجَّهوا الى جهة المغرب

<sup>1.</sup> Lisez : الا الله au lieu de : الا الله .

<sup>2.</sup> Ms. B : فوانخانية .

وهم في ذلك الهروب الى يوم واحد وصلوا بلد شيب فنزلوا هنالك تحت شجرة قائلين صوَّاماً فناموا ثمَّ انتبه واحد منهم فقال رايت في نومي هذا كانَّا جميعاً مفطرون الليلة فى الحبَّة ولم يتمَّ كلامه فاذا رسل الظالم الفاجر راكبين ا على خيلهم فقتلوهم جميعاً والعياذ بالله رحمهم الله تعالى ورضى عنهم اجمعين واوقف الفقيه (١٤) ابراهيم صاحب الفع كنك بن انى بكر ابن القاضى الحتى يوما واحداً فى الشمس فى ذلك الموضع اهانة له وتعذيباً فرًا والده ابا بكر المذكور فی المنام ویضربه بمکّازه ضرباً وجیعاً یقول شتّت الله اولادك كما شتّت اولادی فاستجاب الله تلك الدعا. فيه امَّا الذين هربوا منه في الفع كنك الى تكدة فبقوا هنالك ساكنين متوطَّنين ومع هذه الاساءة كلُّمها التي يفول بالعلماء يقرُّ بفضلهم ويقول لولا العلما، لا تحلو الدنيا ولا تطيب ويفعل الاحسان في اخرين ويحترمهم ولمّا غار على الفلانيين من قبيلة سنفتير ُ بعث كثيراً من نسائهم لكبرا. تنبكت وبمض العلماء والصالحين هدياً لهم وامرهم ان يَحذوهم جوارى فمن لا يرعى امر دينه أتخذها كذلك ومن يرعى امر دينه تزوَّج منهم جدَّ جَدَّنَى آمَّ والدي السَّيد الفاضل الخبر الزاهد الامام عبد الله البلباليُّ تزوَّج التي بعثما له واسمها عايشة الفلانيَّة " ، وولد منها نانا بير تورام أمَّ والدى وادرك الوالد هذه العجوز قد كبرت جدا وعميت ، ومن اخلاق هذا الظالم الفاسق التلاعب بدينه يترك خمس صلوات الى الليل او الى الغد ثمّ يومى قاعداً مراراً متكرّرة ذاكراً اسماءهم ثمّ يسلّم تسليمة واحدة ويقبول انتنّ تعرف بعضكنّ بعضاً فاقتسمن ومن اخلاقه ان يامم بقتل انسان ولو كار اعزّ النــس عنده بلا سب ولا

<sup>1.</sup> Lisez : راكبون.

<sup>2.</sup> B : سنفتاير.

<sup>3.</sup> B : الفلاني.

موحب ثمّ يندم على بعضهم وخدّامه الذين يعرفون اخلاقه اذاكان المأمور بالقتل تمن سيندم عليه ادخروه واحفظوه ومتى اظهر الندامة قالوا له قد حفظاه لك ولم يمت فيفرح ساعتئذ كما فعل ذلك بخديمه اسكي محمّد غير ما مّرة كم امر عليه بقتله وكم امر عليه بحبس وهو يعكس عليه في بعض الاحيــان لقوّة قلبه وشدّة جراته التي جعل الله ذلك فيه جبلة وطبيعة ومتى نزلت به شدّة منه جاءت امّه كاسي الى نانا ننت ابنة الفقيه ابى بكر بن القاضي الحيّي في تنكت تطلب له الدعاء عندها ان ينصره الله تعالى على سنّ على اذا تفبّل الله هذه الدعاء يفرحكم في اولادكم واقاربكم ان شاء الله فوفي بالوعد عند ولايته والمّا اخوه عمر كمزاغ فهو يطيعه غاية لانّه كان عاقلاً ليباً وما تعرّض له الظالم بالسوء قط وكما فعل ذلك ايضاً بكاتبه ابراهيم الخضر وهو فاسي جاء لتنبكت وسكن فيه في حومة الحِامع الكبير على جهة البمين ' مائلاً الى جهة المغرب قليلاً فرتُّبه كاتباً امر يوماً بقتله وأكل حميع امواله فنفذ امره ولكن ادخره الحدَّام الى يوم واحد جاءه ْ كتاب الرسالة ولم يكن عنده قاريُّ فقال ان كان ابراهيم كبير البطن حيًّا لم نتوحَّل في هذا (٤٢) الكتاب فقالوا له هو حيّ ادخرناه فامر باحضاره فقرأ الكتاب وردّه في خطّته واعطاه ضعف ما ضاع له من المال ولم يجد السكون والهنا الَّا في مدَّة اسكيا محمَّد فابقاء في مقامه عزيزاً مكرَّماً الى ان توقّى فخلفه فى ذلك المقام ابنه حوي ولكن رجع كاتباً لناظر اسكيا في تنبكت في رتبة عظيمة وقدر مكين ، ودخل في كبر سنة اثنين وثمانين وثمانائة وهي السنة التي دخل موش في سام وكان سنّ عليّ في تسك سنة اربع وثما ين وثمانمائة وفي هذه السنة ولد آيدً حايد ابن اخت الفع محمود وفيها صَامَ هو رحمه

<sup>.</sup> الين : A. 1.

<sup>2.</sup> B: ......

الله قال عن نفسه سنَّه الله اعلم سبعة عشير عامــاً وخرج من كُبُرُ ــنـة خـــن وثمـانين وثمانمائة وفيها دخل موش في بير في جادي الاولى وخرج منه في جمادي الثانية حاصرهم شهراً فطلب منهم الزوجة فزوَّجه النه السَّد الفاضل اند نض فيقيت عنده الى دولة الكيا اند نض بن علي بن ان بكر الحاتج محمّد فاستخلصها من ايديهم بعد ما حارب موش وخربهم فزوّجها وسد الحصران قاتل موش مع اهل بير فغلبهم وسبا عيالهم وذهبوا فتنعهم اهل سر وقاتلوهم وانقذوا العيال منهم وعمر بن محمّد نض هنائك يومئذ وهو اشدّهي نجدة وشجاعة في المقاتلة وهو اوّل من بلغ موش كي وضايق عليه حتّى سلّم في العيال ، وفي هذه السنة خرج الفع محمود من بير في شهر شعبان ورجع الی تنبکت وذکر رحمه الله تمالی آنه قرأ رسالة این ای زید عبل بد حامد حتى بلغ ركعتي الفجر فجاً، موش وقرأ منه شيأ عبلي احمد بن عنمان ونسى من ختمها عليه ثمّ بدأ قراة النهذيب على اخيه ورجع ايضاً الى تنبكت خاله الفقيه المختــار النحوتي وامّا والده الفقيه عمر بن محمّد اقيت فقد توقى هنالك ولمّا سكن في تنبكت بعد ذهاب دولة الظالم كتب لاخيه الفقيه عبر الله وهو في تازخت قرية في قرب بير فامره ان ياتي لتنبكت فكتب اليه انَّه لا يانها لانَّ اهل سنكري قاطعون الارحام وظئر الاولاد تفرَّقون ابين اربايهنَّ بالنَّمِية وايضاً لا يسكن حيث كان ذرّية سنّ على واذا كان راحلاً اليها ولا بّد لا يسكن الَّا في حومة الحامع الكبير في جوار السلطان الوحلي والد عمر بير لآنَّ اخلاقه حسنة ورضى عنه حين تجاورا في نازخت وبتي هنالك الى ان توتى رحمه الله وأعاد علينًا من بركاته فلازم أبو البركات الفقيه محمود حبن كن تنبكت القاضى حبيب في اخذ العلم الى ان توقّى فهو شيخه ووسّاه ان يكون

مغفرتون Bunt-etre faut-if lire

قاضياً بعده وان لا يغشى ابنا. الدنيا في مساكنهم وما ذلك الَّا لاجل رفع الضرر عن الضعفاء والمساكين وأنّه را هذا الذي يترتّب فيها فامتثل وصيّته رحمهما الله تعالى ونفعنا بهما في الدارين ثمّ شرع في حفر بحر راس الما. للوصول الى بير فى البحر وهو (٤٣) يشتغل بذلك بالحبِّد والاجتهاد في قوَّة عظيمة فاذا الخبر جاءه ان موش كي عازم الله في جيشه بغزو وادركه الخبر في الموضع الذي يقال له شن فنس أ فاتهي فيه وكفي الله تعالى اهل بير شرّه فرجع لملاقات موش كى فالتقى معه فى جنكى تعُى قرية فى قىرب بلد كب من ورا. البحر فاقتتلوا هنالك فهزمه سنّ علىّ وهرب وتبعه حتّى دخل فى حدّ ارضه وذلك فى سنة ثمان وثمانين وثمانمائة ثمّ رجع ونزل فى دير ثمّ نهض منه لفتح الحبال كما مَّر ثمَّ غزاكُرْمُ فغلبهم وخربهم وهي اخر غزوته واصلح السور الذي في كبر المسمى تل حين خرج من بُترُ سنة تسعين وثمانمائة وفيها شرّق الحاجّ احمد بن عمر ابن محمَّد اقيت للحجِّ ورجع في فتنة الخارجيّ سنّ عليّ ما قاله العلّامة احمد بابا في الذيل ، وفي سنة احدى وتسمين وثمانمائة وفيها اخذ تنكت كي المختار ابن محمّد نض وسجنه وفى سنة احدى وتسعين ذكر اسم سنّ عليّ فى عرفة والفقيه عبد الحِبارككَ حاضر سنة اثنين وتسعين وثمانمائة فدعوا الله تعالى علمه فدخل في نقصان حتى ذهبت دولته وكان تُسُكُ في " سنة ثلاث وتسمين و ثمانمائة وفى هذه السنة دخل اهل تنبكت فى هُوكى ومكثوا فيها خمس سنين منهم وليّ الله تعالى سيّدى ابو القاسم التواتيّ وابو البركات الفقيه محمود واخوه الحاجّ احمد وغيرهم رحمهم الله تعالى ومات مودب زنكاس سنة اربع وتسعين وثمانمائة

<sup>.</sup> فنش : 1. B

<sup>2.</sup> Il faut ajouter على.

<sup>.</sup> نُسُكُ doit probablement ètre placé devant في 3. Ce mot

وفى سنة ثمان وتسعين وثمانمائة توقى سنّ على بن سنّ محمّدا داعوا راجعاً من غزوة كُرْمَ بعد ما حارب الزغزانيين والفلانيين وقاتلهم ولمّا وصل بلاد كرم فى رجوعه انطلق عليه سيل هنالك فى الطريق يسمى كُنِ فاهلكه بقدرة القادر المقتدر فى خامس عشر من الحرّم الحرام فاتّع عام النامن والتسعين والتمامائة من الهجرة فشق اولاده بطنه واخرجوا احشاءه وملئوه عسلا ليلا ينتن على زعمهم جعل الله تعالى ذلك مجازاة لما كان يفعل بالناس فى حياته ايّم تحبّره فنر عسكره فى بَعْنِي

### الباب الثالث عشر

فتوتی ابنه ابو بکر داعو الساطنة فی بلد دُنغ وکان الاسعد الارشد محمد بن ابی بکر الطوری وقیل الستنکی من کبار قیاد سن علی فلما بلغه ذلك الخبر اضمر فی نفسه الخلافة وتحیّل فی ذلك بامور كثیرة فلما فرغ من ابرام حبل تلك الحیل توجّه الیه فیمن کان معه من خواصه فغار علیه فی البلد المذکور فی نانی لیلة من جمادی الاولی فی العام المذکور فرنهزم جیشه ووتی هارباً حتی وصل قریة یقال لها انکع وهی بقرب (۱۹) کاغ فوقف هنالك حتی جمع علیه جیشه نم التقی معه فیما یوم الاثنین رابع عشر من جمادی الاخری فجری بینهما حرب شدید وقتال عظیم ومعرکة هائلة حتی کادوا

<sup>1.</sup> B تا عود تا

<sup>2.</sup> Ms. B : غالبه .

<sup>3.</sup> B: لسلطنة.

يتفانون ثمّ نصر الله تعالى الاسعد الارشد محمّد ابن اى بكر وهرب سنّ ابو بكر داعو الى ايَّنْ فبقي هنالك الى ان توفَّى فتملَّك الاسعد الارشد بومئذ فكان امير المومنين وخايفة المسلمين ولمّا بلغ الخبر بنات سنّ علىّ قالت اسكيًا معناه في كلامهم لا يكون ايَّاه فلمَّا سمعه امر ان لا يلقُّب الَّا به فقالوا اسكيا محمَّد ففرج الله تعالى به عن المسلمين الكروب وازال به عنهم البلاء والخطوب واجتهد باقامة ملَّة الاسلام واصلاح امور الانام وصاحب العلماء واستفتاهم فما يلزمه من امر الحلُّ والعقد ومتَّز الخلق بعد ما كان الكلُّ في ايَّام الحارجيُّ جندياً بين الرعيَّة والحِند وبعث في الفور للخطيب عمر ان يطلق المسجون المختار بن المحمَّد نض يانيه ليردُّه في مقامه فاخبر آنه مات وقيل انه بادر بقتله ساعتئذ ثمّ بعث الى بىر لاخبه الاكبر عمر فحاء فردّه في مقامه تنكت كُنّ وفي ْ اخر تسع وتسعين وثمانمائة اخذ زاغ على يد اخيه ْ كرمن فاري عمر كمزاغ وقاتل بكرمغ وفى السنة الثانية من القرن العاشر مشى الى الحَجّ فى شهر الصفر والله اعلم فحبِّج بيت الله الحرام مع حجاعة من اعيان كلُّ قبيلة وفيهم ولَّى الله تعالى مور صالح جور رحمه الله تعالى ونفعنا ببركاته في الدارين وعكريّ الاصل بلده توتا الله \* الذي في ارض تندرم را الامير بركته في ذلك الطريق لمّا همّت عليهم السموم بين مكَّة ومصر نشف جميع ما معهم من الماء حتَّى كادوا ان يموتوا من الحرّ والعطش بعث اليه فطلب منه ان يتوسّل الى الله تعالى فى السقى لهم بحرمة النِّي محمَّد صلَّى الله عليه وسلَّم فزجر المرسول اشدَّ الزجر وقال حرمته

<sup>1.</sup> Manque dans B.

<sup>2.</sup> Manque dans A.

<sup>3.</sup> Manque dans A.

<sup>4.</sup> Ms. A : بكرمع

<sup>5.</sup> Ms. B. : ملدة بونا لله.

اعظم من أن يتوسَّل بها في حاجة دنيوية ثمَّ دعى الله تعالى فسقاهم في السامة بغيث جا، على وفق المراد والجندي الذين ذهب بهم معه الف وحمحانة رجال خمسمائة فرساناً والف رجلي منهم ابنه اسكيا موسى وهُك كُرَىٰ كَرَىٰ على فلن وغيرهم وامَّا المال فتلاثمائة الف ذهـاً الذي اخذه عند الخطيب عمر من مال سنَّ على الذي تحت يده وامَّا الذي في داره هو فقد غبر ولم بر منه شيأً فحَج وزار وحَجَ مِمْهُ مِن كُتُ اللَّهُ ذَلِكُ لَهِ مِن اوائِكُ الجُمَاعَةُ فَي آخَرُ تَلْكُ السنة وبالغ السيَّد البارك مور صالح جور في الدعا، لاخيه عمر كمزاغ الذي خلفه على ملكه غاية ونهاية لآنه بحَّه وينفيه ويكرمه غاية الأكرام فتسدَّق الامير في الحرمين من ذلك المال بمائة الف ذهباً واشترى جنانا في المدينة المشرفة وحبُّسها على أهل التكرور وهي معروفة هنالك وأنفق بمائة ألف (ه:) واشترى السلع وجميع ما يحتاج اليه بمائة الفُّ ولتى في ذلك الارض المبرك الشريف العباسي فطلب منه ان بجعله حليفته في ارض سعى فرضي له بذلك وامره ان يسلم في امرته التي هو فيها ثلاثة آيَّام وياتيه في اليوم الرابع ففعل وجعله خليفته وجعل على راسه قلنسوة وعمامة من عنده فكان خليفة صحيحاً في الاسلام ثمَّ لقي كثيرًا من العلما، والصالحين منهم الحِلال السيوطيُّ رحمه الله تعالى وسالهم عن اشياء من اموره فافتوه فيها وطلب منهم الدعاء فنال بركاتهم كثيراً ورجع فى السنة الشالئة ودخل فى كاغ فى ذى الحجة مكمل السنة فاصلح الله تعالى ملكه ونصره نصراً عزيزاً وفتح له فتحاً مبيناً فملك من ارض كُنْتُ الى البحر المالح في المغرب واحوازهما ومن حدّ ارض بندُكُ الى تغاز واحوازها فطوع الجميع بالسيف والقهركما سيآنى عند ذكر غزراته وكمل الله

<sup>1 11:5</sup> 

<sup>2</sup> Les mots qui précedent depuis وكثرى manquent dans B.

له مراده في الجميع فكيفما ينفذ حكمه في دار سلطنته كذلك ينفذ في جميع مملكته طولاً وعرضاً مع العافية الباسطة والرزق الواسعة فسبحن من يخص من شاء بما شاء وهو ذو الفضل العظيم ، وفي السنة الرابعة غنها غنوة أنعسر وهو سلطان موش ومشى معه السيّد المبارك مور صالح جور فامره ان يجعلها جهاداً في سبيل الله فلم يخالفه في ذلك وبيّن جميع احكام الحبماد فطلب امير المومنين اسكيا الحاتج محمّد من ُ السّيد المذكور ان يكون مرسولاً بينه وبين سلطان موش فقبل ووصل اليه في بلده وبتُّغه رسالة اسَكيا في الدخول في الاسلام فقال له حتى يشاور اباءه الذين في الاخرة فمشى الى بيت صنمهم مع وزرائة " ومشى هو معهم لينظر كيف يشاور الاموات فعملوا ما يعملون من عوائدهم في صدقاتهم فظهر لهم شيخ كبير فلمّا راوه سجدوا له واخبره الخبر فتكلُّم لهم بلسانهم وقال لا اقبل لكم ذلك ابدأ بل تقاتلونه حتى نفوا عن اخركم او يفنوا عن اخرهم فقال نعسر للسيّد المبارك ارجع اليه وقل له ما بيننا وبينه الَّا الحرب والقتال ثمَّ قال لذلك الشخص الذي ظهر في صورة الشيخ بعد ما خرج الناس من ذلك البيت سالتك بالله العظيم من انت فقال أنا ابايس أغوبهم لكي يموتوا على لكفر فرجع الى الامير اسكيا الحاتج محمَّد واخبره بجميع ما جرا فقال عليك الان بالقتال فيهم فقاتلهم وقتل رجالهم وخرب ارضهم وديارهم وسبا ذراريهم فكُّل من أتى في هذه السبي من رجال ونساء صاروا مباركين ولم يكن في هذا الاقليم جهاد في سبيل الله الَّا هذه الغزوة وحدها . وفي هذه السنة توقى القاضي حبيب رحمه الله ووتى القضاء (٤٦) شيخ الاسلام

<sup>1.</sup> Ms. A : غنواه : 1.

<sup>2.</sup> Ms. B : ن.

<sup>3.</sup> Ms. A : ازراله : B : ان راله : 3.

الم البركات قضاً، تنكت واحوازها وحدَّني من اثق به من الاخوان أنَّه حدَّنه شيخ المسلمين الفقيه محمَّد بن احمد بغيع الونكريُّ حفظه الله تمالي أنَّ الفقيه ابا بكر بن القاضي الحيّ هو الذي دلّ الامير الكيا الحاج محمّد على الفقيه محمود أن يولُّيه القضاء فقال له أنَّ هذا النَّتي رجل مارك صالح فولَّاه أيَّاهِا أَنَّهِي كلام الشبيخ الونكريُّ وخاله الفقه المختار النحويُّ غائبً حينئذ فلمّا رجع من الغيبة لام النقيه ابا بكر اشدّ الملامة فقال له لم تدلّه على ابي اليس لك ابن هو أهل للقضاء فهآلا دلَّلته عليه وعمر أبي البركات ومئذ خمس وثلاثون سنة ومكث في الفضاء خمس وخسون سنة وتوتى عن تسعين سنة رحمه الله تعالى وادركته القضاء في امامة جامع سنكرى ثمَّ أنَّه سرَّ منها في اخر عمره وولاها ابن خاله آنفيه الامام آند غمجمد ابن المحتار النحوي ولم يقم بين يدى الناس بعد للصلاة الَّا في وفاة وليَّ الله تعالى سيَّدى ان القاسم التواتيُّ فصلَّى عليه والَّا في وفاة فياض الغدامسيُّ فصلَّى عليه رحمهم الله تعالى وتزل الامير في تُويَ في رجوعه من غزوة نمسر في رمضان ، وفي الخامسة مشى الى تندرم واخذ ماغن فارى عثمان وقتل دنب دب الفلاني ، وفي السادسة غنها الى أبِّر واخرج تألُّط في سلطنته . وفي السابعة بعث اخاه عمر كمز غ الى زلن ليقاتل قام فَتَى قُلَّى قائد سلطان مُلَّى الذي على البلد فامتنع منه وما نال منه نيلاً فارسل الخبر للامير اسكيا ونزل بمحلَّته في تنفرن بلد في قرب زلن في جهة المشرق وفيه ولد ابنه عان فلقّب بتنفرن فجا، الامير بنفسه فقائله وغلبه وخرب البلد ورفع دار سلطان مأتى وسبأ أهله وفي هذا السبي جاءت مريم داب والدة ابنه اسماعيل فناخر هنائك حتى اصلح البلد ووضعه على غير وضعه الاوَّل ثمَّ رجع ،

وامَّا اهل حبَّى فبولابنه دخلوا في ملكه طائبين ولم يغز في النامنة والناسعة

والماشمة، وفي اوّل الحادي عشم غزا غزوة الرك و هال له يربو أيضا وفها نهبت جاریته زارکن بنکی والدة ابنه موسی اسکیا ومات کثیر من خیار ایبر 🏻 بَنْدُ وعفاريْهِم في المعركة بينهما حتّى بكا اخوه عمر كمزاغ وقال له افنيت سغى فقال بل عمرت سغى هولاً. القوم الذين رايتهم ايطيب لنا العيش في سغى وهم معنا فيه ولا يمكن ان نفعل بهم هذا الفعل بايدينا ولذلك اتينا بهم فى هذا الموضع ليتفانوا فيه وترتاح منهم لما عرفت فيهم (٤٧) من عدم الفرار للموت فحينتُذ ذهب عن اخيه ما به من الغّ والاسف وبهذا التاريخ ولد الفقيه محمّد بن اى البركات القاضي الفقيه محمود رحمهم الله تعالى ولم يغز في الثاني عشر ، وفي الثالثة عشر غزا غزوة كلنبوت وهي ملّى ، وفي الخامسة عشر مشي الى الحبَّ شيخ الاسلام القاضي محمود بن عمر واستخلف في الامامة خاله الفقيه المختار النحوتي وفي القضاء القاضي عبد الرحمن ابن ابي بكر بام الامير اسكيا الحاج محمّد ثمّ رجع من الحبّ في السادسة عشر في السابع والعشرين من شعبان ولمّا وصل كاغ سمع به الامير وهو في كُبُرُ يومئذ المرسى المعروف ركب في القارب وتوجُّه الى كاغ للقالة ولقيه هنالك ثمُّ جاز أبو البركات الى ننبكت فدخل داره بسلامة وعافية فظنَ كثير من اهل تنبكت أنّه يسلّم في تلك الامامة لحاله المذكور وفي ظهر يوم وصوله جاء الى المسجد فصلَّى بالناس وامَّا القاضي عبد الرحمن فيِّي في تلك القضاء ولم يتكلُّم له الفقيه محمود بشيُّ الى عشر سنين فاخبر الشيخ احمد بُيكُنُ الامير اسكيا الحاتج محمّد بذلك فارسل مرسوله الى تنبكت وامر ان يخرج منها القاضي عبد الرحمن وبتولّاها متولّبها الفقيه القاضي محمود فخرج هذا وبتولَّى هذا تزييل " وقع كلام وخصومة بين القــاضي محمَّد بن احمد بن

<sup>1.</sup> Il y a ici une lacune de huit mots dans le ms. A.

<sup>2.</sup> Ms. B : زايير.

<sup>.</sup> يتولى هذا تذائيل : 3. Ms. A

القاضي عبد الرحمن وبين نفع تنبكت كى المصطفى كىرى حفيد الشيخ احمد بيكن فشدَّد فيها القاضي محمَّد فقال نفع هذه عداوة من عهد اجدادنا حيث فطِّن جدّى الشيخ احمد الامير اسكيا الحابّ محمّد عن عمل جدّك القاضي عبد الرحمي فعزله وهي الني عندك لنا ، وفي السابعة عشر ارسل الامير هك كرئي كي علم فلن وبلمع محمّد كرى الى باغن فرن مع قُتْ كُيْتًا ، وفى النامن عنسر غزا غزوّة اللمين المنتَّى تينض فقتله في زار وقد ادرك الحال أنَّ ابنه الكبير كل غائباً في غزوة فلمّا سمع ما جرى على والده اللمين هرب ما معه من الجند الى فوت وهو اسم ارض في قرب البحر المالح لسلطان جلف فسكن فها فيق بحتال في غدرة ذلك السلطان حتى تمكّن منه فقتله وانقسم اقليم جلف نصفين نصفا تملُّكُهُ كُلُّ وَلِدَ سَلِّتِي تَبِنُضُ وَالنَّصِفُ الْآخِرُ مَلَّكُهُ دَمَّلُ وَهُو آكْتُرُ قَيَادُ سَلْطَان جلف فصار فيها سلطاناً عظيماً ذا قوَّة متينة وسلطنتهم باقية كذلك فيها الى الان وهم سودانتون ولمّا تونّی كُلّ خلفه ولده يريم ولمّا تونّی خلفه اخو. كلّایي تُبَار وهو فاضل خَبّر عدل قد بلغ الغاية القصوي فى العدالة بحيث لم يعلم له نظير في ذلك في المغرب باسرها آلا سلطان مُلَّى كَنَكُن مُوسَى رحمهم الله (٤٨) تعالى ولمَّا توفَّى كلابي خلفه ابن اخيه كت ابن يريم ُ ولمَّا توفَّى خلفه اخوه سنت لام وقد حاول في العدالة نصبه فنهي عن الظلم ولا يقبله البَّنَّة واقام في السلطنة سبعاً وثلاثين سنة ولمّا توقّى خلفه ابنه ابو بكر وهو الذي فها الآن .

تنبیه تینض سلتی یا للب و نیم سلتی وررب ودك سلتی فرُهیی وكر سلتی ولرب \* خرجوا من قبیلة جلف فی ارض مُلّی و نزلوا فی ارض قباك فلمّا قتل

<sup>.</sup> تېنطن : L. Ms. B

<sup>2</sup> Le commencement de cette ligne manque dans le ms. A.

<sup>3.</sup> La lecture de ces noms depuis ثنيه est peu sûre.

الامير اسكيا الحاج محمَّد اللعين رحل الكلُّ الى فوت وسكنوا هنالك وهم فيها الى الان ، وامَّا جلف فهم خيار من في الناس فعلاً وطبيعة وطبايعهم تباين طبائع سائر الفلانيّين في كلّ وجه وخصّهم الله تمالي بمحاسن الاخلاق ومكارم الافعال ومحامد السير وهم في تلك الناحية الان بقوَّة عظيمة ومتنة جسيمة امَّا النجدة والشحاعة فليس لهم نظير فيها وامّا العهد والوفاء فمنهم ابتدات واليهم أنتهت في تلك الناحية على سمعنا ، وفي اخر التاسعة عشر غزا غزوة كشن ورجع فى الربيع الاوَّل فى العشرين سنة ، وفى اخر الحادية والعشرين غزا غزوة العدالة سلطان آكدر ورجع فى الثانية والعشرين وفى رجوعه خالف عليه كُتُ صاحب ليك الملقب بَكُنْتُ وسببه أنّه لمّا وصل بلده حين رجع معه من تلك الغزوة انتظر سهمه من تلك الغنيمة فلمّا انقطعت رجاؤه منه سال دنَّد فاري عن سهمه فقال له انَّ طلبته لتغوَّطت فسكت ثمَّ جاءه اصحابه فقالوا له اين سهامنا عن هذه الغنيمة ما راياها الى الآن الاتسالها فقال سالتها قال لى دنَّد فارى ان عدت سالتها لتغوَّطت ولا اتغوَّط وحدى وان كنتم تتغوَّطون معى سالت فقالوا نتغوّط جميعاً ممك فقال بارك الله فيكم هذا الذي اريد فعاد الى دند فارى فساله فاى فخالفوا وصار بينهم الى قتال عظيم فامتنعوا وخرجوا من طاعة الامير اسكيا الحاج محمّد الى انقدراض دولة اهل سغى فقام كنت بنفسه ، وفي الثالثة والعشرين غزا الهم فما نالوا منهم نيلاً ، وفي الرابعة والعشرين ارسل اخاه كرمن فارى عمر الى قام قتى فقتله ، وفى الخامسة والعشرين نزل فى كبر فى الخامس عشر من رمضان ، وفى السادسة والعشرين مات اخوه عمر كمزاغ في اليوم الثالث من الربيع الاوَّل فاحتجب وليَّ الله تعالى مور صالح جور عن الناس ثلاثة آيام ثمّ خرج فلمّا جلس في المدرسة قال للطلبة ففي هذا اليوم ترك

<sup>1.</sup> Mss. : النامه.

الولى ربي عمر وعلى عنه وهو بحث هذا السَّد وينفعه ويكرمه غاية الأكراء والامير في سَنْكُرَيُ يَوْمَنْذُ قَرْيَةً وَرَاءُ كُوكِي إلى حَهَّةً دَنَّدًا وَحَمَّلُ آخَاهُ خَيَّ كرُّمن فارى واقام فيها تسعة اعوام فتوقَّى في فتنة قارمنذ موسى لمَّا خرَّ بإغيَّا عن والده الامير اسكيا الحاتج محمد ، وفي النانية والشهرين مات عمر بن ان بكر سلطان تنبکت، وفی احدی وثلاثین ار ال اخاه فرن (۹؛) جمی الی کرر ٔ ومات **هنالك بنك فرم علي بمر فامًا رجع بهث علي فان الى بنك لرفع تركه الهالك** على يمر وطلب من الامير أن يولَّى أبه ' بل فرم بنك فرم وهو أدك فرم يومئذ فاذن له به وهو معروف بين اخوته بالنجدة والشجاعة ومن صف ر اولاده فلمَّا سمع اخواء الكبار ذلك غضبوا وحلفوا متى جا. كاغ يشتُّون طله وتلك الرياسة مقام كبر في سلطنتهم وصباحبه من ارباب الطبل وتقي اخواله يتكلُّمون في امره بكلام العار حسَّاداً آلا فارمنذ موسى وحده وهو اكبر منهم جميعاً فسمع بل جميع مقالاتهم فحالف هو على من اراد ان بشقّ طبله يشقّ هودبر آمه فجاً، كاغ وطبله بين يديه يضرب حتى وصل موضعاً ممروفاً بقرب المدينة وهو حدُّ لانقطاع ضرب حميع الطبل آلًا طبل اسكيا وحده فامر طَّبَاله أن لا يمسك عن عمله الى باب دار الامير فركب كبار الحبيش الذين من عاداتهم ان يركبوا للقاء مثله وفيهم اخوانه الذين وعدوا بشقَّ طبلة فلمَّا وصلهم نزل عن حصانه للسلاء عليه كُلُّ من عادته أن ينزل للنَّاهِ آلا فارمنذ مُوسَى سَلَّم عليه وهو على حصانه واحنى راسه له فليلا وقال له ما تكلَّمت بشيُّ وقد عرفتُ ان تكلّمت لا بدّ من وفاءكلامي وما قدر احد منهم ان يتمرّض بسوء

<sup>.</sup> فارمتر : ال. M . 1.

<sup>2</sup> Pent-Alre 2.

الله: Ms. H: عَلَّا .

فانعقدت المداوة بينه وبين اخوانه بهذا الطلوع وبما فاق عليم فى كثير من المشاهد والمعارك بالجراة وقد ادرك الحال موسى يحيد عن الطريق لوالده الامير غيظاً عليه وعلى خديمه النصيح على فلن ثمّا كان بينهما من المساعدة والموافقة وزعم انَّ الامير لا يفعل شيًّا الَّا بِمره ا وقد عمى في اواخر " دولته ولم يفطن احد به لاجل قرب على فلن منه وملازمته ايَّاه فجعل مُوسَى يهدُّد عليه ويتوعَّده بالقتل فخاف منه وهرب الى تندرم عند كرمن فارى بحيي في السنة الرابعة والثلاثين ، وفي الخامسة والثلاثيين خالف عليه فارمنذ موسى فذهب الى كوكيا مع بمض اخوانه فارسل الامير لاخيه فرن يحيى في تندرم ان يجي لتقويم اعوجاج هولاً الاطفال فجا، وامره ان يذهب اليهم في كوكيا ووكَّد عليه ان لا يبلغ معهم التمريث فوصلهم هنالك ولقوه بالقتال حتَّى جُرحُ وتمكّن منه فسقط على الارض وخرّ على وجهه عرياناً وجعل يتكلّم بما سيكون (٠٥) فهم من المحدثات و داوو د ابن الامير واقف عند راسه في تلك الحال مع اخيه اسماعیل و محمّد بنکن کری بن عمر کمزاغ فاشار الی صاحبیّه ٔ بالبهتان والکذب فقــال في تلك الحال مارٌ بنكن كرَى تصغير هذا اللفظ في لغتهم انت الذي تنسب الى الكذب وما ثمّ بعد لا تسمعه ابداً يا قطّاعاً للرحم وغطّه اسماعيل بالثوب فقال وهو في تلك الحال عرفت يا اسماعيل لا نفعله الَّا انت لانَّك وصَّال للرحم ثمَّ توقَّى فجمل الامير ابنه عثمان يُوَّبَابُ كرمن فارى وارسله الى تندرم ثمّ رجع موسى واخوته الى كاغ وفى اخر هذه السنة عن ل الامير والده

<sup>1.</sup> Ms. A : الاره.

<sup>.</sup> اوخر : Ms. A : ياوخر

<sup>3.</sup> Manque dans le ms. B.

۶. Ms. B : ماحيه .

<sup>5.</sup> Lisez : وغطَّاه .

يوم الاحد يوم عيد الانحى قبل السلاة والامير في المستى غلف ان لا يستى احد حتى يتوتى الامرة فستم له والده فكان اميراً ساعتند فستى الناس سلاة العيد وبتى هو في داره والكيا الوالد في دار السلمانة ولم يخرجه منها في حياته ومكن الامير الكيا الحاتج محد في السلطة ستة وثلاثين سنة وستة اشهر

# الباب الرابع عشر

ثمّ دخل المُكيّا مُوسَى فى قتل اخوته فهرب كثير الى تندر معند كرمن فارى عثم دخل المُكيّا مُوسَى فى قتل اخوته فهرب كثير الى تندر معند كرمن فاغتم الذلك وقال لححدثيه ان اخى عُمّان عرفته ليس له امر من نفسه اتما يعمل بامر جلسائه ولا يجالس الا مع الاراذل والسفها، اخاف من الفتنة بينى وبينه فبعث له مرسوله بكتابه واعلمه بدخوله السلطنة واعطى المرسول كتاباً اخر لوالدته كمّس وذكر له متى لم يقبل الكتاب ببلغ الاخر حينئذ الموالدة المذكورة وكتب لها فيه انه دخل فى حرمتها وفى حرمة ابيه ان يتكلّم لعنمان ليلا يكون سبب النسر بينهما فوصل المرسول اليه فلم يبال به ولم يلتفت اليه ولم ياخذ الكتاب فبلغ الوالدة كنابها فاما قرائه وعامت ما فيه ذهبت اليه وكمته وقالت له رفعت الله ثمدى اللا ان تجتنب مخالفة اخيك وهو ليس اك اخ بل اب وهل عرفت سبب هذا اللقب الذي يسمّاك به اليوم الذي وادتك ما في بيتنا ما يسخن به

ئولى . Ms. B . ا

<sup>2.</sup> Les deux miss, ont [41.

<sup>3.</sup> M- B: بكر كون كون.

الشراب لي وقد خّرج هو فتاخّر عن الرجوع الينا فلمّا جاء قال له ابوك اين وقلتُ اليوم والصيف هنا يتنظرك منذ أوَّل اليوم فاخذ حريشه ومشي الى الغابة فاصطاد لنا ما سخن به الشراب لى ولهذا قلتُ لك هو ابوك وها هو حسبني ودخل في حرمتي ان لا تكون سبب (٥١) الشرّ بينك وبينه فسمع لها واطاع وامر باحضار المرسول فقام هو على رجله وسال عن عافية اسكيا وتلك عادتهم اذا كانوا مطيعين فقرأ له الكتاب وعزم المضى اليه وعتر قواربه وآكمل اهَبَه فخرج للمسير مع حيشه فعن قليل تغنى مغنيه فاغضبه كثيراً كاد ان يتميّز من الغيظ فقال لجماعته انهبوا ما في القوارب وراسي هذا لا يرفع التراب لاحد ابداً فرجع لداره وخالف بالحقيقة التي لا شكّ فيها فرجع المرسول الى كاغ واخبره بما جرى فجهّز للمسير الى تندرم وقامت الفتنة وتحقّقت الشرّ فسار مالحيش فلمّا قرب الى تنكت تلقّاه شيخ الاسلام ابو البركات القاضي الفقيه محمود بن عمر رحمه الله تعالى فى بلد ترَّى لكى يصلح بينه وبين اخوته فلمَّا جلس عنده استدبر السيّد ولم يقابله بوجهه فقال له لم تستدبر عنّى قال لا استقبل وجهاً خلع امير المومنين من امرته فقال له ما فعلت ذلك الّا خوفاً على نفسي وكم من سنين لا يعمل الّا بما امر به على فلن خفت من ان يامر علىّ يوماً بسوء ولهذا خلعته فطلب منه العفو لاخوته ويجتنب الفتنة بينه وبينهم لما فيه من قطع الرحم والفساد في الارض فقال له امهل واصبر حتّى يحترقوا بالشمس فاذاً يسرعوا الى الظلُّ فرفع له الغطاء عن الحرشان الكبار المسمومات فقال هذه هي الشمس وانت هو الظلُّ ومتى تالُّوا يهرعون اليك فاعفوا عنهم حينئذ ولمّا راً أنّه صمّم على الشرّ رجع الى تنبكت فهض اليهم من ذلك المنزل ونزل تُوىُ وسمع ان كرمن فاري عثمان عزم على المجيُّ اليه للقتال فظهر في

<sup>.</sup> فهض : 1. Ms. A

وجهه الرعب ' والندامة فقال له بلمع محمّد كري ومع احيك عنان رجلان بالر كرن كرن والاخر نسيته ولوكان في الف رجل مع هذين او احدها والت في عشرة الاف رجل لغابك وان كان الامر بالمكس لماته وما زالوا في ذلك المجلس حتَّى راوا' شخصاً في السراب مرَّة يظهر ومرَّة يغيب حتَّى دَا الهم وذا بكر كرن كرن المذكور فنزل ورجع له التراب فقال ما جا. بك قال ليس بمحبّتك ولا بكره عثمان أنّما جئت هرباً من الخسارة ولا أكون مع القوم الخاسرين فقال له وامَّ قال لانَّ القوم جميماً اصحاب الراي ثمَّ جا. الاخر فقال مثل ما قال الآول ففرح اسكيا موسى ساعتئد فرحاً عظيماً ثمّ جا. عثمان فتقاتلا بين أَكْكُن وَكَبُر في السادسة والنلائين فمات بينهما خلق كشير منهم عنمان سيَّدى وغیرہ وہرب باسماعیل الی بیر مغشرن کی زوج اخته کبن نگس ابن اخت اكُلُّ وبقى (٢م) هنالك الى زمن ولاية اسكيا محمَّد بنكر وامَّا كرمن فاري عنمان فهرب وهماب معه على فلن وبنك فرم كلُ واخرون وانهى عثمان الى تمن ذقام بها الى ان توقّى سنة اربع وستّين وتسعماية وعلى فلن قد جاز الى كنو وعزم على الحَجُّ ومجاورة المدينة المشرفة فحال القدر بينه وبين ذلك فتوقَّى في كنو وأمَّا بنك فرم بل أ فرجع الى تنبكت واستحرم بني البركات القاضي النقيه محمود فبعث اليه وطاب' الشفاعة له وهو في تلُ فقال جميع من دخل في داره فهو امن الَّا بل وحده فرفع الكتب التي في حضرته على راسه وقال دخلت في حرمة هؤلاً، الكتب بعث بذلك اليه ايضاً فإنى ُ فَتَــال بل لاني البركات

الرغب . 1. Ms. B

بكر كون: Ms. A

<sup>3.</sup> Ms. B : 1).

<sup>4.</sup> بل se trouve dans les deux mss., bien qu'il y ait ci-dessus بل . .

<sup>5.</sup> Ms. B: ub.

<sup>6.</sup> Ma. B : ايضاً فقال بل بل لابي.

اشهد علىَّ بانَّ الْجميع ما رايت ما فعلتها آلا فراراً من ان لا اكون قاتل النفس والان يفعل ما بدا له فذهب اليه بنفسه فشوور ودخل وصادف بابنه محمّد بن اسكيا موسى واقف على راسه ويقول له يا ابت لا نقتل انى بنك فرم فلمّا دنا منه تلقَّاه ابنه محمَّد المذكور يحييه فقال له بَلَ يا بنِّي ولا بدُّ لي من الموت لانَّ ثمَّ ثلاث خصال لا افعلمها ابداً لا اقول له اسكيا ولا ارفع التراب له على راسي ولااركب وراءه فامر بقبضه ثمّ قتله قيل قتله في الفع كنك مع الفق دنك بن عمر كمزاغ وهما ابنا عمّ وابنا خالة امّاها فلانّيتان امر بحفر الحفرة حتّى تعمّقت حِدًا في ذلك المكان وجعلا فيها حيين وردما فمانا والعياذ بالله ثمّ قتل درمكي دُنْكُر وَبُرُكَى سايمن وجعل محمّد بنكن كرى كرمن فارى ثمّ رجع الى سغى على طريق ارض حنى فالمّا باغ ترُفى تلقّاه وليّ الله تعالى الفقيه مُورمع كُنْكُيّ مع الطلبة خرجوا من جنج فسلّم عليه ودعا له على عادتهم ثمّ قال له الشيخ نطاب منك في حتَّى الله تعالى ورسوله صلَّى الله عليه وسلَّم ان تعفو " عن درمكي وبركى وهما بارّان لاهل ارضهما راضين عنهما جدّا وما دخلا فى الفتنة بغرضهما بل بالخوف على انفسهما قهراً وحبراً ولا يقدران ان يَخْلَفا عن فرن عثمان فقال له قد جاوزا يدي وتفوّتا فقال له الشيخ لا تفعل " ذلك ولا تردّ شفاءتي قال ولا بدُّ فلمَّا اياس الشيخ قال له قد كنت ساكناً في بلد جنج من زمن سنّ على وما صبنا راحة وعافية ولا سكوناً الَّا في ولاية ابيك الاسعد المبارك امير المومنين اسكيا الحاتِّج محمَّد فكنَّا ندعو له بالنصر وطول العمر ونسال هل له ولد مبارك الذي فيه رجاء المسلمين قيل لنا نع فسمّيت لنا ومتى دعونا له

<sup>1.</sup> Manque dans le ms. B.

<sup>2.</sup> Ms. B : أتعفوا

<sup>3.</sup> Ces mots et les suivants jusqu'à قد كنت se trouvent en marge dans le ms. B. et ne sont pas reproduits dans le ms. A.

ندعو لك بالخلافة بعده فتقبَّل الله ادعيتنا والآن اذا خيَّت سعينا ومنعت لنا مالحرمة ما زالت الأكفّ التي (٥٠) رفعنا إلى الله تعالى في الدعا، لك نرفعها الله عليك وقاءوا ورجعوا وفي العشية ارتحل اكبا موسى فخرج بن فرم اسحق ابن اسكيا الحاج محمَّد من مقامه حتَّى وصل كرمن فارى محمَّد بنكن فجذبه عن ورائه في مقامه فالنفت الله وقال له ايش الذي حبراك على هذا العمل فخرجت من مقامك الى هنا وتجذبني من ورائه فقال له الغُّر من عمل هذا الشيخ الذي فعل باسكيا وتطاوله عليه وما صبر له الَّا لَحُوفُ ۖ فواللَّهُ أَنْ كُنْتُ الَّاهُ سَاعَتُنْدُ لقتلته ولو كنت أخلد في النار فلمّا نزلوا للمست حاء المتحدُّنون للسمر عند اسكيا على عادتهم فحكي كرمن فارى له النَّصَّة بحالها التي صوَّرت من بن فرم اسحق فقال احكيا والله العظيم ما في جسمي شعرة واحدة خافت قط ولكن اذا رای ما رایت حین اتکلّم معه لمات من حینه خوناً ورعباً فقال لکرّمنُ فاري اما رايت 'كفّيه الذين برفعهما الى كتفيه قال نعم قال يردّ بهما المدين على الكتفين رافعين يديهما الَّى فارغين أشدُّ فيهما ما رايت مثل عظمهما ولا مثل انبابهما ومخالبهما ولذلك امرته " ان بذهب الى منزله فرجعوا الى جنج غاضيين عليه فلمًّا وصل كاغ شرع في قتل الباتين من الحوته فاغتمُّوا من اص. ودخلوا في الاحتيال في ذلك الى يوم واحد قيض فرن عبد الله ابن اسكيا الحاتج محمَّد فهو شقيق اسحق فاتَّفق الباقون حميماً على أنَّه أذا قتله يقومون

<sup>1.</sup> Ms. A : زلت ).

<sup>2.</sup> Ms. B : افقاموا .

<sup>3.</sup> Ms. B: النحوف.

<sup>.</sup> اما رايت كفها كفيه اللذين يرفعهما الى كفيه : 4. Ms. B

<sup>.</sup> فاغرين : ٨ . Ms. A .

<sup>6.</sup> Ms. B . ماراله .

<sup>.</sup> فاتفق شقبق الباقون : 7. Ms. A

عليه ويقتلونه الى يوم واحد نادا اسحق فوضع بين يديه عمامة وقميصة باليتين فقال له اخوك فرن عبد الله حبّان آدخرناه في موضع فمات من الرعب فيخرج اسحق الى عند شاع فرم علوصاي بن الامير اسكيا الحابِّ محمَّد وهو يبكي فاخبره فقال اسكت هل انت نساء هذا اخر قتله فينا ولا يقتل بعده ابداً فاتَّفقوا وخالفوا عليه سرًّا حتَّى قتلوه في قرية منصور وقتل هو فيها بلمع محمَّد كرى وخلفه بلمع محمّد دند مي ابن اسكيا الحاجّ محمّد على يد محمّد بنكن يوم الاربعاء الرابع والعشرين من شعبان عام السابع والثلاثين ومدَّته في السلطنة يومئذ سنتان وثمانية اشهر واربعة عشر يوماً وشاع فرم علو المذكور هو الذي باشر القتـل فتـوتّى السلطـان الاسعـد الحبواد اسكيـا محمّد بنكن ابن عمر كَمْرَاغ يوم موته (١٥) بالتاريخ المذكور وذلك أنّ اخوته لمّا اتَّفقوا على قتله ضمن ذلك لهم الأكبر منهم شاغ فرم علو أ فقال ارميه بالحريش في الركوب ان اخطاته فارموني بالحديد انتم جميعاً لاموت وتسلّموا من شرّه فرما وصادفه في كتفه الايسر وهو يحدّن مع بركي ساعتئذ امر بمجيئه الى جنبه في الركوب فالنفت بركى ورًا الحريش واقفاً في كتفه والدم يسيل وهو ما التفت ولا جعل نفسه كانَّه نزل عليه ادنى شئ لشدَّته وقوَّة قلبه فهرب بركي واراد ان يقاتل معهم وما تمكّن يده اليسرى من قبض العنان فذهب الى منزله واخرج الحديد وكوّى الجرح وعصب العظم وبات تلك الليلة في الاستعداد للحرب والقتال مع اخوته غداً ولم يكتحل بالنوم للغضب والغيظ ويحلف ويكرره انّ الدم يسيل غداً ويجرى فلمّا اصبح تحزّم وخرج وقامت المعركة بينه وبينهم فتقاتلوا وغلبوه وهزموه فهرب وتبعوه وقبضوه وقتلوه فرجعوا ووجد شاع فرم كرمن فاري في مقام اسكي بين الاعواد قد امره اخوه عثمان تنفرن بذلك ليكون اسكيا فاني

<sup>1.</sup> Ms. A : علوا ; ms. B : علوو

وامتنع وقال له لا طاقة لنا عقابلة هولا، النَّوم يعني اولاد عمَّه فحالف له ان لم يدخل فيه يدخل هو ولو كان الصغير لا يكون على راس الكبير فدخل وقام مقام اسكيا فلمّا رجع شاع فرم ورءاه فيه من بعيد فقال من هذا الذي بين الاعواد لا أكسر شجرة براسي فياكل احد ثمارها فاقترب عثمان تنفرن فقال لاخه اخرج بین اعواد اسکیا وضرب راسه باعواد حرشانه فخرج ولّما اراد آن يدخل فى ذلك المكان رماه عثمان بالحريش من وراء. حتّى تمكّن منه فخرج هارباً ورجع محمَّد بنكن فيه فبايعه الناس وثبت سلطاناً فوصل شاع فرم في هروبه عند اصحابه المرسى وطلب منهم ان يكتووا له الحبرح فقبضه كومكي وقطع راسه بالمنجل واتى به لاسكيا فشكر عمله له ساعتئذ وامهل له مدّة ثمّ قتله وقتل جماعة كثيرة معه من قومه ورحل عمّه اسكيا الحاتج ُ محمّد من دار السلطنة فدخل فيها وبعث به الى جزيرة كنكاك موضع بقرب المدينة فى جهة المغرب فسجنه فيها وجعل اخاه عثمان كرمن فارى ومكث فيه ما مكث وهو في السلطنة وبعث الى بير في ردّ اسماعيل فجيُّ به الى سغى لانه صاحبه وحييه من حين الطفوليَّة فاحلفه المصحف ان لا يسعى في غدرته ابدأ وزوَّجه الله فُت وامر بحضور بنات (ه ه) اسكيا الحاتج محمّد في ناديته منى جلس فيها كاشفات رؤُوسهن وتصيح عليه يان مَارُ فرخ نعامة واحد خير من ماية فروخ دجاجة دائمأ فقام تلك السلطنة احسن قيام فوشمها وزيّنها واحملها بالرجال زيادة على ماكانوا قبل وبالملابس الفاخرة وانواع الات الطرب وبالقينين والقينات وكثرة العطايا والمنائح فنزلت البركات في ايَّامه وانفتـح فيها ابواب الارزاق وانصبت لآنَّ امير المومنين احكيا الحاتج محمَّد ما فتح صدره للدنيا خشية العين وطالما ينهى

<sup>1.</sup> Ms. B : 니.

<sup>2.</sup> Ms. B : الحج

اخاه فرن عمر عن ذلك ويقول له لا تعرض نفسك للهلاك بالعين وأمّا أكما مُوسَى من حين توتَّى ما صاب راحة ولو ساعة واحدة لاجل عداوة الاقرباء وهي أكبر مصائب الدنيا وهي عداوة ابديَّة لا تحول ولا تزول وهو كلُّ ساعة فى مكابدة النفس وشغل الخاطر <sup>°</sup> بالهمّ والغّ والاحتراس واخذ الحذر حتّى مضى لسبيله والسلطان الاسعد مولع بالغزو " والحبهاد واكثر منها جدًّا حتَّى ملّ منه سغى وكرهوه وغزا بنفسه الى كنْتُ \* قاقتتل هو وكنتُ في ونتَرْمَاسَ اسم موضع فهزمه كنت هزيمةٌ فاحشةٌ فهرب مع عسكره وتبعوه حتّى حصّلوهم ﴿ فى خضخاض ما نجاهم الّا الله تعالى ولم يقدر ان يجتازه بالحصان فنزل واحتمله على عنقه هيكي بكر على دود حتّى قطع به المكان ورجع عنهم حيش كنت وامّا حبيشه هو فتفرُّقوا شذر مذر فاينما بات ليل يوم الهروب مدُّ له بكر على المذكور رجله وجعل راسه عليه وبقي يتحدّث معه الى ان قال هذه الهزيمة الذي طرت عليّ مع جميع هذه المشقّات ما اشدّ عليّ غيظاً ثمّا يقول اهل تنبكت ساعة وصلهم خبرنا فيقول بعض المرجفين لبعض متى اجتمعوا وراء مسجد سنكري فسمَّى منهم بُوزُدَايَ وفلاناً وفلاناً لانَّه عارف بجميع احوال البلد وقد سكن في سنكري في نشاته للقراءة هل سمعتم يا فتيان ما طرا ً على مُرَ نَكُنْ كرى مع كُنْتُ فيقول المستمعون وما ً الذي طرا عليه فيقول المخبر هزمه هزيمةً كاد ان يموت ويموت حيشه كلّمهم فيقولون ما تغوط بعد الذي امتنع لاسكيا محمّد هو

<sup>1.</sup> Mss. A et B : مكاندة.

<sup>2.</sup> Ms. B : الحاضر.

<sup>3.</sup> Ms. B : بالغرو.

<sup>4.</sup> Ms. B : نىكت

<sup>5.</sup> Ms. B : حصلهم.

<sup>6.</sup> Ms. A: طر.

<sup>7.</sup> Ms. A: LI.

الذي غزا اليه قال لهيكي بكر على دود هذه مقالاتهم كأنَّ انظر البهم ثمَّ وصل كاغ وما غزا احد بعد الى كنت من الاـاكى ثمَّ غزا الى كُرِّهُ فامَّا وه ال مساكنهم بعث الطليعة ليطالعوا على الكفّار وياتوا بخبرهم وهم (٦٥) قد سمموا خبره فجهَّزواً لقتاله جاء بير فرجع الطليعة واخبروه بمجيُّ الكَّمَار ثمَّ بنت الطليمة ثانيةً فرجعوا بقرب واخبروا بدنوهم فبعث لدنكلك وهورب الطريق بومَّنذ ان يوقفوا عصبهم فوجده المرسول يلعب بالشطرنج السوداني ولا ردّ باله معه لالتهائم بذلك اللعب حتى افترب الكمَّار جدًا فركب الكيا بنفسه اليه وهو يصيح ايش هذا الحال والكَّفَّار قد دنوا الينا فما تَكَلَّم حَتَّى انْمَ لَمْبُهُ فَتَامُ وَالْتُنْتُ اليه وقال اولك يا هذا الحِيان لا تستحقّ ان تكون اميراً فعمل ما عمل ساءتئذ من استعمالات الحرب فانهزم الكَفّار ووآوا مدبرين قال له هاهم وصلوك افعل بهم ما اردت فتبعهم الحيل وهم يقتلونهم الى الغـد فخاف منه خوفاً عظيماً فلمّا رجع الى كاغ عن قليل جا. الخبر بموت كل شاغ فق ل لدنكلك ما ارانى الله الَّا آياك لهذا المكان فانت كل شاغ فنال ونْحُك الم يبق لك مراد في الغزو فقال بلي ولكن ذلك الموضع من اوكد المواضع علينا ولا نختار لها الَّا انت قال ولا بدُّ قال لا بدُّ قال على بركة الله ولكن لا تجمل خليفتي الَّا فلاناً فانع له فلمَّا ولَّى وبعد قال اذهب انت لا نبقيك فيها ولا نجعل من ذكرت ثمَّ انَّ اسماعيل ذهب الى عند ابيه في تلك الحبزيرة ليلة واحدة ليسلُّم علمه فامَّا جلس بین یدیه قبض علی ذراعه فقال له سبحن الله کان ذراعك هكذا تتركنی الناموس ياكل والضفادع تنقز ' علىّ وهي اكره شي عنده فقال له لا جهد

<sup>1.</sup> Ms B : 19

<sup>2.</sup> Ms. B : ....

<sup>3.</sup> Ms. B . عل ناع

<sup>4.</sup> Ms. A : نقد .

لى قال اذهب عند فلان واحد من خصيانه واقبض من جسده موضع كذا وقل له اذا عرف هذه الامارة بيني وبينه يعطيك الذي عنـده من ودبعتي اقبضها منه واشتر به الرجال سرًّا وهي ذهب واذهب عند سُومَ كُتُبَاكِ واطلب منه الامانة وهو من احبّاء اسكيا محمّد بنكن فجاءه وطلب منه الامانة فقال له قبّح الله الحريَّة ولولاها ما تخرج عندى سالمًا ولكن متى نلتُ مرادك اقتلني تلك الساعة ولا بدُّ ولا بدُّ وقد عرف اسكيا الحاجُّ محمَّد انَّ القصد عزيز عنده وعند اهل ' قبلته احمع يبذلون فيها ولو ارواحهم ما تكلّم بعد بخير ولا بشرّ وقد كان قبل لما خالف عليه هذه القبيلة حتّى تمكّنوا من البلد وخرج هاربًا هيكي بكر على دود هو الذي احتال له حتى تمكّن منهم مع اناس قلال الذين (٧٥) معه فقتلوهم قتلاً شديداً ورجع للبلد فى سلطنته ثمّ جعل اهل سغى يتكلّمون فيه فيا بينهم لاجل ملهم منه فلمّا سمع ذلك يَارسُنْكُ دى اخبره به وهو من احبَّائه وخاصَّته فما صبر عنه حتَّى اخرجه لجماعته فى ناديته كانَّه لم يصحّ عنده فقالوا له باجمعهم ما نقوم من هنا حتى تذكر لنا من يسعى بيننا وبينك بالنميمة آمّا ان تختار <sup>3</sup> جماعتنا او يختاره هو فلم يجد بدّ الّا ان قال أنّه يارسنك دني <sup>4</sup> فقبضوه ونقشوه بالحمرة والسواد والبياض وركبوه حميراً وطوّفوا به البلد بالنداء والبريحة هذا جزاء من يسعى بالنميمة ثمّ تجهّز للغزو وخرج فلمّا وصل قرية منصور الموضع الذي تولَّى فيه السلطنة نزل فيه وبعث دند فارى مَارْ تُمْزُ غازياً مع الحيش وذلك في شهـر شوّال احد شهور العام الثالثة والاربعين

<sup>1.</sup> Manque dans le ms. A.

<sup>2.</sup> Ms. A : بذكر.

<sup>3.</sup> Ms. A : بختار.

<sup>4.</sup> La vocalisation de ce mot est donnée par le ms. A : la lecture دب, différente de celle adoptée plus haut, se trouve dans les deux mss.

فقال له ان نجح سعيك فانت دند فارى والا فانت مارتمز يعنى معزولاً فقال الله تعالى يصلحه بحرمة شهر الفطر هذا وشهر الراحة الذى بعده ونرتاح جيماً ان شاء الله تعالى فسار الى ذلك الغزو وانبعه كثيراً من خواصه ليكونوا رقبا، عليه ليلا يعذره فشرع فى تمفير الرجال بلطف الاحتيال حتى تمكن من تدبيره " فقبض جميع خواصه وكبلهم فى الحديد وعزله وهوفى قرية منصور الذى تولّى فيه ايضاً يوم الاربعا، نانى شهر ذى القعدة الذى هو شهر الراحة عند اهل سغى فى المام المذكور وادًا شهر ذى القعدة الذى هو شهر الراحة عند اهل سغى فى المام المذكور وادًا بلغه الخبر فقال تكلّم لى بهذا يومئذ ولم افهم الله فى هذا اليوم .

### الباب الخامس عشر

فتوتى اسكيا اسماعيل بتولية دند فارى مارتمز فى يوم العزلان بالتاريخ المذكور فى موضع يقال له تَارَ ومكث محمّد بنكن فيها ستّ سنين وشهر بن وفى هذا العام اعنى الثالث والاربعين بعد تسعماية توقى القاضى عبد الرحمن بن الفقيه ابى بكر بن الفقيه القاضى الحاج نحوة السبت الحادى والعشرين من الربيع "الاخر وعمره اثنان وثمانون سنة وسبقه وتي الله تعالى الفقيه الحاج احمد بن عمر بن محمّد الى دار الاخرة أبعام واحد غير شهر واحد وهو رحمه الله تعالى توقى

<sup>1.</sup> Ms. A: يقال.

Lecture donnée en marge dans le ms. A : le texte du ms. A porte و بيره, et celui du ms. B : و ميره.

<sup>.</sup>الرابع : 3. Ms. A

<sup>4.</sup> Ms. A : الاحرة.

فى العام الثانى والاربعين ليلة الجمعة العاشر من ربيع الاخر فى اوّل الطاعون المسمّى كُف وكيفما توتّى اسماعيل بعث رسله ليطردوا محمّد بنكن المعزول (٨٥) وا يخرجوه من ارض سغى وساروا قسمين قسم الى جهة هوص وقسم الى جهة كرم وفى هذه القسم يارى سُنْكُ دنى طلب ذلك من اسكيا ورجل اخر كذلك طلب منه تولية رياسة ُ التي له فمنعها اياه وولَّاها لاخر فلمَّا تولَّى اسماعيل ولَّاه رياسةً اكبر منها وقد قدَّم مرسولاً قبل هولا. الى كاغ ليلَّا يتركوه ان يدخل فيها ﴿ فتوجُّه في هروبه الى تنبكت وجاز عليه يومان في مسيره ما ذاق الكور وهو مولع به كشيراً فاذا مرسوله الذي ارسله ُ الى حبَّى في ايَّام سلطنته راجع في القارب وفيه كلّ خير فلمّا تحقّقه اتباعه صاحوا ً عليه اسكيا هاهنا فقصدهم حتَّى رسى قدَّامه وفهم ً ساعتئذ ما جرى فطلب اسكما منه الكور وقال له الكلُّل متاعك ارفع منها ما اردتُ فقال ليس بمتاعى اليوم ولا ارجع سارقاً ولا قاطعاً اريد من الذي لك فاعطاه ما يكفيه فلمّا اكله وابتلعه تقيًّا جميع ما في بطنه لطول عهده به ثمّ طلب منه المرسول ان يمضي معه فلم يقبل وقال امض في طريقك بسلامة وعافية واذا وصلت اخبر اسكيا بجميع ما جرى ً بيني وبينك ولا تكتمه شئاً منها ليَّلا يسمعه من فم اخر فيقتلك باطلاً واهل سغى ليسوا بخير فلمّا بلغ اسكيا اخبره يجميع ما جرى \* ثمّ وصل تنبكت في اخر اليل فقصد دار ابي البركات القاضي الفقيه محمود ليسلّم عليه فوجد

<sup>1.</sup> Ms. B: manque.

<sup>2.</sup> Ms. A : رياسته.

<sup>3.</sup> Manque dans le mª. A.

<sup>4.</sup> M×. A : dul.

<sup>5.</sup> Ms. A : اصاصوا :

<sup>.</sup>وفيم : 6. Ms. B

<sup>7.</sup> et 8. Les deux mss. ont اجرا.

ابنه عمر المنتبه وحده ساعتنذ فوق سطح يطالع كتاب المعيار للونشريشتي في ليلة مقمرة وسنّه يومئذ والله اعلم سبمة وعشرون سنة فشاور له والده الفقيه محمود فدخل وسلّم عليه واخبره بما جرى عايه من اهل عنى فخرج ساعتئذ وتوجّه الى تندرم عند اخيه كرمن فاري عنمان وفي غد نحوة وصل خيل اسكيا اسماعيل تنبكت الذين في اثره فجاوزوا "على حالهم وعند وقت العصر وصلوهم عند بحر' كُرْكَنْد قريباً من تندرم فانتتلوا هنالك ورجع خبل اكيا اسماعيل لمّا تحقّقوا آنه وصل عند اخيه عنمان ومعه ولده بكر وطلب منه الرجوع الى كاغ للمقاتلة فقال له ما زال ذلك الاصبع الذي جعلك اكبا بردك اسكيا فقال له لا نقدر على ذلك الذي مددت جيش سغى به من (٩٥) الرجال في مدتي هذه لا يقابلهم جميع حيشك مع أنَّ أهل سغى أذا كرهوا لا شفاء لهم ثمَّ وصل الخيل الذين اخذوا جهة كرم بلد كرمٌ وهو مقابل لتندرم فنادا ياري سنك دب احكيا مرنكن سلام عليكم فقال له السائل من انت قال انا ياري سنك دب ما احبّ ان يكون عليك مثل هذا اليوم " ولكن احبّ ال يكون قولى صدقاً ثمّ نادا الاخركذلك فقيل له من انت قال أنا فلان منعتني حيفه فابدلها الله لي ذبيحة ثم رجعوا الى سغى بعد ما توَّجه هو واخوه عثمان الى مَّلَى ومعه ولده المذكور فوصلوا بلد سنُقَرَزومُع ونزلوا فيه للتوطّن فنزوّج ابنه بكر ها،ك وولد مَارْبًا ثمّ شرع اهل ملّى في الاذلال والتصغير لهم ولا يصبر عنمان على ذلك يتكلّم له

<sup>1.</sup> Les deux mss. ont اجرا.

<sup>.</sup> فازوا : Ms. B : غازوا

<sup>3.</sup> محر est indiqué en marge du ms. B et manque dans le ms. A.

<sup>4.</sup> Ms. B : القائلة .

<sup>5.</sup> Ce membre de phrase est répété deux fois dans la marge du ms. A. Peut-être faut-il induire de la que cet appel fut prononcé trois fois.

La phrase qui précède est reproduite deux fois par erreur dans les deux mss. A et B.

ويوصيه على الصبر حتى انَّ يوماً واحداً غضب عليهم غضباً شديداً في ذلك الاذلال فشدّد عليه اسكيا محمّد بنكن في الكلام يومئذ واغلظ وقال له اراك لا تريد لنا الخير في هذا الحال فغضب عثمان وارتحل الى بيرُ وسكن فرما ثمّ ارتحل اسكيا واولاده الى سُامُ اخر بلاد سلاطين اهل كل فسكن فيها مع عياله وذكر عن اسكيا اسماعيل أنّه قال لمّا صاح عليه المغنى ساعة الطلوع انقطع قلبه وسال منه الدم من ورائه قال لاخوته وما ذاك الّا لاحِل المصحف الذي حلفتُ لاسكيا محمّد بنكن هو الذي اخذني ونفذ فيّ وانا لا استاخر في هذه السلطنة فانظروا لانفسكم وكونوا رجالاً ما اردت خروجُهُ من السلطنة الَّا لئلاثة اشياء اخراج والدنا من ضرورة تلك الجزيرة ورجوع اُخُوانَــا في الحجاب وقول يان ماركاما رانه فرخ نعامة واحد خير من ماية فروخ دجاجة فبدخوله التسكية جاءه فارمنذ سوم كتباك فنزل عن فرسه وقال له بادر لي بذلك القتل قال له لا اللَّا ان تبقى في مقامك عزيزاً مكرماً عندى فقال لا والله ولاطفه بالاقوال الحسنة كآبها فلم يجد منه ممسكاً فامر بسجنه وكيف ما نزل عن فرسه ساعة مجيئه لا ركب عليه اخوه داوود لاجل تلك الحيراة جمله فارمنذ لما ائس من قبول سوم كتباك وجعل هاد ولد ارْيُ بنت اسكيا الحاجّ محمّد كُرَّمن فاري ابن بلمع محمّد كري وفي الرابع والاربعين اخرج اباه من مسجنه ﴿ كَنْكَاكُ فِي اوَّلَ العام وردَّهُ الى كَاغُ وفيها (٦٠) ذهب الى دُور ' وفيها توقَّى الامير اسكيا الحاجّ محمَّد ليلة الاحد ليلة عيد الفطر رحمه الله تعالى وغفر له وعنى عنه بمنَّه ثمَّ غزا الى بكبولُ فى ارض كرَّم فامَّا قاربه رحل بعيــاله

<sup>1.</sup> Ms. B : فيدحوله .

<sup>2.</sup> Ms. B : ماعنئذ فجيئه .

<sup>3.</sup> Ms. B : هجنه .

<sup>4.</sup> Lecture donnée en marge du ms. A : درو dans le ms. B ; C donne : درو

وقومه فخرج من بين يده فاعطى الخيل لكرمن فاري هماد ولد اري فتبهه حتى وصله فتقاتلا وامتنع له الكافر فبلغ الحبرا الكيا وارسل لكرمن فاري ان امتنع لكم احبى انا بنفسي فقال للمسكر سوسو وهو كلة التحضيض عندهم يا اصحابنا وقد عرفتم بلا شكّ ولا ريب اذا جاء يجد الذكر الجميل علينا فتقدموا اليهم وقتل الكفار منهم ساعتئذ تسعمايه فارس فتناوه مع المشركين وغنموا النجعة حتى بيع عبد واحد في كاغ بشلائماية ودعاً وتوقى الكيا اسماعيل في شهر رجب يوم الاربعاء في العام السادس والاربعين بعد ان خرج اهل سغى الى الغزو،

#### الباب السادس عشر

فاتما بلغهم خبر وفاته بادروا بالرجوع الى كاغ قبل مجي، بلمع واتفقوا على اخيه اسكيا اسحق فولوه السلطنة فى شهر شعبان سادس عشر منه بالت ربخ المذكور واقام اسماعيل فيها سنتين وتسعة اشهر وسنه يوم ولايته سبعة وعشرون سنة اتما اسحق فكان اجل من دخل فى تلك السلطنة واعظمهم خوفاً وهيبة وقتل من الناس اهل الجند خلقاً كثيراً وكان من سيرته اذا خال من احد ادنى شيء من التمرض للسلطنة لا بد ان يقتله او يخرجه من ارضه هذا دابه وعادته فبدخوله السلطنة ارسل زغمانياً واحداً الى بير ليقتل كرمن فاري عثمان وجعل له جعلاً ثلاثين بقرة التى ما ولدت واحدة منهن قط نقتله فاري عثمان وجعل له جعلاً ثلاثين بقرة التى ما ولدت واحدة منهن قط نقتله

<sup>1.</sup> Manque dans le ms. B.

<sup>2.</sup> Manque dans le ms. B.

ورجع فاعطاء الجعل كاملاً ولمّا خرج الى وطنه امر بقتله فقتـل ثمّ قتل كرمن فاري هماد ولد اري وجعل على كسر خالفه ثمّ سال عن سوم كتباك احتى ام لا فاخبر أنَّه حتى امن باطلاقه ومجيئه اليه فلمَّا امتثل بين يديه قال له مثلك الذى يعرف الخير ويشكره هو الذى يستحقّ ان يقرّب ويتّخذ عضداً ورفيقاً اربد ان اردك في مقامك عزيزاً مكرماً فقال له طلبه متى السلطان الرشيد المبارك ما صابه فاحرى انت الذي ليس بشئ فقتله ثم أنّه حصل في قلبه خوف عظیم من هیکی بکر علی دود فذکر لهنبرکی انه یامره بالذهاب معه فيقبضه ويج.لمه في الحديد رحين عزم على المسير قال اسكيا اسحق في ناديته یا هیکی انت مع هنبرکی (٦١) فسکت ولم یجبه ثمّ قال یا هیکی انت مع هنبرکی فسكت ثمّ قال يا بكر على انت مع هنبركي فاسرع بالوقوف سمعاً وطوعاً الان عامت أنَّ بكر على هو الذي يذهب مع هنبركي وأمَّا هيكي لا يذهب مع هنبركي فتعجّب آناس من جودة فهمه ومعرفته بالجوآب فجمل هيكي موسى خلفه ثمّ آنه صلَّى عيد الانحيى في كبر في اخر الثامنة والاربعين وفي التاسعة والاربعين غزا الى تَعْبُ اخر بلاد سلاطين بِنْدُكُ فلمّا رجع طرق حتى وصلّى فيها الجمعة فلمّا اراد ان يدخل الجامع راً مزبلة عظيمة جدًّا في قرب الجامع من جهة القبلة قال القوه برًّا وما صلَّى الناس الجمعة حتَّى ردمها خدَّامُه كانَّهم لم تكن هنالك قط لانّ حَكَمه شديد فلمّا فرغوا من صلاة الجمعة تكلّم للقاضي العبّاس كب في بعض المسائل ومحمود بغيغ جالس حذاء القاضي وهو من أكبر شهوده فبادر هو بالجواب فلمّا وصل كاغ عن قريب جاءه مرسول اهل جنّى بنعي القاضي المساس رحمه الله تعالى يستاذنونه في تولية القاضي فقال اليس

<sup>1.</sup> Ms < . A et B : تكوابر

<sup>2.</sup> B. ajoute al.

هنالك قاض قالوا ما نعرفه قال يعرف هو نفسه المودب الاكحل الغليط القصير الذي جاوبني ساعة اتكلّم مع الهالك علم هو أنه قاض ولذلك اجترا على مجاوبتي وهل يقدر احد على ذلك من الفقها، غير القاضي اذهبوا فهو قاضكم' من قبل وبالغ فرن على كشرُ \* في التعواج له عند رجوعه من غزوة تعب حتى بقى يريد منه الغرَّة <sup>3</sup> ليقتله ففطن له اسكيا <sup>4</sup> اسحق وجعل ياخذ الحذر منه حتَّى بلغ مرسى كبر فطلع نبكت لاسلام على القاضي الفقيه محمود فسلم عايه ورجع فلمًّا بلغ المرسى بادر بالدخول في القارب فلمًّا رَّاه تعجُّل في الدُّنو اللَّهُ فأمر القدَّافين ان يدفعوا الى وسط البحر فجا، بالغُّ حتَّى دخل البحر الى ركبتِه ولم يعرف فلمَّا ائس منه قال هكذا كان الامر فولَّى بالفيظ الشديد و ٌ لما بلغ اكبا مدينة كاغ ارسل لاهل تندرم ان يطردوه فخرج وحده هارباً الى ارض الوادى ً فقبضه رجل وباعه فقيَّد في الحديد يسقى الجنان الى يوم واحد راه. واحدٌ من العرب الذي ياتيه في بيع الخيل ايَّام تمرَّده وطفيانه فحدَّد ْ النظر فيه فقال كانُّك فرن على كشر"ا فرمى نفسه في البير وكان فيه حتفه وهو في آيه تَجَبَّره يتعدّي على الاحرار يبيعهم " فبلغ شكواه القـــضي محمود فزاره يوماً

<sup>.</sup> فعشيم : ١. ١٨٠ . ١

<sup>2.</sup> Ms. C : کننی ici et partout ailleurs

<sup>3.</sup> Ms. A : العرة.

<sup>4.</sup> Manque dans le ms. B.

<sup>5</sup> Manque dans C.

<sup>6.</sup> Manque dans A et B.

<sup>7.</sup> Ms. C : الوداي,

<sup>8.</sup> Ms. C : عمار

<sup>9</sup> Ms. A : عنف.

<sup>10.</sup> Ms. A : کر.

<sup>11.</sup> Ms. C : نبيعهم.

واحداً فقال لمَ تبيع الاحرار الا تخاف ان يبيموك كاد يتميّز من الغيظ من قول ا اى البركات (٦٢) فتعتَّجب به وانكره وقال كيف اباع ولذلك صدَّق الله قول هذا السيد فيه فجعل اخاه داوود كرمن فاري ومكث فيها ثمانية سنين وفي احدى والخمسين ذهب الى كُكُرُ كاب اسم مكان في ارض دُند وفي الثاني والخمسين ارسل اخاه كرمن فاري داوود الى ملّى فهرب منه سلطان ملّى ونزل بعسكره في بلده وتاخّر فيه سبعة آيام وبرّح في العسكر ان كلّ من يريد ان يطّير الماء فلفعله في دار السلطنة وفي سابع اليوم امتلات الدار كلُّمها بالغائط مع سعتها وعظمها ثمّ ارتحل راجعاً الى سنى فلمّا رجع اهل ملّى الى البلد تعجّبوا ممّا وجدوه فى دار السلطان وتعجّبوا من كثرة اهل سغى ومن رذيلتهم وسفاهتهم وفي الخامس والحمسين توقّى شيخ الاسلام ابو البركات الفقيه القاضي محمود ابن ُّ عمر ليلة الجمعة السادسة عشر من رمضان كما مَّن رحمه الله تعالى ونفعنا به في الدارين وفي يوم الجمعة الخامس عشر من الشوّال تولَّى القضاء ابنه الفقيه القاضي محمَّد وعمره يومئذ خمس واربعون سنة ومكث في القضاء سبعة عشر سنة وثلاثة اشهر ومات في الثالثة والسبعين في صفر طلوع الشمس يوم الاحد الثالث عشر منه عن ثلاث وستّين سنة رحمه الله تعمالي وفي اوّل السادس والخسين ذهب الى كوكيا فمرض فيها مرض الموت ولمَّا اشتدَّ عليه بعث لكرمن فاري داوود احباؤه سرًّا في الحجيُّ فاهمَّه شان ارْبَنْدُ فرم بكر ولد كبرُ بنت اسكيا الحاجّ محمّد لانّه شهر " وبهر في الذكر الجميل حتّى لا يختار اهل سغى احداً عنه في ولاية السلطنة فاشتكي به عند رجل عالم بالاستعمال فاستعمل له عليه

<sup>1.</sup> من فول manquent dans C qui met aussi ابي, au lieu de من فول.

<sup>2:</sup> Ms. C : ن.

<sup>3.</sup> Ms. C : اشتهر.

وامره ان يحضر خابياً الذي فيه ما. فاحضره وعزم فيه بالعزائم وااداه باسمه فاجاب وقال له اخرج اليُّ ' فخرج شخص من الما. بقدرة الله تعالى على شكله وصفته فجمل الحديد في رجليه وطمنه بالحربة وقال له اذهب فنمص في الما. ثمّ توجُّه الى كاغ ما وصل الّا وتوتَّى اربند فرم المذكور فجاز الى كوكيا فوصل قبل وفاة اسكيا اسحق فخاصمه هيكي موسى اشدّ الخصومة وقال له من امرك بهذا ومن شاورت عايه ارجع الساعة فرجع وعن قريب توقَّى فبعث له فى الرجوع فرجع ولمَّا ائس من الحياة اختار اربعين فارساً شجاعاً وامرهم ان يوصلوا ابنه عبد الملك الى كاغ عند الخطيب لدخول الحرمة لما عرف (٦٣) من الاساءة التي فعل لاهل سني ولما عاملهم به عبد الملك المذكور من التوقَّم والاذلال من تجبُّره وطغيانه فوصلوه كما اراد وفيهم عثمان درفن ابن بكركرن ﴿ كرن بن الامير اسكيا الحاتج محمَّد وقد بعث اليه في آيام قوَّته مولاي احمد الكبير سلطان مراكش ان يسلّم له في ممدن تفاز فبعث له في الجواب ان احمد الذي سمع ليس هو آياه وان اسحق الذي سمع ليس انا الله آياه ما زال ما حملت به امه ثمّ ارسل الفين ركّاباً من النوارق وامرهم ان يغيروا على اخر بلد درعة الى جهة مرّاكش بلا اخراج روح احد فبرجعون على اثرهم فغاروا على سوق بني اصبح كيفما قام وثبت فاكلوا جميع ما وجدوا في ذلك السوق من الاموال فرجعوا كم امرهم وما قتلوا احداً وما ذلك الَّا لَّمِرَى

<sup>1.</sup> Ms. C : على .

<sup>2.</sup> Ms. C : فنمعن,

<sup>3.</sup> Ms. C: كرر.

الازياء : Ms. B : الازياء

<sup>5.</sup> Ms. A : اصبح .

<sup>6.</sup> Ms. C : أهيم.

السلطان احمد المذكور قوته وحسب ما اخذه ظلما وغصباً من تجار تنبكت من الاموال بعد موته فكان سبعين الفاً ذهباً على يد خديمه محمود يَزَا أن الم الامين يزا وها قينان اصلاً يتعاقب بين تنبكت وكاغ ذهاباً ورجوعاً يقبض من كل احد بقدر مقدرته ما تكلم به احد فى حياته خوفاً من سطوته وتوقى يوم السبت والله اعلم الرابع والعشرين من الصفر سنة ست وخمسين وتسعماية وبين موته وموت ابي البركات الفقيه محمود خمسة اشهر وعشرة آيام ومكث فى السلطنة تسع سنين وستة اشهر

## الباب السابع عشر

فتوتی بعده اخوه اسکیا داوود بن الامیر اسکیا الحاتج محمّد یوم الجمعة التّالث والعشرین من صفر المذکور فی بلد کوکیا ورجع الی کاغ فی اوّل یوم من ربیع الاوّل فجعل کشی کرمن فاری وهو زغرانی اصلاً وابنه محمّد بُنکن فاری منذ واخاه الحاج کرئی فرّم ثمّ جاءه دند فاری محمّد بُنکن سنّبِلُ عن دند فلما دخل کاغ قال جمیع الحدام یستحق العقوبة الا هیکی مُوسی وحده لآنه خدیم نصیح وقام بها حقّ القیام یعنی بذلك طرده

<sup>1.</sup> Ms. A : دهب.

<sup>2.</sup> Ms. C : خديميه.

<sup>3.</sup> Ms. A: ".

<sup>4.</sup> Manque dans A et B.

<sup>5.</sup> Ms. C : خان فارمنذ.

<sup>6.</sup> Ms. C: من.

لماوود حین ج، بغیر لام وہیکی موسی ساکور بساحت جر ہ ونجہہ وشدَّة قديمة في ندية تقصري فدخل كبر درود في حية غنية وامر ان حته محُمَّد ولما يَنَّ برعاء متى وحد في عنتَ بِفته فريده رَنَّ ... نحریش فقته وجعل هبکی علی داد حلته نم<sup>ٔ</sup> هم. شدیمه کمر علی دور بن على فدر فهو معه في كاف بي ان مات دام قاري محمَّم بنكن سبن عطي مُّقامه لهك كرني كي كنكه الرفطان (١٠) شاء ولا يعقى لا تا يسته المنساء في إيانه فی کر علی دود فی صف اس می با دار افزی مند محمد یک ان ک داورد فدفى عنه بنال بشأة فجرج فرعاً مهنوهاً وحرشاء في ساء فقال بش نم قال حك فندي فدأ في ادت ولا لله ولملك جنبك لاحترب ، فقال له ولما قال لأنَّه عزم ل نجعل تُنكلُ دناه فاري غداً وعرفت الا شك ولا رب ی مون ساعت فقایا به و تنصری اما حتی احتی فشی ای عبد ک ساعتنہ وئی ،۔۔ لاکر ورقم فدور علم ہا جل میں امر کا بلدخوں فَاخَبُرهُ وَقُلُمُهُ أَجُهُ وَقُلُ لِهَا رَجِهِ وَحَبِّرُهُ أَنَّهُ لِمُ وَيُدِّجُنَّ قَالِ عَدُّ لَ شَ لَهُ تَعَالَى فَلَمُ صَلَّحَ وَجَمَّهُ عَلِمَ قَوْمًا فَي رَبِّهُ قَالَ وَلَمْ وَهُو لِمَا يُعْوِدُ كلاه للنام الانكما في بلماء عملة التحران له تماي فعا أوله

<sup>.</sup> V. E 5

کتر ۱۹۰۱ - .کک ۱۹۰۱ ک

لي جايم : ١٠٠٠ د ١٠٠٠ ڪا جا، اعتراب

لے 1 فلا د

<sup>5</sup> M. 3 Jul

<sup>-</sup> M. . .

<sup>·</sup> January E- Di timi Ju

<sup>.</sup> V. 4 .:

على اهل دند فما ارانا الله الآهيكي بكر على دود وهو دند فاري فقام هُكُ كري كي مُمكل وحثى كفّه بالتراب فنثره فى قبالة اسكيا داوود فقال وهل الامير يكذب فوالله ما اراكه الله اتما اربته نفسك فرجع لمجلسه الاصلى فلمّا مات ولى ممكل المذكور ذلك المقام ثمّ ولاه بان بمد وفات ممكل ولم يمت بان اللّا فى زمن اسكيا الحاج فما ولاه احداً وبقى الموضع مرمياً على الارض الى قدوم كرمن فاري المهادي لكاغ للفتنة تحير السكيا الحاج منه وقام هيكي بكر شيلي الحي وقال لاسكيا اذا اردت ان اقبض لك المهادي وقلي دند فاري فولاه حينئذ ايّاه وقبض المهادي "،

ذكر غنواته ، وفى شهر شوّال فى العام الذى توتّى فيه غنها الى موش وفى اخر السابع والحسين غنها الى تع "اسم موضع فى ارض باغن ويقال له ترمسى "أ وكُم فحارب فيه فندنك جاجى تمانى "وفيه آنى بالقينين والقينات كثيرات المسمّات مَانِى وجعل لهم حارة فى كاغ " كا جعلها الامير اسكيا الحاج محمّد لموش "أ فيه " وفى شهر جادى الاولى فى النامن والحنسين رجع الى تندرم وفى

- 1. Ms. C: اداد :
- 2. Ms. C: رايته لنفسك.
- 3. Manque dans C.
- 4. Ms. C ajoute على.
- 5. Ms. C : اج.
- 6. Ms. B : ارت.
- 7. La fin de de la phrase à partir de ce mot manque dans C.
- 8. Ms. B : الباد.
- 9. Ms. C : تغ.
- 10. Ms. C: ترمس.
- 11. Ms. C. ناد.
- .غاغ: 12. Ms. A : غاغ.
- 13. Les deux mss. A et B ont موشى.
- 14. Manque dans C.

هذا العام وقع الطاعون في هذه الناحية كُرْز ماتُ منه خلق كثير وفي التاح والخمين وقمت الخصومة بين اسكما داوود وبين كنت سلطان لبك وفي الموفي سِّين اصطلحا وفي احدى والسِّين خرج الى كوكيا وبنث هبكي على دادُ الى كشن سريَّةً فالتقي اربعماية فارس أهل لبت أهل كشن مع أربعة وعشرين فارساً من اهل سفى في موضع يقال له كرفت فتفاتلوا هنالك اشدّ الفتال وطال الحال بينهم جدًا في معركة هائلة فقتل اهل كشن منهم خمسة عشر رجلاً منهم هيكي المذكور واخوم محمَّد بنكن كُومُ بن فرن عمر كمزاغ وغيرهم وقبضوا منهم تسعة مجروحين منهم (٦٥) علوز' ليل بن فرن عمر كمزاغ والد قاسم وبكر شبكي احي ومحمّد دل احي وغيرهم فعالجوهم وقاموا بهم احسن الفيام فاعتقوهم وبعثوهم لاسكيا داوود وقالوا مثل هولا. لا يستحقّون الموت لنجدتهم وشجاءتهم وبقوا يتعجبون منهم لباسهم وشدتهم حتى صاروا امثلة عندهم ووَلَّى مَقَامُ الْهَالِكُ هَكِي عَلَى دَادُ بَكُرُ شَيْلِي آخِي فَكَانَ هَكِي وَفِي آيَانِ وَالسَّيْنَ صعد من برَّن الى ورش بكر واخرج شاغ ' فرم محمَّد كناتى وهو ونكريَّ اصلاً وهمك كرى كى كمكل مع الحيش الى الحيال وفى الناك والسنين غزا الى بُصُ وخرَّمها ومات فيه خلق كثير هنا في الما, وفي هذا العام مات الشيخ الامين ابن الضُّوُّ ولد سلطان وجلة وفي السنة السادسة والسَّين غزا الى بلد سُوم في ارض ملَّى وتوتَّى سُوم أنْزُ عند وصوله هنالك فولى ابنَّه مقامه

<sup>1.</sup> Ms. C : السنعن,

<sup>2.</sup> Ms. C: اربعمایه.

<sup>3.</sup> Ms. A : کاب.

<sup>4.</sup> Ms. C : علواز il supprime منه devant ce mot.

<sup>5.</sup> Ms. B : مثل manque.

<sup>6.</sup> Ms. B : شاع.

فجاز الى دَبَكُرُلا وقاتل فيها قائد سلطان ملّى مع كنَّت فَرْن وغلبه وفي هذا الطريق نزوّج نَارُ ابنة سلطان ملّى ورحّلها الى سغى فى مملّكة عظيمة من حلى وعبيد واما. واناث وامتعة وماعوناتها كلّمها من ذهب صحائف وقلّات ومهراس ومدتَّى الله عنه عنه الله ان توتَّيت فيه ثمَّ رجع وفي رجوعه مات. اسكيا محمَّد بنكن في بلد سَامُ وقد ذهب بصره حينتذ فلمَّا حاذاه اسكيا داوود نزلُّ في مقابلته من ورا. البحر فاستاذنه \* محمود وكاك فرم سعد في السلام عليه فاذن لهما فقطعا البحر اليه وفرح بهما غاية الفرح وبات معهما في السمر فلمّا انقطع الحديث ينهم في اواخر اليل حركه احدها وقال له قد رقدت نحك متعجّباً من قوله فقال ما اكتحل عيناى بنوم منذ اجتمع <sup>4</sup> ابوكما وامّكما على مكيدتى ثمّ سال " عن كُرْكًا منذ سُرْك ولد كل شاغ احتي هو قالا نع قال وما زال فى مرتبته الدنيوية قالا نع فلمّا سمعه سرك المذكور وهو ملسن قال ما هو افضل عنه من مرتبته العليَّة ام بقاءى فى مرتبتى ۗ الدونيَّة كُرُّكا قرية فی ارض تندرم کرمن فاری عثمان یوباب هو الذی ولّاه علیها فطال عمره فيها جدًّا حتَّى انقرضت دولة سغى وهو فيها وما مات الَّا بعد ما سرح الباشا محمود بن زرقون بكر كَنْبُو ابن يعقوب من السجن وجعله كرمن فاري وفى انى عشر يوماً من ولايته توقّى كُركا منذ المذكور ولمّا اصبح اسكيا داوود فى مقابلة بلد سام أمر جميع ارباب (٦٦) الات الطرب ان يسلّموا على اسكيا محمد

منق: 1. Ms. A.

<sup>2.</sup> Manque dans C.

<sup>3.</sup> Ms. C ajoute .....

<sup>. 4.</sup> Ms. A : اجتم.

<sup>5.</sup> Ms. B : يسال.

<sup>6.</sup> Ms. A : مربتي.

بنكن بضرب الالات فلمّا سمع الاصوات انقطع نيباط قلبه فمات من ساعته وبقى عياله ثمه ولمَّا وصل في رجوعه مدينة جني نزل بمسكره في زبر نمَّ دخل المدينة لصلاة الجمعة والامير هو حنى منذ يومئذ وهو الذي ولا. تلك المرتبة وقد كان في زمن ابيه الامير اسكيا الحاج محمَّد من الذين يسعرون قدَّامه عند الركوب ويشدُّون السرج بالمناوبة ثمُّ جعله ابنه الكيا الساعيل رئيس اصحاب الرجل الذي يقال له رتّ الطريق وهو كذلك الى اوائل ولاية اكما داوود وجعله أحبى منذ وهو الحاكم على البلد فلمَّا خرج من المسجد بمد صلاة الجمعة وقلُّ تحت سرجه يشدُّه على حاله القديمة فوضع يده على راسه ويكلم له برفع الصوت والتغليظ في الكلام ويقول له جملناك حاكمًا على الارض ولا ترعاها حَتَى كَنْرُ كَفَارَ بِنْبُرُ فَيْهَا وَنْبَنُوا مَا نَفَيْرُ عَلَيْهِ وَهُو يَنْكُلُّم حَتَى قارب باب زُبرُ قال الله يجعل البركة في عمرك وفي آيامك انا تحت سرج ابيك واشدً. ويده على راسي هكذا حاشاك من التصغير فقال لي السلطان الذي لا نجتنب غزوة الحجر وغزوة عناية كوبُ لا يربد لحيشه آلا التلف والخسارة وقد حضرت انت ينفسك في ارضك وللادك افعل فيها ما بدا لك ثمّ توجّه الى بلد. ودخل فيه يوم الجمعة في شوال وفي السابع والستّبن مات شاع فرم محمّد كناني' في ربيم الأوَّل وفيها توقَّيت ويزا حفصة ليلة الانتين السابعة من شوَّال وفي النامنة والسَّتين توقَّى الشيخ الفقيه المختار ابن عمر صبيحة الاحد الرابع يوما من ربيع الثانى وفيها تولَّت ويْزا كَيْنُ يوم الجمعة اوَّل يوم من جمادى الاولى وفيها توقَّى

<sup>1. ,</sup> manque dans le ms. Α.

<sup>2.</sup> Ms. C : مخل.

<sup>3.</sup> Ms. A : 30e.

کناتی : Ma B ا

سلطان ليك محمَّد كُنْتُ في التاسع من رمضان وخلفه في السلطنة ابنه ' احمد في ذلك الشهر وفي التاسعة والستّن صعد اسكنا داوود بُرْنُ فغزا الي موشُّ ثانية فهرب هو وجيوشه كلّمهم منه ومات كيمَ كى وابو بكر سو ابن فار" محمّد بنكن ' سنبل وكثير من الناس ورجع فى شهر رجب من هذا العام وفى رجب هذا توقّی کرمن فاری کشی ابن عثمان ومکث فی ریاسته اثنی عشر عاماً وفی الموفى سبعين توفّى الفقيه محمّد بن عثمان رحمه الله يوم الاربعاء بعد المصر التاسع عشر من ربيع الثاني وفي هذه السنة توتَّى 6 كرمن فاري يعقوب بن الامير اسكيا الحاج محمَّد في ربيع الاوَّل يوم الجمعة وفي يوم الاثنين السابع عشر من رمضان في هذا السنة توقّى فاري محمّد بَنكُن وفي اواسط ذي الحَجَّةِ مَكْمَلَةُ هَذَهُ السَّنَةُ تُولِّي فَارْ بَكُرْ عَلَى دُودُ بِن ۗ القيم سلطنة دند كما تقدّم امًّا محمَّد آكُمًا تغاز مُنذُ خديم اسكيا فقد نوفّى فى تغاز (٦٧) فى عام اربعة وستّين وتسعماية قتله الفلاليّ الزبيريّ والديعيش بن الفلاليُّ \* باذن مولاى محمّد الشيخ الكبير سلطان مرّاكش وقتل معه من التوارق الذين يرفدون ملح اظلَىٰ عَلَى انْبِي وعلى اندار وأُنْدُوسٌ ۚ ٱكُمُتُكُل وغيرهم فرجع الباقون الى عند اسكيا داوود فذكروا له انّهم لا يتركون عادتهم من الرفود للملح ان تفوت وانّهم

<sup>1.</sup> Ms. B : هنا.

<sup>.</sup> موشى: Ms. A

<sup>3.</sup> Ms. C : قارن.

<sup>4.</sup> Ms. B : کل.

<sup>5.</sup> Ms. C supprime عمّد بن

<sup>6.</sup> Mss. B et C : نو تى.

<sup>7.</sup> Ms. C : داد من.

<sup>8.</sup> Ms. C: بعيش الفلال.

<sup>9.</sup> Ms. C : الدوس:

عارفون المعدن! غير تغاز الكبير فاذن لهم في الرفود منها فحفروا تغاز الغزلان في ذلك العام فرفدوا منها والفلاليُّ المذكور ما فعل ذلك الَّا غضباً على اكبا حيث اختيار بن عمَّه الهنيت والد الشيخ محمَّد النَّو برق فولَّاه امن تغاز وفي سنة احدى وسبعين بعد" تسعماية بعث اكيا داوود فارى كر على دُودُ الى ارض بَرْكُ لقتال بنَ وهو \* عفريت غندور كيسٌ حذر جدًّا فخرج ۖ في شوَّال في وقت الصيف الشديد الحرّ جدًّا فسار بالحيش في الفيافي والففر وكتم وجهته عن الجميع واسكيا هو الذي امره به واخذ يسر سم سراً عنـفاً فاشكي الناس عند فار منذ محمَّد بنكن بن احكيا داوود وطلبوا منه سرًّا ' ان بــاله عن وجهتهم فساله وانتهره مغضاً عليه اشدّ الانتهار وقال له انت الذي تربد كشف سرّ اسكيا لا ادخل لكم في توفحكم الذي تعاملون به الناس جيماً فخاف وسكت فوصل بن وادركه فجاة على الارض ازلاً من فوق الحل ولا يحسب غزوة سغي ياتيه في ذلك الوقت ابداً فاقتتلوا وقتلهم حمعــاً اهل منى وامّا هو فلم يقتله آلا حصل فرم علو بُصَ بن فاري منذ محمّد بنكن سنىل فرجعوا وفي شهر ذي الحَجَّة المكَّمَاة الهذَّه السنة دخلوا كاغ وفي سنة اثنين وسبعين توقيت وأيزًا كَيْبُن ليلة الحُميس في شهر شعبان وفي سنة الثالثة والسمعين توقى الفقيه الجليل القاضي مخمد بن الفقيه محمود رحمهم الله في

<sup>1</sup> Ms. C : لمعدن.

<sup>2.</sup> Ms. C . الفلال.

<sup>3.</sup> Ms. C : بعث.

اوهي : Ms. B ا

<sup>5</sup> Ms. B : lacune depuis فخرج jusqu'à الله.

<sup>6.</sup> Ms. B : lacune depuis ان بساله jusqu'à برّ

<sup>7</sup> Ms. C ajoute II.

<sup>8.</sup> Ms. A : lacune depuis بائية jusqu'a بائية

شهر الصفر كم تقدُّم وتولَّى القضاء بعده اخوه العدل الفقيه الامام القاضي العاقب ومكث فيها ثمانية عشر عاماً رحمه الله تعالى وفي هذه السنة توقّى فارى بكر على دودُ في شهر حمادي الآخري وفي سنة الرابعة والسبعين توقّي الشيخ المارك عمدة المسلمين الخطيب محمّد سيسى يوم السبت الثامن " عشر من ربيع الثاني بعد الزوال رحمه الله تمالي فوتي مقامه الفقيه الخطيب محمّد ك بن 4 حارك وهو من اهل حبّى فرحله منه الى كاغ بعد ما طالب به العلّامة الفقيه محمَّد بنيع الونكريُّ فان " وامتنع واستشفع باخيه وشيخه وليُّ الله تعالى الفقيه احمد بن محمَّد سعيد فمشي معه الى كاغ في " تلك (٦٨) الشفاعة فشفعه فيه ورجعا لتنبكت فعن قليل بعد وصولهما توقى الشفيع شيخ الاسلام الفقيه احمد المذكور رحمهما الله تعالى ونفعنا ببركاتهما امين وفى السنة الخامسة والسبعين توقى جدّى عمران بن عامر السعيديّ في عشرين من رمضان عن ثلاثة وستّين سنة ودفن في جوار سيدي اي القامم التواتي رحمهم الله تعالى وفي السنة السادسة والسبعين في فاتحة ۗ المحرّم توقّى ولَّى الله تعالى العلّامة الفقيه احمد بن محمّد سعيد سبط الفقيه محمود يوم الاربعاء اوّل وقت العصر الثامن والمشرين منه وصلّي علمه بعد صلاة الغرب ودفن بين العشاءين في جوار<sup>8</sup> جدّه الفقيه محمود وعمره اثنان وارسون سنة وفي اواخرها" حدّد القاضي العاقب بنا، مسجد محمّد نض

<sup>1.</sup> Ms. C : بعد.

<sup>2.</sup> Ms. B : داوود.

<sup>3.</sup> Ms. C : نامن

<sup>4.</sup> Ms. A omet : بن جابر کب.

<sup>5.</sup> Ms. B : فاري.

<sup>6.</sup> Ce mot manque dans C, et le suivant est remplacé par 3.

<sup>7.</sup> Ms. C : خانح.

<sup>8.</sup> Ms. B : حواز

<sup>9.</sup> Ms. C: اواخر; le pronom manque.

وعدُّله تعديلًا مليحاً وختمه في شهر الصفر في السنة السابعة والسبيين وفيها شرع في حمل اللبن لبنا. الحِامِع الكبير بتنبكت وابتدا فيه في خامس عشر من رجب منها وخربها بوم الاحد الخامس عشر من ذي الحجَّة وابتدا في بنائها يوم الثلثاء السابع عشر منه وفي شهر شوَّال من هذه السنة توقَّى الرحل الصالح امام هذا الحامع الامام عثمان بن الحسن التشتّي ودفن في المقابر القديمة آ فسوَّاها جميعاً القاضي العدل العاقب الذكور وزادها في الحامع القديم وموضع قبر هذا الامام معروف فيه عند اهل معرفته فتوتى امامة الجامع الكبير الامام محمَّد كُدادُ بن ان بكر الفلاتي وهو من عباد الله الصالحين بامر القــاضي العاقب " وفي اوّل السنة النامنة والسبمين غزا اسكيا داوود الى سُورُ بَنْتُنْـاً \* في ارض ملَّى وهي اخر غزواته ۚ في اتُرمْ وهو جهة المغرب وفي هذا الطريق بعث ابنه كُرَى فرم الحاج الى الحمديَّة ومعه سلطان ان الحاج ' محمود بير بن مُحْمَدُ اللَّهِمْ بِنَ اكَانْتُيْ مَعْشَرِنَ كَى زُوجِ ابْنَّهُ بِتَ وَالْمَـٰكُ ٱنْدَاسُنْ كُىٰ فَي اربِعَهَ وعشرين الفاً جيش النوارق ً اثنا عشر الفا مع كلُّ احد وهي عادة جارية منهم اذا ناداهم اسكيا للغزو لا بدّ ياتي كلّ واحد منهما بهذا " لعدد من الرجال فعار على العرب الذين في تلك الجهات ورجع وفي هذا الطريق حملت " بابنه هرون

<sup>1.</sup> Ms. A : القدم.

<sup>2</sup> Ms. Bornet : من.

<sup>3.</sup> Ms. A : العائب manque.

<sup>4</sup> Ms. C Lizz.

<sup>5.</sup> Ms. A : 4 3 ie.

<sup>6</sup> Ms. A : +41.

<sup>7</sup> Ms. Cajoute ici j.

<sup>8.</sup> Ms. C . . ia.

<sup>9</sup> Ms. C .is.

<sup>10.</sup> Ms. C : dx.

الرشيد امَّه واخوه الكبير فارى منذا محمَّد بنكن بن اسكيا داوود هوصاحب هذا الغزو ُ بالطريق ولكنه عليل يومئذ بعلَّة قرح " مُسُرُّ ثُمَّ رجع اسكيا فطرق تنكت ونزل ُ في موخر الحِامع في صحنه حتّى جاءِه القاضي العاقب وفقها. الـ الله واعيانه للسلام عليه والدعاء له وادرك الحامع ما زال (٦٩) ما تمَّت بناؤه فقال للقاضي هذا اليافي هو سهمي في التعاون على البرّ فاعطاه في ذلك ما قدّر الله تعالى على يده ولمّا بلغ داره بعث له اربعة الاف خشب من شجرة كنكو فختم بناءه في هذه السنة ثمّ غزا الي كرمُ ووصل بلد ٌ زُبنك وقاتل فيه رئيسه تننُ تُو تم وهزمه ثمّ بنث كرمن فاري يعقوب الى سن فغار على دُعُ لبعض تعوّج صدر من دُءَ کُی فسبا جمیع عیاله ثمّ صالح بینهما امَکُی فردّهم له ورجع وتحرُّك ثلاث تحريكات ما غار على احد ولا قاتل مع احد ً واحدة منها وصل الى تحدُّ مُوش فرجع بلا مغارة \* والاخرى في جهة دند وصل الى لوُلامى ومعه " والدتها سانى ابنة فاركى فماتت " ثمه فقبرت " فيها ورجع والذى رويت عنه الخبر قال انَّه ندَّى الثالثة وفي سنة خمس وثمانين وتسعمانة حدَّد القاضي العاقب بناء المسجد الذي في سوق ننكت وفيها توقّى الخطيب محمّد ك ن حار

۱. Ms. A : مند .

<sup>.</sup> الغروة: 2. Ms. C:

<sup>3.</sup> Ms. C : قروح.

<sup>4.</sup> Ce mot manque dans C.

<sup>5.</sup> Ce mot manque dans C, et le mot suivant est écrit : نلك.

<sup>6.</sup> Ce mot manque dans C.

<sup>7.</sup> Ce mot manque dans B.

<sup>8.</sup> Ms. B : مفارات.

<sup>9.</sup> Ms. A: ass.

<sup>.</sup>عانت : 10. Ms. B

<sup>11.</sup> Ce mot et le suivant jusqu'à ورحم manquent dans le ms. A

كُ ا في كاغ رحمه الله تعالى وفها توقى مودب كسنب بن علم كسنب واحمد سر المدّاج بن الامام وفيها هرب باوَنكُ من تَمَل الى سُوا وفها طام خم دو ذنب ليلة الجمَّمة خمساً وعشرين ليلة من شمان وفيها توقَّى السلمان مولاي عند المالك في مراكش وتوتى اخوه مولاى احمد الذهبي فبعث لاسكيا داوود ان يسلُّم له في خراج ُ معدن تغاز عاماً واحداً وبعث له هو عشرة " الاف دَها ً " هديّة وعطيّة خير فتعجّب من حجائه ° وجوده فكان سب الحيّة والوصلة سنه وسنه فلمَّا بلغه خبر وفاة اسكنا داوود تحزَّن وجلس للتعزية فعزاء كار اجاده كآبهم وفي اواخر هذه السنة توقى كُرمْن فاري يعقوب ومكث فيها ستة عشر سنة وخمسة اشهر وفي يوم الحميس ثاني عشر من المحرّم سنة حتّ وتمانين أ بعد تسعماية شرع القاضي العاقب في تجديد بناء مسجد سنكرى واستهل الشهر فيها بالاثنين وفيهـا وقعت الخصومة بين اولاد الشيخ محمّد بن عبد الكريم وبين يحيى تنبكت ٔ منذ وفى شهر شوّال من هذه السنة ولَّى احكيا داوود محمود دُرَمی خطیباً وفی شهر رمضان تاسع شهور سنة ستّ وثمانین و تسمس یة و آلی النه محمَّد لنكن سلطنة كرمن وفي اواخر ذي القعدة خرج من كاغ ووصل تنبكت يوم الثلاثا. التاسع والعشرين منه ووصل تندرم في اوائل ذي الحجَّة ووتى ابنه الحاتج فار منذ" وفوض الاص لكرمن فاري محمَّد بنكن في حميج

<sup>1</sup> Manque dans le ms. B.

ياون Ms. C donne باون.

<sup>3</sup> Ms. C ...

<sup>4.</sup> Ms. C. جراج.

<sup>5.</sup> Ms. B عنبر.

<sup>6.</sup> Ms. A 4 =.

<sup>7.</sup> Ms. A : 3.00.

<sup>8.</sup> Ms. Cajoute ici S.

<sup>9</sup> Ms. A : مند.

شئون ناحية المغرب وفى هذه السنة والله اعلم (٧٠) توقَّى بلمع خالد بن الامير اسَكيا الحاج محمَّد في ذلك رمضان وتوتَّى بعده بلمع محمَّد ولد دُلُّ ثمَّ انَّ كرمن فاري طلب من ابيه الغزو لقتال اهل جبل دُمْ وقد امتنعوا لشن على واسكيا الحاج محمَّد وما نالا منهم نيلاً فاعطاء حيشاً وجعل عليهم هك كرى ' ياسي وامره ان لا يدخل بجيشه في خطر وغرر ووكَّد عليه في ذلك جدًّا فلمّا وصلوا الحبِل المذكور اراد فرن محمّد بنكن ان يطلع بالحيش عليها اى ياسي وعاوده " فاني فقال له يا هذا العبد الداسر " لا تبال باحد وقال له اخطاتُ فى الخطاب قل لى يا هذا العبد السوء نع وهو كذلك ولم يرض له بالاسعاف بمراده ذلك ثمّ انّ مُعُ الغندور المعروف المشهور الذي انتشر ذكره بالغندرة ' وفشى هو من اهل هذا الجبل طلع على الحيش من فوقها قلمن له محمّد ولد مُورْ وهو على حصانه يصعد اليه قليلاً قليلاً في طرف الحبِل حتَّى قاربه فرماه بالحريش فطاح على الارض ومات فمن حينئذ ازدادوا خوفاً من خيل اهل سنى ثمّ رجع فرن محمّد بنكن من غير قتــال وفى سنة تسع وثمانين بعد تسعماية توقَّى الامان محمَّد بن ابي بكر كداد الفلانيُّ ليلة الاحد التاسعة والعشرين من المحرّم وتوتّى احمد بن الامام صديق امامة الحامع ووقيّ يوم الاربعاء السابع عشر من صفر وفى هذه السنة توقّى بلمع محمّد دل كر بُنكى ومكث فيها والله اعلم خمس سنبن فتولَّى بعده محمَّد وَعُوُن ۚ دَعْنَكُكُى ولد عايشة بنكن بنت

<sup>1.</sup> Ms. B . کی.

<sup>2.</sup> Ms. B : les mots وعاوده فاي sont répétés deux fois.

<sup>3.</sup> السائر الآبق est expliqué dans la marge du ms. A par les mots الداسر.

<sup>4.</sup> Les mots qui précèdent depuis الغندور manquent dans C.

<sup>.</sup> من فيا : 5. Ms. B

<sup>6.</sup> Ms. C ajoute الكبير.

<sup>7.</sup> Ms. C : عون.

الامير اسكيا الحاتج محمَّد وَلَاهُ اسكيا داوود وفي سنة تسمين بعد تسعماية وقعت فى تنبكت وبا. عظيمة ومات فها خلق كثير وفيها وقع القطَّاعون الحاربون من فلان ماسنة على قارب اسكيا الحابِّ من حبَّى ونهبوا بعض امنيته ومثل ذلك لم يكن في دولة سنى قط وذلك في زمن سلطان ماسنة فندلك ' بوب مريم فلمّا بلغ الحبر فرن محمّد بنكن نهض ساعتئذ وتوجّه ُ لماسنة للانتقام منهم من غير مشاورة واحد من كبرائه فلحقهم الكبرا. بعد ما ذهب فزيّن له الحال اخوه تنكى سالك وبن ُ فرم دُكُ وصوّباها ُ له من غير ان يكون صواباً عندها غضباً وغيظاً لتحقيره' اياها حيث ابي لهما ولو بإعلام فاحرى مشاورة الحاصل غار على ماسنة وافسدها افساداً عظيماً وقتل فيها (٧١) من فضلا. الطلبة وصلحائها كثيراً فظهر لهم بعد موتهم كرامات عجيبة وآما السلطان فهرب الى ارض في سُنُوي حتَّى سكنت الفتنة رجع ولمّا بلغ الخبر اباء اكيا داوود انكرها عليه جدّا فكانت مطياراً عليه لانّ اسكيا ما تاخّر بعد الوقعة في الدنيا كفي ذلك مطياراً له وفي شهر رجب من هذه السنة توقّى اسكا داوود ومكث فها اربعاً وثلاثين سنة وستَّة اشهر وكان موته قى تُنْدى قريباً لكاغ وهى مزرعه وفيها داره وعياله ياخذ آيَّاماً فيها في اخر عمره واولاده الكبار كلُّهم معه هنالك عند موته فجهز وحمل في القارب الي كاغ ودفن فه .

<sup>1</sup> Ms. C 22.

<sup>2.</sup> Ms. A . 44- 99.

<sup>3.</sup> Ms. A : ان au heu de ون

<sup>1</sup> Ms. A : la manque.

<sup>5.</sup> Ge mot manque dans  $\Lambda$  et B.

<sup>.</sup>manque ارض : 6. Ms B

## الباب الثامن عشر

والحاتج ابنه هو آكبر' اولاده يومئذ هنالك فتحزّم وركب حصابه وركب اخوانه كلّمهم خلفه ولكن غير دانين منه وليس له مثل يومئذ في اهل سغى كافة في النجدة والشجاعة والصبر والتحمّل وقال من حضرهم هنــالك من اهل العقل والمعرفة ساعتئذ يستحقّ ان يكون اميراً ولو<sup>ء</sup> في بغداد وقيل اثنــان من سلاطين سغى اكبر من سلطنتهم الامير اسكيا الحاجّ مخمد وحفيده سمّيه اسكيا الحاج محمّد بن اسكيا داوود واثنان استويا بها اسكيا محمّد بنكن بن فرن عمر كمزاغ واسكيا اسحق بن اسكيا ۗ داوود والياقون سلطنة سغى أكبر منهم فلمّا ركبوا عند مسيرهم لكاغ خرج حامد من بين اخوانه وتقدّم اليه فاخذ يسارّه ويقول له اقبض فلاماً وفلاناً وفلاناً ففطن اخوانه لا يتكلّم الّا بالنميمة ثمّ رجع لمركبه فتقدّم اليه المهادى \* فقال له لا تتبع كلام هذا النمَّام ولا تعمل العار لاحد فلا لك منازع هنا ولا تتبع " الَّا الأكبر فالاكبر ان كان محمّد بنكن حاضراً هنا اليوم لا يصل اليك هذا الامر وان كنتُ غائبًا اليوم وحضر هذا النمّام القليل البركة لا نحاوزه <sup>6</sup> به فقال آنا وفعل العار فيكم بعيدُ لانّ اباكم ۚ اودعكم عليّ مع انّ هذا الامر قد فات اليوم

<sup>1.</sup> Ms. B : الأكبر.

<sup>2.</sup> Ms. A : J.

<sup>3.</sup> Ms. A : اسكيا manque.

<sup>4.</sup> Ms. Cajoute : او غيره.

<sup>5.</sup> Ms. A : نتبع.

<sup>6.</sup> Ms. A : بجوازه.

<sup>7.</sup> Ms. A : إياكم : 7.

الذي اريد ان اكون فيه وهو حياة اعمامي واقرآني الذين اسنّ منّي ولولا آن الدهم هو الذي اوجب على فعود تلك العتبة اليوم لا اقمد عليه فلمّا دخلوا البلد وفرغوا من دفن والدهم بايعه القياد والاجناد وسائر الخلق والعباد في سابع عشرين رجب المذكور ولكن ما دخل فيه الا وهو علماً بعلة الفروح في اسفله فمنعته التصرُّف في نفسه (٧٢) حتَّى لم يغزو ولو مرَّة واحدة الى ان توفَّى ولمَّا بلغ فرن محمَّد بنكن خبر مرضه توجَّه الى كاغ وحين وصل تنبكت سمع خبر وفانه وولاية اخيه اسكيا الحاج محمّد ْ رجع وناخّر في اكن ثلاثة ايّام ثمّ مشى في طريق جُمَالُنْ ۚ وَنَزَلَ فِي دَبُوسُ ثُمَّ مَنِي وَوَصَلَ دَارَهِ ثُمَّ جَهْزَ جَيْشَهُ وعنم على الوصول الى كاغ للقتال فلمّا دخل تنبكت ذهب الى القاضي برسم السلام ولا علم عند احد من الحيش اذ سمعوا انّه حين قمد عند القياضي طلب حرمته ان يكتب لاسكيا آنه لم في رياسته وآنه يريد المكن في تنبكت لطلب العلم فآما سمعوا ذلك هرب الجميع ساعتئذ وتوجهوا لكاغ عند اكيا فكتب " القاضي و فبل احكيا وو تي اخاه الهادي بن احكيا داوود سلطنة كرمن وفعل اخاه المصطفى فاري منذ وبقي هو في ننكت في تلك الحال ثمّ انّ كبرا. الحيش راوا فيها بينهم انّ بقاءه في تنبكت لا تصير عاقبته الى خير لهم ولاسكيا فاتفقوا وجاءوا اليه وقالوا له نختار انفسنا عنك وعن اخيك محمّد بنكن وكونه فى تنبكت لا نقبله لانّ مراسيلنا لا ينقطمون عنه لقضا، حوائجنا فيه لا يرجع

t. Dans le ms. C. ce mot est remplacé par الذي.

<sup>2.</sup> Ms A : last.

<sup>3.</sup> Indiqué dans la marge du ms. B, manque dans le ms. A.

<sup>4.</sup> Ms. B : Jb.

<sup>5</sup> Lacune dans le ms. B, depuis داوود jusqu'à عكنب

النمَّامون يقولون اذا راوا مرسول احدنا توجُّه اليه ها مرسول فلان مشي الى عند محمَّد بنكن فسمع كلامهم ذلك ووعاه وارسل امُرٌ بن اسحق ببر اسكيا مع اناس في قبضه في تنبكت وامره ان يسجنه في كُنْتُ فوصلو. في قائلة من النهار نائمًا في داخل البيت وحصانه مربوط في صحنه وعنده عسده الذي يخدم الحصان فطلعوا من فوق حائط البيت على خيلهم متلتّمين " بعمامات سود متحزَّمين على قفاطين سود فرمي الحصان امُن المذكور بحريش لكي يموت لئَّلا يركبه محمَّد بنكن ويقاتلهم فتحرُّك الحصان في مربطه تحريكاً شديداً حتَّى ايقظه من النوم فسال العبيد عن تحريكه فاخبر بما جرى علم أنَّه امر من اسكيا فمات الحصان وقبضوء وانفذوا امره فيه وبقي في كنت الى ولاية اسكيا محمّد بان وبقى اولاده الثلاثة عمَرْ بيرْ \* وعَمْرْ كُتُ وينْبُ \* كُيْز اجِي مختفون خائفين من اسكيا الحاجّ الى انقراض دولته وانقراض " دولة اسكيا محمّد بإن وقبل دخول اسكيا اسحق اظهروا انفسهم وبقوا يطلبون امُرُ المذكور ليقتلوه في تلك الفترة " ففطن واختنى في الزمرة التي يقال لهم سُومًا وهم الذين يحضرون دخول اسكيا حتّى يدخل وعادتهم لبس البرانيس فلبس هو البرنس معهم حتّى دخل اسكيا اسحق فخرج حينئذ لانّ الفتنة سكنت ولا يقدر احدُّ ان يتعدّى على احد (٧٣) ثمَّ انَّ بكر بن اسكيًّا محمد بنكنَّ لما سمع بولاية اسكيا الحاجِّ محمَّد

<sup>1.</sup> Ms. C ajoute: 4.

<sup>2.</sup> Mss. A et B : اما .

<sup>3.</sup> Ms. C donne : ملتثمين.

<sup>4.</sup> Ms. A : عربر.

<sup>5.</sup> Ms. B : نت.

<sup>6.</sup> Ms. B : انقرض.

<sup>7.</sup> Ms. A : الفطرة.

خرج من ارض كُلُ مع ابنه مُمْرَبًا فندم كاغ فاكرمه اكبا الحاج وجمله باغن فاري فرجع الى تندرم وهو محسوب في جيش كرءن مع ابنه المذكور عزيزاً مكرماً ثمَّ ذكر لاسكيا الحاجِّ ان فندنك بوب مربِّم حلف انَّ راسه لا بدخل في باب الدار ابدأ فارسل لباغن فارى بكر أن يسير الله بالندبير والكبالية" حتى بقبضه وياتيه به بحيث لا يفطن فيهرب ففعل ذلك وقبضه واناه به فيمًا امتثل بين يديه وهو مقيّد بالحديد فقال له يا ابن مريم انت الذي حانت راسك لا يدخل في الباب ابداً فقال له لا تعجل على بارك الله في عمرك حتى اتكلُّم " فقال له تكلم فحالف بالله تعالى آنه ما تكلُّم به والاعدا، الذين لا يريدون لى الَّا الموت هم الذين يقولونه علَّى وابن اذهب فافوتك فامر بامضائه وناخَر زماناً ولا يدري احدُ من الناس ُ ابن هو حتَّى ظنُّوا انَّه فارق الدنيا الي يوم واحد امن باحضاره وقال له اريد ان اردُّك لسلطنتك فجازاه بخير ودعا له وآكثر في الدعاء وقال ان ّ خَيْرَتني لا ابغيها فقال وما تبغي قال ً ان اكون عندك هنا واخدمك فعظم ذلك عليه ً واعطاء من اجله عشراً من الحيل وخدَّاماً كثيراً وداراً واعطاه من كلُّ خير ما هو المني والبغية فبقي في كاغ عزيزاً مكرماً ووثَّى حمد امنة مقامه لاهل ماسنة وفي يوم الاحد اخر وقت الضحي الحادي عشر يوماً من رجب عام احد وتسعين بعد تسعماية توقَّى القاضي العاقب بعد

<sup>1.</sup> Ms. C : 24

<sup>2.</sup> Ms. C. donne: الكياسية, et. mss. A et. B. الكياسية.

<sup>3</sup> Ms. C : مكلم.

ه Ms. Cajoute : من .

آو ال ان Ms. Comet ...

نبغي الا par تنغي قال par الله par بنبغي الا

<sup>7.</sup> Va (.: oute.

<sup>×</sup> Ms Cajoute الفقية.

ان ملا ارضه بالعدل بحيث لا يعرف له نظير في ذلك من حميع الافاق ومكث فها ثمانية عشر سنة وبين وفاته ووفاة اسكيا داوود ثلاثة عشر شهراً وفي ليلة الاثنين السابعة عشر من شعبان في هذا العام توقى الفقيه المحدّث ابو العبّاس احمد بن الحاجّ احمد بن محمّد اقيت رحمهم الله تعالى الجمعين وبقيت القضاء في تنكت سنة ونصفاً بعد وفاة القاضي العدل العاقب ما تولَّاها احدُ لانَّ اسكيا الحاتج ارسل في ذلك للعلَّامة الفقيه ان حفص عمر بن الفقيه محمَّد ما قبابها مرّ تين وثـلاثاً والفقيه محمّد بغيـغ الونكريّ هو الذى يفصـل بين المولّدين والمسافرين والمفتى الفقيه احمد معيا هو الذي يفصل بين اهل سنكرى والما طال الحال بعث الشيخ المارك الفقيه صالح تُكُن لاسكيا سرًّا أن يكتب له اذا لم يقبلها يولّيها لحجاهل لل فكلّ ما حكم لا يسال به الله تعالى عنه الّا ايّاه غداً بين يديه فلما قرأ الكتاب بكي وقبل فتولّاها في اخر يوم من المحرّم فاتح سنة ثلاث وتسعين وتسعماية ومكث فيها تسع سنين كاملاً وفي سنة اثنين وتسعبن وتسمماية خرج كرمن فاري الهادي من تندرم في صفر ً عازماً الي كاغ لاجل الفتنة واخذ السلطنة وقيل انّ اخوانه <sup>6</sup> الذين كانوا في كاغ عند اسكيا هم الذين ارسلوا له (٧٤) سمّ ا أنّ اسكنا الحاجّ ما بقي فيه جهد أن يعزم ويقدم لدخول السلطنة ثمّ غدروه وسلّموا فيه فلمّا وصل كبر ارسل رسوله الى الفقيه عمر برسم السلام ولم يجي هو بنفسه كما هو عادته أثم مشى في طريقه فتلقّاه رسل

<sup>.</sup> بعر ف 1. Ms. C omet le mot

<sup>2.</sup> Ms. B : لا ان.

<sup>3.</sup> Ms. C : مجود.

<sup>4.</sup> Ms. C : الجاهل.

<sup>5.</sup> Ms. C ajoute : الخير.

<sup>.</sup> اخواله : ms. C : خواله : 6 Ms. A

<sup>7.</sup> Ms. (: : ale.

اسكيا الحائج قبل ان يصل فطلبوا منه ان يرجع فاى ورجعوا واخبروه مخبره فوصل كاغ ليلة الاثنين رابع ربيع الآول وعليه الدرع وبين يدبه نوقانه وطله وغير ذلك فخاف منه اسكيا خوفاً عظيماً لآنه مريض عاجز لا يقدر على شيُّ فقال له هيكي بكر شيلي اجي وآني ساطنة دند الان اقبضه لك فورًّا، آياها لانَّه منذ توفَّى دند فاري بَانَ في زمنه ما ولَّاها احداً فقَّ م في الحال ونسح فجاء اليه اخوانه الذين كانوا هنالك يومئذ منهم صالح ومحمد كاغ ونوء وغيرهم على ارجلهم' فقالوا له ما آتي بك هنا وما تريد ومن شاورت ومن آنفق معك عليه " وما ذلك آلا آلك حسبت جميع من هنا نسواناً انتظرًا هاهنا حتى ترى ما عندنا فرجعوا وتحزَّموا وركبوا خيلهم وايوا عازمين على انقانلة منه فتال له الناس اذهب الى دار الخطيب حتى يصالح بينك وبين اكيا فرخل في داره فلمَّا سمع اسكيا بدخوله خرج ساءتئذ وامن بامساكه من هناك و.تيانه ابين يديه فامن بنزع ما عليه فوجد عليه درعاً من حديد فقال له ا هادي ما انت الا كفور فبكي فارى مند المصطفى بكا، شديداً فقال ما هكذا أنني لرئسنا هذا والذي أتمنَّاه أن تجعلنا وراءه الى صاحب موش أو الى صاحب بصر أخذ يعدُّد السلاطين فتنظر كيف نعمل لهم معه أ وفاري مند المذكور شقيق الكيا الحاجُّ ولولا ذلك ما يقدر على ذلك العمل ثمُّ امن بإتبان حصانه الذي هـ. علـه

رجليم . Ms. B . رجليم

<sup>2.</sup> Manque dans le ms. C.

ا اسكيا Ms. Gomet les mots qui précedent depuis اسكيا.

المالياته ١٠٠١ الماليان

<sup>5.</sup> Ms. Cajoute ...

السمى : et ms. B , السمّ : h. Ms. A

<sup>7.</sup> Ms. C donne معمد, après avoir omis المرم.

٠. Ms 11 . منبيو . الم

فلمّا رَاه وقلَّه قال ما حِرّا اخي هادي على الفتنة الّا هذا الحصان ' امر ادخاله في اصطله وقد خصّه الله تعالى بمعرفة الخيل وضرب كشر من انباعه وامَّا خاله الذي هو راس الفتنة فمات تحت ذلك الضرب ونهبوا جميع ما معهم وامر باذهابه الى كنتُ برسم السجن ووتّى كلشع محمّد قاي بن دنكلك مقام هيكي بكر شيلي احي فكان هيكي فامره أن يولّي في مقامه الذي نزل منه من احبّ فوتّى ۗ ابنه بكر فكان كلشع ووتّى اخاه حامد مقام بلمع محمّد وعُوْ بعد موته فكان بلمع ، ثمّ ارسل السلطان مولاي احمد الشريف الهاشميّ رسوله الى اسكيا الحاج بهدايا عجيبات له وفصده في ذلك الاطلاع على حال بلاد التكرور لآنه عزم على بعث رسوله الى كاغ فتلقًّا اسكيا بالأكرام وارسل له عند رجوع مرسوله اضعاف ما ارسل هو من الهدايا من خدّام وسنانير الغالية وغير ذلك ومن حملة ما ارسل ثمانون خصيا وبعد ذلك ورد الاخسار انّه بعث حِيشًا فها عشرون الفاً رجالًا الى جهة (٧٥) ودان وامرهم باخذ ما هنالك من البلدان على شاطئ البحر وغيرها حتّى يصلوا الى بلاد تنكت فتخوّف الناس من ذلك غاية الخوف ثمّ شتّت الله ذلك الجيش بالجوع والعطش فتفرّقوا شذر مذر ورجع من بقي منهم اليه وما قضوا شيئًا من مماده بقدرة البارئ تعالى أ ثمّ ارسل قائداً ومعه مايتان <sup>5</sup> رامياً الى تغاز وامرهم باخذ اهله فسمعوا به قبل وصولهم فخرجوا منه هاربین منهم من مشى الى الحمديّة ومنهم من مشى الى توات وغيرها وما وصل القائد والرماة الله الَّا خالـاً ليس فيه الَّا نفر يسير

<sup>1.</sup> Ms. A : الخصان.

<sup>2.</sup> Ms. A: 000.

<sup>3.</sup> Mss. A et B : • فولاه.

<sup>4.</sup> Ms. C : العالى, répété deux fois.

<sup>5.</sup> Les deux mss. A et B ont مانان,

فذهب اعبانهم الى احكب وذكروا له ذلك فاتفق معهم على ال يمنعوا رفود الملح منه وفى سنة اربعة وتسعين وتسعماية فى شوال جا، الحبر بان لا يده احد الى نغاز فمن مشى اليه فم له هدر ثم ان اظلى ما صاب اصبر عن الملح فتفرقوا فمشى بعض الى تنورد وحفروا الملح فيها بهذا الناريخ واخرون الى غيرها وتركوا التغاز هذه المدة فرجع القائد والرماة الى مراكش وفى هذا التاريخ ايضاً اخذ عمه سليمن كنكك بنك فرم فولاها محمود بن اسكيا اسماعيل وفى شهر ذى الحجة مكملة هذه السنة خالف عليه اخوانه وذهبوا الى كرى عند محمد بان ابن اسكيا داوود فجاءوا به معهم واقلعوا اسكيا الحاج وولوه اسكيا فى الرابع من المحرم فاتح سنة خمس وتسعين وتسعماية ومكن اسكيا الحاج فها ادبع سنين وخسة اشهر وبعد ذلك بايام يسيرة توقى ،

## الباب التاسع عشر

فلمّا تولّى اسكيا محمّد بإن جبل الحاه صالح كرمن فاري ومحمّد الصادق بلمع وعن ل حامد منها وبادر بقتل الحويه فرن محمّد بنكن و فرن الهادي فى كنت و قبرا فيه متجاورين فلمّا سمع الهادي بولايته تعجّب وقال قبح الله العجلة احمق من خرج من صلب والدنا يتولّى السلطنة وامّا الحاج فما قتل احداً من احوانه حتى

<sup>1.</sup> Manque dans le ms. B.

<sup>.</sup> تنودر: 2. Ms. C:

<sup>3</sup> Ms. A : ينهبو الى : 3 Ms. B

<sup>4.</sup> Manque dans le ms. B.

<sup>5</sup> Manque dans les mss. A et B

انقرصت آیامه ثمّ آنّ اخواله حقروا شانه ولم یکن اخلاقه مرضیة ا عندهم ولا عند غيرهم وآيامه بُوسٌ ومجاعة فاتفقوا على عزله وتولّية بنتُل فرم نوح السلطنة فوافقهم عليه وتواعدوا في ليلة معلومة في موضع مخصوصة ان يامن بنفخ بوقه " هنالك ويجتمعوا عليه فيه ويولُّوه السلطنة ثمَّ انكشف السرُّ له ولا علم عند نوح به فقبض هيكي محمّد قاي والدكاشع بكر وشاع فرم المختار وغيرهما من الكبراء الذين اتَّفقوا على ذلك الراى وعزلهم فاتى نوح الميعاد وامر بنفخ البوق° فلم ير احداً فهرب والحقهم الرجال فقبضوه مع اخيه فار منذ المصطفى وسجنوه في ارض دند بامره وعنهل كلشع بكر فرجع لتندرم وجعل خلفه واحداً من حراطین تندرم فکان کلشع ثمّ مات کَرْسُلّ ماسن (۷٦) منذ فوتی کلشع بکر ٔ مقامه فكان ماسن منذ وجعل له سركيا هيكي وعلى جاوند شاع فرم واخاه اسحق بن داوود فار منذ ثمّ قتل بلمع محمّد الصادق بن اسكيا داوود كبر فرم علوا الظالم الفاجر عشية الاحدُّ السابع من الربيع ُ سنة ستُّ وتسعين وتسعماية وكان ذلك في كبر فاراح الله تعالى المسلمين من شرّه فاكل حميع ما احتوت عليه داره من الاموال وخالف على اسكيا محمَّد بان فارسل لاخيه كرمن فارى صالح ان ياتى ليكون اسكيا لآنه اولى به من جهة الكبر فاتى فى جيشه فلمّا قارب کبر قال له اصحاب الرای انزل هاهنا لانّ بلمع صادق غدّار اهل مکر وخديمة وابعث له ان يرسل لك جميع ما رفع فى داركبر فرم ً لاتُّك اولى به

<sup>1.</sup> Ms. A a en marge : مرصنياً.

<sup>2.</sup> Ms. A : بومه.

<sup>3.</sup> Ms. A : البوم : Ms. B البوم .

<sup>4.</sup> Manque dans ms. C.

<sup>5.</sup> Ms. A : lacune depuis الاحد jusqu'à ذلك.

<sup>6.</sup> Ms. Cajoute : اثاني.

<sup>7.</sup> Ms. C ajoute : علوا

حيث تلقُّط لك بالسلطنة فان لان على الحقُّ يرالمه والا لا يرالمه فارسل اليه واني فظهر له أنّه غير صادق فسار إلى الفتنة بينهما فاقتتلا وقتله باسع محمَّد الصادق عشيَّة الاربعا، الرابع والعشرين من ربيع الناني في العام المذكور وبين قتله وقتل كبر فرم سبعة عشر يومأ فاجتمع الحيشان على بلمع فعزم على التوجُّه الى كاغ لمزل اسكيا مُمَّد بإن وبعث لبنك فرم محمود بن اسماءيل ان يأتي اليه ويكون معه فخاف وهرب من بنك الى كاغ ومحمَّد كَى احِي بن يعتَوب هو الذي رمى فرن صالح بالحريش عند الملاقات اولا فتمكّن فيه ثمّ طعنه بلمع بالحربة 'انناً فمات من ساءته وبعد الغروب امن تجهيزه ودفيه وادرك الحال ان مارنف الحاج بن ياسي بن الامير اسكيا الحاج محمَّد جا، الى تنبكت يصلب الحرمة عند خدّام اسكنا الذين كانوا فيه لما عني على الدخول باينة اسكيا محمّد بان فجا. عند بلمع محمَّد الصادق في كبر ايسلَّم عليه قبل الواقعة التي جرت على يديه من قنل كبر فرم وقتل كرمن فاري فقال له بالمع قد رايت الحال كنّا فيها<sup>د</sup> وارید ان تکون معنا فنال یا بلمع والله لا اتبع احداً ما دام اصبع واحد يَحَرَّكُ ۚ فِي اَكِيا مُحْمَد بان وجعل بلمع يلاطفه بالكلام الطيب الى ان قال له ان اردت ان ازوَّجك استى تزيدها على ابنة مُحمَّد بان فغال له ايا سائك والله لا اتبع احداً ما دام اصبع واحد يتحرُّك في اسكيا مُحمَّد بان فاداه باسمه دون اللقب ليقطع رجاءٍ. فيه فقيضه وسجنه الى ان نحقَّقت الفتنة ووجبت ٌ فقال له َ

<sup>1.</sup> Ce qui précède, depuis le mot احكا précèdent, manque dans le ms. C.

<sup>2</sup> Manque dans le ms. C.

<sup>3.</sup> Ms. C : منه .

<sup>4.</sup> Ms. B : تا يتحويد.

<sup>5.</sup> Manque dans le ms. A

<sup>6.</sup> Ms. C ajoute: 4.

<sup>7.</sup> Manque dans le ms. A

كى احبى وهو من اقرب الناس اليه وانصحهم له اطلق مارنف وخذ بخاطره بافعال الخير لأنَّ من كان في الفتنة يحتــاج الى مثله فاطلقه وعامله بالخير واعطاه واحداً من حصان سرجه وامر باخراج القيد من رجله فركب الحصان وما زال خلخل واحد في رجله من زوج خلخال (٧٧) القيد فهرب ساعتئذ وتوجُّه الى كاغ وقصَّ القصَّة على اسكيا ثمَّ توجُّه ' بلمع الى كاغ في حيش عظيم من اهل المغرب فيهم باغن فاري بكر وهنبركي منس وبركي امر وكلشع بكر ُ وغيرهم فارتحل من كبريوم الثاثاء اوّل يوم من جمادي الاولى ومشى على عزمه فلمّا سمع ذلك محمّد بان تشوّش من امره فخرج بجيشه 3 من كاغ للقائه يوم السبت الثاني عشر من الشهر المذكور فمات في منزله يومئذ عند القائلة قيل من الغيظ لآنه وجدت \* شفته السفلي بجروحات \* بعض الاسنان وقد سمعه الناس يقول لمَّا ۚ بلغه الحبر انَّ بلمع يانيه ليعزله قبيح الله سلطنته ۗ لآنَّه موضع الذَّلَة والهوان ولولا ذلك كيف يجترا سالك علىَّ ويقول في حقَّى هذه المقالة وقيل مات من سمن لآنه سمين جدًّا وخرج في يوم شديد الحرّ لابساً درعاً من حديد وعلى كلّ جال مات بالغيظ فولّت الحبيش الى كاغ وميّز هك كرئ كنْ عنهم الى حدة في اربعاً. الاف فارساً من خصي ،

<sup>1.</sup> Ms. A : موجهه.

<sup>2.</sup> Les noms qui précèdent, depuis le mot بكر précédent, manquent dans le ms. C.

<sup>3.</sup> Les deux mss. A et B ont جيشه.

<sup>4.</sup> Ms. C donne : وحد.

<sup>5.</sup> Ms. B : مجروحا

<sup>6.</sup> Au lien de لمّا, le ms. C donne : قولاً حين.

<sup>7.</sup> Mss. A et B : السلطنة.

<sup>8.</sup> Ms. C : كُرُ

## الباب العشرون

وفي غده يوم الاحد الثالث عشر من حمادي الاولى سنة ست و تــمين وتسعماية تولَّى السلطلنة! احكما اسحق ابن احكما داوود وهو اوَّل اولاده بمد دخوله السلطنة وامَّا مُحمَّد بإن فلم يَكُث في السلطنة الَّا سنة واحدة وارحمة اشهر وثمانية آيام . وفي يوم السبت التاسع عشر من الشهر جا، مرسول الكيا المحق الى نتبكت بخبر ولايته والنكل امره على أهل تنبكت الآن باءم في الطريق ولمَّا " صحَّ عنده انَّ اسحق تولَّى الساطنة جمَّ الحبش الذين معه في موضَّع فيابعوه وولُّوه اسكيا وارسل<sup>ه</sup> مرسوله لاهل تنكت وامرهم باخذ مرسه ل اسحق وبلغ يوم الاثنين احدى وعشرين من الشهر فاخذوا مرسول اسحق كم ام به وسجنوه وفرح بذلك كثير من الناس منه تنكت كي آبكر ومغتمرن كى تبرت أكسيد والكيد ابن حمزة السنب وي واعملوا المعب اطلعوا الطبل فوق سطح الديار وضربوه فرحاً بولاية محمّد الصادق لآن اهل تنكت مجَّدِ نه كثيراً فقد غُنَّ نفسه وغرَّهم ثمَّ انقطع الخبر بين تنبكت وكاغ وروى عن الفقية الى بكر لَنْبَارُ الكانب وزبر القلم آنه قال آن كاغ بعد تمام الاسوع من ولابة اسكيا اسحق صار كانّ صاحب روح لم يكن فيه من اجل خوف بلمع محمّد الصادق ورهبته وانَّه لمَّا رَا ذلك وعلم انَّه وقَرَّ وانَّ اوَّل من يَـدا بِتَوَقَّمُ العَالَبَةِ

السلطنة jusqu'a السكيا السكيا.

<sup>2.</sup> Ms. Comet les mots qui précèdent depuis اسحق.

<sup>1</sup> Ms. 1 Jul.

تاجل jusqu'à السموع jusqu'à الجل.

والفقهاء لما يزعم آنه عالُمُ فشي الى اسكيا وقت الفائلة فدخل عليه وقال له ما انا لك في هذه الساعة قلت له مارك الله فلك وزَّن ايَّامك منذ ' دخلتُ في هذه الدار العالية ما سمعنا المالك الناني لاهل سغى قال لى اسكي الفع هذا الذي ما عرفتُ ولا سمعت به قبل وهل لاهل سغى مالك ثان قلت له بارك الله في عمرك كائن وهو الذي يوطَّيُّ لك رقاب ْ الناس خارجاً وانت في داخل قاعدُ فاخدت اعدده له من عهد جده الى زمن اسكيا محمّد بان فقال لى هذا تعنى ٔ قلت له نعم بارك الله في عمرك قال الذي يكون اهلاً لهذا ما عرفته في هولاء القوم قلت له لا تقل ذلك ما زالت (٧٨) البركة في وجه الارض الناك عمركت بن محمَّد بنكن ومحمَّد ابن اسكيا الحاتِّج فيهما جميع البركة ابعث لهما في المجيَّ في هذه الساعة وعاملهما بالخبر حتَّى يغرقا فيه فيعث العمركت اوَّلا ويسكن معه في داره مربيه وصيف والده زُنَّي وهو اشدّ منه باساً وشجاعة فيخافِّ من تلك النداء في تلك الساعة خوفاً شديداً فمشى فزعاً مرعوباً وبقي وني في الدار مرعوباً فلمّا امتثل بين يدى اسكيا قال له ولدى عمر من يوم رفعتم التراب هنا ما رايتك بعد الَّا في هذه الساعة اما علمتم انَّ هذه الدار داركم وما دخلت فيما الَّا لاجلكم لا ينقطع رجلك عنَّى فاعطاه من كلُّ جنس خبراً كثيراً من اللباس الفاخرات والزرع والودعة وغيرها اعطاه حصاناً من خيل سرجه فرفع التراب

<sup>1.</sup> Ms. A : مند ,

<sup>2.</sup> Ms. C : اسكيا.

<sup>3.</sup> Ms. A: رقارب.

<sup>4.</sup> Ms. C : نعنن.

<sup>5.</sup> Ms. A : فخافا .

<sup>6.</sup> Le membre de phrase depuis وبق jusqu'à مرعوبا manque dans le ms. A. Il se trouve dans la marge du ms. B.

<sup>7.</sup> Manque dans le ms. A.

وخرج مسرعاً لداره وادرك زي في النمّ والكرب الذي لا يعلمه الّا الله فلمّا دخل عليه قال له ما هنالك قال متَّ قال له فدا لك نفسي اموت دو نك عجل لي بالحير قال له اصبر حتى تنظر فدحل مراسيل احكيا بجميع العطايا فقال زني أمن هذا اذا كنتُ لا تموت منها ففي اي شيُّ تموت والحرُّ لا بموت الَّا في الحير لا نزال تموت عنامها وانا سابق قباك فبها ثمّ دعا محمَّد ولد اسكيا الحاجّ وأمل له مثل ذلك النملّ وفي الغدُّ تحزُّم عمركتُ ورك حصانه وجا، إلى دار اسكيا وهو في ناديته وحماعته متوافرة فيها تحرُّك حصانه فاقبل وادبر حتَّى انَّم العادة ثمُّ تكلُّم بعد ما دعى وقال لوندُ قال " قل لا حكيا " هولا. الجماعة اعل سنى يقولون ما لا يفعلون وهم الذين يمسكون الماء والنار في افواههم وكلّ من تكلّم لك هنا اوّل مّرة ما تكلُّم بصدق وهاهو سالك ات غداً واذا تاقينًا ' معه هذه الحربة َ التي اجعلها في كذا امه فكلِّي من كان على صدق قلقل مثل هذه المقالة فتفرَّقت الجماعة وتحزَّموا وتكلُّم الجميع بمثالها وفي يوم الجمعة الثامن عشر من جمادي الاولى نزل بلمع محمَّد الصادق بحيشه في كنبُ كرى وبُنبَتْ قباء، فدخل فيها فاوَّل من اناهم هنالك مارنف الحاتج المذكور فلمّا را قباءه حرّك حصانه واجراه حتى دنا اليهم فصاح وقال ابن سالك فرمى القباء بالحريش حتى كادت ان تطبيح وهو في داخله فكرّ راجعاً ثمّ جاءت كتببة النوارق ثم انثال ُ خيل اسكيا اليهم كجراد منتشر فقام بلمع واصحابه واقاموا عصبهم وتهيئوا للقتال فحرك

<sup>1.</sup> Ms. Cajoute: احل.

<sup>2</sup> Ms. A : اسكيا Y.

<sup>3.</sup> Manque dans le ms. B

<sup>4.</sup> Ms. C : اللغبا .

<sup>5.</sup> Ms. C : الحزيرة.

<sup>6.</sup> Ms. C : المبال :

واجراه قاصداً' جهة اكيا اسحق فتلقَّاه عمر كن ومحمَّد ولد اسكيا الحاجّ فرماه عمركتُ على راسه بالحريش فطار الحريش الى السماء لاجل المغفر الذي في راسه فقال ولدي عمر كُتُ انت الذي رميتني ٌ بالحديد فقال له تُذكِّرُ وهو كلة 3 يعظّم بها بلمع وكرمن فاري ما كان منّـــا 4 احدُ اذا جعله اسكيا في مرتببَك هذه الَّا ان يصلحها فانكسر قلبه فرجع الى مقامه (٧٩) ثمُّ لم يزل يقاتل واصحابه مع حيش اسكيا طول ذلك اليوم حتى انهزم فوتى هارباً الى تنبكت فرجع اسكيا الى داره ثمّ اتبعه الرجال وامرهم بقضبه اينما سلك وامّا اهل تنبکت فلم یکن عندهم خبر بما جری بینهم اذ جا،هم بلمع سالك بنفسه یوم الاربعاء النامن والعشرين من حمادى الاولى المذكور واخبرهم بانهزام جيشه واخبر آنه بينها هو يوم الجمعة في كنبُ كرى اذ سطع عليهم غبــار عظيم من حيش عظيم لاسكيا ﴿ اسحق فالتقوا واقتتلوا من الضحى الى وقت الغروب فمات بینهم خاق کثیر فحینئذ وآلیتُ مدتّراً مع هنبرکی و برکی وباغن فاری بکر وکلّهم مجروحون " سوى باغن فاري وحده ثمّ جاء سالك الى تندرم فقطع البحر الى جهة كرمُ ومعه هنبركي منسَ وبن فرم دك فلحقهم الرجال الذين في اثره فقبضوهم فجاءوا بهم الى كَنتُ وقتلوا سالك وبن فرم دك فيها بامره ودفنوها في مجاروة بنكن وهادي والقبور الاربعة هنالك معروفة وامّا هنتركي فحاءوا مه

<sup>1.</sup> Ms. C ajoute : من.

<sup>2.</sup> Mss. B et C : نروبني.

<sup>3.</sup> Manque dans le ms. C.

<sup>4.</sup> Ms. C : Ua

<sup>6.</sup> Ms. A : مجروجون.

<sup>7.</sup> Les deux mss. ont جاؤ سرم.

<sup>8.</sup> Mss. A et B : فجازوا

الى عند اسكيا فجمله في سُنكورُ وحيَّط عابه جلد بقر وجمله في حفرة في اصطلبه طولها قامتان فردمت بالتراب حَيَّا فَات منها والعياذ ، لله من غلمة الرحال وارسل مماسیله الی تنبکت فی قبض منشرن کی تبرت و تنکت کی ابكر وامرهم ان يموموا' هنالك امّا الكيد بن حزة فقد عنى عنه لاتّه تاجر مكسين فضولي لا عبرة به ولا مبالاة فقال ولى الله تعالى السيد عبد الرحن بن الفقيه محمود لوكمل عفوه فيهما لاعبرة ولو بهما عند قدره ناماً رجع المراسيل بهما اليه قنالهما فاخذُ بيحث عن انباع سائ في الفتنة فقنل كنبراً منها وسجن كمثيراً وضرب كثيراً بالسير المفتول النقبل وامّا محمّدكي احي ولد يمقوب فمان تحت الضرب واتَّمَا يَعْمُوب ولد اربَند فَخْنَي له بين لد، فَخْمَل سَكَّابِهِ بصوت خنی فقال له ونُدُ ارفع صوتك یا بن مولای اهكذا تنكلم بین بدی سالك فرفع صوته حتَّى جاوز الحدّ يربد له اللا. بذلك نُمّ ضُم ب حتَّى كان ان يموت ولم يكن اجله فيها وسجن أزُوَ فرم بكر بن يعقوب في كبر' فسرَّحه الباشا محمود بن زرقون وسجن بركى وكل شاع بكر فى موضع واحد فتسرِّحاً في فتنة الباشا جودار' ورجما لبلادها وفي ساطنتهما بلا امر احد ثم اتي بكر بن الفقّ ذُنُّك فلمّا امتثل بين بديه قال له يا هذا الكُنشَا الذي ما حاب مقاما طول عمره الذي يستر شيبه فيه بعمامة ثمّ قال هاتوا كرزي فحيّ به فقال له خذه واسترُّ به هذا الشيب السوء جمل ذلك له اهـــنه وتصنيراً وهو ملَّــــ عارف بالشتم والتعييب حِدًا فبقي كبشا لقباله ثمّ حتى كِلْرُكُ منذ سركُ ولد

<sup>1</sup> Mss. A et B: Lata.

<sup>.</sup> ند خذ ۱۰ ۱۰ ۱۰ و

<sup>3</sup> Ms. A : حتى manque.

<sup>1.</sup> M-s Bet C: , 5.

<sup>5.</sup> Ce nom est presque toujours ainsi orthographié dans les mss.

كلشع اليه فقال له يا شيخاً حَوَّالاً ۚ في الفتن ما تخرج في يدى حتَّى تعدُّ لي جميع الفتنة التي دخلت فيها واحداً بعد واحد فقال (٨٠) ما افتضحت في احدا هنّ مثل افتضاحي في هذه فضحك وقال اذهب معاناً لوجه الله تعالى ثمّ حبيُّ بسعيد مار وهو ضعيف نحيف خيف خبدًا متكلّم ملسّن ياكل اعراض الناس فلمّا امتنل بين يديه قال انظرُه اذا اجلس على طرف القضيب يجلس واذا غرز لسانه في الحجر يثقبه اين كُنْكُ فرم فجاء وقال اذهب به وبَرَّحْ عليه من اوَّل البلد الى موخره ان وجده جالساً في وراء دار بتُ او لقبه سائراً في البلد نصف الليل او اخرها فايرمه بالحديد ودمه هدر ومن تركه ولم يقتله فقد ترك عدو الله ورسوله صلَّى الله عليه وسلَّم وترك عدوَّى فطاف به البلد كما امر حتَّى حاذا به الحامع الكبير حبذ نفسه من الربوط الذي في قربوس البرّام فدخل الجامع لطلب الشفاعة فبانع الخبر الامام فمشى الى عند اسكيا للاستشفاع فامر بمجيئه وقال الامام اذهب فقد عفوت عنه وقال للامام لا تذهب وبقيتُ شفاعة واحدة اريد في حرمتك وفي حرمة الجامع كما برّح على بهدر الدم ان يبرّح بالمفو فيسمعه النـاس جيماً ليلّا يقتلوني باطلاً واعدائي كثير في كاغ فضحك اسكيا وبالغ في الضحك وامر له بذلك فاخذ مرّة في هذا البحث حتّى اتّم مراده فی اولئك الجماعة ثمّ و تّی محمود بن اسماعیل كرمن وجعله <sup>3</sup> كرمن فاری وجمل اخاه محمّد كاغ بلمع ومحمّد هيك بن فرن عبد الله بن الامير اسكيا الحاجّ محمّد بنك فرم قد اعطاه الله تعالى واخاه تنطى أ برُّمُ تلت " من الجمال الفائق التي لم

ا. Ms. C : حدّالاً

<sup>2.</sup> Ms. A : محف.

<sup>3.</sup> Ms. C omet les mots كرمن وحعل.

<sup>4.</sup> Ms. C donne : نك .

<sup>5.</sup> Manque dans le ms. C.

بر الراءون مثلها أ في أهل سفى أجمع حتّى أذا جاءوا ُ لتنكت بتبمهم النـاس لروية تلك الجمال وجمل ينب ولد سابي ول فارى منذ والحسن ننكت كي وَٱكْمُظُلُّ اخْ تَدَكُّرُتْ مَنْشَرِنَ كَيْ فَهُو وَالْحَسَنِ اخْرِ السَّلَاطِينِ فِي قَوْمَهُمَا فِي دولة أهل منى أمَّا الحسن فدخل في طاعة العرب وأمَّا أَكُمُظُلْ فلم يدخل فيها حتى توقى ثمّ قتل اخاه ياسي بُرُ بير بن اكيا داوود ظاماً وعدوناً فـــــى به عنده خاصّته يأيّ فرم بان احجى وذكر آنه يطلب السلطنة وهو من خيار ارلاد داوود واحسنهم خلقاً واعظمهم عفّة ولم يعمل فاحشة قط وهذا معدوم فبهم بالكَلَّيَّة ، وامَّا باغن فاري بكر فرجع الى تندرم ودخل فى حرمة الفقيه القاضي محمود كمت ً ان يشفعه عند اسكيا المجتق فانكر عليه ذلك ولده ماريا فتحوَّلُنْ عن ته وخرجوا عامدين كل فسكنوا في بلد" يقال لها مدينة الى مجيًّ محلَّة البَّاشَا جودار ثمَّ توقَّى دند فاري بكر شبلي اجي في زمنه وجمل خلفه دند فاري المختار وتوقّى كلشع الذي ولآه اكبا محمّد بان فجاء كثني منذ الحسن الى سنى يطلب الولاية فـقى فيما الى ان جا، الباشا جودار وانقلت الدولة . وفي سنة السابعة والتسمين بعد تسعماية غزا الى أَمْتُنُك كَفَّار ْ كُرِّم فَاتُّ مَهَا ۖ بِكَ فَرِم مُحْمَدِ هُمِكُ فَلَمَّا رَحِعَ الَّى كَاغَ جَعَلَ خَافَهُ عَنَانَ دَرَ فَرَنَ " ابن بكر

<sup>1</sup> Mr. C - aptic.

ع Ms. B: مجاو شبکت et ms. C. اجاء

<sup>3.</sup> Ms. C : Lago ...

<sup>4</sup> Ms. () 8 m.

<sup>.</sup> كوت . C . كوت . 5. Ms. C .

<sup>6</sup> Ms. C : Jul.

<sup>7</sup>\_ Ms. A : 50.

<sup>8.</sup> Ms C : الكفار .

<sup>9.</sup> Mss. A et C : فن.

كرن كرن بن الاهير اكيا الحاتج محمد وهو كير السنّ بو . تُذ جدًا فقال (٨١) لا سكيا لولا ان كرامتك لا ترد لا اقبلها لاجل كبر سنّى لأنى فى اربعين فارسا الذين اختارهم اسكيا اسحق بير فى كوكيا لايصال ابنه عبد الملك لدار الخطيب فى كاغ لما ائس من الحياة فى مرض موته نع فقد صدق لانّ اسكيا اسحق هذا ما زال ما فلا خلف بعد ثم غن افى السنة النامنة والتسمين والتسمياية الى تنفن أكفّار كرم ايضاً وفى اوائل ذى الحجّة المكمّلة السنة المذكورة توقيت بحدتي ام والدي فاطمة بنت سيّد على ابن عبد الرحمن الانصريّة ودفنت فى جاورة بعلها جدّي عمر ان رحمهم الله تعالى امين ، وفى سنة التاسعة والتسمين والتسعماية عن عمر ان رحمهم الله تعالى امين ، وفى سنة التاسعة والتسمين بمحلّة الباشا جودار فشغل العزو الى كل وهو فى شغل من امرها الذور و دخبر الكيا اسحق الى يوم انهزم حيشه فى ملاقات الباشا جودار فا ثلاث سنين واربعة وثلاثون يوماً ومن الانهزام الى مقاتلته مع الباشا محمود بن زرقون فى زُرْزُنُ الله الله وفى اوائل فى زُرْزُنُ الله الله وفى اوائل

<sup>1.</sup> Ms. A : كن.

<sup>.</sup> الحيوة : 2. Ms. B

<sup>3.</sup> Ms. A : ما manque.

Ms. C omet ce qui précède ce mot depuis في السنة.

<sup>5.</sup> Manque dans le ms. C.

<sup>6.</sup> Ms. C : السنة.

<sup>7.</sup> Ms. A : تو فت.

<sup>8.</sup> Ms. A : lacune depuis ce mot التسعماية jusqu'à علله أي إلى التسعماية.

<sup>9.</sup> Ms. B : الغرو.

منيا par من امرها par من امرها

<sup>.</sup> شغل: Ms. A ا

<sup>12.</sup> Ms. B : تول.

<sup>.</sup> جوداري: 13. Ms. A

<sup>14.</sup> Ms. C donne ici et plus loin زن زن.

العام المكمّل لالف عزله محمّد كاغ وتولّى السلطنة على اهل منى ولم يَكَ فها الآ اربعين يوماً فقط فقط فقضيه الباشا محمود وانعزل ولكن ما عرف كم الخر السحق بعد وقعة زرزن الى يوم عزله محمّد كاغ .

تمرّة، امّا الامير اسكيا الحاج " محمّد بن ابى بكر فاولاده كثير ذكوراً واناتاً وفيهم من يتسدون على اسم واحد منهم اسكيا مُوسى وموسى ا ينبل وكرى فرم موسى وله عنمان ثلاثة كرمن فاري عنمان بُوباب ومور عنمان سيّد وعنمان كُشكر وله محمّد ثلاثة مور محمّد كُنْب ومحمّد كرر ومحمّد كرى اوسليس ثلاثة سليمن كَشْكاتُ وهو اخر اولاده فى مسجنه الجزيرة المسمّاة كَشْكاكُ وسليمن كَشْكاتُ وهو اخر اولاده فى مسجنه الجزيرة المسمّاة كَشْكاكُ وسليمن كَشْد كرى وله " عمر ثلاثة عمر كوكب وعمر توت المسمّاة كَشْكاكُ وسليمن كَشْد كرى وله " عمر ثلاثة عمر كوكب وعمر توت وعمر بوبع وله " بكر ثلاثة بكر كُورُ وبكر سين فل وبكر كرن كرن وعلي ثلاثة على واى وعلي كسر وبنك فرم علي سد " كيني واخرون ومن اولاده ايضاً هار فرم عبد الله وفرن عبد الله شقيق " اسحق بير واسكيا اسماعيل واسكيا اسحق الوسكيا داوود وكرمن فاري يعتوب والطاهم ومحمود دنكر ومحمود دند وسك فرم حبيب الله وبلمع خالد وياسي وابراهم وفامع ويوسف كي واخرون

<sup>1.</sup> Manque ans le nis, C.

<sup>2</sup> Manque dans le ms. C.

ناكور : 3. Ms. A

<sup>4</sup> Ms. A : وموسى manque.

<sup>5.</sup> Ms. C: 38.

<sup>6.</sup> Mss. A et C : سام manque ومحمد کری

<sup>7.</sup> Manque dans les miss. A et C.

<sup>8.</sup> Manque dans les mss. A et C.

<sup>.</sup> بير كنى : Mss. A et B : يير كنى

<sup>10.</sup> Ms. C ajoute le mot اسكبا.

<sup>11.</sup> Ms. C ajoute le mot بير.

ا et plus loin تُمَدِّين et plus loin تُمَدِّين

ومن بناته وتزُ يَان وويز ام ٰ هاني وويز عائشة كر وويز حفصة وعائشة بنكن امّ بلمع محمّد كرب وعائشة كر امّ بلمع محمّد وعُوْ وبنش ُ وحاوداكُيْ ام هنبركيْ منس وحاو" أدم بنت تنبار ومك مؤر ومك ماسن وفراسَ امّ درْمَكي ماننكي ' وكَبْرُ شَقِيقَة اسكيا اسماعيل وسُف كَرُ ودُدُلُ ويانا هُسُرْ وفت هنْدُ امّ عبد الرحمن فت احى وفت وين وكرُنُوجل والدة سيّدكر ، امّا ابوه فاسمه ابو بكر ويقال له بار قيل انّه طُورَنْك وقيل انّه سانكي و امّه كُسَيّ اخواته (٨٢) كرمن فاري عمر كمزاغ وكرمن فاري يحيى وأمّا اخوه عمر فله من الاولاد اسكيا محمَّد بنكن وكرمن فاري عثمان تنفرن وبنك فرم على زليل ومحمَّد بنكن كُومَ والفق دنك واسكيا موسى الله زار كبر نكي وهي جارية كَبرْكَيْ اوّلا فولدت له ابناً فكان سلطاناً ثمّ اصابها الامير اسكيا محمّد الحابّ في السي قبل ان يكون سلطاناً فولدت له اسكيا موسى ً ثمّ اخذها منه بُسُ كي في المعركة بينهما فولدت له ابناً فكان سلطاناً في بص ، واسكيا اسماعيل الله مريم داب وانكريّة ، واسكيا اسحق بير كلتوم درْمُويَّة ، واسكيا داوود الله سان فاري ابنة فاركى ، واسكيا محمّد بنكن امّه امنة كرى  $ilde{\ }$  ، واسكيا الحاجّ ابن داوود امّه امنة واى $ilde{\ }^{8}$ بَرْدا" ، واسكيا محمّد بان المه امس كار واسكيــا اسحق زغرانيّ الله فاطمة"

<sup>1.</sup> Ms. C remplace ce mot par اجى.

<sup>2.</sup> Mss. A et C : بنس.

<sup>3.</sup> Ms. A donne : 'جاو'.

<sup>4.</sup> Ms. C : Kil.

<sup>5.</sup> Mss. A et B : السيلي.

<sup>6.</sup> Ms. A : lacune depuis ce mot موسى jusqu'à فكان.

<sup>.</sup> كرُوْ : ct ms. C كرُزْ : 7. Ms. A

<sup>8.</sup> Ms. C : قنی, qui est la véritable leçon.

<sup>9.</sup> Ms. A: 27.

<sup>10.</sup> Ms. A : les mots امه فاطههٔ manqueut.

بُس الزغرانية ، والهادي آمه زابير بندا وكر من فاري عنمان يوباب آمه كُمْسُ ميه نكى وعنمان تنفرن آمه تات زعنكى وكر من فاري حماد آمه اربؤ اخت الكيا الحاج محمّد الامير وابوه بلمع محمّد كرى واخوه مَا وسُ والد محمّد بأن الحبى . وامّا كر من فاري الاوّل فه مر كمزاغ نم يحبى نم عنمان يوباب نم محمّد بنكن كريًا ثم اخوه عنمان تنفرن نم حماد أربُو بن بلمع محمّد كرى أثم على كسر نم داوود نم كنيا نم يعتوب نم مركن أثم الهادي نم صالح نم محمود بن اسماعيل . وبلمع الاوّل محمّد كرى قتله الكيا موسى حين ذهب الى منصور نم محمود بدمى "ابن الامير الكيا الحاج محمّد ثم حماد ولد اربؤ ثم على كسر نم كنيا نم خلد ثم محمّد ولد دل ثم محمّد وعو ولد دعنكاكي نم حامد ابن الكيا داوود عن له الكيا محمّد بان ونفاه "الى جنى حتى مات هنالك نم محمّد الصادق نم عمر كمزاغ الحاج وبنك فرم الاوّل على يُمرّ نم بل ثم بازكر والد امنة قاي ام الكيا الحاج محمّد اله وليس بنا جم عزله الكيا الحاج محمّد المه وليس بنا جم عزله الكيا المحق وسكن فى موالى المه مولدة أجرُ اهل كيس وليس بنا جم عزله الكيا المحق وسكن فى موالى المه مولدة أجرُ اهل كيس وليس بنا جم عزله الكيا المحق وسكن فى موالى المه مولدة أجرُ اهل كيس وليس بنا جم عزله الكيا المحق وسكن فى موالى المه مولدة أجرُ اهل كيس وليس بنا جم عزله الكيا المحق وسكن فى موالى المه مولدة أجرُ اهل كيس وليس بنا جم عزله الكيا المحق وسكن فى موالى المه مولدة أجرُ اهل كيس وليس بنا جم عزله الكيا المحق وسكن فى موالى المه

ابنی: ۱. Ms. ۸

<sup>.</sup> وكرمن وفاري : Ms. B : وكرو فاري : ۸ - Ms. ك

<sup>3.</sup> Ms. C ajoute le mot برند.

<sup>4.</sup> Ms. A : 5.

<sup>.</sup>کشن ou کشر : 5. Ms. C

<sup>6</sup> Ms. C . نحمت نكن .

<sup>7.</sup> M-. C ajoute le mot فرية.

۶. Ms. C : دندمی.

<sup>9</sup> Ms. C : تقفر.

<sup>10.</sup> Ms. C : فلا.

<sup>11</sup> Ms. A : lacone depuis وليس jusqu'à عَمَا

<sup>.</sup> بندكني : 12. Ms. C

ثمَّ بكر بير بن مور ابن المحمَّد بن اسكيا الحاجِّ فاخذه أ فيها كثيراً ثمَّ على زليل الدرل نمّ سليمن كنكاك عزله اسكيا الحاجّ ونفاه الى جبى حتّى مات فيه ثمّ محمود بن اسماعيل ثمّ محمّد هيك ثمّ عنمان درفن ، امّا اسكيا داوود فله من الاولاد كنيرُ ذكورُ واناث ومن الذكور ستَّة كلَّهم اسمه محمَّد محمَّد بنكن والحاتج مُحَد ومُحَدّد بان ومُحَمّد الصادق ومُحَمّد كاغ ومُحَمّد سرك الجي وهارون اثنان هارون دنكَتيًا وهارون فات تُراجى ثمّ حامد ثمّ الهادي ثمّ صالح ثمّ نوح ثمّ المصطفى ثمَّ على تُنَّد ثمَّ محمود فراراجي ثمّ ابراهيم فصار الى متَّراكش ثمَّ دُكُ ثمَّ الياس كوم ثمّ سحنون ثمّ اسحق ثمّ ادريس ثمّ مارنف أنْسًا ثمّ الا.ين ثمّ ياسي بربير ثُمَّ سَنَّ ثُمَّ سليمن زُوُ ثُمَّ ذو الكفل واخرون ومن الاناث بت ُ زوجة مغشرن كى محمود بير الحــاتج بن محمّد الليم وكاسا زوجة جنكي وينبعلي فصارت الى مرّاكش وفت زوجة سانُنْكَ وويْزُ حفصة وويز آكَيْبُنُو وحفصة كيمُر وقد زُوَّج منهنّ العلماء والفقهاء والتحار وكبراء الاجناد كشرات ، وامّا الله كرمن فاري محمَّد بنكن فله من الاولاد فيما نعلم اربعة ذكور عمر بير (٨٣) وعمركت وينبُ كُبر احْي وسعيد فصار الى متراكش وجعل اسكيا هنالك وهو فيها الى الان ، وامَّا ابنه اسكيا الحاجُّ محمَّد فله من الاولاد فما نعلم ثلاثة اثنان ذكور محمَّد وهارون الرشيد فكان اسكيا في دولة العرب الثالثة اثني اسمها فَت تور فصارت الى مرّاكش فماتت فها كما مات الناقون.

<sup>1.</sup> Mss. A et C : ابن manque.

<sup>2.</sup> Ms. A : lacune depuis فاخذه jusqu'à ونفاه

<sup>3.</sup> Ms. B : نت.

<sup>4.</sup> Ms. C: بَرُوح, qui est la vraie leçon.

<sup>5.</sup> Ms. B : الحاج manque.

## الباب الحادى والعشرون

مجنى الباشا جودار لبلاد السودان ، وهو فنى قسير ازرق وذك انَّ ولله كرنْفُل وهو رجل من خُدَّام امراً، سغى غضب عليه الأمبر اسكيا السحق بن داوود ابن الامير اسكياً الحاجّ محمّد نبعته الى تغاز برسم السجن هذاك وهو من بلادهم الذي في ملكهم وحكمهم فكال من قدر الله وقضائه انطلاقه من ذك السجن وهرب الى مدينة حمراء مراكش عند اميرها النمريف مولاي احمد الدهبي ولم يدركه فرا قد غاب الى مدينة فاس لتعذيب الشيرفا، الذن كانوا فها وعمى ابصارهم ومات من ذلك كثير منهم أنَّا لله وأنَّا أنَّه راجعون حِمَّل ذلك نفسه على الدنما والعباذ بالله فكتب ولدكر نفل كتابًا وبعثه له فاخبره تبحبته وباخبار اهن سغى وبما كانوا عليه من الاحوال الذمية والصائه الرذيلة مه ضعب القرَّة وحشَّه على اخذ الارض من ايديهم فكتب الكتاب الى الامير "سكيا اسحق بعد ما بلمه كتاب ولد كرنفل واخبره فيه بمجيئه البهم وآبه غائب يومئذ الى مدينة فاس وآنه يرى ان شا، الله كتابه في طيّ كتابه ومن حملة ما خاصه فيه مو لاي احمد ان يسلَّم له في خراج معدن تغاز والَّه اولى به منه لآلَّه الحاجز والمانع لبهم من الكفرة النصرانيين الى غير ذلك فيعث الكناب مع مرسوله له الى مدينة كاغ وهو ما زال في فاس بت ريخ شهر الصفر سنة ثمانية وتسعين وتسعماية من الهجرة النبويَّة على صاحبًا افضل السلاة والسلاء ووقفت على ذلك الكتاب بعينه ثمَّ أنَّه رجع منه الى مرَّاكش فنزل عليه النَّلج فى الطريق كاد ان يموت

منه وقطع ایدی کثیر من قومه وارجلهم وما وصلوا بلدهم الّا فی بیس الحال نسئل الله تعالى العافية من بلائه فلم يساعفه الامير اسكيا اسحق بما طاب من التسليم في ذلك الممدن بل قبِّح له الكلام في الجواب وبعث له صحبة جوابه حرشاناً ونعلين من حديد فلمّا وصله ذلك عزم على ' صرف المحلّة اليه بالغزو وفي القابل في شهر المحرّم الحرام فأنّع عام ْ النّاسع والنّسعين بعد تسعماية بعث المحلَّة الكبيرة الى سغى لقت الهم فيها ثلاثة الالف رامياً ما بين اصحاب الخيل والرجل ومعهم من الاتباع ضعفها كلّ صنف واجناس من الصنّاع والاطبّاء وغيرها جعل عليها الباشا جودار ومعه نحو عشرة من القياد القائد المصطفى التركيّ والفائد المصطفى ابن عسكر والقائد احمد الحروسيّ الاندلسيّ والقائد احمد ابن " الحدّاد العمريّ فائد المخازنيّة والقائد احمد بن عطية والقائد عمار الفتي العلجيِّ والقائد؛ احمد ابن يو-ف العلجيُّ والقائد على بن المصطفى (٨٤) العلجيّ وهو اوّل قائد جُعل على بلد كاغ ومات مع الباشا محمود بن زرقون حين قتل في الحجر ثمّ القائد بوشيبة العمريّ والقائد بوغيت العمريّ والكاهيان الكاهية باحسن فرير العلجتي على اليمين والكاهية قاسم ورُدُويُ الاندلسيّ على الشمال هولاء الذين جاءوا مع جودار من القياد والكواهي فاخبرهم بخروج ذلك الارض من مملكة السودان وبمقدار ما يملكه حيشه ذلك فيه على حسب ما وقف عليه في الخيور 6 فتوجّهوا الى اهل سغى فلمّا بلغهم خبر

<sup>1.</sup> Manque dans les mss. A et B.

<sup>2.</sup> Ms. A : عام manque.

<sup>3.</sup> Ms. A : lacune depuis ابن الحداد jusqu'à عطية

<sup>4.</sup> Ms. B : lacune depuis الفائد احد jusqu'à العلمي

<sup>.</sup> الارض من علكة السوداني : Ms. B . الارض علكته السودان : 5. Ms. A

<sup>6.</sup> Mss. B et C : الجفور.

هذه المحلة جمع آلامير اسكيا اسحق قيَّاده وكبرا. مملكته في المناورة في الراي والتدبير فكلّما اشاروا اليه من الراى السديد برمونه ورا، ظهرهم لما سق فى سابق علم الله تعالى الذي لا رادّ لقضاله ولا معقب لحكمه من زوال ملكبهم وانقراض دولتهم ووجد الحــال أنّ حمّ ابن عبد الحقّ الدرعيّ كان في كاغ حينئذ جاء لرسم السفر فامم الشيخ احمد تويرق الزبيرى الاميرًا المحق ينشبه وسجنه وهو عامل على تغاز لاهل سغى وزعم أنَّه ما جا. لكاغ الَّا لاحل التجسّس للامير احمد الذهبتي فسجنه الامير اسحق ورافع واحمد نين بيرْ والحروشيّ والد احمد الامجد حتى وصلوا البحر عند قربة كرُبَر فنزاوا هنالك وعمل الباشا جودار سفرة كبيرة لاطعام الطمام فرحاً لوصولهم أالبحر سالمبن لانَّ ذلك امارة ظفرهم بمرادهم ونجحهم لسعيهم من عند اميرهم وكان ذلك يوم الاربعاء الرابع من حمادى الاولى" في العام التاسع والتسمين بعد الهجرة كما مرّ وما طرقوا بلد اروان بل جازوا عليها على جهة المشرق ووافقوا بابل عبد الله ابن شين المحموديّ فاخذ منهم ُ جودار مقدار حاجبهم فركب وغرّب ُ الى الامير مولاى احمد في مرّاكش اشتكاء بما ناله منهم من الظلم وهو اوّل من " اخبره بوصول تلك المحلَّة البحر قال اوَّل من سال عنه الكاهية باحسن فنال لعل باحسن على خير ثمّ سال عن القائد احمد بن الحدّاد والباشا جودار وكتب له أن يعطوه قيمة ما أخذوا من أبله ثمّ نهضوا من ذلك المكان فتوجّهوا

<sup>1.</sup> Ms. C ajoute le mot اسكيا.

<sup>2.</sup> Ms. B: الوصليم.

<sup>3.</sup> Ms. C remplace co mot par الاخرى.

<sup>4.</sup> Mss C: من الله .

<sup>5.</sup> Ms. A et B : بنغرب.

<sup>6.</sup> Ce mot manque dans les mss. A et B.

الى بلد كاغ فتلقّاهم الامير اسكيا اسحق فى موضع يقال له تَنْـكُنْدُبُعُ وهو فى قرب تُنْدى فى اننى عشر الفاً وخمسماية من الخيل وثلاثين الفاً من ارباب الرجل ولم يلئم عليه العسكر لأنَّ اهل سنى ما صدَّقوا بخبرهم حتَّى نزلوا على البحر فاقتتلوا هنالك يوم الثلثاء السابع عشر من الشهر المذكور فكسروا حِيشِ اسكيا طرفة عين وتمّن لا مات من الاعيان من اهل الخيل ساعتئذ فندنك بوب مريام <sup>1</sup> صاحب ماسنَة المعزول وساع <sup>3</sup> فرم على جاوند وبنك فرم عنمان دُرْفَنْ بن بكر كرن كرن ابن الامير اسكيا الحاج محمّد بن ابي بكر <sup>4</sup> وهو كبير السنّ جدًّا يومئذ جعله الامبر اسكيا الحق بنك فرم لمًّا مات بنك فرم محمَّد هيك في غزوة نُمَّنتُكَ كما مرّ ومات كثير من كبراء (ه ٨) اهل الرجل بومئذ لمّا انكسر العسكر طرحوا دروقهم على الارض وقعدوا علبهن متربّعين حتّى وصلهم حيش جودار وقتلوهم صبراً على تلك الحال لآن من شاهم عدم الفرار عند الانكسار واخرجوا اسورة الذهب التي في ايديهم فوتي الامير اسكيا اسحاق وعسكره مدبرين " منهزمين فبعث لاهل كاغ ان يخرجوا منه فراراً الى وراء البحر من حهة كُرمَ وبعث بذلك ايضاً لاهل تنبكت فجاز " على حاله وما طرق كاغ الى كُرَى كُرَّمَ فنزل فيها بتلك العسكر فكان ّ بكاء ونوحاً فيها وارتفعت الاصوات بذلك ارتفاعاً عظيماً وشرعوا في الخروج واقتطاع البحر في القوارب بالمشقّة والازدحام فغرق كثير من النــاس في ذلك البحر وماتوا

<sup>.</sup> آومن: 1. Ms. C

<sup>2.</sup> Ms. C: مريم ici et plus loin.

<sup>3.</sup> Ms. C : شاع.

<sup>4.</sup> Ms. C omet les mots ين ابي بكر.

<sup>5.</sup> Ms. A : مدييرين.

<sup>6.</sup> Ms. C ajoute ici : مذلك .

<sup>.</sup> وكان : 7. Ms. A

وضاع من الاموال ما لا يحصيه الَّا الله سبحانه وآمَّا اهل تنبكت فلم يمكن لهم الخروج والفرار الى ورا. البحر لاجل المشقّة وثقل الحال ولم مخرج الّا تنبكت منذا يحيى ولد بُردُمْ والذين معه فيها من خدّام احكيا فنزلوا الى الكفّ يُّنْدُ " موضع بقرب بلد " تُوى فجاز الباشا حودار بتلك المحلَّة الى كاغ ولم يـق فها من سَكَانها<sup>،</sup> آلا الحطيب محمود درامي وهو شيخ كـــر يومئذ والطلــة ومن لم يقدر على الخروج والهروب من التجّار وتلقّاهم الخطيب محمود المذكور بالترحيب والاكرام واضافهم ضيافة فاخرأ كبيرة وجرى بينه وببن الماشا جودار كلام وحديث طويل وبالغ فى تعظيمه واكرامه ثمّ آنّه رام الدخول فى دار الامير احكيا اسحاق فامر باحضار الشهود فحضروا له ودخل معهم فيها فلمّا طالعها وعاينها وعلم ما فيها حقّرها وبعث له الامير الحاق آنه يصالح معه على ماية الف ذهب والف خديم يعطيها للامير مولاي احمد على يده ويرجع " الحيش الى مراكش ويسلّم له فى ارضه فبعث له أنّه عبد مامور لا تصرُّف له الَّا بما امن مولاه السلطان فكتب له بذلك هو والقائد احمد بن الحَدَّاد مع أَنْفَاق كَانَّة تَجَّار بلده بعد ما اخبره في كتابه ذلك أنَّ دار شيخ الحمَّارة في الغرب خير من دار احكيا التي طالعوها بعثه ' صحبة على المجمَّى وهو بشوظ أيومئذ فرجع هو الى تنبكت مع اولئك الحيش لينتظر الجواب ولم يِتَاخَّر في كاغ الَّا سبعة عشر يوماً والله تعالى اعلم فوصلوا الى مُسُ بَـٰكُ يوم

<sup>1.</sup> Ms. C remplace ce mot par &.

<sup>2.</sup> Ms. C, à la place de ce mot, met کند.

<sup>3.</sup> Mot omis par le ms. C.

<sup>4.</sup> Les mote من سكانها manquent dans le ms. C.

<sup>.</sup> وليرجع : الم اله اله . ت

<sup>6.</sup> Ms. C remplace ce mot par بعث ذلك.

<sup>7.</sup> Ms. B: بنرط.

لاربعاء اخر يوم من حمادى الثانية ثمّ ارتحلوا منها يوم الخيس اوّل يوم من رجب الفرد ونزلوا خارج بلد تنبكت من جهة القبلة وتأخّروا هنالك خمسة وثلاثين يوماً فارسل الفقيه القاضى ابو حفص عمر بن وليّ الله تعالى الفقيه القاضي محمود يحم الموذّن ليسلّم له عليه ولم يضيفهم بشيُّ كما اضافهم الخطيب محمود درامي عند وصولهم مدينة كاغ فغضب من ذلك غضبًا شديدًا فنشر له انواء الفواكه التمر واللوز والسكركثيرأ والبسه دائرة ملف احمر سكرلات فلم يحسن ارباب العقول الظنّ بذلك فصار الامر على ما ظنُّوا ثمّ انهم دخلوا في داخل المدينة يوم (٧٦) الخميس السادس من شعبان المنير وطافوا في المدينة وطالعوها ووجدوا أكبرها عمارة حومة الغدامسيين فاختاروها للقصبة وشرعوا فى بنائها واخرجوا اناساً في ديارهم في تلك الحومة واخرج الباشاً جودار حمُّ " ابن عبد الحقّ الدرعيّ من السجن وجعله اميناً بإمر السلطان مولاى احمد وامّا رافع واحمد نين بير فمانا قبل وصول جودار لكاغ وجمل للمرسول بشوظ على العجميّ فى المعياد الذهــاب والرجوع اربعين يوماً فوجدت هذه المحلّة ارض السودان يومئذ من اعظم ارض الله تمالى نعمةٌ ورفاهيةٌ وامناً وعافيةٌ في كلّ جهة ومكان ببركة ولاية الاسعد المبارك امير المومنين اسكيا الحاتج محمّد بن ابي بكر " من عدله وشدّة حكمه الشامل العام الذي كما ينفذ في دار سلطنته كذلك ينفذ في اطراف مملكته من حدّ ارض دُنَّد الى حدّ ارض ' الحمدية ومن حدّ ارض بندُكُ الى تغازَ وتُوَات وما في احوازهنّ ً فتغيّر الجميع حينئذ وصارت

<sup>1.</sup> Ms. C : سكر لاد.

<sup>2.</sup> Les deux mss. ont : حم حق.

<sup>3.</sup> Manque dans le ms. C.

<sup>4.</sup> Ms. A: ارض manque.

<sup>5.</sup> Ms. A : اوحوازهن.

الامن خوفاً والنممة عذاباً وحسرةً والعافية بلا. وشدَّةً ودخل الناس ياكل بعضهم بعضاً في جميع الامكنة طولاً وعرضاً بالاغارة والحرابة على الاموال والنفوس والرقاب فيمُّ ذلك الفساد وانتشر وبالغ واشتهر فاوَّل من بدأ فها سنب لَمْدُ صاحب دَنْكَ فاهلك كشيراً من بلاد راس الما، واكل اموالهم على الاطلاق وقتل من قتل وكسب من كسب من الاحرار وكذلك الزغرانيُّون اتلفوا بلاد بُرَ وبلاد درْمَ كذلك وامَّا ارض حنَّى فقد انلفها كَفَّار بَنْبَرُ شرقاً وغرباً يميناً وشمالاً اتلافاً قبيحاً شنيعاً وخربوا حجيع البلادات ونهبوا جميع الاموال واتخذوا الحرائر جوارى وتناسلوا معهن فكانت الذرارى مجوسيّين والعياذ بالله وكلّ ذلك على يد شاع مُكَىٰ وقاسم ولد بنك فرم علو زليل بن عمر كمزاغ وهو ابن عمَّ باغن فارى وبهم ولد فندنك ُ يُوبُ مُرْيامً الماسني ومن روسا، اوليك الكفرة يومئذ الذين يسوقهم مع هؤلا، الفاسدين القطَّاعين مَنْسَ سَامَ في ارض فَدَكُ وقَايَ فَابُ ۚ في ارض كُوكر هو لا. في جهة كُلُّ وامَّا في جهة شيلي وجهة بندُكُ فسلتي سنب كس الفلانيُّ في فيلة وُرِرْبُ وسلتي يُرُبُرُ والد حَمد سُولَ الفلاتي في قبيلة جَلُون الكائنين في ناحبة فُرُمَان ومَنسَ مَغُ وُلَى والدكنْع كَىٰ احد اثنى عشر سلاطين بندك كما كانوا في ارض كُلُ \* كذلك وسَكُونَ كُند الى غير ذلك وذلك \* الفساد يَجدد ويزداد الى هلمّ جرّاً ومن حين تولّى الامبر اسكيا الحاج محمّد ملك ارض سنى ما قصدهم

<sup>1.</sup> Dans le ms. C, ce mot est remplacé par 🕉.

<sup>2.</sup> Ms. C donne ici : فندك et plus loin مريم au lieu de مريام.

<sup>3.</sup> Ms. C : 4.

لل Ms. C met عد, an lien de كل.

<sup>5.</sup> Les mots الى غير ذلك manquent dans le ms. C.

<sup>6.</sup> Ms. A : وذلك manque.

احدُ من امراء الافاق بالغزو اليهم من القوّة والمتن والنجدة والشجاعة والمهابة التي خصّهم الله تعالى بها بل هم الذين يقصدون الامراء في بلدانهم فينصره ا الله عليهم غير ما مَّر كما مَّر في اخبارهم وقصصهم الى قرب انقراض دولهم وزوال مملكةً بم بدَّلُوا (٨٧) نعم الله كفراً وما تركوا اشيئاً من معاصى الله تعالى الَّـ وارتكبوها جهراً من شرب الحمور ونكحة الذكور وآما الزني فهو اكبر عملهم حتَّى رجع بينهم كانَّه غير محظور ولا لهم فخر وزبنة الَّا بها وحتَّى يفعلها بعض اولاد سلاطينهم باخواتهم وقيل آنه حدث في اخر مدّة السلطان العدل امير المومنين اسكيا الحابُّ محمَّد وولده يوسف كي هو الذي ابدعه فلمَّا سمعه غضب غضياً شديداً دعى عليه ان لا يصحبه ذكره الى دار الاخرة فاجاب الله تعالى دعوته فيه فانقطع منه بعلَّة والعياذ بالله ثمَّ أنَّ الدعوة نالت أبنه أرَّبُنَّدُ والد يَنْكَى يَمْقُوبُ فَانْقَطِعُ ذَكُرُهُ كَذَلِكُ ۚ فَى اخْرَ عَمْرُهُ بِتَلِكُ الْعَلَّةُ وَلَهَذَا انتقم الله سبح نه منهم بهذه المحلَّة المنصورة فرماهم بها من مسافة بعيدة ومكابدة شديدة فاجتثّت عروقهم من اصلها ولحقوا باصحاب العبرة واهلها ، ولنرجع الى الكلام في تمام ذلك" الصاح فلمًّا باغ المرسول بشوظ ُ علي العجميُّ عند السلطان مولاى احمد وهو اوّل من اناه بخبر فتح ارض السودان وقرأ ذلك الكتاب غضب غضباً شديداً عن ل جودار ساعتئذ وبعث محمود بن زرقون باشا بثمانين رامياً كاتبهم مَامَى ابن برون وشاوشهم على بن عبيد وامره بطرد اسحاق من ارض السودان وقتل القائد احمد بن الحدّاد العمري حيث آنفق مع جودار على ذلك الصلح وكتبه في الكتاب معه الى الحيش ثمّ أنّ الشريفات وعظماء

<sup>1.</sup> Les mss. donnent tous : فينصرهم

<sup>2.</sup> Manque dans le ms. C.

<sup>3.</sup> Manque dans le ms. C.

<sup>.</sup>بشوط: 4. Ms. B

اهل داره رغبوا في القائد احمد بن الحدّاد فعني عن قتله وطابوا منه ان يكتبه فكته ايضاً فسنق كتاب العفو الى عندا الفائد احمد بن الحداد فعمل السفرة واحضر فيها الكواهي والبشوظات واخبرهم بما جرى فاعطى لكلّ واحد من الكواهي ماية مثقال ماية مثقال واعطى الباشوظات ما اعطاهم فعاهدوه جيما ان لا يصيبه مكروه حيث سبق كتــاب العفو وفي العشية وصل كتاب القتلُّ فحالوا بينه وبين الباشا محمود بن زرفون وانقذوه منه بحكم الطربق العاديه ووصل مدينة تنبكت بوم الجمعة السادس والعشرين من شوّال عام تسع وتسمين وتسعماية ومعه القائد عبد العالى والقائد حمَّ بركة فمزل جودار ساعتنذ وتحوَّل الجيش معه وبالغ له في الملامة والانكار عليه ُ حتَّى قال له أيُّ شي مذلك من اللحوق الى اسحاق فاعتل له بعدم الفوارب ولذلك شرع فى صنع الموارب ولما لم يجد السيل الى قتل القائد احمد بن الحدّاد عزله وجمل مكانه القائد احمد ابن عطية لاجل العداوة التي طرأت بينهما والقائد احمد ان الحدّاد حبيب الباشا جودار فعل به الباشا محمود بن زرقون ما فعل مغايظة لجودار ثمِّ انَّ محموداً عزم على الحركة الى اسحاق اسكيا فاشتغل بإصلاح القوارب لانَّ صاحب المرسى منذ الفع ولد زرُّكُ هرب بجميع القوارب الى ناحية بنكُ لمَّا بعث اسحاق اكيا لاهل تنبكت بالارتحال فقصعوا جميع الاشجار الكبار الذين كانوا فى داخل مدينة تنبكت ونجروا منها الالواح وغصبوا الدفوف الغلاظ

<sup>1.</sup> Manque dans le ms. C.

<sup>2</sup> Manque dans le ms. C

<sup>3.</sup> Ms. C remplace ce mot par فاعتذر.

العادوة : ١٨ Ms . ١٠

<sup>.</sup> طارت : Ms. A : مطارت

ابن الحداد Ms. C supprime ابن الحداد.

الكبار الذين كانوا فى ابواب الديار وركّبوا منهنّ قاربين وانزلوا الاوّل فى البحر يوم الجمعة الثالث من ذى القعدة الحرام فى (٨٨) العام المذكور ثمَّ انزلوا الثاني فى البحر يوم الجمعة ايضاً سابع عشر من الشهر المذكور فبرز الباشا محمود مع الحيش كَلَّمَا يوم الاثنين العشرين من الشهر المذكور ومعه الساشا جودار المعزول وجميع القياد ما خلا القائد المصطفى التركّي فخلفه محمود على تنبكت مع الامين حم حق الدرعيّ ونزل خارج البلد من جهة القبلة وتاخّر هنالك بقية الشهر ثمَّ ارتحل منها يوم السبت الثاني من ذي الحجَّة الحرام المكمَّل للعام التاسع والتسمين وتسمماية ' ونزل في مُسَ بنك ثمّ ارتحل منها ونزل في سيهنّك فتاخّر فيه حتّى صلّى عيد الاضحى ثمّ صرف للقاضي ابي حفص عمر ان يبعث له من يصلَّى بهم العيد فبعث له الامام سعيد بن الامام محمَّد كدادُ فصلَّى بهم هنالك هذا العيد فرتّبه اماماً يصلّى \* في جامع القصبة الى ان توقّى رحمة الله عليه ثُمُّ توجُّه الى اسحاق اسكيا للمقاتلة فسمع هو به وهو في بُرْنُ يومئذ فنهض للقَّاءُ والتَّقُوا في بَنْتُ يوم ْ الاُنين الخامس والعشرين من الشهر المذكور واقتتلوا بومئد عند نبكة زُرْزُنْ \* فهزمه الباشا محمود ايضاً فوتَّى مدبراً منهزماً وتمّن مات من عسكره يومئذ فار منذ ينْبُ ولد سائ ولَ والله من بنات الامراء وجعل خلفه سُنْ ولد اسكيا داوود فهذا اخر توليته فتوجّه نحو ارض دنَّد فنزل في كرى كُرْمُ وقد اصاب الرصاص بلمع محمَّد كاغ ابن اسكيا داوود عند المطاردة فامرضه وامره اسحاق اسكيا بالرباط في موضع وامر ماركيُّ "

<sup>1.</sup> Ms. A (en marge): كذا وجدته. Ms. B: والف

<sup>2.</sup> Le mot يصلى est remplacé par هذا dans le ms. C qui a omis هذا devant العبد.

<sup>3.</sup> Ms. A : lacune deruis يومئذ jusqu'à يومئذ

<sup>4.</sup> Ms. A : زرن.

<sup>5.</sup> Ms. C, ici et plus loin : باری کی

ملك بمثله في موضع اخر وامره بالغارة على الفلانيين الكائنين ' في السم فنار عليهم ومع باركي ملك المذكور حجاعة من اخوة اسحاق المذكور في موضع الرباط قد عن ليهم من مراتبهم في غزوة تاقي لخبين ظهر فيهم يومئذ فكتب لباركي أن يقبضهم خوفاً من الهروب الى الاعدا، ففضوا لذك وهرءا الى جهة كاغ منهم على تُنْد ومحمود فرار احبي وبرهم وسليمن وغيرهم من اولاد امبر اسكيا داوود فتبعهم الباشا محمود بن زرقون مع حبيثه حتى وصل كوكبا نزل هنالك ولمّا ولَّى اسحاق اسكيا راجعاً عند الهزيمة النائمة بمن مريه له الى مدينة تنبكت فوصله ليلة السبت اوّل ليلة من المحرّم فانع الماء المكملة للالف من الهجرة النبويّة على صاحبها افضل الصلاة وانمّ التسليم واخبر بما جرى بينه وبين الباشا محمود وادرك ان تشكت' منذ يحي ولد برد. أتي تمن معه من أتباعه والزغرانيين أهل يُرْوُ لقتال القائد الصطغى التركي فوصلوا تنبكت يوم الخيس الحادي والعشرين من ذي الحجَّة الحرام مكمَّل عام تسعة وتسعين وتسعماية وقيل أنَّه حلف بدخول القصبة من باب كُبرَ والحُروبِ من باب السوق وهو من احمق الناس واجهله فلمّا قرب تحت برب المصبة ضرب بالرصاص فمات عشية ذلك اليوم وقطع راسه وطيف به في خشبة في المدينة٬ ساعتئذ وینادی المنادی معه یا اهل تنبکت هذا راس منذ متاع بلدکم ومن لم يقعد عند روحه هكذا يفعل به وجعل الرماة بحمّرون وجوههم النسرّ وبجردون ّ

<sup>1.</sup> Ms. A: الكانن. Ce mot manque dans le ms. C.

<sup>2</sup> Ms. C semble donner : تُغْنَى:

<sup>3.</sup> Ms. C ajoute الحرام.

کی Ms. Cajoute ici

ت. Ms. C: فا.

<sup>6</sup> Ms. Comet في المدينة.

<sup>.</sup> محرجون: 7 Ms C: محرجون

الياس بسيوفيهم كلُّ ساعة (٨٩) فاستوقدت نار الفتنة ، والنرجع الى تمام الكلام فيها جرى بين الباشا محمود بن زرقون وبين اهل سغى في تلك الجهة أ فلمَّا نزل بلد كوكيا ومعه ماية واربعة وسبعون قباوات في كلُّ قباء عشرون رامياً ونهاية حملتهم نحو اربعة الالف رماة وذلك حيش عظيم لا يقابله ويهزمه الَّا ٌ من نصره الله تعالى وايده بعث الامير اسكيا اسحاق الفيَّا ومايتين فرسانا من خيار عسكره الذين لا يولُّون الادبار وجعل عليهم هيكي له سركيًا وهو قد بلغ الغاية والنهاية في النجدة والشجاعة وامره انَّ يقع عليهم اذا وجد فيهم غرّة فبعد انفصالهم مع اسكيا قليلاً لحقهم بلمع محمّد كاغ في نحو ماية فارس فساله هيكي ثمّ هذا الالتحاق فقال اسكيا هو الذي البعني اليّاك فقال له هذا كذب وبهتان لما هو معروف عند الخاصّة والعامّة انّ بامع لا يكون تابعاً لهيكي كلا وحاشا وما ذلك الّا عادتكم القبيحة وطبيعتكم الشنيعة يا اولاد داوود من الحرص على الامرة " فتنتَّى عنهم هيكي له مع اناس من خاصته ثمَّ دُودَ كُورُ ولد بلمع محمَّد دُلَّ كُبْرِ انكي خرج من بين اولئك الجماعة متحيزاً الى نحو هيكي فقال له یا دُوْدٌ ترید ان تقتلنی کما قتل ابوك هیکی موسی لاسكیا داوود لا تقدر عليه ولا تقدر عليه ً لانّي خير من هيكي موسى شدَّةً وابوك خير منك فوالله ان دنوت منّي لحِرِرت مصارينك في الارض فكرّ راجعاً الى تلك الجماعة فازداد الىاس علماً لشدّة ميكي له ونجدته "حيث اقرانه خبر من هيكي موسى في

<sup>1.</sup> Ms. C : الوجهة.

<sup>2.</sup> Ms. B : 41.

<sup>3.</sup> Ms. B en marge : الامارة.

كبر نكن : 4. Ms. C

<sup>6.</sup> Ms. C ne répète pas deux fois لا تقدر عليه.

<sup>7.</sup> Ms. C : بشدة.

<sup>8.</sup> Ms. C : ونجدته.

النجدة لآنه من اشجع الناس فى زمنه فرجع له الى احكا اسحان واخبره بما جرى فمن قلبل بابع اولئك الجماعة محمّد كاغ وجعلوه اسكبا فنجهز الحاق للذهاب الى ناحية كب فلمّا عزم قبض كبرا، الجند الذين البعوه جبع ما عنده من عُدد السلطنة والانها وشيعوه الى موضع يقال به تَارَ فتفارقوا معه هنائك يستغفر منهم ويستغفرون منه فبكي هو وبكون فهذا اخر العهد بينهم تم تُوجه الى تنفني عند كفّار كُرم بقدرة البارئ تعالى الذي لا راد لامره ولا معتب لحكمة وقد قاتلهم العام الماضي وما تبعه احد من اهل سنى الله ياى فرم بان احى وقايل من خاصته فلم يستاخر عندهم الله قليلاً فقتلوه وابنه وجميع من معه فماتوا شهدا، رحمهم الله وعنى عنهم ومن اخلاقه الكرم والتصدّق بلاموال الكثيرة وطلب الدعا، من العلما، والفقرا، لأن لا يميته الله تعالى فى السلطنة فبلغه الله تعالى ذلك المامول وكان موته والله اعلم فى جادى " الاخر فى العاء المكمّل للالف،

## الباب الثانى والعشرون

ثمّ رجع الحيش الى عند اسكيا محمّد كاغ وتمّ له البيمة نمّ مدت في اطلاق اخويه فار منذ طف وبنتل فرم نوح ابنى اسكيا داوود قد حجزما اخوها اسكيا محمّد بان في ارض دُنْد فشرع اخوتهم من اولاد اسكيا داوود

<sup>.</sup> والاتها sont places après الجند الذين الهموه en outre les mots كبراء : كبراء الم

<sup>2</sup> Mss. Bet C : نفقن.

<sup>3</sup> Les deux mss. A et B ont : 22.

يهر بون اليهم فاوَّل من هرب البهم منهم دُعَى فرم (٩٠) المعزول سليمن ابن داوود اسكيا فاتَّى الباشا محمود فقبله وخاف من ذلك اسكيا محمَّد كاغ فبعث له في طلب ذلك البيعة للسلطان مولاى احمد وكاتبهم بكر لنَّبارُ هو الذي بعثه اليه فانيم له ثمّ انّ المجاعة دخلت في محلّته حتّى اكلوا دواتبهم فبمث لاسكيا محمّد كاغ ان يغيثهم بالطعام اينما كان فاص بحصاد ما صلح هنالك من الزرع في جهة حُوصُ وهو الذرَّة الابيض فبعثه لهم ثمَّ انَّ الباشا محمود بعث له ان ياتى عنده لاخذ البيعة فعزم على ذلك ونهاه عنه اصحاب الراى من قومه منهم هيكي لَهُ فقال لا امنهم انا وان عزمت على الحجيُّي اليهم ولا بلَّد اجعل ذلك وحداناً وحداناً ان شئتم سبقتكم اليهم وحدي فان قتلونى لا يضرّكم بشيُّ أكون لكم فـداً. وان نجوت يسير بقية الجماعة كذلك حتّى تسير انت اخرهم ولا يقدرون اذاً ان يمسكوك " بسوء لانّ ذلك لا ينفعهم بشيُّ فلم يصوب الراى الكاتب " بكر لَنْبَارُ المذكور فساروا اليهم جميماً فلمّا قربوهم بعث اسكيا محمّد كاغ من يستاذن لهم فبعث الباشا محمود نحو اربعين رجلاً من اعيان الحيش وكبرائهم للقائهم بلا عدّة ولا سلاح فاشار اليه هيكي لُهُ بقتلهم فقال هولاء الاعيان ان افنيناهم لم يـق منهم من له شوكة فتهيّا اسكيا محمّد كاغ لذلك فلمّا رءاه الكاتب المذكور حلف لاسكيا أنَّه ليس عند الباشا محمود الَّا الامان النامُّ بعهد الله وميثاقه فسمع له ذلك وعمل عليه فلمّا دنوا منه سلّموا عليه وبلّغوا له سلام الباشا محمود وآنه يرحب به فتقدّموا قدّام اسكيا واصحابه وقد احضر لهم شبائك الخداع والغدرة واحضر لهم المآكل الطّيبات فلمّا شرعوا في الاكل قبضوه ومن دخل معه

<sup>1.</sup> Ms. A : ذلك manque.

<sup>2.</sup> Ms. A : يسوك .

<sup>3</sup> Ms. B : الكتاب.

عند الباخا محمود في القبا، وجّردوهم من اللحتيم ولمّا فطن من كان ورا. الاقبية من أهل سفى هربوا ومن قدر الله تمالى سلامته سلم وبلغ المامن عند السحابهم ومن وفى اجله قتل بالرصاص وبالسيف وتمن سلم ساعتثذ عمر كت بن كرمن فارى محمَّد بنكن بن الامير اسكيا داوود طلع على حسان اسكا محمَّد كاغ فهرب ونجا بقدرة الله تعالى بعد ما رموه بالرصاص كثيراً وهارون دنكتيا أن الامير اسكيا داوود هرب ونجا وجرح اثنى عشر نفرة بالسيف فرمى نفسه فى البحر وقطعه بالعوم ومحمَّد سَرُك احي بن الامير اسكي داوود وغيرهم آمَّا اسكيا محمّد كاغ فقيّد في الحديد وقيّد معه ثمانية عشر رجلاً من رؤسائه منهم هيكي لَهُ وكرمن فارى محود ً بن ۚ الامير احكيا احماعيل بن الامير احكيا الحاج محمَّد وفار منذ سُن بن الامير اسكيا داوود ودُند فاري المختـــار وكومُكَىٰ وغيرهم فبمثهم الى كاغ عند القائد حمّ بركة وقد خلفه على ذلك البلد وامره بسجتهم في بيت في دار سلطنتهما ثمّ بعد ذلك امره بقتلهم وطيَّح عليهم ذب البيت فكان قبرهم الّا هيكي لَهُ وحده فلمّا دخلوا المدينة امنتع (٩١) لهم من الذهاب استمحالاً للموت فقتل هناك وصلب ، وأما على تنَّد ومحمود فرار احى النا الامير اسكيا داوود فوصلا في هروبهم كاغ فاتيا الخطيب محمود درامي فسأما عليه فسالهما عن سبب مجيمُما فقالا الدخول في طاعة البائنا محود فانكره عليهما وأمرهما بالرجوع الى عند اخوتهما وقومهما وقالا أن كان والدهما حياً

<sup>1</sup> Ms. C . انكتبا .

<sup>2.</sup> Ms. C : عجر

<sup>3.</sup> Ms. B : ن manque.

ا الطنبه: Ms. A : سلطنبه.

<sup>.</sup> فرارجي: 5. Ms. B: فرارجي

اخوانهم : 6. Ms. C

لا يتبعون رايه فاحرى غيره وانيا القائد حمّ بركة واخبراه بذلك فكتب للماشا محمود خبرها وامره بثقافهما فلمّا قبض اسكيا محمّد كاغ بعث له في قتلهما فتتاهما ' وامَّا سليمن بن الا بير اسكيا داوود فقيَّدوه مع المقبوضين ثمَّ كلَّه اهل الراى فسرَّحه و بقى عندهم مع اناس قلال منهم " باركى ملك و محمَّد ولد بنش ومحمَّد ولد مُوْرَكُنَ امَّه بنت الامير اسكيا داوود وامَّا محمَّد ولد بنش وهي اسم امَّه من نسل عمر كمزاغ وامَّا ابوه فهو محمَّد بن ماسُوسٌ بن بلمع محمَّد كرى ً وغيرهم " وأكرم الباشا محمود سليمن غاية الأكرام حتّى جعله اسكيا عليهم وحملة ما قبض ٰ البــاشا محمود مع اــكيا محمّد كاغ ثلاثة وثمانون رجلاً ما بين اولاد الامراء وغيرهم والحاتَّة في تنشُّ يومئذ وهو اسم موضع في قرب بلد كوكيا وقيل ان الامير اسكيا الحاتج محمّد بن أبي بكر لمّا غلب على سنّ عاي وتوتَّى الساطنة قبض من اولادهم وخدَّامهم مثل هذه العدَّة في هذا الموضع بعهد الله في الامان ثمّ انّ الله تعالى القوتي القادر اقتصّ منه كذلك جزاء ووفاقاً وقيل انَّ اسكيا محمَّد كاغ ما استاخر في الدنيا بعد وفاة اسكيا اسحاق الَّا اربعين يوماً فاجتمعوا فى الاخرة سبحن الحتى الدائم الذي لا زوال لماكه ولا نهاية لديموميَّته ، وحين بعث محمَّد كاغ في اطلاق اخويه المسجونين فار منذ المصطفى وبُنتُلُ فرم نوح وهو اصغرها سنًّا ونوح صغر من المصطفى سنًّا فرحا فرحاً شديداً وعزما متى وصلا اليه يكرمان شانه حتى يمشيا قدّامه متى ركب فى نعليهما فتلقَّيا فى الطريق يخبر هذه المصيبة <sup>6</sup> وهى قبضته مع جماعته فولَّيا

<sup>1.</sup> Ms. A: فقتلهما manque.

<sup>2.</sup> Ms. B: منه manque.

<sup>3.</sup> Ms. A: وغيرهم manque.

<sup>4.</sup> Tout ce qui précède depuis وغيرهم manque dans les mss. A et B.

<sup>5.</sup> Ms. B : تنس .

<sup>6.</sup> Ms. B : المدينة.

راجعين الى ارض دُند واجتمع عليهما حجيع من كان اهل ـنى واتَّفقوا مع نوح ان يولُّوا امرهم فاري منذ المصطفى ليكون اكيا ولم يقبل فقال لهم نوح افضل وابرك والبركة حينما جملها الله تكون لاتخنص بالكبر ولا بالصغر فبايعوم فكلُّ من توجَّه الى جهة اخرى من الهاربين' ولُّوا اليه جمِعاً وبقى لا يَمْنَى الَّا مُحَمَّد مور ومحمَّد ولد بنش وها ما زالا عند البِّنا محمَّد حتَّى فرج حتى ﴿ فرج الله عنهما فهربا اليه وهرب باركي ملك فنرح بهم اكيا نوح فرحاً شديداً وشكر الله تعالى على وصولهما لديه حالمين فقال لم يبق لى المني حيث اتصل بنا هذان الرجلان ، فجمل الباشا محمود سليمن اسكيا على من بقي معهم من أهل سغى وتحدَّث النَّــاس أنَّ الكانب بكر لنبار هو الذي غدر محمَّد ُ كاغ واصح به وباعهم للباشا محمود حتَّى تمكَّن منهم فقال لبعض اسحابه في تنبكت لمَّا سكن فيه بعد حميع الوقائع هذا الذي نسب اتي من الغدرة فوالله العظيم ما كان وما اخبرت محمَّد كاغ الَّا بما يعلم الله فيَّ من انتصح اتَّكَالُّ ونقَّهُ على ما حانف لي محمود (٩٢) في ذلك وما غدر الا هو فغدرني وما غدر محمَّد كاغ والميعاد بيننا جميعا غداً \* بین یدی اللہ تعالی ، ثمّ انّ الباشا محمود جَهْز حیشه فنبع اسکیا نوح الی ارض دنَّد فوصل معه موصلاً في ذلك حتى أنَّ أهل الارض كُنت يسمع أصوات مدافعهم للمقاتلة بينهم في يوم واحد وسكن نوح في اصحابه في اوَّل الحال بلد كُعْرَاو اخر بلاد ذلك الارض ملّى الى ؙ حدّ ارض كـنتُ ولم يزل الباشا محمود يتبعه بالغزو حتَّى بنى قصبٌّ فى بلد كُلُن واسكن فيها مائنين رامياً وامَّر عليهم

<sup>.</sup> الهرابين: ms. B: الهربين: 1. M-. A

<sup>2.</sup> Ms. A -> 3.

<sup>3</sup> Manque dans le ms. C.

<sup>4.</sup> Les mots ملّ الى manquent dans le ms. C.

الفتى القائد عمار ومكث في تلك النــاحية عامين كاماين غازياً وجرت بينهما هنالك وقائع كثير شداد وكان ينبع نوحاً في يوم واحد حتّى وصل مع جيشه بطحاء ا واسعة كبيرة جدًّا وهم يسيرون في الطريق فانهوا الى غابة عظيمة كَثيفة والطريق نافذُ في تلك الغابة فقبض الكاهية باحسن فريدٌ عنان فرسه واقفاً وهو قسيس حكيم فبعث اليه الباشا محمود ايش هذا الوقوف وهو يغضب ويصيح ويلومه بالحين والرعب فلمّا دنا اليه قال له والله ان عامت شعرةٌ واحدةً في جسدي بالخوف والرعب لنتفتُها منها ولكن لا اقتحم بجيش مولانا السلطان نصره الله خطراً وغراراً وامر ان يرموا الغابة بالدرباش فلمّا رموها " جعل الرجال يخرجون منها هاربين ومات منهم كثير بالرصاص واسكيا نوح هو الذي كمنهم فيها لهم حيث علم انَّه لا مشرع لهم غير ذلك الطريق ليفتكوا بهم غيلة فنجّاهم الله تعالى من كيده وخديعته بسبب فراسة 4 الكاهية باحسن فريد ً المذكور فولجوا الغابة حينتيذ وجاوزها بالسلامة وكانت بينهما في ذلك الارض معارك شائلة كثيرة ونال منهم اسكيا نوح مع قلّة اتباعه ما لم ينل منهم أسحاق اسكيا مع كثرة اتباعه ولو بعشر العشر ومات من اصحاب الباشا محمود يوم بُرْنَى ثمانون رجلاً من خيار ﴿ اربابِ الرجل وحدَّثني من اثق به انَّ محموداً جاء يطالع على الموتى بعد ما تفارقوا فامر

<sup>1.</sup> Ms. A : بطجاء.

<sup>2.</sup> Ms. C donne ici et plus loin : فرير.

<sup>3.</sup> Ms. B : راموها.

<sup>4.</sup> Ms. B : الفراسة.

<sup>5.</sup> فريد manque dans le ms. A et est indiqué en marge du ms. B.

<sup>6.</sup> Ce qui précède depuis حبنئذ manque dans les mss. A et B.

<sup>7.</sup> Ce mot manque dans le ms. C qui omet peu après le mot اسكبا.

<sup>8.</sup> Ms. A : جبا ارباب

محلُّ حزامهم التي تحت بطونهم فاخرجُتْ دانير مطبوعات في حزامهم الجمين ورفع الباشا محمود الجميع لنفسه وقد تضرَّروا من طول ذلك المكث في ذلك الارض تضرَّراً فادحاً عظيمــاً من كثرة التعب وامتـداد الجوع والنعرَّى والمرض من وخم الارض وضرب ماؤه كروشهم واجراها ومات منهم كثير منها من غير موت المقاتلة فاوَّل الحال اسكيا نوح هو الذي يقود جيشه بُنْسه للقتال وفي اخر الحال ولّاه لمحمّد ولد بنش فكان نصر القتال على راسه وله فى ذلك اخبار مشهورة وحكايات كثيرة ولمّا طالت المشنَّة على الباشا محمود فى تلك الناحية كتب للامير مولاى احمد مشتكياً بما نالهم من مقاسات الشدائد وآن جميع خيلهم ماتوا فصرف نحو ست محلات واحدة بعد واحدة التحقت الجميع بهم في نلك الجهات منهم محلَّة القائد على الراشديُّ ومنهم محلَّة القباد الثلاثة (٩٣) القائد بن دهان والقائد عبد العزيز بن عمر والقائد على بن عبد الله التلمسانيُّ ومنهم محَّلة القائد على المشماش وغيرهم وبعد ذلك كله رجع محمود لننكت وما ظفر بالمراد في نوح ، ولنرجع الى تمام الكلاء في الفتنة التي قاءت بين أهل تنكت وبين الفائد المصطفى التركّي بعد مون تنكت منذ يحبي ولمّا كثرت الجراحات في الناس من الرماة اشتكي الاعيان بذلك لدى الفقيه الفاضي ابي حفص عمر بن وليّ الله تعالى الفقيه ابي البركات القاضي محمود ابن عمر فشاور اصحاب الراي في ذلك فمنهم من اشار الي دفعهم بالقتال أن أدى الحال الى ذلك ومنهم من اشار الى الكفّ والامساك وضررهم لا بزداد الّاكثرة بعث القاضي عمر امُرُ ۚ خديم الشرع وهو من افسق ۚ الناس في وقته ولا علم

<sup>1.</sup> Manque dans le ms. C qui répète deux fois . وضرب

<sup>2.</sup> Manque dans le ms. C.

<sup>3.</sup> Ms. C : افسد.

عند القــاضي عمر به الى شيخ المولدين عمر الشريف سبط الشريف احمد الصقاتي بليل ان يبرح ساعتئذ ان لا يفرط الناس في ارواحهم وياخذوا الحذر من هؤلاء النياس فبدُّل قوله وقال يامركم القاضي بالقيام بالجبهاد فيهم فبرح بذلك في تلك الديل واصبح الناس متحزّمين للقتال مع القائد المصطفي فابتدا في اوائل المحرَّم الحرام فاتح عام مكمَّل الالف واستمرَّ الى اوائل الربيع الاوَّل فمات بينهم في اولئك الآيام من قدر الله تعمالي اجله فيها فمنهم ولد كُنْ نفُلْ الذي تسبُّب في مجيُّ محلَّة جودار وجاء معه في تلك الحلَّة وبقي في تنبكت مع القائد المصطفى فقتله أهل تنبكت في ذلك القتال فجاء أوسنْبُ التاركيّ مغشرن كي لمعاونة المصطفى مع اصحابه فحرَّقوا جميع البلد بالنار وذلك في يوم الجمعة الرابع عشر من ذلك الشهر ثمّ عاد ُ بذلك غداً فكان يوماً شديداً على اهل تنبكت وقاربوا ديار القياضي عمر " بالحريق فجاءت واحدة من بناتهم تعدو " فقالت له رصل اوسنب بغزوه الى باب دار الفع عبدُ وهو اخوه الفقيه عبد الله بن الفقيه القاضي محمود فقال لها الله تعالى يعطيه غزواً في باب داره ويسلُّط عليه ادنى الناس يفتضح به كما افتضح بنا فاستجاب الله دعاءه فجاءت غزوة توارق كليْني الى باب خيمته فدخل عليه واحدٌ منهم فقتله في داخل الخيمة وهو ادناهم وذلك في يوم الاحد الثاني والعشرين من شوّال عام خسة بعد الالف وهو نشا في ديارهم وقرأ عليهم وكبر عندهم حتّى كانّ واحداً من اولادهم ثمّ صار الى ما صار " اليه من الغدرة والخيانة والعياذ بالله من النفاق

<sup>1.</sup> Le ms. C ajoute : التركى.

<sup>2.</sup> Ms. C : Jel.

<sup>3.</sup> Ms. B ma**n**que.

<sup>4.</sup> Ms. B : اعدوا.

<sup>5.</sup> Les trois mots qui précèdent manquent dans les mss. A et B.

وسوء الحاتمة وكانت وقمة الحِامع الكبير يوم الحَمْيس الرابع من صفر الحَمْير وخرج الناس لكسرا الديار" لبلة الاربعا. الرابعة والعشرين من الشهر المذكور وجا. بارى شيغ " يوم الجمعة السادس والعشرين منها فى امن المال الذي اصطلح عليها اكيا مع جودار وخرج من امزاغ الى تنبهون يوم الخيس التباسع من الربيع النبوي وبلغ الباشا محمود خبر ما جرى بين اهل تنبكت وبين النائد المصطفى من القتال وانَّهم حاصروه مع اصحابه في القصة ارسل بذلك القائد المصطفى مع مالك والد محمَّد دُرَ فبعث القائد مامي بن برَّون في ثلاثناية واربعة : وعشرين رامياً اثنان من كلُّ قباء ولا علم عند احد منهم بذلك حتَّى وصلوا تنكت فامره ان يجعل السبيل في اهله وان يقتلهم عن اخرهم وهو رجل عاقل لبيب قسيس فوصلوها لبلة ثانية (٩٤) عشر من ربيع الأوَّل ليلة الولادة فكان خوفاً عظیما فی البلد وخرج کثیر من النباس رامین اهسهم فی الصحاری والقفار فاصلح القائد مامي مابين القائد المصطفى وبين اهل تنكت فكأن فرحاً عظيماً للناس ورجع للبلدكل من خرج منها هارباً ورجع رئيس المرسى منذ الفع ولد زرُّك ٌ بجميع القوارب ودخلوا في بيعة السلطان مولاي احمد يسب هذا الصلح وفتح الطريق الى الافاق ودخل الباس في حوائجهم ومن اراد السفر الى جبَّى والى غيره مشى البه ثمَّ انَّ الفائد مامى تحرَّكِ الى الزغرانيين اهل يرو فغار عليهم وقتل رجالهم واتى بنسائهم ومسيانهم الى تندت وباعوهم

الكسرة: Ms. B: الكسرة

<sup>2.</sup> Les mss. A et B donnent : الأبار.

<sup>3.</sup> Ms. A : بار شبعي

ارغ: Ms. B : فنا.

<sup>5.</sup> Manque dans le ms. C.

<sup>6.</sup> Ms. C : زوك .

<sup>7.</sup> Ms. A : جوانجم

بمايتين ودعاً الى اربعمائة ودع ثمّ بعث القائد المصطفى شاوش واحداً الى حبّى في قارب زنْكَ درج لاخذ البيعة من اهله ووافق بوفاة جنكي ويْبُعَلى فقام بها جنَّى منذ بَكِّرنَ ' وهو حاكم اسكيا على البلد والقاضي بنَّبُ كناتى وشمَ وتَاكُرُ قائدان " من قياد جنكي واعيان البلد من الفقهاء والتجّار فكتبوا بقبول تلك السعة للقائد المصطفى \* وللقائد مَامى ثمّ بعد ذلك بعثا \* الرائس عبد المالك وسبعة عشر راميًا لتولية جنكي فجملوا اسماعيل بن محمّد جنكي ومكث في السلطنة سبعة اشهر فمات ومكنهم الله تعالى من الخاسر الابعد بَنكُونَ كُنْد وهو من المفسّدين فى الارض حينئذ فاتى به اليهم فقتلوه فى دار جنكى ورجعوا لتنبكت وامَّا ويُبُّعَلَى المذكور فاسمه ابو بكر بن محمَّد مكث في السلطنة ستًّا وثلاثين سنة وتزوَّج كاسُ ابنة الامير اسكيا داوود فكانت في عصمته الى ان توقّى ثمّ جاء القائد مامى بنفسه الى حبَّى ونزل في دار جنكي وولَّى عبد الله ابن عثمان سلطنة حبَّى واصلح من امور البلد ما اصلح فرجع لتنبكت وتلقّى فى ذهابه الى جنّى مع الحاجّ بكر بن عبد الله كرى السناويّ ذاهباً الى تنبكت في طلب عزل القاضي محمَّد بنب كناتى مع اتَّفاق اعيان مدينة حبَّى عند القاضي عمر فنها. عنه القاضي عمر اشدّ انهى فرجع الى حبّى وادرك القــائد مَامى فيه فاشتكوا به عنده وادَّعوا عليه الحبور فعزله مَامى المذكور وجعلوه في بيت وسدُّوا بابه الَّاكُّوة التي يَدُّون له الماء والطعام منها تعذباً له والذين يعرفون حقيقة الامر يومئذ في ذلك البلد من اهل العقول قالوا انّ ذلك " الدعوى ماطل وولَّى القضاء

ا. Ms. C : کر.

<sup>2.</sup> Mss. A et B : قالد, au singulier.

<sup>3.</sup> Ms. A: les mots القائد المسطني manquent.

<sup>4.</sup> Ms. B : بعث ; ms. C : بعد.

<sup>5.</sup> Ms. A : الله.

الفائد مامي واحداً من اهل الغرب اسمه احمد الفلاتي فبعد ما رجع لتنبك جا. باغن فاري بكر ابن احكيا محمّد بنكن من ارض كُل الى جنّى ومنه ابنه مَارْبًا وابن اخيه شيشي وبنْدُكُ ياوْ ولد كرسَل ووُدرًا منذ في اناس قليل فنزلوا في قبالة باب زُبُرُ والما. تحت القصر يومئذ فاستاذنوا اهل البلد في الدخول فيه فلم يقبل جنكي وجني منذ وخانوا ان بحركوا عليهم (ه٩) المنه فالجنوا في طاب الدخول فذكروا انّهم ما جاؤا الّا لاجل الدخول في بيعة الامير مولاي احمد" فبعث الهم اهل" جتى حبيب تُرقُ ' بالمصحف وصحيح البخاري ان يحلفوا بهما انَّهُم ما جاءوا آلًا لذلك فحلفوا عليه ودخلوا فلمَّا بانوا في البلد اوَّل اللَّياة اجتمع عليهم السفها، فبدُّلوا قولهم وتعاقدوا معهم على الرجوع الى بيعة اكبا سُمَّى منهم محمَّد ' ولد بَنْيَــاتى وسر سكر ' وكُنْـكُنْ دَنْتُور فبعد يومين اوثلاثة الَّامِ ۚ قَبِضُوا جَنَّى مَنْذَ بَكُرُنَ وَاكْلُوا مَا فَى دَارَهُ مَنَ الْأُمُولُ وَقَبْضُوا الْقَاضَى المغربيّ وحددوها وبعثوا بهما الى مدينة بلد من بلاد ارض كُلُّ وخرَّبوا الـيت الذي فيه الفقيه القاضي محمَّد بنُبُ واخرجوه وامروه ان يُضي الى ايمًا احبَّ من البلاد فمضى الى عند ساطان " تمُبُ ومكن هنالك الى ان توقى رحمه الله تعالى وعنى عنه بمنَّه وكرمه" وقيل ليس له شغل في ذلك السجن الَّا تلاوة

<sup>1</sup> Mss. A et B : ووور.

<sup>2.</sup> Le ms. C ajouté على الأحقى.

<sup>3.</sup> Ms. B : les mots اهل جني manquent.

<sup>4.</sup> Ms. B : رُن

<sup>5.</sup> Ms. A en marge. Ms. B manque.

<sup>6.</sup> Ms. C. ici et plus loin . شطی.

<sup>7.</sup> Ms. A manque.

السلطان: Ms. B: السلطان

<sup>9</sup> Ms. A manque.

كتاب الله تعالى انا، الليل واطراف النهار فظهرت له كرامة يوم خروجه منه لآنه ما رئى في ذلك البيت اثر قضاء الحاجة لا من بول ولا من غائط وولُّوا القضاء يومئذ مُور موسى داب فاثبته اهل المخزن بعد فرارهم ثمّ عن موا على قبض احباب اهل المخزن من التجّار واكل اموالهم فسجنوا منهم حام سُنْ سُكر السناويّ وذكروا انّه الاعظم الاكبر عندهم فعزموا على ذاك ليلة عند السحر في دارهم فلمّا خرج محمّد ولد بنياتي وسر سكر من عندهم طرقوا فُج مَابي جارية حام المذكور واخبروها بذلك سرًّا وامروهـا ان تخبره به فاخبرتُهُ به واخبر هو اخاه الحاجّ بكر به فاحتال في الزويرقة وخرج بالليل خفية ۗ فتوجّه الى تنبكت هارباً وفي غدا انكشف خبره فبعث باغن فاري اناسه في اثره في قارب فنف بامُعَى فير فير ليردُّوه اليه فنادى الحاجّ بكر الفنف المذكور في داره واعطاه مالاً ليلَّا يتعجَّل في المسير حتَّى يصل اخوه المامَنُ فانع له فلما قاربوا بلد ونزع على شوفة را قاربهم حام المذكور وهو راس ثمّ ساعتئذ دفع بعجلة واجتهد في المسير فلمَّا وصلوا هنالك سالوا عنه فاخبرهم واحدُ تنبكتيُّ قد عامله حام بخير كثير حينئذ انّ قاربه دفع هنا في هذه الساعة ان جزتُمُ ۗ لوصلتموه بقرب فسمع بذلك ونزع مُور فاتاهم فقال لهم ارجعوا لأنّ الرماة سمعوا بخبركم فاستاخروا في بلد كُنَا " ينتظرونكم ليقتلوكم واخبروا " باغل فاري انا الذي امرتكم بالرجوع فرجعوا وكفاه الله تعالى شرهم بسبب ونزع مور المذكور

<sup>1.</sup> Ms. B manque.

<sup>2.</sup> Mss. A et B : فسموا.

<sup>3.</sup> Ms. B : خيفة.

<sup>4.</sup> Ms. C, ici et plus loin : ونزغ.

<sup>5.</sup> Ms. C : محرتم ou بجرثم

<sup>6.</sup> Ms. B : كونا.

<sup>7.</sup> Ms. B : افخروا.

الذي اراد ذلك التنبكتي ان يصيبه ذلك قفعلوا في حتَّى او نُك الآيَّاء ما فعلوا ... الفساد والطفيان حتَّى انَّ الجمعة الواحدة وقت الظهر حيث (٩٩) احتمع الماس جاؤا على خيامهم في الحجامع متحزَّمين واسلحتهم في ايدهم وحانوا لا يسلَّى احدُّ حتى يبايعوا اسكيا وبخطب الامام باسمه على المنبر فقال لهم الاعيان هذا محال لا يمكن ولا يجوز في الشرع فلا يزدادون آلا تمرداً وعناداً الى وقت اصفرار الشمس فقال ُ لهم الاعبان اصبروا حتى نسمع ما جرى بين الباشا محود وبين اسكما لعلُّ يغلبه ويرجع الامر الى اصله فحينئذ حكن شرَّهم وصلَّى الـُس الجمعة نمَّ وصل حام تنبكت واخبر القائد المصطفى بخبرهم فعزم على الحركة الربم فى جنى نفسه فقال له القبائد مامي احكن في قصبتك وانا اكفيك ذلك فسار اليهم في ثلاثماية رماة مختارين فامَّا قاربوا الـله بعث لمهم جنكي عبد الله صَّاحِ افني وناكُّرُ انسَ مان وهديته من الكور وأمرهم بالقدوم بعجلة فتبعهم سنقركى يوب ول برُّ وتلقَّاهم ماسنكي حمد امنة في جنِّي ۗ وقيل حبيب ولد محمَّد انبابُ هو الذي كتب له على لسان القاضي عمران' يسير مع القائد مَامي حيثًا سار وكون له مميناً ناصحاً ولذلك تلقّاهم منفسه معجلة وسمع باغن فاري خبر هولا. المراسيل فجعل الحرسة على ابواب السور ليقبضوهم متى رجعوا فدخل صَاحَ تافني بباب شمُ انزوم فكفاء الله شرّ الحرسة ولم يروه فدخل " تأكّر جاب السوق الكبير فقبضوه وسجنوه ليقتلوه فبكر القائد مامى بالوصول فاشتغل باغن فاري واصحابه

<sup>1</sup> Les mots وحلقوا لا يصلى احد, qui se trouvent placés plus loin, sont interpolés ici dans les deux mss. A et B.

<sup>.</sup> فقالهم : ١ . Ms. ١ . يا . كا

<sup>3.</sup> Ms. C remy lace ce nom par ...

<sup>5.</sup> Omis dans le ms. C.

رودخل: ۱۰ Mss ۱ et 11:

بانفسهم وبادروا بالحروج والهروب ونَسُوا تُأكُر وهربوا الى ناحية بلد تَير فترك القائد مامي اربعين رامياً على مدينة جنّى وامَّرَ عليهم <sup>ا</sup> على العجميّ وجاز ْ هو على حاله البهم ومعه جنكي عبد الله بجيشه وسلطان ماسنة وسلطان سنقر بوب وُلُ بين بجيشهم ووصلوهم في بلدتيرَ وتقاتلوا هنالك فرمي مَارْبًا ولد باغن فاري 3 قارب القائد مَامي في البحر وهو فيه بالحريش فانشق من راسه الي موخره فخيَّطه القدَّافون في ذلك البحر ' وعدَّلوه في طرفة عين ثمَّ بعد ذلك كُلُّه هزمهم وشتَّتُوا ۚ شذر مذر وهرب باغن ناري واولاده الى بنَّدُكُ ۗ وانتهوا الى بلد تارنَّدُكُى فَقَبْضُهُم وقتلُهُم وَبَعْثُ بِرَاسُ بَاغْنَ فَارِي وَبُّنْدُكُ يَاوُوُورُ وَمُنذَ وكنَّ مَارَّبًا الى حبَّى فبعث اهل حبَّى الرؤوس الى تنبكت عند القائد المصطفى وعلقوا الكَفُّ ورا. القصر في طريق دُبْرُ وبمث حَنَّكَي عبد الله عند اهل مدينة في امر جنّي منذ بكرن والقاضي المغربيّ فردُّوا منذ بكرن لجبّـكي وامّا القاضي فوجدوه الحال قد<sup>®</sup> توقّى هنالك رحمه الله تمالى ولمّا عزم القائد مَامى على الخروج من تنبكت لهذا الغزو وامر (٩٧) القائد المصطفى حام الذي جاءهم بالخبر ان يرجع معه فمشي " بقاربين من الملح ووجد قد فرغ في حبَّى بالكُلَّيَّة فباعه وربح فيه ربحاً كثيراً ثمّ رجع القائد مامى لتنبكت وقد استقام الحال بحيث لم يبق في تلك الناحية ما يشوّش البال والحمد لله الكبير المتعال وبقي على العجميّ حاكمًا على مدينة حبَّى المحروسة وهو اوّل حاكم لاهل المخزن فيها ،

- 1. Manque dans le ms. C.
- 2. Ms. C : جاوز.
- 3. Ms. Cajoute: بكر.
- 4. Mss. A et C: البحر manque.
- 5. Les deux mss. A et B ont اشتوتوا.
- 6. Ms. B : مندغ.
- 7. Ms. (: منذ : 7. اياو وورر منذ : 7. اياو
- 8. Ms. C : فوجد الحال قبل.
- 9. Manque dans le ms. C.

## الباب الثالث والعشرون

تنبيه ، ومكث حبَّنكي عبد الله المذكور في سلطنته عشر سنبن قبل وشهرين ثُمُّ تُولِّي بعد وفاته جنكي محمَّد بن اسماعيل فمكث فيها سنَّة عشر سنة وخمسة اشهر فعزله الباشا على بن عبد الله التلمسانيُّ وامره بحبسه في حبَّى فلت في السحن سنة واحدة ' فيه وفي مدينة تنكت سنتين وتوتى مقامه جبكي ابو بكر بن عبد الله ثلاث سنين ثمّ خرّجه من السحن الساشا احمد بن يوسف عند ولايته وردُّه لسلطنته في حبَّى ومكث فيها نلاث سنين فتوقَّى يوم الاحد وقت الزوال خمسة عشر من شوّال عام تسعة وعشرين بعد الف ثمّ توتّى جنكي ابو بكر بن عنـد الله المذكور بعد وفاته فمكث فيهـا سبع سنين وتوتى سنة ستّ وثلاثين والف في زمن ولاية القائد يوسف بن عمر القصري في تنكت ثمّ توتى جني محمّد كنبر أبن محمّد بن اسماعيل ومكث فها ثمانية عشر شهراً \* فمزل وتولَّى جنكي الو بكر بن محمَّد ومكث فيها ثلاث سنين ثمَّ قتله القائد ملوك بن زرقون صبراً عثية الحيس الثالث عشر يوماً من جادى الاولى عام النانى والاربعين والالف ً ثمَّ رجع فيها جنكي محمَّد كنبر المعزول ومكن فيها سنتين غير ثلاثة اشهر فعزله الباشا سعود ابن احمد عجرود" عند مجيئه الى حتى في اخر يوم من ذي الحَجَّة الحرام مكمَّل عام ثلاث واربعين والف وولَّاها حنك

<sup>1.</sup> Manque dans les mss. A et C.

<sup>2.</sup> Omis dans le ms. C.

<sup>3</sup> Ms. A : les mots کنر ن مجد manquent.

<sup>4.</sup> Ms. B : الهرا.

<sup>5.</sup> Ms. C : سفد الف به عد

<sup>6.</sup> Ms. C : عر

عبد الله ابن ابي بكر المقتول فى اوّل يوم من الحرّم الحرام فاتح عام الرابع والاربعين والالف ومك فيها ثماني سنين غير شهرين وتوفّى صبيحة يوم الفطر يوم الجمعة احد شهور عام الحادي والحسين والالف وصلّي عليه فى المصلّى ثمّ رجع فيها محمّد كنبر المعزول ايضاً ومكث فيها سنة وثلاثة اشهر ثمّ عن فتولاها اخوه جنكي اسماعيل بن محمّد بن اسماعيل فى مهل ليوم الاثنين الثالث من المحرّم المذكور الحرام فى فاتح عام الثالث والحمسين والالف ومكث فيها تسع سنين وفى المحرّم الحرام فاتح عام الثالث والتمين واللف فنولاها اخوه جنكي انكبعلى بن محمّد اسماعيل بهذا التاريخ وهو الذي فيها الموم ،

وبعد ما "رجع القائد مامى من غزوة باغن فاري جاء ابو بكر ولد الغنداش التاركيّ من راس الماء لقتال القائد المصطفى فى تنبكت فلمّا قرب البلد تحيّر المصطفى كنيراً من اجل عدم الحيل ولم يكن عندهم يومئذ الا حصان واحد للقائد وحده وهو فى غمّ ذلك الحال اذ جاءه الحبر بوصول القائد على الرشديّ بير تُخنات وهي على مسافة يوم للبلد ومعه الف وخسماية رماة من اصحاب الرجل وخسماية من اصحاب الحيل ومعه ايضاً خسماية خيل مطلوقين بعنم من اجل (٩٨) مكاتبة الباشا محود له من موت جميع خيلهم فى ارض دند بعث

<sup>1.</sup> Mss. A et C : lacune depuis يوم jusqu'à الحرام.

<sup>2.</sup> Ms. B : 1.

<sup>3.</sup> Ms. C remplace L par La.

<sup>4.</sup> Ms. C. ici et plus loin : العنداس.

<sup>5.</sup> Ms. A : بوصل

<sup>6.</sup> Lacune dans le ms. C depuis le précédent mot على . . . . . . . . . . . . . . .

<sup>7.</sup> Ms. C ajoute ici le mot الف.

<sup>8.</sup> Ms. B: les mots من اجل مكاتبة manquent.

<sup>9.</sup> Ms. C : خلقهم.

القائد المصطفى أمنير ولد الغزّاليّ ساعتئذ ليبادر لهم بالخيل عجاد مسرعا فجا. بهم في الوقت المختار فكان لهم فرجاً بعد شدَّة فخرج للفه. التاركي المذاور وقد وصل بير الزبير عشية ذلك اليوم ومعه الحجابه من التوارك وكثير من الصنهاجيين اولى الضفائر والزغرانيون ومعه ايضاً مام ولد اس ولدكبر واخوم احمد فسكنا عنده لمّا هربا من التنبكت بعد وقعة القائد المصطنى فتلقيا عند المبر المذكور فاوَّل من مات سنهما مام ولد امن المذكور اوهو والعباذ الله في آيام دولتهم ظالم كبير فاحق معتد فضرب بالرصاص ساعتئذ فمات فحير ُ منهم ابو بكر التاركي فتبعوما الى ربوة نانا زُرْفَتَان فولَّى على القائد المصطفى والسيف مسلول في يده فلمّا اراد ان يوقمه فيه حال ادريس الابيض" بينهما بالترس وقطع ترسه بذلك السيف حتى اصاب واحداً من اصبعه فقطعه ثمّ انّ الله تعالى نصر القائد المصطفى عليهم فانهزموا وهربوا وقتلوا كثيراً من اصحاب آي بكر الناركي ولمّا وصلوا راس الماء قتلوا بن داوود وجميع من معه من الرماءُ الذين بنوا النَّصبة هنالك وهم احدى وسعون رامياً فقوا على المخالفة ثمّ جاز الفائد على الراشــيُّ ﴿ الى عند الباشا محمود في ارض دند مع محلَّته ، ثمَّ جا. القائد بن الدهان والقائد عبد العزيز ابن عمر والقائد على بن عبد الله التلمسآني في اربعماية رماة يشتركون

<sup>1.</sup> Lacune dans les mss. A et B depuis le précédent mot الذكور.

<sup>2</sup> Ms. B : يخير .

<sup>3.</sup> Ms. B : منبعده .

<sup>4.</sup> Mss. B et C : نال.

<sup>5.</sup> Ma B: 4.

<sup>6</sup> Mss. A et Bajoutent ici : الادريس,

<sup>7.</sup> Omis dans les mss. A et B.

<sup>.</sup> الرشادي : × Ms. A الرشادي

<sup>9.</sup> Ms. A : 5 manque.

فهم' فحازوا على حالهم الى عند الباشا محمود حتّى اتّصل به في تلك الارض نحو ستّ محلات كما مر . أمّا القائد على بن عبد الله النلمساني فابوه عبد الله من آكبر قياد السلطان في مدينة فاس فالمّا توقّي قام ولده علىّ بن عبد الله مقامه في القيادة وهو شابّ يومئذ فاشتغل بالرذالة من شرب الحمر وغيره حتّى سقط قدره بین الناس ولکن له رکن قوتی عند السلطان وهو ابن ٌ اخته التی تحت القائد عزوز أولذلك ما المتحى اسمه بالكَلَّيَّة ثمَّ بعثه السلطان الى السودان وهو ثالث ثلاثة في القيادة ولم تنفرد له القيادة الَّا بعد موت صاحبيه فخرج بعد ذلك عجب العجائب حتَّى يتمثَّل به في الشدائد والصعاب فكم ُّ غزوات ُ حضرها وكات حصرها واعدا. اهلكها ومساكن خربها وسلكها وبلاد فتحما وفساد اصلحها وثغور حرسها وغرور اقتحمها وانسها فاشتغل بذلك سنينا وعواماً حتى هدن ً الارض ولا تسمع الَّا قيلاُّ سلاماً سلاماً ثمَّ بعث الباشا محمود بن زرقون وهو ما زال في ارض دند للقائد المصطفى ان يقتل الشريفين محمّدٌ ﴿ الشيخ محمّد بن عثمان وبابا بن عمر " سطى الشريف احمد الصقاتي فقتلهما في السوق شرَّ فتلة على يد الحاكم على الدراويُّ وشاوش الكامل هو الذي باشر القتل فقطع ايديهما وارجلهما بالفاس وتركهما هنالك معذّبين حتّى مانا فى تلك الحالة انَّا لله وأنَّا اليه راجعون (٩٩) وذلك في يوم الحُميس التاسع من المحرَّم

<sup>1.</sup> Omis dans le ms. C.

<sup>2.</sup> Ms. A : ان manque.

<sup>3.</sup> Ms. B: عنور.

<sup>4.</sup> Ms. A : الى manque.

<sup>5.</sup> Ms. C ajoute le mot من.

<sup>6.</sup> Ms. A : عنوات.

<sup>7.</sup> Ms. A: هرس, Ms. B: هرب.

<sup>8.</sup> Ms. C omet محمد et écrit le mot précèdent : الشريف,

<sup>9.</sup> Ms. C ajoute le mot سبغى.

الحرام فاع العام الأول بعد الالف لآنه استهلُّ بالاربعا، وهو حامس يوم من اكتوبرُ ودفيا في قبر واحد في جوار سيدي اي الفسم المواني فعيمت ا السماء يومئذ واغبرت الهوى بغيار احمر وها من اهل بيت النبيُّ صلَّى الله عليه وسُمِّ وَمَانَا ۚ شَهَيْدِينَ رَضَى اللَّهِ عَهُمَا وَرَحْمُهُمَا فَشَلْتَ بِدَا اغْانِلُ اللَّذِكُورِ الى ان توقَّى والبُّول خصيمهم غداً عند الله تعالى . وفي شهر الصفر في العام المذكور بعث الفقيه الفاضي ابو حفص عمر بن ولّي الله تعالى العقبه الفاضي محمود بن عمر رحمهم الله تعالى ونفعنا ببركتهم شمس الدين ابن احيه الفاضي محمَّد بكتابه الى الشبيخ المبارك سبِّدى عبد الله بن مبارك العانيُّ ومعه الفع محمَّد ولد اددُرْ والفع كُنْبُعَلَى ليطلب لهم العفو من الامير مولاى احمد تم صدر منهم من الفتنة مع القائد المصطفى وانَّ قومه هم الذين ابتد،وا فيها وأنهم في طاعة ـ الله ورسوله ثمّ في طاعته فخرجوا من تنكُّ بعد صلاة الظهر يوم الاربعا، العشرين من الشهر المذكور فلمّا وصلوا عند السيّد المذكور رك معهم الى مراكش عند الامير ولم بمش اليه قط وبلّغوه كناب الفاضي الذي اعتذر فيه بما اعتذر وشفعه السيَّد فقبل شفاعته فيهم ورجع الى بلده فاكرم المراسيل غايةً الأكرام واجرى لهم الاقامة العجبية الفاخرة وامسكهم عاماً ثمّ ساورهم ' مع القائد بو احتيار .

<sup>1.</sup> M. B: نعمیت et ms C نعمیت.

<sup>2.</sup> Ms. A : U.

<sup>3.</sup> Ms. C : بن اد.

<sup>4.</sup> Ms. A : جرکانهه .

## الباب الرابع والعشرون

والنرجع الى ذكر رجوع الباشا محمود الى تنبكت وقد تقدّم أنّه استاخر في ارض دند عامين في المحاربة مع اسكيا نوح فرجع ولم يظفر بمراده فيه فكتب للقائد المصطفى قبل مجيئه ان بقبض القاضي عمر واخوته حتّى يجيُّ فكتب له آنه لا يقدر على ذلك امهل حتى تقدم انت بنفسك فلمّا قدم رام ذلك قال له اصحاب الراي امسك عنها حتّى تنقم من ابي بكر ولد الغنداس واعوانه الذن قتلوا بن داوود واصحــابه فعزم اليهم وهرب ابو بكــر وباعد منه فجعل فتكاً عظيماً في الصنهاحين وقتلهم قتلاً شديداً حتى للظنّ الناس انّه لم يبق منهم باقية وغنم من تلك الناحية مالاً كثيراً فرجع لتنبكت وقد تخلُّف " الباشا جودار وراءه في مدينة كاغ حين رجع من دند واستاخر هو في الطريق حتّى بنا قصبة بنب واسكن فيها الرماة وجعل عليهم القائد المصطفى بن عسكر فلمّا وصل تنبكت فى قفوله من راس الماء فى قتال الصهاجين شبرع فى تدبير قبض الفقهاء اولاد سيَّد محمود رحمه الله ونفعنا به فكان حبيب ولد محمود انباب من اكبر اعواه واهل رايه حينئذ فاوّل ما بدءوا به من رايهم آنهم برّحوا في الباد أنَّ الباشا يدخل في ديار الناس غداً فايَّ دار وجد فيها السلاح فلا يلوم ربَّها الَّا نفسه الَّا ديار الفقهاء 3 أولاد سيَّد محمود فقط فهرب الناس باموالهم الى عندهم فى ديارهم على وجه الوديعة (١٠٠) ظنَّا منهم متى راى ُ المال فى ايّ

<sup>1.</sup> Ms. B : سافطىم : ms. C : سافطىم .

<sup>2.</sup> Ms. A : حين.

<sup>3.</sup> Ms. Cajoute Il et ensuite écrit : اولاده.

<sup>4.</sup> Ms. C : رد .

دار ساعة التفتيش ياكلمها ظاماً وعدواناً فهذا عين المراد في راجم ذلك فدخلوا ديار البلد غداً وفتَّشوها جميعاً نمّ برَّح بان يجتمع النــاس كلّمهم غداً في جامع سنكرئ للحلوف على بيعة السلطان مولاى احمد فاجتمع حميع الناس فحلف التواتيون والفرّانيّون والوجلّيون ومن جانسهم في اليوم الأوّل وهو يوم الاثنين الثاني ُ والعشرون يوماً من المحرّم الحرام قانع العام الناني بعد الالف ثمّ حلف الولاتيُّون والودانيُّون ومن جانسهم في اليوم اشلانا. انسات والعشرين منه فقال لم يبق الَّا الفقها، يحضر الناس لهم غداً حتَّى بحلفوا فلمَّا اجتمع الناسُّ في الحِامع غداً غلقت الابواب واخرج الناس آلا الفقها. واصحابهم واتباعهم وبيم جيماً الباشا محمود بن زرقون يومئذ وهو يوم الاربعا. الرابع والعشرون من المحرّم فاتح عام الثاني بعد الالف واسرهم وامر بهم الى القصبة فريقين فريق ذهب بهم في وسط البلد وفريق ذهب بهم خارج البلد من جهة القبلة وفيهم الشهداء الذين قتلوا يومؤذ وهم سائرون حتى وصلوا حومة زُمْ كُنْدُ استلُّ واحدٌ من الاسارى وهو ونكري يقال له آندُف سيف واحد من الرماة فضربه به فقتلوا ساعتئذ اربعة عشر رجلا من ' الاساري تسمة من اهل سُنْـكرى العّلامة الفقيه احمد مُعْيَا والفقيه الزاهد مُحْمد الامين بن القاضي محمَّد بن سیّدی محمود والفقیه المصطفی ابن الفقیه مُسرَ الله عمر و محمَّد بن احمد

<sup>1</sup> Ms. 13 فلف.

<sup>2.</sup> Manque dans le ms. C

الالف jusqu'a من انحر م jusqu'a من المحرم.

<sup>4</sup> Ms. B : حلف maque.

<sup>5</sup> Manque dans le ms. C.

<sup>.</sup> اتناهم: A : باتناهم

<sup>.</sup> حصلوا . Ms. C donne

وانكري 8. Les deux mss. A et B ont

الرمات . Ms. Cajoule الرمات .

بير بن الفقيه سيّد محمود وُبُوزُ ابن احمد اد عثمان ومحمّد المختار بن معيا اشار واحمد بير بن محمّد المختار ابن احمد اخ الفع صلْحُ تَكُن وهو ابن اخ مُسر اند عمر ومحمَّد سر بن الامين والد سُنَّ ومحمود كَرُوْكُر من اهل حومة كَابيرْ وبرهم بُيِّدُل التواتي الحرَّاز وهو من اهل كُيْرَ كُنَ واثنان ۗ ونَكَّريان اندف الذي تستُّ في هذه المصلة واخوه وحرطانيَّان لاولاد" سنَّد محمود فضل وشنون الحَيَّاطان فانهي القتل الى محمَّد بن الامين كانوا وهو في ذلك السير' فقطعه اخ القائد احمد بن الحِدّاد فِحمله \* على فرسه وهرب الى داره فسلم وبلغ الخبر الباشا محمود وهو ما زال في المسجد فقــال ما امر به وبعث لهم النهيُ عن العودة على مثله وامَّا القاضي عمر فهو شيخ كبير يومئذ وبه وجع ً الظهر ولا يقدر على المشي فركّبوه فنيشاً هو والزاهد سيّدي عبد الرحمن اخوه في الفريق الذي مضوا في وسط البلد وجميع من قبضهم الباشا محمود ربطوا في السير الَّا آيَّاهما وهذا القتل كان بقرب دار أمْرَادُشُ وهو حرطان من حراطين البلد فامر بدفن هولا. الموتى في داره وجمع الفقيه احمد معيا والفقيه محَّد الامين (١٠١) والفقيه المصطفى في قبر واحد والمَّلامة الفقيه محمَّد بغيغ هو الذي قام بتجهيزهم فخرج امرادش المذكور من تنبكت راحلاً فسكن في بلد شيب الى ان توقَّى فلمَّا سمع الزاهد السيَّد عبد الرحمن فقال من اهل بيتهم من يصيب هذا السوق اليوم الّا محمّد الامين ولمّا سمع بموت فضل فيهم فقال

<sup>1.</sup> Ms. C: ببرهم يرل.

<sup>2.</sup> Manque dans le ms. C.

<sup>3.</sup> Ms. B : ٧ولا

<sup>4.</sup> Ms. C : السر.

<sup>5.</sup> Ms. A : وجله .

<sup>6.</sup> Ms. C : المهى.

<sup>7.</sup> Ms. C : وقع.

فضل صاب هذا السوق قد فاز ، ثمّ دخل الناشا محمود الباشا محمود في ديارهم فرفع حمِع ما فيهنّ من الاموال والمناع والآنات اللَّذِي لا يُحصِّها الَّا اللَّهُ مَا بين املاكهم واملاك سائر النـاس من الودايع ونهب انباعه ما انصلوا بها وكشفوا عورانهم وجردوا حرائرهم وفعلوا بهن الفواحش وذهبوا بهن الى القصبة مع الرجال وسجنوا فيها سنَّة اشهر وافسد البانيا محمود حجبم المال اشتتها شذرًا مذر وتكرّم بها للرماة ولم يبعث للسلطان مولاي احمد الا مالة الف ذهباً ثمَّ سمع الباشا محمود وهو في تنبكت انَّ الفتي المائد عمار واصحابه الذين تركهم في قصبة كأن نالمهم ضرر عظيم من احكيا نوح فبعث لهم القائد مَامِي بن برون في القوارب ليرحلهم الى تنبكت فآمًا وصلهم ما وجد كيف يدخل عليهم من باب القصة لاجل مضايقة اصحاب اسكيا نو- علمهم فالهم القوارب في البحر من ورا، القصة وكسروا القصة من تلك الجهة فدخل القارب منها ودخل القائد عمار في قارب فنف سعيد دُغًا فوصلوا تنكب ممافين قال فنف المذكور لمّا طرد اهل جنّي سامان ملّى بعد رجوء الباشا جودار الى مُمَاكِش والقائد عمار المذكور هو ُ بإشا يومئـذ بعنوا الشارة له صحبة شاوش مسعود اللبان في قاربه قال المّا وقتنا بين يديه قال الست الذي حملتني في قاربك حين ارتحلنا من قصبة كان قلت نيم أنا هو عرفت حيناد أنه ثابت الذهن حديد العين ، وفي القابل من مشي مراسيل القاضي عمر الي مراكش بعث الامير السلطان مولاي احمد القائد بو اختيار الي ننكت في شهر الصفر والله أعلم في العام الثاني بعد الآلف بعد قبض الفتها، بقلبل وهو علج نصرانيّ

<sup>1.</sup> Ma. B: ia.

<sup>2</sup> Ce qui précede depuis القوارب manque dans le ms. C qui répète deux fois les mots placès entre لاجل et القوارب.

<sup>∃</sup> Ms. B manque.

اسمر اللون حميل الحلقة ولد سلطانهم امّه جارية يغيره اخوانه بامّه فلمّا تكرّر ذلك هرب الى المسلمين في مرّاكش عند مولاي احمد بعث ابوه في شراله مالاً كثيراً فلمّا حصل المال عند مولاي احمد اسلم هو فقال السلطان هذا رزقك كلَّه حلالاً طيباً وعادتهم في مثل هـذا انَّ المال لايرجعون اليه ، الحاصل كتب كتاب امن للقاضي عمر وجعل المراسيل صحبة القائد بو اختيار وامره ان يكلّم الباشا محمود ان لا يتعرّض لهم بسوء وهو قد كتب قبل له ان يقبضهم ويصرفهم اليه في القيود ولا علم عند احد بذلك من خدّامه فلمّا وصلوا بلد تغاز سمع القائد بو اختيار جميع ما جرى عليهم على يد محمود (١٠٢) بن زرقون فنادى شمس الدين بالليل وقال له مولاي احمد غدرني وغدركم فاخبره مي على عبرى في اهل بيته وامره ان يحتال في خلاص مهجته فذهب الى عند عيسى بن سليمن البربوشي شيخ اولاد عبد الرحمن وخيامهم وراء تغاز يومئذ فدخل في حرمته وطلب منه أن يوصله الى بلد واد فوصله هنالك بنفسه كما اراد فسكن فيه الى رجوع العلَّامة الفقيه احمد بابا لتنكت فصرف له فجاء وسكن معه فيه قليلاً فمات رحمة الله عليه والمّا محم ولد اددُرْ فامسك براءة أمَّن 4 من مولاي احمد حتَّى باتَّه للباشا محمود بنفسه مع القائد بو اختيار لمَّا وصلوا تنبَكت في الحَلَّة التي منه وهي الف مايتان ً رامياً ستَّماية من اهل ماسّة كانوا مع بو اختيار وستّماية من اهل حاحة كانوا مع الحسن بن الزبير وامرهما بالنفرقة فى مسيرهم ليّلا يزدحموا على الماء عند الورود فاينما

<sup>1.</sup> Ms. B : عبل

<sup>2.</sup> Ms. B : فاخبروه.

<sup>3.</sup> Les deux mss. A et B ont جرا.

<sup>4.</sup> Ms. A : امن manque.

<sup>5.</sup> Les deux mss. A et B ont مأنان.

ظلُّ بو اختیار یبیت ثمُّ الحسن بن الزبیر حتّی وصلوا تنبکت فسیق بو اختیار بالدخول هذا أول مرة استخدم السلطان أهل ماسة وأهل حاحة عوضاً من ادا. المطلب والوظيفة ومعهما القائد عبد المالك وهو قد جاوز الى مدينة كاغ وسكن فيها ثمَّ شرع الباشا محمود في تسفيط الفقها، الي مرَّاكش بعد ناخِّر هم في السحن نحو خمسة اشهر ومشوا جماعة كشرة انا. واولاداً وحفائد ونسا. ورجادً في رفقة الكنانة في يوم السبت الخامس والعشرين من جادي ً الاخرى في العام المذكور ومشي معهم الكاهبة باحسن فريد والنائد احمد بن يوسف العلجيّ وغيرهم أمّا باحسن فريد فقد مات في المطريق وسبب ذلك شرعت الرفقة يوم موته في امن الرحيل فجاً، الى ولَّى الله تعالى الفقيه الزاهد السيَّد عبد الرحمن بن ولَّي الله تعالَى ابي البركات النَّفيه محمود وهو تتوفًّا فركضه برجله وامره بالقيام قبل الفراغ من الوضوء فتُعد حتَّى اتَّم وضوء ثمَّ رك راحلته وركب فريد المذكور فمن قليل نقر به الجمل ورماه على الارض فانكسر عنقه فمات في ساعته ولمّا راوا مدينة مرّاكن عند وصوله الها دعا عليهم الفقيه القاضي أبو حفص عمر بن الفقيه محود فقال اللَّهُم كَم شُوَّدُونَا واخرجونا من بلادنا فشوشهم واخرجهم من بلادهم فاستحاب الله دعاءه عليهم فكان دخولهم في ذلك البلد فتح ابوات البلا، فيه فعد ما خرج الفقها. من تنبكت رحَّل الباشا محمود بن زرقون سوق البلد الى باب القصبة فكان ذلك يوم الحميس السادس من شعبان في العام المذكور فدخلوا في مراكن اوَّل يوم من رمضان في العام المذكور على ما ذكر الملَّامة احمد ماما رحمه الله ونفعنا به في كتاب ذيل الديباج قال فيه ثمّ امتحن في طائفة من اهل سته

<sup>.</sup> حاوز : M-. B

<sup>2.</sup> Les deux mss. ont جاد.

بثقافهم فى بلدهم فى محرّم عام اثنين والف على يد محمود بن زرقون لما استوتى على (١٠٣) بلادهم وجاء بهم اسارى في القيود فوصلوا مرّاكش اوّل يوم من رمضان من العام المذكور واستقرُّوا مع عيالهم في حكم الثقاف الي ان انصرم امر المحنة فسرَّحوا يوم الاحد الحادي والعشرين لرمضان عام اربعة والف ففرحت قلوب المومنين بذلك جعلبها الله كفارة ذنوبهم انتهى وقد رجع القائد احمد بن الحداد من تنبكت الى مرّاكش خفيةٌ و بحيث لم يعلم الباشا محمود بذلك ومشى على طريق وكُاتُ فاخبر السلطان مولاي احمد بما فعل محمود .ن التعديات حتّى قال أنّه لا يعرف ألّا سيفه وحتّى من نصر السلطان في نصرته يسلُّ شيأً من سيفه يقول هذا \* فغضب السلطان غضباً شديداً فقال رجعت لا انصر في السودان ألَّا بسيف هذا الملعون فلَّما وصل لديه مراسيله مع الفقهاء وسمع ما رفع في ديارهم من الاموال التي لا نهاية لها ولم يبعث له منها الّا ماية الف مثقال ذهباً ازداد غضباً على غضب فكتب للامين القائد حم حقّ الدرعيُّ \* ان يأتي اليه وامر نفاس الدرعيُّ أن يقوم مقامه فلمًّا وصل اليه القائد حم حقّ عرض عليه الجرائد راى فيها كثيراً من الاموال فساله عنها بعد ما دفع له ما معه منها فاخبره انَّ الباشا محمود قد افسده وشتَّته اشتاتًا وسمع من العارفين ان حم حقّ ما دفع له ما معه بكمالها بل سرق منها عشرين الفاً ذهباً ودفنه تحت الارض في جنانه في درعة فقبضه وسجنه وكتب للقــائد الحسن بن الزبير في تنبكت ان يكون اميناً وان يمشي نفاس الي مدينة حتّى

<sup>.</sup> الحادي عشر من رمضان : 1. Ms. B

<sup>2.</sup> Ms. B : حيفة .

<sup>3.</sup> Ms. B : بجيش.

<sup>4.</sup> Ms. C : بهذا.

<sup>5.</sup> Ms. C: حن الدرامي.

<sup>6.</sup> Ms C: الدرامي.

فيكون اميناً هنالك فيق حم حقّ في السجن الى ان توقّي فيه وانكشف عنه الذهب المسروق بعد موته فاتقل بالسلطان عقدرة الله وارادته ثم أنَّ الناشا محمود تجهَّز ورجع لمحاربة اسكيا نوح ثانياً وقد خرج من ارض دند وتحوَّل الى الرض الحجر وقبض من القائد بو اختيار جميع ما معه من الرماة وذهب بهم معه وتلقَّى مع الباشا جودار في كُنْـكُرْبُو جائياً من مدينة كاغ وعرض عليه الذهاب معه فطلب منه حتى يصل تنبكت ويستربع فيه قليلاً فحينئذ يلتحق به فبلغ ارض الحجر وفتح" هنبر ودعنكا وما في احوازها ، ثمّ انّ الساطان مولای احمد بعث القائد منصور ابن عبد الرحمن الی ارض السودان برسم قبض محمود بن زرقون وقتله واهانته فنعث له ولده مولای بوفارس ٔ مرسولاً بعجلة وسرعة أن يخبره بما يأتي به القائد منصور بن عبد الرحمن وأمره أن يحتال لنفسه قبل ان يصل اليه فآمًا بلغه الخبر وعلم بحقيفته لآنه خديم مولاي بوفارس خاصَّة دون اولاد مولاي احمد توجُّه نجيشه الى حجر المنَّ و لـ ا وفيهم اسكيا سليمن فنزلوا تحت الحجر فلمّا جنّ الليل عزم على الطلوع الى الكَفَّار فامتنع اسكيا سليمن من ذلك وقال الحجر لا يطالع عليه في ليل للمقاتلة ولا يعلم أنّه يريد الهلاك لنفسه ولبهم اجمعين فلمّا كان اخر الليل ذهب الى الكَفَّار في اربِمين رامياً وعشرة من اهل تنكت المولدين ولا خبر (١٠٤) عند الحيش آلا اصوات المدافع يسمعونها تخبط فوق الحبل عند طلوع الفجر ففزعوا واسرعوا الى موضع قباء فلم يجدوه فيها فتوجَّهُوا نحوا الحِبل فنلقُّوا من

<sup>1.</sup> Ms. A : بسلطان.

<sup>2.</sup> Ms. B : الى manque,

<sup>3.</sup> Les mits . أخبر وقتر . manquent dans le ms. C.

<sup>.</sup> و فارش : M - B - B

آلمروال : نا Ms. المروال :

نجا من اصحابه واخبروهم آنه مات وقائد كاغ القائد علَّى بن المصطفي ومن قدّر الله موته معهما فاتما رموه بالنشاب وطاح على الارض احتمله اولاد تنبكت على اعناقهم لياتوا به الى الجيش ضايق علبهم الكيَّفار فرموه وقطعوا راسه وبعثوه ا لاسكيا نوح وبعثه اسكيا نوح لكنت سلطان كب فاقامه في عود في سوق ليكُ زمناً طويلاً فرجع اسكيا سليمن بالحيش مجدّاً بهم في السير خوفاً من لحوق الكَفَّار بهم حتَّى وردوا بحر بنك وقبل ان يموت جاءه مغشرن كي اوْسنْبُ بابنه اکنَّزرُ فطلب منه ان يوتَّى اکنزر على قبيلته في راس الما. وبوَّليه هو على الاخرين الذين في جهة القبلة فرضي ذلك له وقسم مطابهم الذي هو ا'ف مثقال من قديم عصر على الطائفتين خمسماية مثقال على هذا وخمسماية مثقال على هذا فثبت الحال على ذلك ، ثمّ جاء الحيش الى عند جودار فسكن بهم في جزيرة زنتا حتى وصل القائد منصور مدينة تنبكت فدخل فيه الحميس اوّل يوم رجب الفرد عام ثلاثة بعد الف فتلقّاه الباشا 3 جودار في ايراز ونزل بمحلَّته جنان جعفر فابتنى فيها مشورة ثمّ جاز ' الى الحجر فى اخذ ار محمود بمحلّته فى شوَّال في العام المذكور وهي ثلاثة الاف رامياً ما بين ارباب الخيل والرجل وتلقَّى مع اسكيا نوح فى ارض الحجر ومعه نجعة سغى كلَّمها فغلبه القائد منصور ونال منه ما لم ينل منه محمود بن زرقون فهرب مع جيشه وسلموا فى النجعة فسبا القائد منصور ذكوراً واناثاً كباراً وصغاراً قينين وقينات فرجع بالجميع لتنكت وولَّى الجميع لاسكيا سليمن " فمن حينئذ صاب الخدم والاتباع من اهل

<sup>1.</sup> Ms. A : وبعثوا

مثقال من et ajoule على هذا وخسماية et ajoule على هذا وخسماية et ajoule . قديم على

<sup>3.</sup> Ms. C omet ce qui précède depuis جودار.

<sup>4</sup> Ms. C : جاء : 4

<sup>5.</sup> Ms. B : سلين manque.

سغى فسكن تنبكت فكان رجلاً مباركاً عدلاً ذا حكم شديد في الحيش والمسك ايدى الظلمة والفسقة عن المسلمين فصار بحَّه الضعفا. والمساكن وسغضه الفسقة والظالمون ثمّ وقع بينه وبين الباشا جودار احتلاف حتّى عزم ان ينتزع منه جميع الرمات الذين معه وان يكون حكم الارض في يده حيث هو معزول من حين مجيَّى محمود ابن زرقون حتَّى انهي اختلافهما الى المكانبة السلطان مولای احمد فکتب لهما وفرق بینهما فقال حکم الارش لحودار حت هو فتحها وحكم الحيش للقائد منصور لا يدخل احد في طريق واحد ثمّ تَجهّز ايضاً للرجوع الى العزو الى ارض دند ونزل في كُرُ رُ ومكث هنالك شهوراً وهو مريض ثمَّ رجع لتنبكت ونزل بمحلَّته بموضَّمه المعتاد فكان اجله في ذلك المرض فتوقَّى يوم الجمعة قرب الغروب السابع عشر من ربيع الاوَّل عام خسة بعد الف وقيل أنَّ جودار اطعمه السمُّ فقتله لله وكذلك الفائد بو اجتيار قيل آنه الذي اطعمه السمُّ ولم يتأخَّر هو بعد وصوله ارض السودان الى ان توفَّى ودفن في مسجد محمَّد نض امَّا القائد منصور فلم (١٠٥) يدفن بعد وفاته الَّا في الغد نحوة السبت وصلَّى عليه ودفن في مسجد مُحَّد نَصْ في مجاورة سيَّد بحيي ثُمَّ جا. ابنه من مرّاكش فنقله اليها ودفنه هنالك ثمّ بعث السلطان مولاي احمد الباشا محمّد طابع بمحلَّة فيها الف رماة ما بين ارباب الحيل وارباب الرجل ُ فوصل تنكت يوم الاثنين التاسع عشر من حمادي الاولى عام سنَّة والف ونزل ورا. القصبة فى جهة القبلة وهو شيخ كبير من قياد السلطان مولاي عبد المالك ذو معرفة ورای وتدبیر قد سجنه السلطان مولای احمد عند ولایته اثنی عشر عاماً ثمّ تجهّز من منزله ذلك الى الغزو في الحجر فانتزع من جودار الحيش الذين معه

<sup>1.</sup> Manque dans le ms. C.

<sup>2.</sup> Ms. C omet : وارباب الرحل,

وذهب منه القائد المصطفى التركّي ولمّا وصل انكندا مات فيه يوم الاربعاء الحامس من شوَّال قيل انَّ جودار هو الذي اطعمه السمُّ على يد نانا ۚ تركية ۗ وبقي هو في بنَّكَ \* في الحراسة فرجع القـائد المصطفى بالعسكر بعد ما جرى بينهم وبين اهل الحجر ما جرى وقيل اطعمه المتم ايضاً فلمّا وصل الى حودار في مكان الحراسة استرد منه الجيش فابي بذلك المصطفى فتحاكما عند كبراء الحيش غلبه جودار بما هو المعتـــارف عندهم من الحكم بالطريق لانَّ الحيش بيده يومئذ ثمّ توجّه الجميع الى تنبكت فلمّا وصلوا مرسى كُرُنزُفَ امره جودار بالطلوع الى البلد والمكث<sup>6</sup> في القصبة وهو مريض وحين انفصل عنه بعث فى اثره من يقتله قبل الوصول الى البلد فخنقوه فى قرية كبر ومنهم ابراهيم السخاوى ً فمات وحملوه الى البلد ودفنوه اوّل الليلة من ذى الحجّة مكمل عام ستُّ بعد الف في مقابر الحِامع محمَّد نض وفي هذا العام اعني العام السادس بعد الف رجع الامين النّائد الحسن بن الزبير الى مرّاكش بمال عظيم الذى حصل " من خراج الارض في ثلاثة اعوام وشيُّ وقام في مقامه عند غيبته القائد عبد الله الحيوتيُّ وسعيد بن داوود السوسيُّ الى ان رجع مع الباشا سليمن في اواخر العام الثامن بعد الالف فانعزلا ولم يستكمل ثلاثة اعوام فى تلك الغيبة ، وبعد ما قبض الباشا محمود بن زرقون اولاد سيَّد محمود حاء حمد امنة صاحب ماسنة

القد on القد: 1. Ms. C:

<sup>2.</sup> Ms. C : 456.

<sup>3.</sup> Ms. B : نزكة

<sup>4.</sup> Ms. C : تنبكت.

<sup>.</sup> كرونى ٥١ كرونى : 5. Ms. C

<sup>6.</sup> Ms. C : ومكن

<sup>7.</sup> Mss. A et B : النخال.

<sup>8.</sup> Manque dans le ms. B.

<sup>.</sup>الحيون : W. C. يون

الى تشكت في الاستشفاع لمهم عنده بالالحا- فاني وعزم على قبضه ثمَّا فهم منه من الحمية على رغمه! فنهاه عنه بعض نسجاءً! من السودان فكفُّ عنه فرحم لوطنه " ثمّ أنّ جودار بعث اليه ' في الحجيّ لحضرته فان و من للقائد المصطفى التركي وهو على تندرم يومئذ فامره بالغارة عليه فذهب اليه في سيمماية رامياً اربعماية من ارباب الرجل وثلاثماية من ارباب الحيل وكتب المائد على بن عبد الله التلمساني أن يصحبه في ذلك وهو في بلد ونزع يومئذ للحراسة فتوجَّهُوا اليه مع الاخيار من أهل سنى مثل كرمن فاري بكر كُنْبُو وكل شاء بكر واشباههما (١٠٦) فهرب هو مع اهل حاَّته فقط فوصاوهم فی ورا، بلد زاغ في موضع يقال له نُول فنُ ومعه كنير من كفَّار بنبر وهرب هو مع اصحابه وتركوا الكنَّار في القتال مع المصطفى فقتلوا كشيرًا من اولئك الكنَّار مد ما حصروهم فى غابة كبيرة وسبوا عيال حمد امنة المذكور وفيهم زوحته عائشة فُل وبعض اولاده الصغار وتوجَّه مع كبرائة الى بلد زار عند ــ مانه فرن ـُـرا وجعل ابن عمَّه حمد عائشة ً في ساطنته وسجن اولئك العيال في مدينة حنَّى ثمَّ رجع الى ارضه بعد ما لبث في زار \* سنتين وبعد ما انفصل النَّائد المصدفي من قتال الكَفَّار دخل في اثر حمد امنة وتبعه بغزوه حتَّى" دخل في ارض قباك ثمَّ رجع حتَّى وصل بلد كوكركَى وفيها يسكن كل شاع فنزل هنالك بمحاته آياً نمَّ

<sup>1</sup> M -- . A m B : 483.

<sup>2</sup> Ms-, A et B : aluni.

<sup>،</sup> لوطةً : A. Ms. A.

الى جد امنة : 4. Ms. C: مالى جد امنة :

كغواغوا بكر : 5. Ms. Cajoute

<sup>.</sup> فرى سوا . ii. Ms. (i . اورى

<sup>7</sup> Ms. Connet : مجد عائشة : 7- Ms.

<sup>8.</sup> Les deux mss. A et B ont ici : زارا).

<sup>9.</sup> Ms. Comet ce qui précède depuis الكفار.

ارتحلوا وتوجّهوا الى بلد شنُّكو فنزلوا في ساحله من وراء البحر فصرفوا لهم المراسيل فجاء اليهم كبراءهم للسلام ثمّ رجعوا في اتيان الضيافات ثمّ امرهم بالقوارب للقطع الى ساحلهم فامًّا حصلوا لله الطلقوا فيهم الغارة فوقع بينهم قتال عظيم حتّى صاب القائد علىّ بن عبد الله النلمسانيّ سهم مسموم فتاذّى " منه ثمّ شرب طبغ فتقيّا السمّ بكماله فكان منه شفاؤه ° ولذلك االتزمه بحيث لا يفارقه في غااب ُ احواله الى ان توفّى ومات حصان كُلُ شاع بكر تحته بسهم صابه وهو قد بلغ الغاية والنهاية في النجدة والشجاعة والفروسة فبقي يقاتل على رجله ولا يغني شيئًا فرآه في المعترك " مخازني وهو بعرفه بتلك الصفة تحقيق المعرفة نزل له عن حصانه وامره ان يركبه فاى اتّقا. المعرّة وحاف له ان لم يركبه يقتل الحِصان فركه فقال له بعد ما فرغوا من القتال رايتك لا تصلح شيئًا وخلت ان تموت باطلاً وان كلّ ما اصلحه على الحصان اصلحه على رجلي ولذلك اثرتك بذلك الحاصل 6 قتلوا من اهل ذلك البلد ما قتلوا واسروا كثيراً رجالاً ونساء منهم الفقهاء والصالحون وامّا القائد علىّ بن عبد الله فلمّا جنّ الليل من أوّل يومهم اطلق جميع من وقع فى يده وايدى اصحابه واعتقبهم جميعاً وامّا القائد المصطفى واصحابه فوصلوا تنبكت بجميع من وقع فى ايديهم فباعوا ما باعوا وكسبوا ما كسبوا وقيل سبب جنايتهم لمَّا أنَّى شاع مُكِّئُ الى ارض حبَّى مع كفَّار بنبر وغاروا عليها وساقوا اهلها وافسدوا فيها فساداً كبيراً ما قطعهم البحر الَّا اهل

<sup>1.</sup> Ms. C: وصلوا

<sup>2.</sup> Ms C: فناذى.

<sup>3.</sup> Ms. C omet : فكان منه شفؤه.

<sup>4.</sup> Ms. Comet : في غالب.

<sup>5.</sup> Mss. A et B omettent : ف المعترك et donnent : اوحد النحازني.

<sup>6.</sup> Ms. B : الحسان.

ذلك البلد ولهذا استقموا منهم نمّ أنّ بارضوان أقائد مدينة حبّى بومئذ تحرّك اليهم ثانياً بنفسه فهزموه وجيشه وطسردوهم فلم يمودوا اليهم أبعد الى هلمّ حرّا ، وشاع مُكُي المذكور رجل من أهل كل خدم أهل المخرن في حبّى في بداية أمرهم أزر فلمّا علم غراتهم هرب عنهم ورجع لبلده وصار عليهم بلا، عظما فساق المشركين الى أرض جنّى مراراً متكرّرة حتى خرّبها واحلاها ،

## الباب الحامس والعشرون

م امم السلطان مولاي احمد الباشا جودار بانجي اليه في حدود العام السابع بعد الالف فكتب اليه ان يبعث من يقوم بالارض ويكون وكيه على الحيش فيعث القائد المصطفى الفيل والفائد (١٠٧) عبد الماث البرنقالي ثم رد اليه الحواب ثانياً بعجلة اتهما لا يمسكان هذه الارض لان سلطان ملى قد تحرك واراد الحجي الى هذه الارس وكذلك صاحب ماسنة حمد امنة عن على الرجوع فيا فليعث الباشا واسمه عظيم في الاسماع دون القياد فبعث الهتى عمار باشا وحده على راحلة دون الحيش وقد جا، معه قبل هذه المرة المد رمه الى سفى خسماية من العلوج وخسماية من الاندلسيين فلما وصلوا اظوات ذهبوا وافترقوا فسار العلوج الى جهة فاهتدوا وسلموا وسار الاخرون الى جهة فضلوا وماتوا جيعاً ومعهم الماحي مرسول القاضى عمر الى مراكش بعد فضلوا وماتوا جيعاً ومعهم الماحي مرسول القاضى عمر الى مراكش بعد ذهاب المراسيل الاول فمات معهم فام جودار بالمجي حيثة عنها موكداً

<sup>.</sup> برصوال مل ١٠ ١٠.

<sup>2</sup> M. B: Al manque.

ولو كان تلك الارض كلُّمها تحرقٌ بالنار وكلُّ هذه المكانية والارسال في مدَّة قليلة ، امَّا القائدان المصطفى وعبد المالك فوصلا مدينة تنبكت في شهر جمادي الاولى سنة سبع بعد آنف وامّا الباشا عمار فوصل في شهر رجب في السنة المذكورة وامّا الباشا جودار فتجهّز للرجوع الى مرّاكش يوم الحميس السابع والعشرين من شعبان في العام المذكور ثمّ أنّ سلطان محمود صاحب ملّى تجهّز لغزو اهل مدينة حبّى فبعث مرسوله لكل شاع بكر يعلمه بذلك وطلب منه المساعدة عليها وهو في بلد كنتي يومئذ فسال المرسول هل معه سنقرزومُعُ فرن سُرًا فقال لا فقال له بلُّغه منَّى السلام وقل له انتظره هنا ان شاء الله فلمّا ادبر قال لاصحابه هذا ليس بشيُّ حيث لم يتبعه هذان الاكبران من خدّامه فامًّا قرب خرج كل شاء يبن يديه الى حنَّى وما اجاب دعوته من سلاطين كل وبندك الا فدُّكُكُي وامكَى وحمد امنة صاحب ماسنة وقد بعث بخبره الحاكم سيَّد منصور الذي على حنى للباشا عمار وطلب منه الاغاثة فوجّه اليهم محلّةٌ فيها القائد المصطفى الفيل والقائد على ابن عبد الله التلمساني فلمّا وصلوا مدينة حبّى ضحوة الجمعة اخر يوم من رمضان في العام المذكور صادفوا بنزوله مع عسكره ساعتئذ في رمل سانون كلُّمها لكثرتهم حتَّى انتهوا الى الرجل الذي لا أ يدخل منه القوارب الى المدينة فتقاتلوا تعليها وما نجاهم عنها الاكثرة النيران من خبط المدافع فنالت القوارب الطريق للوصول الى مدينة فتشاور الحاكم سيّد منصور اصحاب الراى فقال له كل شاع بكر بخرج 3 لهم الان واذا بات هـذه الليلة لالتمت عليه قوم هـذا الارض كلتهم فقـال لهم سيّد منصور

<sup>1.</sup> Ms. B: Y manque.

<sup>.</sup> فقتلوا : 2. Ms. B

<sup>3.</sup> Longue lacune d'environ douze lignes dans le ms. C. depuis لكن شع بكر يعلمه

الميعاد اللاقائهم بعد صلاة ظهر الجمعة فخرجوا لبهم حينئد ومعبهم حنكي محمّد كُنْبٌ بن اسماعيل فهزموا مآى كى وعسكره فى طرفة عين وقتلوا منهم كنيراً وهرب هو على حصانه فتبعه كل شاع بكر وسري محمّد حتى وصلوا المامن وحبوه تحبة السلطان وقلعوا قلانسهم تعظيماً له على عادتهم وقالوا له عايك بتعجيل السير ليلا بلحقوك من لا يعرفوك (١٠٨) ويفعلوا بك ما لا يايق فوادعوم ورجموا فلمَّا فرغوا من طرده وقتاله رجموا حمياً القياد والحيش نصف ليلة السبت وهي ايلة العبد فاتما صآوا العبد عزموا على غزو حمد امنة وحآلانه فى بلد سُأ قرية فى قرب المدينة فقــال لهم كرمن فاري بكر بن يعتوب آنه صاحب رحالة وامره ليس بشديد وآنا الشديد امر أمكي لذي هو حضري وامسك بنضد مآكى حتى وصله البكم فردوا النزمة اليه فتوجهوا نحوه فخربوا بلد سُعُ وغنموا فيه مالاً كثيراً لآنه سوق التجارة ﴿ يومئذ ورجموا الى حَبَّى فاصطلحوا مع حمد امنة وردوا له عباله الذين ــبوهم في تلك الوقعة وعزلوا حمد عائشة وجاءوا به الى تنبكت وسجنوه فيه الى ان توقى فى مدَّة الباشا محمود لنك ، امَّا الصلح المذكور لم يقع ألَّا بعد وقعة سايمن شاوش وهو كاهية يومئذ وذلك لمّا رجعوا من فتنة سُعُ حجع فندلك حمد امنة حجاءة كـنيرةٌ من كَفَّار بنبر مع جيشه فتوجَّه نحو القبلة للفتنة فبعث أهل حنى محلَّةً للقائه وجعلوا عليها الكاهية سليمن شاوش ومعهم فدنك حمد عائشة فالتقوا فى بلد تي فاقتتلوا وُقتل حميع لرماة ولم ينج من اهل المحَلَّة كَلَّمها الَّا اثنان رجلًا فجاز حمد امنة بحلّاته الى بطحاء دب فنصبهن فيها آياماً وهرب اهل حلَّة حمد

<sup>1</sup> Ms A: 1000.

<sup>2</sup> Ms. A . عود .

<sup>.</sup>انتجار: M· A :

عائشة الى ارض بَرُ وسكنوا هنالك زمناً طويلاً ثمّ رحل فندنك حمد امنة ورجع الى سُأً واستاخر هنالك حتى وقع ذلك الصلح وردوا له جميع عياله فيهم زوجته عائشة فُلُ وابنه الاصغر كُللْ وامنة بنت فندنك بوب مريم زوجة ابنه الاكبر بُوبُ يَام الذي هو وصيّه ووليّ عهده وعزل حمد عائشة وسجن ولمّا طلع ميم رحل الى قياك عند فرن سُرا باهل ماسنة كلّهم اللّا قليلاً ومكث هنالك عاماً ثمّ رجع الى ثُركُ ولم يبق له منازع ودخل فى طاعة اهل المخزن بالاسم فقط الى هلمّ جرّاً ،

### الباب السادس والعشرون

تنبيه ، اصل سلاطين ماسنة من كُم وهو اسم موضع فى ارض قياك يقال له ايضاً تُعُ وترْمس فكان فيه سلطان يقال له جاجي ابن سادي وله شقيقان مَغَنْ \* ويُكُ \* هَاتَ يك عن زوجة فاراد السلطان جاجى ان يتزوّجها فامتنعت وهى لا تريد الا مغن فهو لا يريدها ولا يقدر عليه خوفاً من اخيه السلطان فبق الناس يتحدّثون بها حتى ان يوماً واحداً دخل عليها مغن يلومها فى ذلك ويقول الها كيف تمتنع من زواج السلطان ومن يقدر عليه غيره وكيف

<sup>1.</sup> Manque dans le ms. C.

<sup>2.</sup> Ms. A omet : الى.

عين : 3. Ms. C

<sup>4.</sup> Ms. A : معن.

<sup>5.</sup> Ms. C donne 42 et plus loin 4.

<sup>.</sup> فقال : et ms. C بقولها : 6. Ms. A

باولادًا ' الذين معك وقلبها حتى اعبا فلم تقبل فالمّا رَّاه التمامون وقت خروجه من دارها قالوا للسلطان اليس الذي قلناه اك عن مغن حمًّا وقد رايناه الساعة يخرج من دار المراة فجا، يسلّم عليه فلمّا امتنل ببن يديه قال له بارك الله فيك هذا الذي تشتغل به هو الفعل واريد زواج امراة وانت (۱۰۹) تفسد راسها علي فغلَّظ له فى الكلام وقبيح فخرج منن وهو غضبان فركب فرسه ورمى وجهه<sup>®</sup> للغيبة وتبعه اربع فرسان او خمسة وطائفة من الماشين حتّى غابت عليهم الشمس فنزلوا واوقدوا النار فاذا الضالون من البقر ُ وقفوا عايهم وقبضوا واحداً منهم وذبحوه وتعشوا به فلمّا اصبح الصباح ساروا في مسيرهم وساقوا البقرات معهم حتى اتوا ربوةً تسمّى ماسنة وهي في ارض باغن فاري فوجدوا فيها الصهاجين اولى الضفائر وهي مسكنهم فسكنوا معهم حتى لحقهم فها ما تركوا وراءهم من عيالهم ثمّ ذهب الى عند باغن فاري فوقف عليه وسلّم واخبره بقصّته وبما ترید فرحب به واکرمه وامره ان برتع اینها احبّ فی ارضه نمّ جمله سلطاناً على قومه الذين معه وجمل الفلانيُّون ياتونه ويسكنون منه من قبلته ومن قبيلة سنقر وهم بومئذ برتمون 4 ما بين ساحل البحر وميمٌ ثمّ تفرّع منه اولاد الاكبر منهم اسمه بُهم مغن وعلى مغن ودنب مغن وكوب مغن وهاهارند مغن هولاً. خمسة رجال شقائق المهم دمُّ بنت يَدُلُ ثمَّ يللُ \* منن وحده من زوجة اخرى ثمّ حمد بند وسنب شقيقان ولمّا توتّى سلطان مغن بن سادى خلفه في السلطنة ولده الأكبر بهم فتزوّج امراءٌ تسمّى يدنكي فولد منها ناكب يدنكي

<sup>1.</sup> Ms. C : المولادك : 1. Ms. C

<sup>2.</sup> Ms. C: البغراث.

<sup>3.</sup> Ms. A: نبا manque.

<sup>4.</sup> Ms. B: تر تعون.

<sup>5.</sup> Ms. C : J.

واليها ينتسب وُرُيْدُنْكِي ثُمّ تزوّج امراةً اخرى ايضاً تسمّى كفّ فولد منها كَانْتَ عليّ ومنه تنسّل ورُارْدُ ' علىّ ثمّ تزوّج امراة اخرى ايضــاً تسمّى تدّ " فولد منها حمَّد تدُّ واليها ينتسب وُرُتدُّ وزعَكى تدُّ وددتدٌ ۗ ولمَّا توقَّى سلطان بهم مغن خلفه في السلطنة اخوه على مغن واليه ينتسب وُرُ على ولم يتولُّ \* السلطنة غيرها من اولاد مغن المذكور ولمّا توفّى علىّ خلفه ابن اخيه كانّت بن بهم فتزوّج امراةً من قبيلة سنقر تسمّى دُرامُ ۚ سافو فُولد منهـا جاجي كانت وانْبِيَا كانت ودنبُ دُنْبُ ويرُكانت ولانبُورُ آكانت وكنى كانت ثم تزوج امراةً اخرى تسمّى بُنْكُ فولد منها مك كانت وحده فقط واليه ينتسب وُرُمَكَ امّا جاجي كانت فَنَزُوَّجٍ بِنْبِ بِنْتَ حَمْدَ تَدْ فُولَدْ مَهَا سُودُ وَتَفْرَعُ مَنْهُ اوْلَادُ مَنْهُمْ وَرُبُكُ وَوَرَدَبُّ ومنه تنسَّل الفقيه احمد بير الماسنيِّ ولمَّا توفَّى كانت والزغرانيون قتله في الفتنة بينهم وهم الغالبون لهم في مدّة كانت المذكور وكذلك موش غلبهم في تلك المَّدَّة فخلفه في السلطنة اخوه علَّى فنصره الله على الزغرانبين وعلى موش فغلبهم احجمين فولد دنب علَّى وجنك علَّى وشُمُّ علَّى ولَّمَا تو فَّى علَّى خلفه في السلطنة انييا كانت وهو الذي انتقل من ماسنة الى جُنْبَل فى مدّة سلطنة الامير اسكيا الحاتج مخمد ولبث في السلطنة ثلاثين سنة عشرين سنة في ماسنة وعشر سنين في جنبل ثمّ خلفه في السلطنة ابن اخيه سود ابن جاجي كانت فمكث في السلطنة عشر سنين فتزوّج يَبْكُنُ ابنة انييا فولد منها الُ سُود وحمد فَلاني ولمّا توفّى

<sup>1.</sup> Ms. C: ورادر.

<sup>2.</sup> Ms. A : كف.

<sup>3.</sup> Ms. C : ورند.

<sup>.</sup> لمّا تولى : et ms. C يتولى : 4. Ms. A

<sup>5.</sup> Ms. C: سافوا درام.

<sup>6.</sup> Ms. C : كانت.

<sup>7.</sup> Ms. C : لامبور.

سود اختلف ابنه ال وعمَّه حمد سر ولد انبيا وتنازعا على السلطنة حتَّى انتهى بها النزاع الى حضرة الامير اسكيا اسحاق بن الامير اسكيا الحابّ محمَّد فاشر كهما في الام وكسى ال سود بكسوة السلطنة اعطاه حصاناً ثمَّ حمد سم كذلك وردُّهما الى قومهم فقال آيهما احبُّ الغوم فليتبعوه فاحتلموا فرقتين الاكثر تبعوا ال والباقي تبعوا حمد سر فاقتتلا فغاب ال وطرده من ارضه ودهب الى سنقر وطلب منهم الاغانة فرجع الى ماسنة للنتال فغلبه لـ أيضاً فذهب ا الى عند ُ اسكيا في كاغ فبعث لال وامر، بالحجيُّ اليه فاجاب دعوته وذهب اليه في القــارب فامر بقتله قبل الوصول اليه ولم يمكن هو في السلطنة الا عاماً واحداً فبق الامر لحمد سر اربع سنين وحمد فلاني فى كاغ عند اكيا فى تلك المدَّة وامتنع بعض اهل ماسنة من اتباعه فجُمَل احكيا حمد فلانَّي في تلك السلطنة ورجع الى ماسنة خدام اسكيا فهرب حمد سر واستكمل حمد فلانى السلطنة حينئذ فعمر حلَّة والده وغار على بقرات سُودُ كَهْمِي وتنسِّل من جاجي بن سادي فهر بوا من (١١٠) ماسنة بالكَلَّية وصاروا في جوار اسكيا مو د بن الوظيفة ولم يبق مخالف محمّد فلاتي في ماسنة كلّمها الّا حِلَّة انبيا وحدها وغار حمد فلاني ايضــاً على حَلَات ورُارْد على وورُمك وقد جا.وا من قياك الى جنبل في زمن ولاية انبيا مجتمعين فهربوا من اجل تلك الغارة الى ارض كها فسكنوا هنالك ومكث في السلطنة اربعاً وعشرين سنة فعزله في السلطنة دئُبُ لكار وهو حفيد سود جاجي فمكث في السلطنة خمسة اشهر وقيل ستّة اشهر ثمّ عزله حمد فلاني المذكور ومكث فيها الى ان توفّى فخلفه بَابُ ال بامر اسكا

<sup>1.</sup> Au heu de ال le ms. C donne : الغالب جد سر.

<sup>2.</sup> Ms. Comet ce mot et les mots الى ماسنة qui précèdent,

<sup>3.</sup> Ms. B : وذهب

<sup>4</sup> Ms. A : عند manque.

ومكث فيها سبع سنين فتوقَّى فى بلد كاغ فخلفه فى السلطنة بُرْهُمُ بُوئِ بن حمَّد فَلَانَّى هو وبوب الى اتَّهما واخوة بُوئي ابنة بوب فمكث فيها ثماني سنين فمات في مدينة حبّى لمّا جاء فيها الامير اسكيا داوود مولياً من غزوة ارض ملّى فبعث له في المجيَّ فتوقَّى هنالك فخلفه فيها اخوه بُوبُ مريم ابن حمَّد فلَّاني ومكث فيها اربعاً وعشرين سنة فغـــار عليه اكرمن فاري محمَّد بنكن ابن اسكيا داوود وهرب الى ارض في سُنْدى ولمّا عزم الهروب انتزع منه جُدُلُ على حصانه المسمّى سَنبُ دَايُّ فقال آنه ملكُ 3 لاسكيا ثمّ رجع الى حلّته في ماسنة وعزله اسكيا الحاجّ بن اسكيا داوود بعد ما تولّى فخافه فى الساطنة حمّد امنة بن بوب الَّ 4 وَلَّاه اسكيا الحاجّ المذكور واخذ في السلطنة ستّ سنين فجاء محلّة الباشا جودار ومكث فيها بعد ذلك ثلاثة عشر سنة ونهاية ما مكث فيها قبل وبعد تسعة عشر سنة وفي حسابها سنتان لفندنك حمّد عائشة وبعد ما مات حَّد امنة المذكور خلفه ولده بُوبُ عائشة الماقّب ُّ بيامي فمكث فيها عشر سنين ولمَّا تَوَفَّى خَلْفُهُ ۚ اخْوَهُ بُرُّهُمْ بُويُّ فَكُتْ فَيَهَا اثْنَى عَشْرَ عَامَاً وَلَمَّا تَوَفَّى خَلْفُه فيها سلامك تعائشة فكان ذا عدل وقهرا لظلمة والجائرين من خدّامهم واتباعهم واولاد السلاطين وامسك على ايديهم عن الضعفاء والمساكين بحيث لم يسمع بمثله فى سلطنتهم قط ومكث فيها سنتين ولمّا توفّى خلفه بن اخيه حمّد امنة بن

<sup>1.</sup> Lacune de quatorze lignes dans le ms. C, depuis ورجع الى ماسنة خدام.

<sup>2.</sup> Ms. A : رسنب اي .

<sup>3.</sup> Ms. B : الملكا

<sup>4.</sup> Ms. C ajoute : غلاج.

<sup>5.</sup> Ms. A : اللقب.

<sup>6.</sup> Ms. A : في خلفه .

<sup>7.</sup> Mss. A et B : سلامم.

يوب بيامي وله فيها اليوم خمسة وعشرون سنة وفى حسابه شهران الهندنك حمد فاطمة ، وآما هارند منن فنه تنسّل ور هارند وير كانت فنه تنسّل ورير ولمّا امتنع حلّة انييا من اتباع حمّد فلاني رجع حمّد سر علها سلطاناً فاستفرت السلطنة فيها الى هلمّ جرّا كا استقرت فى حلّة يُوب الله فصارت سلطنة ماسنة مقسمة بين اربع حلّات حلّة انييا وحلّة بوب ال وحلّة مك (١١١) كانت وحلّة على ارد منن وامّا حلّة مك كانت مرّة يسكن بُركُ ومرّة يرجع الى قياك وما انقطع بسكنى برك منهم بلا رجوع الى فندنك كداد أنه كالسلطنة ثلاثين سنة انتهى ،

# الباب السابع والعشرون

ولنرجع الى اتمام ذكر الباشا عمار فك فى الولاية عنه وشهرين واياماً وغلب عليه فيها القائد المصطفى الفيل حتى صار كانه صاحب الامر وهو ذو طغيان وتمرد وعناد لا يبالى باحد فبلغ السلطان خبر ما بينهما فعضب عليهما جبع الغضب على عمار من حيث الضعف حتى ركب عليه المصطفى وعليه من حيث الطغيان والتعند حتى رجع عمار مركوباً له فعزله من عنده وبعث الباشا سليمن ليكون صاحب الامر وامره ان يسجنهما ويزيد للمصطفى اهانة وتصغيراً ويعتهما لحضرته فى مراكش وهو فى الحديد فوصل تنبكت يوم الخيس الخامس من ذى القمدة الحرام سنة ثمان بعد الف فظهر له فى المصطفى المخلف

<sup>1.</sup> Les deux mss. A et B ont ......

<sup>2.</sup> Ms. C: 31 5.

المذكور ما ذكر عنه عند وصوله حتّى عزم على قبضه وهو فى الركوب فنهاه عن ذلك اصحاب الراى لما عسى ان يكون حينئذ من الفساد فلمَّا نزل الباشا سلمن ودخل في المشور وقعدا على المرتبة قبض على العتبة وهو داخل وخرقوا عليه اثوابه الفاخرة وجملوا عليه الحديد والقيود الثقال جدا وبعثه للسلطان على تلك الحال وسجن عمار سجن أكرام أتماماً لقول السلطان ثمّ رجع لمرّاكش بامره وجاء سليمن المذكور في خمسماية رامياً وقيل اكثر فبني داراً خارج البلد وسكن فيها مثل المحلّة ورفض سكني القصبة فكان ذا همّة عالية وراى فائق وتدبير عجيب وحكم شديد وسار بذلك في ذلك الحبش كلّه بحيث لا يبيت احد منهم الّا معه في تلك المحلّة ومن غربت عليه الشمس في داخل البلد لا بدُّ ان ياخذ فيه ما قدر الله له من ضرب العصى ولا يبيت الليل كُّله الا منتبهًا يحرس الححَّلة والبلدكليهما ولا يحدث فيهما صيحة ولا صراخ الَّا في سمعه وعلمه وما طرا من سرقة في اي جهة الّا يتبعها ﴿ حتَّى تَنكشف له ويحكم فيها بما يليق وقد امعن النظر في امر الامين القــائد الحسن بن الزبير فبدا له أنَّه مفسد مسرق لبيت مال السلطان لآنه أتَّخذ نحو ثلاثماية جوار مع ضعفهنّ من الخدمة فانتزع منه مال السلطان ُ وجازها عنه في بيت في دار السلطان في القصبة ثمّ شاور البشوطات فها يفعل في امره فقالوا له 4 لنا كلام فی ذلك والسلطان قریب منكم فاكتبوا له فكتب كلّ واحد منهما له فكتب للباشا سليمن وامره ان يفارق (١١٢) سبىله وليفعل ما بداً له في ذلك المال لانّ المال مالنا وهو اميننــا وماكان بينك وبينه فيها آلا متى احتجت الى نحو ثلاثة

<sup>1.</sup> Lacune dans le ms. C depuis : نزل.

<sup>2.</sup> Ms. A : بتبعيا.

<sup>3.</sup> Ms. A : السلطن.

<sup>4.</sup> Ms. B: 4 manque.

الاف مثقال يسلفه لك حتى تردّم له ولكن القائد عزوز هو الذي عاونه وحامي عنه عند السلطان فمكث في الولاية اربع سنين وشهرين وهو اخر بإشات السلطان مولاي احمد الذبن صرفهم للسودان قال العلّامة الفقيه احمد بابا رحمه الله تمالى اخبره الامير السلطان مولاي زيدان بن الامير مولاي احمد ان نهاية الرجال الذين صرفهم والده في الحالات من لدن الساشا جودار الى الناشا سليمن ثلاثة وعشرون الفاً نفساً من خيار جيشه وهي مقدَّدة في الزمام قد اراه ذلك الزمام قال اضاعهم الوالد باطلاً ولم يرجع منهم احدٌ لمرّاكش فيموت فيه آلا نحو خسماية رجبل كلَّهم ماتوا في ارض السودان انهي ، ثمَّ انَّ الامير مولاى أحمد توقى وسمع به الباشا سليمن فاخفاه عن الناس عاماً حتى جا، خبر ولاية مولاي بو فارس بن مولاي احمد فتوتَّى بعد وفاة ابيه في اوائل العام الشاني عشر بعد الالف فيعث الباشا محمود لك الى ارض السودان ووصل تنبكت في شهر الصفر في العام الثالث عشر بعد الالف فجاء في ثلاثماية رامياً وقيل أكثر جلّم اهل ماسّة وجا. معه محمّد الماسّي كاهية وهو مسجون في مرّاكش لاشتغاله بالحرابة فطلبه من عند القائد عزوز فاعطاه وجعله كاهية وصادف نزوله 3 في تنكت مجنازة اسكيا سليمن وقيل امر بكشف وجهه حتى رًاه وامم السلطان بمجيَّ الباشا سليمن اليه والقائد احمد بن يو-ف وهو على مدينة جني يومئذ فكتب للباشا سليمن وطلب منه ان يتنظره قلملاً حتى يجيُّ ويترافقا في الذهاب فانتظره ثم استطال الانتظار فذهب قبل ان يجيُّ فجا. ولحقه وبعث القائد على بن عبد الله التلمسانيُّ كتابه معه للسلطان مولاي

<sup>1.</sup> Ms. B : مولاي manque.

<sup>2.</sup> Ms. A : ن نبكت .

<sup>3.</sup> Ms. B : مقوله.

بو فارس واخبره فيه باحواله وبما هو فيه من الاشتفــال بالغزوات وحراسة الثنور وعدم الكفاية التي يستمين بها على مشقّاته ومن اجل ذلك نم يبعث له هديَّته صحبة القائد احمد المذكور ولمَّا رجع بعث له السلطان كتاباً معه فاعطاه بلد تندرم لينتفع بما يخرج منه من الخراج فلمّا وصل تنبكت بعث له ذلك الكتاب في بلد ونزع لانّه يلازم الحراسة هنالك ووجد الحال انّ القائد علىَّ التركيُّ هو العامل على تندرم فصرف له القائد علىَّ التلمسانيُّ انَّه ات الى ذلك البلد واذا ادركه فيه لا بدَّ يقطع راسه فخاف وهرب الى تنبكت فغضب عليه الامين القائد الحسن ولامه وأكثر له في الملامة فصرف المقدّم حدٌّ بن يوسف فيه (١١٣) عاملًا فعزم القائد على التلمسانيّ على القدوم اليه فخاف حدًّ وخرج الى مُوركُيْرُ فِجاء وتولّاه ومكث فيه فرجع حدّ الى تنبكت ثمّ وقع الاختلاف بين الامين وبين على بن عبيْد وهو عامل على كيسُ ' فهرب الى تندرم عند القائد على المذكور لرسم التوطّن عنده فبعث له اهل تنبكت في ردُّه فامتنع من ذلك فمشى الامين القائد الحسن بنفسه ولم يردُّه فطول له في الكلام الى ان قال له انَّ هذه العطايا من السلطان لا ينفذها لانَّه امينه ووكيله المفوّض فله الردّ والامضاء وما كانت ايضاً اللَّا في براءة " الرسالة فقــال له القائد على في جوابه اذ لم تنفذ العطاء ببراءة الرسالة لا تنفذ تلمينك لأنّ براءة الرسالة هي التي جاءت من عند السلطان الحاصل لم يجد مساكماً \* منه فرجع الى تنبكت واحلف هو والباشا محمود الحبيش كلَّه على أنَّه لا يهرب منهم احدُّ

<sup>1.</sup> Ms. C : كيش.

<sup>2.</sup> Ms. B : براه.

<sup>3.</sup> Ms. B, an dessus de مسلكا, on lit : كذا في غيره. En marge des deux mss. A et B se trouve le mot كذا وجدته في خط المولف. Ms. C : عسكا .

اليه بعد هذا فحلفوا عليه ثمَّ ذهب اليه سيَّد على النواني فصبَّره ووعظه حتى قال له لا تخسر المم هذا الحيش لاته صائر البك غداً ان شا، الله فحيننذ ترخى ا وردُّ على بن عبيد المذكور ، ثمُّ شرع الامين القائد الحسن في تبديل نظام الحيش وبدُّل العلامات وردُّ سربة الفاسيين النحاب النمين وسربة المرَّاكشيين اصحاب الشمال ونزَّل العلوج والاندلسيين تحهما وزعم انَّ ذاك كان من عند السلطان مولاي بو فارس \* فجعل معلم سليمن العرفاويّ كاهية على الناسيين وحدّ بن بوسف الاجناسيُّ كاهية على المرَّاكشين ثمَّ تونَّى الامين القائد الحسن في اواسط العام الخامس عشر بعد الالف فتوتى مقامه الطالب عمد البلالي باس صاحب الامر الباشا محمود لنك فاشترى من تركته ما اشترى من الحُدَّام وغيره ومكث في ذلك المقام سبعة أيَّام وفي امنه ورد أبه النَّالُد عامر بن الحسن بعثه السلطان مولاى بو فارس اميناً فتولَّى المقام المذكور وانتزء من الطالب محمَّد المذكور جميع ما اشترى من تلك التركة وفي السادس عشر بعد الالف توتى السلطان مولاي زيدان بن السلطان مولاي احمد فرد الدشا سليمن الي السودان ليكون صاحب الامر وبعد ما سافط من مراكش و نفصل عنها قتله سعيد بن عيَّد فاعطى السلطان السيل في قبلته " الشراقة فقتلوا" منهم كثيراً وقتل ممهم القاتل سعيد بن عبيد المذكور ثمَّ انَّ الكاهبة معلم سليمن طغى وتمرَّد وجعل لا يشتغل آلا بالمعاكسة على الباشا محمود والتصاول عليه عزم

<sup>1.</sup> Mss. A et B : يختير.

<sup>2</sup> Ms C donne : برضي

الفاسين : M . A :

<sup>.</sup>انجن : M×. B : نجأ.

<sup>.</sup> مولاي فارش : Ms. B .

<sup>6.</sup> Ms. A : A.i.

<sup>7.</sup> Ms A: فتناوهم: le ms Comet les trois mots qui suivent.

على ترحيل القائد علَّى بن عبد الله من تندرم واحضاره لديه حتَّى يتقابلا لعلُّ ينكسر حدَّته وتمرَّده ' فنهاه عنه القائد مامي بن برون ْ وقال له مثل معلم سليمن مثل الكلب ان همَّ " عليك ورميت له عظماً ينساك " ويشتغل به عنك وهو ان جاء لا يريد آلا موضعك هذا ولمَّا راى ان حاله لا يزداد الَّا فرطاً وشططاً صرف له فى الحجيُّ فجاء وترك عياله ورءاه فاشتكى (١١٤) له بامره وامر بقتله فقتله ليلة الخميس \* التاسعة من المحرّم الحرام فاتح عام السابعة عشر بعد الالف ولم يباشر القتل بل اصحابه الذين قتلوه ووجدوه قاعداً فى باب داره مع القائد ابراهيم اشخان و فضربوه بالسيف حتّى مات وجرح اشخان المذكور فمات من ذلك الحِرح فكان فزعاً كبيراً في البلد تلك الليلة وغلَّق الناس ابوابهم ثمَّ انَّهم برحوا بالعافية ليلتئذ وسكن النــاس فامره الباشا محمود بالسكني في تنبكت ورحّل له عياله وفوّض له الامر فبقى اربعة اعوام ونصفاً لا يَكُون شيُّ الا بامره واخر الحال عنه ألقائد على بن عبد الله وتوتى مقامه فكان الامر كما قال القسّيس مامي المذكور وفي هذا العام جاء هيكي سيّد كريّ احي بالغزو من عند اسكيا هارون دُنْكَتُيَا بن الامير اسكيا داوود صاحب دُنْد اراد غزو طاعة اهل الخزن في البحر فلمّا سمعوا خبره خرج القائد على بن عبد الله التلمسانيُّ ؛ بالحلَّة لقتاله في شهر الربيع الثاني وفي المحلَّة اسكيا مرون بن اسكيا

<sup>1.</sup> Ms. A: نحروه : Ms. B نحروه est effacé.

<sup>2.</sup> Ms. A : برذون.

<sup>3.</sup> Ms. A : اهر manque ; اهر.

<sup>4.</sup> Ms. B : الشاد .

<sup>5.</sup> Ms. B : الخيش.

<sup>6.</sup> Ms. B : اشخان المذكور.

<sup>.</sup> واخر الحال عمال مجهود وتولى : 7. Mss. B et C

<sup>8.</sup> Ms. A: النسلساني.

الحاج ابن الامير احكيا داوود المذكور والباشا محمود هو الذي ولاً. ذلك المقام عند وفاة احكيا سليمن بن الامير احكيا داوود وهو ' باءم بومئذ قد امر. بذلك الباشا سليمن لما انعزل فتوجّه اليه القائد على فلم يقرب البحر فاتهى حبل دی ورجع الی بلدهم وحین سمع فندلک بوب وول کین صاحب سفر بتوجّهه الى تلك الجهة وهو على طريقهم خاف وهرب الى فندنك بوب يامي صاحب ماسنة لانّه خالف حينئذ فتبعه بالمحلّة حتى وصل بلد عنكب فنزل فيه وبعث لصاحب ماسنة ان يسلّم فيه وبردّه اليهم فقال آنه دخل في حرمته و آنه يصلح بينه وبينهم ليعفو عنه ويرده في حاته على الفين بقرة حالة فقبل الفائد على فاعطى صاحب ماسنة تلك العدّة من البقر من نفسه ساعة فحاً، بُولُ وول اليه في المحلَّة واتبعه القائد احمد البرج الي حلَّته ليهطي الفين بقرة حتَّى الناشة وهو كأنَّه دخل في السلطنة الجديدة فاعطاه آياها واعطاه أيضاً لفين الذي وقع عليه ذلك الصلح نانياً فكان سنَّة الاف يقرة دفعوها في فور واحد عن عجلة وفي هذا الطربق خالف اهل سغى على الكيا هارون ابن الحابّ في عنك فصَّبرهم القائد على وصبروا ولكنَّ امَّا وصلوا تنكت قاموا عليه حتى عزل ورحله الامين القائد عام في جواره ْ فاتَّر به واكرمه غاية المرَّة والكرام الى ان توقَّى ومكث في الولاية اربع سنين وبمدها تَماني سنين وفي القابل في العام الثامن عشر بعد الف جا. دند فاري بارْ بالحَلَّة الكبيرة من عند ُ الكيا في دَّنْدُ قَاصِدًا ارضُ مَدَيِنَةً جَنِّي فَقَطَعُ البَحْرِ الكَبَيْرِ وَنَزَلَ فِي تَرَفَى وَذَلِكَ (١١٥) في شهر الصفر في العام المذكور وقبل أنَّ جنبي محمَّد سَبُّ هو الذي بعث لاسكما

<sup>1.</sup> Lacune dans le ms. C depuis : الذكور والباعا

<sup>.</sup> جوارى : ms. C ; جوازه : 2. Ms. A

<sup>3.</sup> Ms. A : عند manque.

في دند ان يرسل ذلك الحيش ويعاونهم لكي يخرجوا الارض من مملكة اهل المخزن فاشترك مع سُري موسى فى ذلك الامر سرًّا وكلشع محمَّد على ما قيل وطلب من فندنك برهم ' صاحب ماسنة ان يوافقهم فيه فامتنع وقال أنّه راع وكلّ من تولّى سلطنة الارض فهو خديمه وراعيه وكتم ٌ ذلك عن خديمه الاكبر نجدة وتدبيراً سري المعزول انسَ مان ثمّ بعث دند فاري لجنكي واعلمه أنَّه نزل في ذلك المنزل ينتظره فردُّ له المرسول وامره أن يرتحل الى قصر مدينة جبَّى فحينئذ يخرج للقائه والاجتماع به فلمَّا طلع انسُ مان على ذلك " بعث مرسوله لدند فاری سرا فهاه اشدّ النهی عن الوصول الیه وقال له آنّ الجَنُّويين ليسوا باهل وفاء ونصح لا امنهم على جيش اسكيا فقبل نصحه وارتحل ساعتئذ فقطع البحر ورجع الى جهة كرم ُ وقد وجد الحال انّ القائد احمد بن ۚ يوسف خرج من تنبكت راجعاً الى مدينة جنَّى وهو قائدُ عليها يومئذ وعادته في قيادته يسكن فيها في بعض شهور السنة ويسكن في تنبكت في بعضها فلمّا صحّ خبر هذه الحلّة بعث به كركّى لاهل بلد كب وعظّم لهم امرها وقد وصله القائد احمد المذكور ومعه حماعةٌ من الرماة فابتنى محلَّةٌ هنــالك وبعث الى تنبكت عند الباشا محمود لنك ووكّد عليه فى صرف المحلّة بمبادرة وسرعة فامر القائد علىّ بن عبد الله ان يخرج لها فخرج بجميع الحيش الّا من عادتهم ان لا يخرجوا الّا مع صاحب<sup>6</sup> الامر اذا تحرّك مثل قائد المخازنية <sup>7</sup>

<sup>1.</sup> Ms. A : بربهم.

<sup>2.</sup> Ms. A . على حديمة .

<sup>3.</sup> Le ms. C ajoute ici : سره في.

<sup>4.</sup> Ms. Corthographie ce mot :غرم.

<sup>5.</sup> Ms. A : ن manque.

<sup>6.</sup> Ms. A: الاحب.

<sup>.</sup> المختارنيه : ۸ . Ms. م

وغيره فخرجوا في جهة كُرْمَ ثم سمع أنَّ دند فاري في جبش عظيم فصرف للباشا في تمديدا الرجال فخرج القائد ً ومن بقي في البلد من الرماة وفيم اسكيا هارون وهو معزول بومئذ فوصلوا بلد عنک ونزلوا فها ثمّ وصل دند فاری بلدك اينما التنبي القائد احمد بن بوءَف محلَّته فهرب منه بالمحلَّة ودخلوا في قصة ك فحاصُّوا قباءً، وما بقي وراءهم من امتعته وقبضوا بعض المُوارب الخارجين من مدينة جنَّى واكلوا" منها اموالاً كنيراً من الذهب وغيره فحصروا تلك المحلَّة وهم في داخل القصة فبلغ الحبِّر القائد علىُّ بن عبد الله وهو في محلَّته في عنك فنهض بمن اختار منها من الرماة لاغانة المحصورين وبقي القائد حدّ واسكيا بكر واسكيا هارون والقائد احمد بن سعيد واشياعهم \* في تلك المحلَّة ولمَّا سمع دند فاري بمجيَّ القائد على نهض بمحلَّته بالميل قاصداً ارض درم من ورا، حبل كُرُ حتى قاربوا بلد جنج فنزل بالحآة وبمث لاهل جنج فى امر الضيافة فارسلوها لهم ثمّ نهضت المحلّة التي بمنكب لقتالهم فاقتتلوا عند الحيل المذكور فكان قتالاً شديداً ومات في (١١٦) المعركة بين الطائفتين كثير من خيار اهل المخزن منهم عبد العزيز الكاتب من اصحاب المخازنية ومن اهل النجدة المعروفين قدماً وقبض اهل سغى اعنى اصحاب دند فاري بلمع اسحاق ان ينك فرم محمَّد هُنْك وذهبوا به الى عند اكب في دُند وما افترقوا في القتال الَّا عند دُنُو الشمس للغروب وما روَّعهم في المنزل لذي نزلوا فيما الَّا صوت الدرقة التي ركضها الحصان برجله فهرب اهل المحلّة بأسرها فكبارها وصفارها الى بحر دُب الى افخاذهم في الما. ثمّ تحقّقوا بعد ذلك السبب فخرجوا

<sup>1.</sup> Ms. C : عديد.

<sup>2.</sup> Ms. Cajoute le mot : عد .

<sup>3.</sup> Ms. B : الحارة .

<sup>4.</sup> Mss. A et C : ين صعدون.

من البحر وبلغوا الغاية والنهاية من الرعب والخوف وما اغاثهم الّا اصوات غياطة الفائد على بن عبد الله فوق البحر يقطعها الى نحوهم فقال من حضر في ذلك الغزو ما سمعنا في اذانت قطّ احلى من تلك الاصوات فكان لهم فرجاً بعد الشدّة ولمّا وصل بلد كُب فقصّ عليه القائد احمد بن يوسف ما جرى بينهم وانّه ارتحل الى ارض درُّمَ كرّ راجعاً عند اصحابه هنالك وادرك قد فرغوا من القتال ودند فاري لمّا سمع بوصوله عندهم ولّي مدبراً الى ارضه والقتال وقع في اوائل الربيع النبويّ في العام المذكور ورجع القائد حدّ واصحابه الى تنبكت وجعلوا على اجسامهم الشوكة لاهلمها ولبسوا لبهم جلد النمر وشتتُّوا حِماءَهِم في الحِمالس وبقي البلد زماناً طويلاً لا يَحدَّث فيه اثنــان في مجلس وقبل وصول المحلَّة للبلد امر صاحب الامر بالدور فيه عند صلاة العشاء ومرة قبلها بالتشديد والنوكيد حتّى لا يمدح المدّاحون ليالى الشهر الكبير الّا بعد صلاة المغرب والعادة المعروقة المعهودة لا يكون الَّا بعد صلاة العشاء وامَّا القائد على بن عبد الله فقد مضى الى مدينة حبَّى باصحابه ومعه اسكيا بكر وقد سبقه القائد احمد بن يوسف بالمشى اليه لانّ ارض جنّى كلّمها قامت وخالفت وجميع القرى التي كانت على ساحل البحر هرب اهلها كلَّهم الى الحجر واوَّل قواربه الذي وصل بلد سُاقَ دفع اليه الخيل من بلاد سَاتُنكَ فنهبوا ما فيه ومضوا فجاز القائد عليّ ولم يبال بهم ووجد اهل بلدكونا قد خالفوا وقاتلواً الرماة الذين في القصبة فنصرهم الله عليهم وهربوا الى الحجر فجاز على حاله فين وصل قواربه مرسى بلد كنبع ورسوا وليس عنده نيّة القتــال جاءهم اصحاب سُري موسى فبدءوهم بالقتال " ساعتئذ فتحزَّموا للقتال فاقتتلوا وذلك في

<sup>1.</sup> Ms. B : وفتلوا ; le mot est omis dans le ms. C.

<sup>2.</sup> Lacune dans le ms. C depuis le précédent mot : تفتال .

يوم السبت الحادي عشر من الربيع النبويّ في العام المذكور فاستحرّ القتال بينهم واشتدًّ الى اصفرار الشمس فنال ذووا الراي للنائد على اذا بات عنك الليلة وما (١١٧) اصبته لا تصبيه بند فنزل على رجله ودخل في سور البلد حتى وقف في باب داره مع رجاله يفتتلون مع الحجاب سرى وهو رجل اعمى جالسٌ في داره وباركيُّ مَاعه فوق السطح مع الرجال وبرسل له السلام ساعة بعد ساعة ويسئل عن سلامته ويقول ما دام هو حتَّى لا بنال العرب منه نيلاً فاذا المر عباء، قال انَّ باركي أصب بالرصاص الساعة فمات قال الان تمَّ مرادهم فيه فعن قليل كشروا باب داره فدخلوا عليه وقضوه وقتلوا واكلوا البلدكلَّه الَّا حومة كفَّار بوب وذهب به في الحديد وقد احضر جنكي محمَّد ينب الرجال في داره وحفر فيها البئر " وعوَّل على القتــال والحصران فلمَّا وصل القائد على مدينة جنّى نزل بمحلّته في سبر وبعث بسُري في داخل المدينة ققتل شرّ قالة فبعث لجنكي في الحجيُّ فجاءه في ذلك المنزل ولم يجاوز له الملامة فهداه ُ الله للاصوب من الراي ولا يشكُّ احدُ من الرماة الذين في ادالة َ جَّني آنَّه يقتله فلمَّا راوه راجعاً الى داره سالماً سُّوا القائد على ولعنوه غضاً وغيظاً ثمّ رجع الى تنبكت ثمّ بعث اهل حبّى لاهل البلادات كآبها التي على سواحل البحر بالامان ان يرجعوا الى مكانهم فمنهم من بادر بالرجوع ومنهم من تأخّر ثمّ رجع وفي القابل في الناسع عشر بعد الالف عند اوّل فيض ما.

<sup>1.</sup> Ms. A : عالحا.

<sup>2.</sup> Ms. A : فنزلوا

<sup>3.</sup> Ms. A : lacune depuis ان بارى jusqu'à قال الان.

<sup>4.</sup> Ms. C . ت..

<sup>5.</sup> Ms. A : البر .

<sup>6.</sup> Mss. A et B : أله الله .

<sup>7.</sup> Ms. A : 40.

البحر رجع الى مدينة حبّى مع اسكيا بكر لمصالح السلطنة ولمّا وصابها لم يشكّ احد من الرماة الذين كانوا في ادالته أنّه ينتقم من حنكي ولا يشكّ هو في ذلك فنزل خارج المدينة عند الجنان وصرفوا لكل شاع محمَّد فحضر ثمّ راً ايضاً انّ قبض جنكي لبس بمصلحة ' ويكون فساداً في الارض الذي لا ينجبر فقطع عليه النصاف العظيم وقبض في ذلك مالاً عظيماً جدًّا في قبائله وادوه بعجلة وسرعة وهم فارحون لسلامته وهو عزيز عندهم حبيب فى قلوبهم وقد حاسد اسكياً بكركل شاع محمَّد حينئذ بما را انَّ قدره فاق على قدره وبينهما تفادتُ كبير ثمّ رجعوا الى تنبكت وقد طار عقل الباشا محمود من قبضه لما يترتّب فيه من الفسدة العظيمة فحين حضر بين يدي عند الوصول ساله هل قبضه ام لا فقال " لا بل رجع نصافاً فرعا له نقال لا اراهم الله تعالى ساعةً " ليس هو فيها فاعطاه جميع النصاف وامَّا اسكيا بكر فوشي بكل شاع عند الباشا محمود وآكثر في النميمة له عليه وقال آنه راس الفتنة وهو الذي بعث عند اسكيا في مجبَّى دند فارى ' فكتب للقائد احمد بن يوسف وامره يقتله فدافع عنه جهده حتى قال انَّه يعطى عنه أخسماية مثقال ان لا يموت فاني الَّا الموت فقتل ظلماً وعدواناً (١١٨) وحين عزم القائد على بن عبد الله على الرجوع من جنّى عزل القائدا حمد بن بوسف من القيادة فولّاها للطالب محمّد البلباليّ لمّا جاء الى تنبكت فاصلح من شانه وسار اليه حاكماً وبقى القائد على بن عبد الله فى ذلك التمكّن والاعتلاء الى العام الحادى والعشرين بعد الالف وهو فى اسُفَى للحراسة فى

<sup>1.</sup> Les deux mss. A et B ont : عَلَةً .

<sup>2.</sup> Mss. A et C: lacune depuis فقال jusqu'à لا اراهم.

<sup>3.</sup> Ms. B : مرعة.

<sup>4.</sup> Les deux mss. A et B ont : فار.

<sup>5.</sup> Manque dans le ms. A.

وقتها المعروفية اذ جا، خبر سَيْد الرئي الجي وهو دند عاري نومند آنه غَصدهم بغزو كبر من عند احكما الامين صاحب دلد فنوجه اليه مجيش عظم وفهم الشيخ احمد توريك الزبيريُّ في شهر الربيع النباني والله أعلم فوصلهم في شَرُكُ شَرُكُ مَكَانَ فِي اقْصِي ارضَ بِنَكَ مِن جَهِةَ القِبَاةِ وَوَقِفَ كُلِّي طَالْفَةَ مِنَ الحيشين في مقابلة صاحبها ثمّ افترقوا بلا قتال فولّى هذا مدبراً وهذا مدبراً وذكر عن اسكيا بكر آنه قال ما رايت طائفتين قد ذهبت دولة كلّ واحد منهما الَّا آيَّاهِمَا وَقَبِلُ انَّ القَائدُ عَلَى ۚ بِعِثُ لَدَنْدُ فَارِي سَيْدُ ذَهِبًا عَلَى يَدُ الْكِيا بَكُر لكي يرجع من غير قتال وهو ابن اخت اسكيا بكر المدكور فرجع وسمع بذلك اسكيا الامين ولمَّا بلغ لديه كاشفه في ناديته وغايظ علمه حِدًّا وغيَّر. \* باخذ الرشوة في ترك القتال فلمّا دخل داره شرب ما، الحلس فمات فوجد الذهب في امتعته ولم يعرفه به " احد قبل فقويت النهمة ، فرجع القائد على بالحَلَّة الى تنبكت فعزل الباشا محمود لنك وتولَّى نحوة الاربعا، الخامس عنم من شعبان المنير فى العام المذكور فى شهر يُلْيه والله اعلم فركب ساعتئذ وطاف فى البلد فلمّا نزل دخل عليه الباشا محمود فسلّم عليه وحيّاً، ودعا له وقال له في الكلام ها انت ابنيت باباً كما دخلت فيه تخرج منه اشارةً منه للعزلان فكان الامركذلك فمن قليل مات ومكث في السلطنة ثمانية اعوام وسبعة اشهر وهو اخر الناشات من مراكش وقبل أنَّه مات مطعه ماً ،

<sup>1.</sup> Ms. C répète deux tois la phrase précédente depuis دند.

<sup>2.</sup> Manque dans le ms. A.

<sup>3</sup> Ms. C : dle.

S. Ms. A . . , e.

<sup>5.</sup> Ms C : Cur.

<sup>6.</sup> Manque dans le ms. A.

<sup>7.</sup> Les mas, ont tous : فقوبة.

S. Ms. B. en marge : داراً.

#### الباب الثامن والعشرون

وقد تقدّم آن دخول الفقها، اولاد سيّد محمود في مدينة حمرا، متهاكش هو فتح ابواب البلاء لها وذكر في الخبر آتهم ادركوا فيها اسارا النصاري يستخدمون يدخلون ويخرجون وفيهم واحد ما ربي قط منذ اُسر منشرحاً ولا متبسماً آلا يوم دخول الفقها، البلد فوافقوا به عند باب السور فلما راهم فحك وفرح غاية الفرح فزالت عنه ما به من عبوسة الوجه وتكمّش الحال فمجب الناس به وانتشر خبره في البلد وأتصل بالسلطان مولاى احمد فامن بسؤاله عن ذلك فقال وكيف لا افرح وقد تم مرادنا في بلدكم هذا لآنا روينا عن اخبارنا آن خرابه دخول المتلّمين فيه وهم هؤلاء الناس والصفات التي وصفت لنا فاول ما بدأ فيه من البلاء على السلطان ولاى عبد الله فاجابه اهل الغرب كافّة لحبة والده في قلوبهم وخاف السلطان مولاى عبد الله فاجابه اهل الغرب كافّة لحبة والده في قلوبهم وخاف منه مولاى احمد خوفاً عظيماً وخرج الى برّا بالحبّة الكبيرة المتينة فسرّح الفقهاء المنتفين وعنى عنهم فامكنه (١١٩) الله منه وقبله وبعث بفرحه الى بلاد

<sup>1.</sup> Ms. A : اسار.

<sup>2.</sup> Ms. A : lacune depuis ومخرجون jusqu'à لا منسما

<sup>3.</sup> Ms. A : lacune depuis الناس jusqu'à على السلطان.

<sup>4.</sup> Ms. A : السلطن.

<sup>5.</sup> Mss. A et B : 7. L'orthographe adoptée par C représente la prononciation vulgaire.

<sup>6.</sup> Ms. A. Le membre de phrase qui commence avec ندم jusqu'à السودان est répété deux fois.

السودان ثمَّ ترادفت عليه المحلِّ من كلِّ وجه حتَّى فيل أنَّه ندم على ما صدر منه لعلما، السودان ثمَّ قام عليه ولده وقرَّة عينيه وولَّى عهده مولاي الشيخ في مدينة فاش فجهز اليه الحيش بنفسه وقبضه وامر الباشا جودار ان يذهب به الى مكناسة ويسجنه فيها ورّد البيمة لابنه ابي فارس واعلم جودار بذلك بعد ما رجع من مكناسة وهو شقيق مولاى الشيخ المذكور نم اطعمته السُمُّ زوجته عائشة بنت ای بکر الشائیة ام ابنه مولای زیدان وها معه فی هذه الغيبة في تين اكله هو وحفيدته ابنة الشيخ وهي سنبرة اكلت منه واحداً كيفما بلعته في الساعة طارت ونزلت على الارض وماتت من حينها وتمكّن في السلطان فبادر بالخروج من مدينة فاس ورجع الى مدينة حمرا، مراكش ومات في الطريق في اواسط الربيع النبوي في العام الثاني عشر بعد الالف وكتمه جودار عن الناس حتى بلغوا المدينة فدفن فيا وانفذ وصيَّه في بيعة مولای ای فارس فیایعوه وتوتی السلطنة مولای زیدان فی فاس بنفسه وبایعه اهلها فقامت الفتنة بينهما فجهّز الحيش الى فاس لقتال مولاى زيدان وامّر عليهم جودار فامّا قارب اليه سمع أنّه خرج بنفسه لقتالهم بعث رسولاً الى مولای ای فارس واخبره انّ مولای زیدان خرج بنفسه فی الحّـة یقصدهم ولا يقدر هو محاربته ومطاردته قطعاً ويامن باطلاق مولاى الشيخ ليكون لهم امير الحيش حتّى يقاتلوه فانع له بذلك وبعث جودار فى تسريحه ثم بعد رجوع المرسول من عند مولاى ابى فارس كتب ثانياً لجودار فتال له فيه اذا ضربت بذلك السيف فرده في غمده فوقع الكتاب في بد مولاي الشبيخ قبل ان يصل جودار فقرأه وفهم المراد بنلك الاشارة فاقتتاز وغالب مولاي زیدان وهرب الی ارض سوس ورجع مولای الشیخ الی و س و آمر فیها ثمّ

<sup>1</sup> Ms. B : lacune depuis لفتالهم jusqu'à في المحلَّة jusqu'à

جَهْزِ الحَيْشِ الى مولاى اب فارس فى مَّراكش لقتله وامَّر عليها ابـه مولاى عبد الله الصغير فغلب أبا فارس وهرب إلى الحبال وتولَّى السلطانة لنفسه في مراكش ولم يمكث فيها الا عاماً وتسعة اشهر وكذلك مولاى ابو فارس لم مَكُثُ فَهَا ۚ الَّا عَامَاً وَتُسْعَةُ اشْهُرُ وَلَمَّا تُولِّي جَاءِتُهُ اللَّهِ وَامْرِيَّهُ بِقُتَلِ الشَّيُوخُ الكبار خدّام حدّه احمد ليتهنّا في تلك السلطنة فقتلهم جميعاً وهم احد عشر قائداً منهم الباشا جودار وبعث برؤوسهم لوالدته فى فاس فحين رَّاهم انكسر قلبه فى امر الدنيا وندم على السلطنة ثمّ خرج مولاى ابو فارس من الحبال وتوجّه فاس فسكن عند اخيه مولاى عبد الله الشيخ ثمّ احتال مولاى زيدان حتى جهّن الحيش الى مولاى عبد الله في " مرّاكس وامر عليهم ابن عمّه مولای ابو حسون ویقال له بو الشعیر ایضاً فقاتله وغلبه وهرب الی فاس عند والده (١٢٠) مولاي الشيخ فقتل عمَّه ابا فارس وتغلُّب على والده المذكور فاغتم لذلك وهرب الى النصارى وسكن عندهم ثمّ باع لهم العرايش وهو موضع نفيس عزيز جدًا في مملكة المسلمين فتولَّاها النصاري وهي ُ في ايديهم الي الان وبقي عندهم الى ان مات وقيل مات مرتدا والعياذ بالله وبقي مولاى عبد الله في فاس يشتغل " بالاعمال السيئات من الظلم والحبور وغيرها حتى حجروه وامسكوا على يديه الى ان مات فقاءوا بإنفسهم بلا وال ولا امير سوى الاشياخ في كلُّ حومة الى الان وامَّا مولاى ابو حسُّون فتولَّى السلطنة لنفسه

<sup>1.</sup> Ms. B: manque.

<sup>2.</sup> Ms. A : i manque.

عَمد الشَّعرَ ومولاي عبد الله فنفرَّع من مولاي مجمّد : D. En marge du ms. B on lit انشيخ مولاى عبد المالك ومولاى احمد الذهب (؟) ونفرّع من مولاى عبد الله اولاد كثير ،

<sup>4.</sup> Ms. A : , as .

<sup>5.</sup> Ms. B : يستغل

فى مراكش نحو اربعين يوما فوجد اهلها فى غاية من صيق العلا، فاخرج لهم من هرايا السلطنة من كلّ صنف من الطعب المدخرة ونشرها لهم ولذلك سُمى بو الشعير نمّ جا، مولاى زيدان فقته وتولّى السلطنة ،

ومن ذلك البلا، حدوث الطاعون والوبا، فبها ولم تكن قبل كاد اهلها ان يفني اصلاً وفصلا من أتصالها ودوامها وهلك منها من لا يحصى عدده الَّا الله تعالى ولم تنفُّكَ تلك المرينة عنها الى هلَّم جرًّا وقد ادركت ان الامير السلطان مولاى احمد انشا بناء الجامع ووضعه وضعاً عجيباً فسمّى بذك جامع الهنأ ثمّ شغل عنه بترادف تلك المحن ولم يكمَّله ُ حتَّى توفَّى فسمَّى جامع الفيا. ثمَّ قيام سيَّد احمد بن عبد الله السوري وهي الفتنة العظيمة والمحنة الجسيمة التي شتت الشمل وبتت الاصل والفصل بغه الله تعالى عليهم عذاباً وانتفاماً ولحكمه السابق توفية ' واتماماً فقام من واد السور في شهر الحرَّم الحرام قانَّم عام التاسع عشر بعد الف في يوم عاشورا، واد السور بلد بين توات وتفلالت فاجاب دعوته اخلاط من الحاق فتوجُّه الى الامير مولاي زيدان في مراكش بعد ما بعث اليه رسالات نظماً ونثراً يذكر فيها الكبائر التي يرتكبونها في دين الله تعالى وتغيير سُنَّة نبيَّه صلَّى الله عليه وسلَّم فخرج اليه الاءبر مولاى زيدان فطارد معه والرصاص ينزل على اصحابه أ ولا يوثر فيهم شيئًا فهزم عسكره وهرب الى الحِيال فدخل اصحابه المدسنة" وافسدوا فها ودخلوا في دار السلطان واكلوا جميع ما فيها وابرزوا الحرائر من الخدور وجردوهنّ وفعلوا بهنّ الفواحش

<sup>1</sup> Tout ce qui précède depuis اصلا manque dans le ms. C.

<sup>2</sup> M- A 426.

<sup>3</sup> M- 1 22.

نو تشه نيه ۱. ۱۸ ۱

تر اصحابه : Ms. II : ها تحال

<sup>6</sup> Ms A : 4, 21,

مثل ما فعل محمود بن زرقون بديار اولاد سيّد محمود سوا، بسوا، جزا، وفاقاً سبحان الملك القادر الذي لا يغفل عمّا يعمل الظالمون ورفعوا جميع ما في الديار من الاموال والامتعة والاثاث ونشروها في الافاق والاقطار وجاء كثير منها في مدينة تنبكت لرسم التجارة فتبايعها الناس بينهم وتملّـكوها ودخل منها متاع في دار اولاد سيّد محمود لينظروها من زينتها وحسن تراكبها فكان ذلك عظيم الاعتبار لاولى الابصار من فعل الربّ الذي انفرد بالقوّة والاقتدار،

تنبیه، امّا الامیر السلطان مولای احمد الذهبیّ فهو ابن مولای محمد الشیخ ابن مولای محمد امغار الشریف بن عبد الرحمن وامّه جاریة اسمها لَل عودَة ابوها مولای محمد امغار جا، من المشرق وامّ ارض سوس المغرب فنزل فیها وسكن وتلقّاه اهلها بالتعظیم والاكرام والتشریف والاحترام وفی اخر الحال ولوه امرهم فكان امیراً ومدّته ثلاثة وثلاثون شهراً فتوفّی وخلف من الاولاد ثلاثة مولای احمد الاعرج وهو الاكبر ومولای محمد الشیخ ومولای عبد الله فتفرع من مولای احمد الشیخ مولای عبد الله ومولای احمد الذهبی وتفرّع من مولای عبد الله اولاد كثیر منهم مولای محمد الذهبی باسم مولای احمد الاعرج فكان امیراً فی مدینة حمراء مراکش ثمّ سعی بینه وبین اخیه محمد الشیخ المیامون وقالوا له آنه یطلب ملکه فكانت فتنه بینه مولای محمد الشیخ فی تلك السلطنة الی ان توفی فخلفه فیها اخوه مولای عبد الله ومکث الشیخ فی تلك السلطنة الی ان توفی فخلفه فیها اخوه مولای عبد الله ومکث

<sup>1.</sup> Ms. B : نها manque.

<sup>2.</sup> Ms. Λ : منفرّغ,

<sup>3.</sup> Ms. A et B omettent ce qui précède depuis : فتفرع.

فيها سبعة عشر عاماً فجا, صواباً لاهل الغرب واحبُّوه اكثيراً فيتَّى اولاد اخيه الى اطراف المملكة وكلموه في ذلك فقال لهم اربد لكم الحيوة وطول النقا. واذا سكنتهم بين اولادي يقتلونكم ويقوا على تلك الحال حتى مات فخانه ابنه مولاي محمَّد المسلوخ في السلطنة ومكث فيها عاماً وتسعة اشهر فنضب اولاد عمّه " عبد المالك واحمد الذهبي فتوجّها الى امير المومنين المثمانيّ صاحب القسطنطين وطلب منه عبد المالك ان يمدُّه بالقُّوة من الحيش حتَّى يصيب ملك مراكش فساعفه بمراده وامدّه من جيش الاتراك ما يقده فغلب ان عمّه مولای ٔ محمّد بن مولای عبد الله وهرب الی النصاری فتولّی مولای عبد المالك السلطنة ومكث فرا عامأ وتسعة اشهر ايضأ وبدّل احوال اسلافه بإحوال الانراك حتَّى في زيَّ الملابس وفي المطاعم وتسميته ارباب الرتب من الحُدَّام فصار حميع احواله في سلطنته احوال الانراك واستعمل في الاسلحة المدافع على انواعها وفي الملابس الففاطين والفرجيات وشدخوخ وغيرها وفي تسمية الحُدَّامُ البِشُوطَاتُ وضَاشِياتُ والولضَّاشُ " وغيرها فطلب مؤلاي محمَّد بن مولاي عبد الله من سلطان النصاري ان عِدُّه بالحِيش لقتال مولاي عبد المالك فاجابه الى ذلك وجعل عليهم ابنه فتوجّهوا الهم وفي يوم النقاء العسكرين كان من قدر الله تعالى موت ثلاثة نفر مولاي محمّد ومولاي عدد المالك وابن سلطان النصارى بلا علاج ولا قنال فكان من عجائب الأتَّفاق ذلك تقدير

<sup>1.</sup> Ms. B : احبيوه.

<sup>2.</sup> Mss. A et B : اخبه ا

<sup>3.</sup> Ms. C omet ce qui précède depuis : طلب منه,

manquent, مولای مجمد ن Ms. A : les mots

<sup>5.</sup> Ms. C : خوخوخ.

<sup>6.</sup> Ms. A : والوالصاش

العزيز العليم وبقى الحبيشان يتقاتلون ولا علم عنبد احد من الحيشين بوفاة السلطان مولاى عبد المالك لانّ القائد محمّد طابع كتمه ولم يُبده لاحد يجييُّ الى بيت عوده الذى هو فيه ويكلّمه ويشكر له من رجاله من شا. ويولى اليهم ويقول لهم السلطان يسلّم ويراكم وما انتم عليه ويشكركم ويدعو لكم حتى هزموا حيش النصاري فولوا مدبرين فلمّا اظهر وفاته هرب مولاي احمدا الذهبي واختفي خوفاً (٢٢١) من ان يقتلوه فعزم الاتراك على تولية مولاي اسماعيل بن مولای عبد المالك فلم يقبل ذلك اهل مرّاكش فجيُّ بمولای احمد اينماكان فى الساعة فولُّوه فكان مولاى احمد اميراً حينئذ ثمَّ شرع فى قتل قياد اخيه الكبير لبغض سبق له فيهم من افعالهم منهم القائد الدغاليّ والقـائد رضوان والقائد جعفرو القائد على الجُنَوْني الّا القائد جودار والقائد محمّد طابع ولكن سجنه اثنى عشر عاماً سجن ثقاف ُ في جنان وله فيها كلِّ شيُّ من انواع الخير والنع ثمُّ سرَّحه وصرفه الى السودان بإشا ومكث هو في تلك الامرة سبعة وعشرين عاماً ونصفاً فخرج فيها عجائب وغرائب من الذكاء والمعرفة بجميع الاشياء والهمَّة العلية والسعادة الدنيويَّة ومواتاة الليالي والايَّام حتَّى قال آنه ما هم بشيِّ قط الَّا يانيه وفق ما اراد بل فوق ما نوى ثمَّ توقَّى فى اوائل عام اثنى عشر بعد الف فاضطربت الدولة ورجعت الفهقر الى هلمّ جرًّا ،

<sup>1.</sup> Ms. A : الجد لذهبي.

<sup>.</sup> نقاف : Ms. A : نقاف.

# الباب التاسع والعشرون

ولنرجع الى أتمام الكلام في امر مولاي زيدان مع السوريّ فلم يدخل المدينة بنفسه اصلاً بل بقي خارجها آيام غلته حتى تجهّز اله سد يحيى السوسيُّ فالتِّق معه ورا، سور المدينة في اوائل رمضان في العام الثاني والعشرين والالف فغلبه وقتله وقطع راسه اهل مراكش وبقي الاطفال يلعبون به وبعث سيَّد يحيي للسلطان مولاي زيدان ان يأتي لباده ويدخل في سلطنته وارسل اليه هو أن ينصرف لبلاده متى أنصرف يقدم أبلاه أيما شا. ولم يامن فيه وخاف منه الغدرة فلمَّا ولَّى مُحَنَّمَا رجع في سلطنته وبني فيها الى ان توقَّى في العام السابع والثلاثين بعدُ الف ومكن في السلطنة اثنين وعشر بن سنة . ثمَّ تولَّى ابنه ابو مروان مولاي عبد المالك فكان حَفَّاكًا للدما. مسرفًا على نفسه مشتغلاً بالقبائح من الافعال حتى ملّ منه الناس فنتله قومه وتوتّى في اواسط " سنة تسعة وثلاثين بعد الف فمكن في السلطنة سنتين ونمانية اشهر . ثمَّ تولَّى اخوه ابو عبد الله مولاي الوليد أ فسار في ولايته بسيرة اخيه وملّ منه الناس ايضا فتعاهدت عمّته الشريفة للّ صفية مع المعاليك خدّام الدار على قتله فضَربُ بالمدفعة ومات في اواسط سنة حمسة واربعين والف ومكن في السلطنة خمس سنين فولَّت العُّمَّة أخاهم الأصغر سنا الفاضل الممون

<sup>1.</sup> Ms A atte.

<sup>2.</sup> Ms. A see manque

الراد : Ms. B

<sup>5</sup> Ms. A 1344.

المبارك مولاى محمّد الشيخ بن مولاى زيدان فكان امير المومنين وخليفة المسلمين ذا سيرة حسنة وطريقة زيّنة محبّاً للفقراء والمساكين معظّماً للعلماء والصالحين وله فى السلطنة اليوم تسمة عشر سنة اطال الله بقاءه وادام له النصر والتمكين والفتح المين انّه على ذلك قدير وبالاجابة جدير ،

### الياب الثلاثون

ذكر الوفيات والتواريخ لبعض الاجناد والفقهاء والاعيان والاخوان والاقارب من مجبي الباشا (١٢٣) جودار إلى العام الحادى والعشرين والالف وذكر بعض الحوادث فيها على الترتيب، من ذلك موت شاع فرم على جاوند وبنك فرم عثمان درفن وفندنك بوب مريم وغيرهم عند ملاقات الباشا جودار واسكيا اسحاق في المعركة وذلك في يوم الثلائاء السابع عشر من جادى الاولى في العام التاسع والتسعين والتسعماية، وفي يوم الخيس الحادى والمشرين من ذى الحجة الحرام مكمل العام المذكور توفى تنبكت منذ يحيى ولد بُردم قتله اسحاب القائد المصطفى التركي عند سور القصبة بالرصاص وفي يوم الاثنين الخيامس والعشرين منه توفى فاري منذ ينب ولد سائ وُلّ في المعركة بين الباشا محمود بن ذرقون وبين اسكيا اسحاق ايضاً ، وفي العام المكمل الالف في شهر جادى الاولى والله اعلم توفى اسكيا اسحاق واسحابه المكمل الالف في شهر جادى الاولى والله اعلم توفى اسكيا اسحاق واسحابه

<sup>1.</sup> Ms. A : التوابخ.

<sup>2.</sup> Ms. B : الاخوال.

<sup>.</sup>دفن : B. Ms. A .

في نمتـك واحكيا محمَّد كاغ واصحابه في مدينة كاغ وبين وفاتهما اربعون بوماً . وفي هذا العام توفي الخطيب عمود دارمي في كاغ رحمه الله نمايا وفى يوم الحيس التاسع من المحرَّم الحرام الفاتع للمام الاوَّل بعد الالف توفَّى الشريفان الشهيدان بابا النبريف وعمر النبريف سبطا النبريف احمد الصقلمي قتلهما الناشا محمود بن زرقون في سوق مدينة تنكت ودفنا في قبر واحد في مقابر الحِامع الكبير ، وفي ليلة الاثنين اوّل ليلة من المحرّم الحرام الفائح للمام الثانية بعد الف قرب طلوع الفجر توقى العلَّامة الفقيه القاضي محمود كمة ن الحاج المتوكّل على الله ُ في اركيا وحمل الى تنكت وصّلى عليه بعد صلاة العشاء الاخرة من ليلة الثلاثاء ودفن ساعتئذ بمجاورة قبر الفقيه احمد بن الحاج احمد رحمهم الله ونفعنا ببركاتهم امين ، وفي يوم الاربعا، الرابع والعشرين منَّه توفي الفقيه العالم المفتى احمد معيا والفقيه الزاهد محمّد الامين بن القاضي محمّد والفقيه المصطفى بن الفقيه مُسر اند عمر " فتلوا شهدا، مع احدى عشر نفراً معهم في الاسارى لمَّا قبضهم الباشا محمود بن زرقون في جامع سنكرى يومئذ رحمهم الله تعالى واعلى منازلهم في الفردوس الاعلى امين ، وفي يوم السبت التاسع عشر من شهر صفر في العام المذكور تولَّى القضاء الفقيه القاضي محمَّد بن احمد ابن القاضي عبد الرحمان بام الباشا محمود المذكور على يد حبيب بن محمّد مايا بعد ما عرضه على العلَّامة الفقيه عبد الله احمد بُرَى واستصحب اليه معه عشرة من الشواش فاستعذر له وطلب منه الاقالة واعطاه عقداً مكتوباً فيه على والده محمَّد بابا اربعماية مثقال ذهباً له فاقاله حينئذ ، وفي شهر حمادي الاولى منه

<sup>1.</sup> Ce qui précède depuis في هذا لعام manque dans les mss. A et B.

<sup>2.</sup> Mss. A et B remplacent على الله pur على الله

<sup>.</sup>الدغر: B. Ms. B: الدغر

توقى الفنيه مخمَّ- بابا مسر بن الفتيه اند غمجمَّد المعروف بالمصلَّى بن احمد بن ملوك بن الحاتج الدليميّ في مدينة حبّى كان فقيهاً عالماً جايلاً وكان العلّامة الفقيه عبد الله بن احمد برَى يستمع لاقرائه خارج الدار حيث كان في تنبكت رحمه الله تمالى بمنَّه ، وفي يوم الجمعة الناسع عشر من شوَّال بعد صلاة العصر توفَّى شيخ الاسلام مفيد الانام التقيّ النقيّ الصالح الفاضل العدّرمة الفقيه محمّد بن الفقيه القاضي محمود بغيغ الونكري ودفن في ليلة السبت في مقابر سنكرى رحمه الله ونفعنا (١٢٤) به امين ، وفي ۗ نامن عشر من ذي الحجَّة الحرام اخر شهور العام الثاني بعد الف ورد في مدينة تنبكت كـــّاب الفقيه القاضي ان حفص عمر بن الفقيه القاضي محمود ببشارة وصولهم مرّاكش سالمين ، وفي هذا العام اعني الثاني بعد الف توقّي القائد بو اختيار في تنبكت ودفن في جامع محمّد نض ، وفي ليلة الجمعة الاولى من شهر المحرّم الحرام فاتح العام الثـالث بعد الف توقّى الشيخ الفقيه الصالح البارع في الحديث والسير والنواريخ وآيام الناس البالغ الغاية القصوي في الفقه حتى قال بنض من عاصره من الشيوخ أنَّه لو كان موجوداً في زمن ابن عبد السلام بتونس لاستحقّ ان يكون مفتياً فيها القاضي ابو حفص عمر الصادع بالحقّ بن القاضي سيّدي محمود بن عمر في ممّراكش دفن بمجاورة القاضي ابي الفضل عياض رحمهم الله تعالى وكان كثيراً ما يقول في حياته عند ذكر ابي الفضل عياض ما على من دفن بمجاورته باس حتّى رزقه الله ذلك بمنَّه وقيل لمَّا احتضر بعث لسيَّد على بن سليمن ان الشكوي ان ياتيه فاعطاه براءةٌ مطويةٌ وقال له بلّغها للسلطان وقت كذا فكان ذلك الوقت بعد وفاله فبآخها آياه فنشرها فاذا فيها انت الظالم وانا المظلوم وسياقي الظالم

<sup>1.</sup> Ms. A : النق manque.

<sup>.</sup>رنی هدا jusqu'à ونی نامن jusqu'à رنی هدا

والمظلوم بين يدى الحاكم المدل غداً وقيل آنه ندم على ما صدر منه لهم -تى الثلاثاء ُ الثاني والعشرين من حمادي الاولى عام الرابع بعد الف نوقي النقيه ابو بكر ابن محمود ايد الامام رحمه الله تعالى ، وفي ليلة الاربعاء ايلة القطر عند استهلال الشهر والناس ما زال في الزغاريت والتهاليل عليه والتب نمر به ولد جامع هذه الكراريس عبد الرحمن بن عبد الله بن عمران بن عامر السعيدي الهمه الله رشده واثبته في ديوان السعادة عنده وذلك في العام الرابع بعد الالف ، وفي اليلة الثلاثاء ( الثامنة والعشرين من الشهر المذكور توفَّى الشيخ الصالح وليّ الله تعالى النقيه ابراهيم بن الفقيه عمر في يندبُغُ رحمه الله تعالى ونفعنا به امين ، وفي ليلة الاربعا، اوّل ليلة من صفر عام خسة بعد العب توفّيت امّ سلمة بنت الفقيه محمود بن عمر في تنبكت وهي آخر بنانه موا . وفي بوم الجمعة قرب الغروب السابع عشر من ربيع الاوّل في هذا الماء توقّى القائد منصور بن عبد الرحمن في تنبكت وصلَّى عليه نحوة السبت ودفن بمجاورة قبر سَيْد يحيى رحمه الله في مسجد محمّد نض نمّ جا. ابنه من مرّاكش فنتمله البها . وفى يوم الجمعة التاسع من رمضان فى العام المذكور توتى الاماء احمد بن الامام صديق في منهرعة كُرْبُعُ وحُمل الى تنبكت وصُلّى عليه بعد صلاة الجمَّمة ودفن في مقابر سنكرى رحمه الله تعالى ، وفي اواخر ذي القعدة الحرام في العام المذكور توقّيت عائسة اسر بنت القاضي العاقب في مرّاكش . وفي ليلة الملايا.

انم كت : ١. ١٠٠ ال

وفي ليلة الثلثاء الثلاثاء: Les deux mss. A et B ont

<sup>.</sup> دند نغ : Me. C : دند

بين المغرب والعشاء السادسة من ذي الحجّة الحرام المكملة لعام خمسة ابعد الف توقَّى محمَّد سيف السنة بن القاضي العاقب في ممَّاكش ، وفي بوم الثالث عثم منه توقَّى فها سيَّد بن عثمان ابن الفقيه (١٢٥) القاضي سيَّد محمود رحمهم الله تعالى امين ، وفي يوم الجمعة السادس من صفر عام ستَّة بعد الف توقَّيت سعيدة امّ الفقه عبد الله بن الفقيه محمود بن عمر وصليت عليها بعد صلاة الجُمعة وهي اخر نسائه موتا رحمهم الله امين ، وفي وقت الضحي من يوم الخيس الخامس من الشهر المذكور في العام المذكور توقَّى الشيخ الفِّقيه الولَّي الصالح المتبرَّك به سَّدى الواعظ ابو زيد عبد الرحمن بن سيَّدى ولَّي الله تعالى الفقيه القاضي محمود بن عمر بمدينة مراكش ودفن مع ابن القطان بازاء جامع على بن يوسف رحمهم الله تعالى ونفعنا ببركاتهم فى الدنيا والاخرة امين ، وفى يوم الجمعة العشرين منه بعد صلاة الصبح توقَّى مُحمَّد مؤذَّن سنكري في تنبكت وصلَّى عليه وقت الضحى ودفن ساعتئذ ، وفى شهر ربيع الشأنى منه توقّى شيخ المداح الفقيه الصالح عمر بن الحابُّ احمد بن عمر المعروف ببابا كرى في مدينة مرّاكش رحمه الله تعالى ، وفي اوّل يوم من شعبان منه توفّي الشيخ الفقيه ابو مُحَّد عبد الله بن الفقيه القياضي محمود بن عمر في مدينة مرَّاكش رحمه الله تعالى " ، وفي يوم الاربعاء الخامس من شوَّال منه توفَّى الباشا محمَّد طابع " في بلد انْكُدُ هُوا وكرار في موضع واحد ، وفي اوّل ليلة من ذي الحجّة الحرام مكمل عام ستّ بمد الف توقّي القائد المصطفى التركيّ في مرسَى كَبْر ودفن في

<sup>1.</sup> Ms. C : عالية .

<sup>2</sup> Ms. C omet ce qui précède depuis : وفي اول يوم.

<sup>3.</sup> Ms. A : طابع,

<sup>4.</sup> Ms. C : انكند, et omet هو qui suit.

جامع محمد نَضْ في جوار سَيد يحبي رحمه الله تبالي! . وفي صبيحة الحامس في شهر رجب في العام النامن بعد الف توقَّى الفقيه الفاضل الحتر الزاهد المودب خال الوالد" سيّد عبد الرحمن بن الفقيه الفاضل الامام الفاضي سيّد على بن عبد الرحمن الانصاريّ المسنانيّ ودفن في مقابر الجامع الكبير رحمه الله تبالى ونفعنابه امين ، وفي هذا النام توفَّى الفقيه النالم عنَّان بن مُحَّد بن مُحَّد بن دنب سل الفَّلانيُّ امام مسجد محمَّد نض رحمه الله تعالى ، وفي شهر رجب الفرد عام العاشر بعد الف توقَّى الفقيه العالم العَّلامة ابو مُحمَّد عبد الله بن الفقيه احمد بُرِي بن احمد بن الفقيه القاضي اند غمَّحمد رحمه الله تعالى عنَّه . وفي لملة الخيس ثاني عشر رجب الفرد عام احد عشر والف بعد الغروب توقى الفقيه العالم الفاضل الخير محمود ابن محمّد الزغراني التنبكتتي مولداً ومنشأ وحتى عايه ضحوة الخميس ودفن بباب روضة الفقيه محمود ويقال آن اباه هنالك وكذا اخوه محَّد فمات عن اربع وستَّين كما اخبر به هو واخذ رحمه الله عن الفقيه احمد محمَّد سعيد الفقه وبعده عن عبد الله بن الفقيه محمود ومهر في النجو ودرس في اوائل امر، ثمّ غلبته علَّه 4 السعال فلازم بيته سنّين وتخاّف عن الجماعات والجمع لاجل ذلك وكان اماماً فى جامع التواتيين ، وفى ليلة الجممة رابع شعبان في العام المذكور وقع البحر في معدك وذلك يوم سابع من ينابر ْ في آيام الباشا سليمن ثمّ وقع فيها ايضاً في آيامه ليلة ثامن رجب الفرد في العام الناني عشر بعد الف وذلك ثانى دجنبر ،و في ضحوة ثالث عشر من ربيع النبويّ (٢٦٠) عام

<sup>1.</sup> Ms. A : انعلى: 1.

<sup>.</sup>الخس: Ms. A : ساخاس

<sup>3.</sup> Ms. A : الوليد.

<sup>4.</sup> Ms. A : ¿.e.

<sup>5.</sup> Ms. A : يتابر.

الثانى عشر بعد الف توقَّى المنصور بالله ابو العبَّاس مولانا احمد الذهبيّ خارجاً من مدينة فاس راجعاً لمرّاكش فمات في الطريق فحمل اليها ودفن فيها ، وفي يوم السبت قرب الزوال لليلة بقيت من شعبان في العام المذكور توقَّى الفقيه العالم الفاضل بقية الساف مفيد الطلبة ابو حفص عمر بن محمَّد بن عمر صنو الفقيه مغيا رحمهم الله ونفعنا بهم امين ، وفي اواخر هذا العام توقَّى عمَّنا بابا عامر بن عمران السعيديّ رحمه الله تمالى وعنى عنه واسكنه فسيح جنّته بمنّه ودفن في قرب والده في مقابر الجامع الكبير ، وفي العام الثالث عشر بعد الف في شهر صفر توقّى اسكيا سليمن بن اسكيا داوود في الفع كُنكُ ولحقه هنالك القاضي محمّد بن احمد بن القاضي عبد الرحمن فتولّل تجهيزه وحمل الى تنبكت ودفن فى مقــابر سنكري ، وفى شهر ذى القعدة من هذا العام توقَّى الوليّ الصالح النقيّ الفاضل صاحب الكرامات الفقيه على سل بن أبي بكر بن شهاب الولاتيّ التنبكتيّ مولداً ومنشا سبط وليّ الله تعالى بابا مسربير وهو حبيب والدى كان يحدَّث له انَّ الشيخ المقبور تحت صومعة الحجامع الكبير بتنبكت جدّه نع وهو كذلك لانّه ابن عمّ مسر بير المذكور واسمه عمار وكنيته ابو صمّ كناه به عربان ولات لأنّه يتصمّم عن ما لا يعجبه من الكلام ولمّا اصلح القاضي العاقب المسجد القديم هُدُم قبره ولا يعرف أنَّه هنالك فظهر وما تغيَّر من جسده ولا من كفنه شيُّ فوضع عليه العلَّامة شيخ الاسلام الفقيه محمَّد بغيغ الونكريّ برنسه حتّى سوى القبر و بن عليه ثمّ بعد ذلك جاء الى تنبكت واحدُ من أولياً. الغرب زائراً فجاء الى عند الفقيه المحدّث الحافظ ان العبّاس احمد بن الحــاتِّج احمد بن عمر فوجده مع الفقيه محمَّد بغغ الونكريِّ والفقيه احمد معيا فسلَّم عليهم واخبرهم أنَّه ما جاء لهذا البلد الَّا لاجل الرجل الصالح المقبور تحت صومعة الجامع قد راء واخبره انّ قبره هنالك وطاب ان يزوره

فجاً. اليه وزاره فساله الفقيه محمَّد بغيغ او واحد منهم عن لونه فقال لمحمَّد بغبغ انت اكل منه وقال لاحمد منيا انت انق منه وقال لونه كلون هذا الرجل اشار الى الملّامة الفقيه احمد بن الحاجّ احمد ثمّ مشي رحمهم الله تعالى ونفعنا بهم اجمعين ، وفي ليلة الاحد رابع عشر شعبان في المام الرابع عشر بعد الم وقع البحر في معدك لانني عشر خات من دجبر في أيام الباشا محود لنك . وفي خامس وعشرين من هذا الشهر في هذا المام توفّى الفقيه العالم العلَّامة الفاضل الخَيّر البارء المدرّس أبو عبد الله مُحمّد بابا بن محمّد الأمين بن حسب ابن الفقيه المختار في يوم الحميس بعد صلاة الصبح وولد يوم الحميس بعد صلاة الصبح ايضاً في حمادي الاخرة سنة احدى وثمانين بعد تسعماية وعمره اثنان وثمانون سنة وشهران اسكنه الله تعالى اعالى الفراديس عنَّه كان رحمه الله مشاركاً في الفنون له فيها مجاولة جيدة وعبارة مجددة برع في العلم ودرّس والُّف اخذ (١٢٧) عن المُقيه عبد الرحمن بن الفقيه محمود وحضر مجالس الفقيه محمَّد الونكريُّ فقهاً ونحواً وكلاماً ولم يباشر القرآة ' عليه وكاتبه بالاسئلة وقرنه مع والده ألفقيه الامين في الاجازة ولازم الشيخ سيَّدي احمد في النحو الي ان اتَّقْنَه وقرأ على الفقيه مغيا حملة من مختصر خليل وسمع البافى عن الفقيه محمّد بن محمّد كري لمّا تولّي الاقراء في مسجد سنكرى وسمع ' منه التوضيح

<sup>1</sup> M- A : lacune depui- اكحل jusqu'à هذا الرجل.

يانت et répète deux fois عن الله 2. Ms. C: بانت

<sup>3.</sup> Ms. B : خلت manque.

القراء: Ms. B: القراء

<sup>5.</sup> Ms. C : والدي avec suppression de مع qui précède.

آن الحاحب jusqu'a سيم jusqu'a ان الحاحب.

عن ابن الحاجب وقرأ عنه حجع الحبوامع وسمع المدوّنة والموطّا من الفقيه ا عبد الرحمن " ابن احمد الحجهد واخذ روايتي ورش وقالون دارية عن حامل لوائها في زمانه سيَّدى بن عبد المولى الجلالِّي وعن عبد الله بن الفقيه احمد ُبرْيُ واجازه بالشف والبخاري وله قطعة في من التواليف رحمه الله شرح الفية السيوطيّ وتكملة البجاءيُّ على اللاميّة وشرح ملفقات شواهد الخزرجيّ وله قطعة على المقامات للحريريّ وله حاشية على البجاءيُّ لم تكمّل وله قصائد حِياد ملاح في الامداح له قبل وفاته بخمس سنّين او ازيد في كُلّ مولد قصيدة فصيحة التزمها نفعه الله بها ورثا شيخه الفقيه محمّد الونكريّ والفقيه عبد الرحمن بقصيدتين انتهى ، وفي ليلة الثلاثاء الخامس عشر من شعبان في العام الخامس عشر بعد الف توقَّى الامين القائد الحسن بن الزبير ودفن في مسجد محمَّد نض في جوار سيَّد يحيي رحمه الله تعالى ، وفي يوم وفاته توفَّى ابو بكر ابن الغنداس التـــاركتي في رأس الما. قتله واحد تاركتي من قبيلة كليني وماه بحريش في فمه ورماء هو بالحريش فمانا هو وآكنزر بن اوسنب ابنا الحالة ، وفي يوم الثلاثاء العاشر من ذي القعدة الحرام في العام السادس عشر بعد الف ورد الشيخ العالم العلامة فريد دهم، وحيد عصره الفقيه احمد بابا بن الفقيه احمد بن الحاتج احمد بن عمر مدينة تنبكت سرّحه اليها الامير مولاى زيدان بوعد منه في حياة ابيه متى منّ الله عليه بدار ابيه يطلقه ان يسير الي دار الله وبعد ما وفي له ذلك الوعد وانفصل عن المدينة ذاهاً ندم على ما

<sup>1.</sup> Ms. B : الفقه.

<sup>2.</sup> Ms. B: عبد الله.

<sup>3.</sup> Ms. B : قطعة manque.

<sup>4.</sup> Ms. A : نكلة العامى ; ms. C : النخارى.

<sup>5.</sup> Ms. B : الحارى; ms. C : الحارى.

<sup>6.</sup> Ms. C : کلین

صدر منه لولا أنَّ الله تعالى قدَّر تربته في مسقط راسه ، وفي يوم الثلاثا. السابع عشر منه توقَّى الفقيه القاضي محمَّد بن احمد ابن القاضي عبد الرحمن وفيه توتَّى القضاء الفقيه الولَّى الصالح محمَّد بن اند غمحمَّد بن احمد تُرَّى باس صاحب الامن يومئذ الباشا محمود لنك ، وفي شهر ذي الحجَّة المكمل للسادس عشر بعد الف والله اعلم توقَّى الفقيه الامام عبد الله بن الامام عثان بن الحسن بن الحاج الصنهاجي بمدينة حبّى رحمه الله تعالى ، وفي اوائل الربيع النبوي في العام التاسع عشر بعد الف توقيت الشريفة نانا بير ست الشريف احمد الصقاتي ، وفي اليوم السابع من وفاتها توقّيت ابنتها الشريفة نانا عائشة رحمهم الله تعالى واعاد علينا من بركاتهم امين ، وفي يوم الخيس الحامس عشم من حمادي الاولى منه توقَّى الشيخ الفقيه عبد الرحمن بن احمد الحِتهد رحمه الله تعالى ، وفي يوم الاحد الثاني عشر من حمادي الآخرة منه توقّي الفقيه صالح بن و تى الله تعالى (١٢٨) الفقيه ابراهيم ولوالده هذا كرامات وبركات ومن كرامته ان مسجد سنكري بنشق له حائطه بالليل يدخل منه ويهجد فيه وتراب روضته نافع لوجع الضرس ادا وضع عليه وقيل آنه مجرّب رحمهم الله تمالى ونفعنا بهم امين ، وفي ليلة الاثنين السابع من شوَّال عام عشرين بعد الف توقّى القاضي الفقيه محمّد بن اند غمحمّد بن احمد بُري بن احمد بن القاضي الفتيه الله غمحمَّد ، وفي هذه الليلة توفَّى صاحبه وخليطه قديمًا الشيخ عـد النور السناوتيُّ وصلَّى عليهما نحوة الاثنين ودفنا في مقابر سنكري رحمهم الله تعالى امين ، وفي يوم السبت اثني عشر منه توتّى النَّضا. اخوه الفتيه العالم سَّدى احمد بن اند غمحمَّد بن احمد بُرِّي بامن الباشا محمود لنك ايضاً .

#### الباب الحادى والثلاثون

وقد تقدّم التاريخ الذي تولَّى فيه الباشا على بن عبد الله التلمسانيّ وتولى ضحوة الاربعاء الخامس عشر من شعبان المنير في العام الحادي والعشرين بعد الفُّ ومن حين تولَّى تبدُّلت الامور وتغيَّرت الاحوال ولا ترى الَّا الحوادث والبدع الى هُمْ جَرًّا ولمًّا بعث ابو محلى سيَّد احمد بن عبد الله السوريّ القائم كتابه لاهل تنكت بعد ما طرد الامير مولاي زيدان ابن الامير مولاي احمد رام الباشا على بن عبد الله من الحيش الذبن بحاضرة تنبكت ان يبايعوه ليكون امعراً فاجابوه الى ذلك وساعفوه عليه ثمّ بعد ما خرجوا من عنده راجع اليهم عقولهم فندموا على ما صدر منهم من الاجابة والاسعاف وابوا وامتنعوا ولمّا لم يجد منهم مراده ذلك رفض بيعة الامير مولاي زيدان وبايع القائم السوري فبايعه الحيش في بيعته وتبعهم اهل حبَّى في تلك البيعة الى ستَّة اشهر فورد الحبر بقيام سيّد يحيى السوسيّ على السوريّ فقتله وبعث الامير مولاى زيدان ان يرجع الى داره فى سلطنته فرجع فبادر اهل جنَّى الى الانكار على اهل تنبَكت حيث رفضوا البيعة التي في اعنـــاقهم من قديم عصّر باطـلاً وخالفوا عليهم مخالفة شديدة فتابعهم اهل كاغ وهم ما زالوا على بيعة الامير وما تحوّلوا عنها ﴿ بحال فخاف منها اهل تُسَكَّت ورجعوا الى السِعة المرفوضة فحدَّدوها فيق ذلك جناية كثيرة على الساشا المذكور حتّى اخذه بها الامير في اخر الدهر

<sup>.</sup> وقدم: 1. Ms. A

<sup>2.</sup> Lacune dans les ms. A et B depuis الكلساني.

<sup>3.</sup> Ms. B : عليا.

اخذاً شديداً وصار العمال في آيامه ظالمين جائرين مفسدين في الارض من كُلُّ جهة ومكان وفي الَّامه جاء غراب احض في تنكت وانكشف امره الناس فى ثانى وعشرين يوما من الربيع الاوّل عام الرابع والعشرين والالف راوم عياناً الى يوم الاربعاء الثامن والعشرين من حمادى الاولى ' منه قبضه الاطفال، وقتلوه وفي العام الخامس والعشرين بعد الف زادت البحر على عادتها زيادة لم ير احد مثلها قط واتَّفق جميع الاشياخ المعمَّرين يومئذ على أنَّهم لم يروا مثلها في الكثرة ولا راوا من راها فغلبت على المزارع وافسدت زروعها واغرقت كثيراً من بلاد المغرب في ناحية حبَّى ومات خالق كثير منها من الادميين والبهائم وفي هذا العام وقع البحر في معدك ليلة اثنين لاحد عشر خلت من ذي (١٢٩) القعدة وذلك يوم احد عشر من نونبر ، وفي شهر المحرّم الحرام فاتح عام السادس والعشرين والالف وقع بينه وبين القائد حدّ بن يوسف الاجناسي مغاضبة واختلاف فارتحل من القصة وخرج منها وكن خارجها مع المختارين من اهل سربة المرّاكشيين نحو ثلاثة وثمانين رجلًا كلّمهم على نيّة واحدة وراى واحد في التصافي معه ويحرسونه ليلاً ونهاراً فدخل امره في الغزول والنقصان حتى خلع في يوم الاثنين الخامس من شهر الربيع النبوي في العام المذكور ومكث في السلطنة خمس سنين غير شهرين فتوتى المقام يوم خلمه بأنَّفاق الحِيش كلَّه الباشا احمد بن يوسف العلجيُّ فكتبوا علمه الامير مولای زیدان بعد ما سجن ووثق فی الحدید وبیّنوا له تمدیاته وقبیح افعاله وما احتازه من مال السلطان دون الامين فصرف الامير في امره في العام القابل كما سياتي ان شاء الله تعالى وبقيت الحوادث تزداد ولا ترى في مستقبل الزمان الَّا ما هو أكبر من اختها وحُبس المطر في هذا العام فخرج الناس للاستسقاء

<sup>1</sup> Ms ، الأولى الم Manque.

وبقوا فيها نحو اربعة عشر يوماً لا تزداد السماء الّا صحواً ثمّ سقوا قليلا فكان فيه غلاء مفرطة في ارض تنبكت مات في المجاعة خلق كثير فاكل الناس ميتة البهائم والادميين ونزل الصرف الى خمسماية ودعاً ثمّ صار وباء فمات منهاكثير من الناس بغير جوع واستمرّ الغلاء الى سنتين وفرغ المال من ايدى الناس وباعوا اناثهم وامتعتهم واتَّفق الشيـوخ على آنهم لم يروا مثله قط ولا سمعوا بمثله من الاشياخ قبلهم ، وفي يوم الخيس سلخ ذي الحجّة مكمل العام المذكور وقع البحر في معدك وذلك ثامن عشر من دجنبر ، وفي يوم الاحد الثانى والعشرين من شهر الصفر عام السابع والعشرين بعد الف بعد العصر سمع اهل تنكت صوتاً في جوَّ السماء نحو المشرق مثل الرعد الذي يتكلُّم من بعد لاجل غلظه في السماع حتّى حُسَّ بعض الناس لزلزلة الارض ووقع الرعب والفزع فى اهل السوق فهربوا وانتشروا وّحدَّنى من اثق به من الاخوان ان ذلك الحال وجده قاعداً تحت الشجرة خارج البلد نحو مسافة ﴿ وم عنه فتحرَّكَ الارض تحته وخَّرت الاشجـار وخرجت الحشرات في حجورهم ثمّ سكنت الزلزلة فعادت الاشجار الى حالها والحشرات الى الحجور<sup>3</sup> ،

وفى يوم الثلاثا. سلخ الربيع النبويّ من هذا العام جاء الفتى الباشا عمار والقائد مامى التركيّ من عند الامير مولاى زيدان فى محلّة فيها نحو اربعماية

<sup>1.</sup> Ms. C : سابع.

<sup>2.</sup> Ms. Λ : سافة.

<sup>3.</sup> En marge des deux mss. A et B se trouvent les lignes suivantes : وسمع الناس مثله في العام الثامن والستين بعد ماية والف واشتد الصوت والزلزلة حتى تحرّكت الاشجار والربوع واشتقت وخربت ومات تحتيا الناس وقت الزوال بوم الاحد السابع والعشرين من الحرّم في العام المذكور ،

رماة والامين القائد محمّد بن ابى بكر فنزلوا ابراز وقت الضمى من ذلك البوم وفى عشيته جاءهم الباشا احمد بن يوسف للسلام عليم وكذلك فقها، البلد واعيانهم فاستهل عليم شهر الربيع الثانى ليلة الاربما، ، امّا الباشا عمار فدخل البلد فى غدها وامّا القائد مامى والرماة فلم يدخلوا اللا صبيحة السبت وقراءوا (١٣٠) كتاب السلطان وانفذوا ما امر به فى الباشا على بن عبد الله وساله القائد مامى باموال السلطان وعذبه فى ذلك عذاباً شديداً حتى مات فها حنئذ ،

والما القائد حد فقد خرج بالحاة الى الكور في الارباف وقد التحق كل وقد شتتوا الرماة الذين جاءوا مع القائد مامي المذكور في الارباف وقد التحق كل فريق منهم بسربة من العلوج والانداسي و فعوا مامي الى مدينة كاغ وبتي هنالك الى ان مان وسبب خروج القائد حد بتلك المحاة ما بلغهم من خبر دند فاري جاء بغزو من عند اسكيا الامين متوجها الى ناحية بلد كُ تم بعث له هنبركي مرسولاً وامره ان يرجع بجيش اسكيا لاته مرض مرضاً مخوفاً فرجع وبتي القائد حد هنالك حرّاساً حتى فاض ما، البحر وفي شهر جادي الاخرة رجع البائنا عمار الى مراكش مع الامين القائد عامر بن الحسن عزيزاً مكرماً بلا محنة ولا بلا، التي نالت كل من توتى ذلك المقام بعده وبتي القائد محمد بن بوسف ومك في الولاية سنة كاملة واربعة اشهر ،

وفى هذا الشهر توتى الباشا حدَّ بن يوسف الاجناسي باتفاق اولئك الحيش وفيه توقى اكيا الامين المذكور وتوتى مقامه الكيا داوود بن الكيا مخمّد بان بن الامير الكيا داوود فى دند ثمّ رجع الباشا حدَّ بالحِلة من ذلك المكان الى تنبكت فى ذلك الشهر فكان والياً مباركاً ميموناً وكانت آيامه غَرَةً

<sup>1.</sup> Ms. A : ....

منبرةً فحرر الناس من عشور الكنى فى هذا العام لاجل ما بقى عليهم من مضرة تلك الغلاء فكان فرجاً عظيا على المسلمين ، وفى اوائل شهر شوّال فى هذا العام طلع نجم ذو دنب فابتدا أوّلاً طلع مع الفجر ثمّ بقى يرتقى حتى توسّط فى السماء بين المغرب والعشاء الى ان غاب ، وفى ليلة الثلاثاء الحادية والعشرين من الحرّم الحرام عام الثامن والعشرين والاف وقع البحر فى معدك وهو يوم التاسع العشرين من دجنبر ، وفى سلخه توقى الباشا حدّ ودفن فى مسجد محمّد نض ومكن فى الولاية سبعة اشهر ،

وبهذا التاريخ توتى الباشا محمّد بن احمد الماسيّ " باتفاق الحيش فعزل اسكيا بكر كُنبُو بن يعقوب بن الامير اسكيا الحاج محمّد ومكث فى الولاية النى عشر عاماً ووتى فى فور ولايته اسكيا الحاج ابن ابى بكر كُيشَع بن الفكّ دنك بن عمر كمزاغ وقبض الباشا احمد بن يوسف وسجنه ولبث فى السجن الى ان مات و وقلى يوسف بن عمر القصريّ قيادة جنّى بعد ما اخذه وسجنه فى تنبكت مُ قيّد ابن اخته مبارك على السربة المرّاكشيّة ولمّا تمكّن فيها اراد قتل خاله ففطن عليه وبادر به هو فاسقاه سمًا قاطعاً فمات من حينه واطلع حم بن على الدرعيّ قائداً على السربة الفاسيّة وهو بشوظ يومئذ فقبض الله تعالى هوانه وهلاكه على يده فقبضه القائد حمّ بن على المذكور مع (١٣١) وزيره الكاهية محمّد كنبكل الماسيّ وسجنهما الى ان قتلا شرّ قنلة بعد ان مكث فى الولاية ثلاث سنين غير شهر واحد وفى السجن ثلاثة اشهر ومدّه فى الولاية مع مدّة اسكيا الحاج سوا، فتوتى القائد حمّ بن على الدرعيّ مرتبة يوم قبضه وهو يوم

<sup>1.</sup> Ms. A : الله manque.

<sup>2.</sup> Ms. A : الثلاث.

<sup>3.</sup> Ms. A : الماسني.

<sup>4.</sup> Lacune dans ms. C depuis لبث.

الاربعاء التاسع عشر من ذى الحجَّة الحرام مكمل عام الثلاثين والف ولم يدخل في التبشات ولم يسكن في الدار العالية بل ابتني داراً اخرى في القصبة وكن فها ، وفي اواخر الصفر في العام الحادي والثلاثين بعد الف بعث للقائد يوسف بن عمر القصريُّ في مدينة جنَّى فامره بالحجَّى اليه في تنبكت وبريد ان ينتقم منه لامن وقع بينهما قبل فخرج هو من جنَّى سبيحة الاثنين الخامس من الربيع النبويّ ملبِّيـاً دعوته وفي يوم الخيس عشر منه وصل تنبكت فلم يرض ان يراه حتّى تلفُّظ بمقدار ' يعطيه من المال في ارضاء على لسان المرسول بينهما ولم يقبل في ليلة الجمعة السادسة عشر منه بقدرة من له القدرة والارادة والحول والقوة قتل القائد حمَّ المذكور في المسجد وهو يصلَّيُّ ا المشاء الاخرة خلف الامام في الركمة الثانية في حال السحود ضربه واحد بالمدفعة من اهل ماتَّة السحاب البائنا مُخْدُ الماتَّى وهم جماعة كثيرة تعاهدوا معه خفية على قتله في تلك الليلة على لسان المرسول بينه وبينهم ، أمَّا القاتل فقد همرب ونجا وقبض واحد من الذين حضروا عند الوقعة وقتل عند باب المسجد خارجاً وآنفق كبراء الحيش على قتل الباشا محمَّد الماسَّى والكاهية محمَّد كنكل وقتلا ساعتئذ وعلق راساها في السوق غداً وانْفتوا ايضاً على القائد يوسف المذكور وولوه مقامه ساعتئذ فسبحن المه القوكي الفادر الذي يكني عبده كيف شاء وبما شاء واجتمع النفر الثلاثة في الدار الاخرة في تلك الليلة وحين تولَّى القائد حمَّ بن على عزل اسكبا الحاج وولَّى اسكبا محمَّد بنكن بن بلمع محمّد الصديق ُ بن الامير اسكيا داوود مد ما صرف له في تندرم

<sup>1.</sup> Ms. A en marge . أهل ما .

<sup>2.</sup> Ms. A . يعمل.

<sup>3.</sup> Ms. B : بلم

السادق: ١٠ Ms. (: السادق).

بالمجيَّ فجاء في فور ولايته ومَكت القائد حمَّ في الولاية ثلاثة اشهـر ، وفى يوم ُ الجُمعة السادس عشر من الربيع النبويّ فى العام الحادى والثلاثين والالف توتى القائد يوسف بن عمر القصريّ المرتبة العليّة باتّفاق الحيش كلّمهم فسار بسير القائد حمّ بالتسمّى بالقيادة والسكني في الدار التي ابتني فكان واليّا مَارَكًا وآيَّامَهُ غُرَّةً منعمةٌ ذات بخت وسعة ورخاء وخصب فكيفما تولَّى بعث ملوك ابن زرقون الى حبّى يكون قائداً فيها ومكث فيها هنـالك عاماً كاملاً فمزله فبمث فيها القائد ابراهيم ابن عبد الكريم الجراريّ ومكث فيها عاميّن كامليّن فسعد بذلك المكس وجمع فيها اموالاً كثيراً وتخلّص من جميع ما يلزمه في ذلك من اللوازم والعوائد على احسن الاحوال ثمّ ولّاها الحاكم على بن عبيد وفى يوم السبت الثالث والعشرين من رمضان فى العام الثانى والثلاثين بعد الف دخل الفائد عبد الله بن عبد الرحمن الهنديّ مدينة تنبكت وهو قائد ينب يومئذ دخلها عند طلوع الفجر مع اصحابه يطلب الولاية والشيخ (١٣٢) على الدراوي امين السلطان على قبض غرامة تغاز مو الذي دعاه وحمله على ذلك فلم يوافقه عليه القائد محمَّد بن انى بكر الامين وكبراء الحيش واخرجوه من البلد ساعتئذ كرهاً فخرج والشيخ على الدراويّ مع اهل سربته من العلوج ومن تابعهم من غير اهل سريته ونزلوا في مرسى كبر وبعثوا لاخوانهم الذين كانوا في مدينة حبّى فجاءوا فوقفوا على المقاتلة فارسل لمهم وليّ الامر القائد يوسف الفقها. والشرفاء في الصلح فابوا فجهّز اليهم القائد يوسف والامين القائد محمّد بن انى بكر الحيش الذين معهم فالتقوا يوم الاربعا. الحامس والعشرين من شوَّال في العام المذكور فاقتتلوا ومات بينهم من الفريقين من قدّر الله وفا.

<sup>1.</sup> Ms. C omet les mots : في فور ولايته.

<sup>2.</sup> Ms. B : وم manque.

أجله ولم يظفر بالمراد فرجع الى بنب وتبعه الشيخ على الدراوي تم حا. القائد محمّد ُ االكلُّويّ ا!اسَّى قائد حيش كاغ يومئذ الى وليّ الله تعالى الشيخ المنير وطلب منه ان يمضي مه الى تنبكت عند القائد يوسف ويصلحا بينه وبين القائد عبد الله نقدما واصلحا بينهما وحضر الفائد عبد الله المذكور ذلك الصلح فاصطلحا ورجع لبلده بنب وادرك الشيخ على مات بعده وقيل أنه استى نفسه السمّ فمات والعياذ بالله وبتى القائد عبد الله هنالك ساكناً الى بعد ذهاب الباشا على بن عبد الفادر الى توات صرف فيه وكبه اخوه الفائد محمَّد العرب فجيَّ به غدراً الى ننكت وضرب عنقه ليلة الولادة وعليق في السوق وقيل الباشا على هو الذي امره بقتله وفي عشرين يوماً من شعان في العام السادس والثلاثين والالف عن للقائد يوسف من الولاية ومكت فها خمس سنين وخمسة اشهر فتولّاها القائد ابراهيم بن عبد الكريم الجراري بأتّفاق الحيش كلُّهم فسكن في دار القيادة وفي هذا الشهر الذي تولَّى فيه عزل الحاكم على بن عبيد من حكومة حتى وولّاها سيّد منصور بن البــاشا محمود لنك حَاكَماً وفى شهر حجادى الاولى فى العام السابع والثلاثين والالف ورد مرسول السلطان مولای عبد المالك بن مولای زیدان بخبر ولایته وخبر وفاه اسه فوردت نسخة ظهيره الذي جاء صحبة مرسوله مدينة جنَّى يوم الخُدس الرابع من جمادى الاخرة وفى يوم الحنيس الحادى عشر منه صار القبائد ابراهيم الحِرّاري بإشا في تنبكت ورجع الى الدار العالبة فهان وضعف في ولايته ويفعل ادنى الناس من الرماة في الرعية داخلاً وخارجاً ما شا. واحبّ ولا ترى اهياً ولا منكراً فتعدُّوا وبنوا وسعوا في الارض فساداً وفي ليلة ائتلاًا. اثنالت عنهر من شعبان في العام المدكور توقّي الحاكم سبّد منصور بن محمود في حبّي وفي

ساخه انعزل الباشا ابراهيم الحِرّاريّ ومكث هذا سنة واحدة في ولايته وذلك سنة واحدة في حكومته وقد تبرّم حبل عزيلانه في كاغ لمّا مضي عندهم (١٣٣) الكاهية على بن عبد القادر في الصلح بينهم وبين الجراري حيث اعطى ماله الذي افاده في حبَّى للجيش الذين كانوا بتنبكت ولم يمط اهل كاغ منه شيئاً فنضبوا عليه ومشى على بن عبد القادر اليهم ليصلح بينهم فتعاهدوا معه على تولية التبشات فرحِع لتنبكت وراود اهلها بها نقبلوه وولُّوه باشا في رابع رمضان في العام المذكور فكان سيف الله مسلولاً في المتعدّين الباغين في آيام الباشا ابراهيم الجرارى فاهانهم واذلهم وقتلهم وصاروا لازمين الجوامع وديار الصالحين مختفين خوفاً ورعباً فضاقت عليهم الارض بما رحبت ومكث في الولاية اربع سنين وخمسة اشهر وفي آيامه توقّي الباشا عمار بن عبد المالك في مرّاكش رحمه الله بمنَّه فين توقَّى تولَّى على بن عبيد المذكور ايضاً حكومة حبَّى في ذلك رمضان ولبث فيها سبعة اشهر وفى شهر ربيع النبويّ فى العام الثامن والثلاثين والالف عزله لمغاضبة وقعت بينهما وامر المعزول القائد يوسف بن عمر ان يتولَّى الحكومة بجنَّى فلم يقبلها ودلَّه على ملوك بن زرقون فولَّاها القيادة بجنَّى بهذا التاريخ ثمّ حمل الباشا ابراهيم الجراريّ عاملاً على قبيلة سفنتير فمضى اليهم وقبض زنكل مناعهم قصد بذلك اهانة له وتصغيراً فلمّا رجع عزل ملوك بن زرقون من تلك القيادة وجعله فيها فعن قليل مات بغيظ قيل أنَّه دعى على نفسه بالهلاك في روضة الوليُّ الفقيه محمود فودي سانوا والدعاء مستجاب فيما رحمه الله ونفعنا به وسبب ذلك أنّه بعث له سيفاً بحلى بالذهب فقال له لا يستحقّ بهذا السيف الَّا انت الحب للدنيا فبكي ودعا على نفسه بالهلاك وقال ما هذا الَّا شمانة منه واستهزاء ثمّ ردّ ملوك بن زرقون المذكور فيها الى ان عن ل

<sup>1.</sup> Mss. A et C : المعتدى.

وقتل ، وفي يوم السبت السابع من جمادي الاولى في العام النامن والثلاثين والالف قتل الامين القائد محمَّد بن ان بكر صبراً في السوق وعاتمه فيه إص السلطان مولاي عبد المالك بعد ما سحن يومين وفي اليوم الثالث قتل وتوتَّى موضعه الامين القائد يوسف بن عمر القصريُّ بامره لانَّه كتب فيه ان يقتل شرّ قتلة لما ظهر فيه من الغش والحيانة له وقد عن هو على قتل القــائد بوسف لمَّا تحاسب معه في الاموال التي تولَّاها في ولابته فعـذبه عذابًا شديداً في السجن ويريد قتله فلمًّا فطن الذلك اهل سربته المرَّاكشيين حالوا بينه وبينه حتى يكتبوا للسلطان بذلك فلمّا ردّ لهم الجواب امر عِمَّله شرّ قتلة وان تتوتَّى القائد يوسف موضعه فحضر قتله ساعتئذ في السوق مكتَّفًّا وهو راكب على حصانه فبان فيه الرءب والجذع فقال له القائد يوسف يا سيَّد محمَّد ردُّ بالك مع الله ما عليك الَّا الصبر فلمَّا ضرب عنقه صاح يا آمَّاه فنوفَّى وعلق ثم ُنزل وجهز وصلَّى عليه ودفن في مقابر الجامع الكبير " وفي اواخر شعبان في العــام المذكور غازا" الى ماسنة وذلك أنَّه لمَّا تولَّى ' توفَّى بقرب ذلك فندنك سلامع وتولَّى ابن اخيه حمد امنة في ذلك رمضان بعث له الناشا على ان يقدم الى تنكت ليولُّيه فيها فان وامتنع ولذلك غزا اليه ُ عُجَّاءهم فجَّاءٌ فهرب منه فندنك حمد امنة بجميع اناسه ولم يقدر ان يتبعهم لآنه وقت الصيف ولم يجِيُّ في قَوْمَ ومتنة فجاز على حاله الى مدينة فوصلها نحوة السبت الحامس (١٣٤)

<sup>.</sup> نطنی : A . انطنی ا

يوصلي عليه مجّد بن الجد بعبع : Ms. B en marge

ناغن : et ms B عنا : 3. Ms. ۸

<sup>4.</sup> Ms. A : وَلَى manque.

<sup>5.</sup> Ms. C : 4.X.

<sup>6.</sup> Les mots qui suivent jus ju'à بحيع manquent dans le ms. C.

والعشرين من الشهر المذكور واستهلّ عليه فيها رمضان بالاربعا، وفى نحوة الخيس النانى منه دفع الى ماسنة ايضاً ورجع اليهم فلم يظفر بهم ومن ثمّ رجع الى تنبكت فى الشهر المذكور بلا مغارة ثمّ اصطلحا وفى يوم الاثنين اخر يوم من الححرم الحرام فاتح العام التاسع والثلاثين والالف جاء عمر بن ابراهيم العروسي الى تنبكت فخرج اليهم الباشا على بن عبد القادر والتقوا عند الاحراث وراء الفندرية بقليل فاقتتلوا وقتل عمر المذكور مع عبده بلال فانهزم اصحابه وولوا مدبرين وحمل على الجمل فعلق فى السوق يومئذ فبعث بكفة الى مدينة كاغ وبراس العبد الى جنى ثمّ رجع والده ابراهيم العروسي مع بقية اولاده وجماعته الى النبكة التى وراء المدينة من جهة المغرب فنزلوا عليها وضرب قباءه السوداء فيها فاخذوا هنالك ما اخذوا من الايّام ثمّ ارتحلوا ورجعوا الى ولات خائين عخذولين ثمّ بعث للقائد ملوك بجنّى ان يقبل من وحد امنة شاحب ماسنة شمطلب زنكل لاجل هذا الصاح ،

### الباب الثانى والثلاثون

وفى اواسط ذى القعدة الحرام من هذا العام سافرتُ الى سيّد الاخ الحبّ الفاضل الفقيه محمّد سنب قاضى ماسنة لزيارته فطلبها منّى منذ اعوام لم يقدّرها الله سبحانه الله في هذا الوقت وهو أوّل رؤيتي بتلك الحجهة فلمّا وصلنا حلّة

<sup>1.</sup> Ms. A : العندرية.

<sup>2.</sup> Ms. B : خاسين.

السَّيد المذكور الفيناه غائباً الى حَلَّةِ السلطانِ حمد امنة فيمث له الاعلام هنالك يوصولنا فرَّد الَّي المرسول بالتخبر بين ان الحقه هنالك لرؤية السامليان والسلام عليه وبين ان ابقي ا في حلَّته حتَّى يقدم على فبها ثمَّ نرجع اليه متصاحبًا للسلام والرؤية فاخترت الاوَّل لاجل وضع المشتَّة عنه في رجوعه نانــاً فمنــت اليهم عزيزاً مكرماً وما وصلنا الّا في الغد فلمّا قرينا حاَّته اذن السَّد الفاضيُّ به السلطان فبعث هو الىّ مرسوله للقاءى فوصانا الحلَّة ودخلنا منزلنا وقت الضحى وصادق بنزول الغيث ولم يركل واحد منّا احد الّا بعد صلاة الظهر فمشيت ساعتئد عند السيَّد القاضي في منزله فرحّب ني وفرح بي غاية الفرح والسرور ودعا لي بخير فهض معي الي السلطان في داره ورحَّب ي ْ كذاك ووافقتُ بوصول عامل زنكل عنده وحضر جميع كبرائه وقرئ عليم كتاب القائد ملوك بما امر به الباشا على من العفو عنه وقبض زنكل منه ففرحوا بذلك فرحاً عظيماً فقال هو في ناديته بعد ما تكلّم كُنبِمع داوود وهو صاحب الكلام اوَّلا قال الان تحقَّقتُ لي السلطنة حيث قبل منَّا الباشا مطلب زنكل ثمّ قال للكبرا. الذين كان زنكل مقسوماً على ايديهم الله الله في تحصيلها بالسرعة والاجتهاد ويكون مليحاً مختاراً وانا خائف من الباشا على قالها ثلان مرّات ثمّ تكلّم كنبمع فقال الان نحن نخاف منك جميعاً حيث قلت انّك تخاف من الباشا فقر وا الفاتحة وتفرَّقوا على هذا وبتنا هنالك تلك الليلة وفي غد فرغوا من الامر الذي من اجله اتاهم السّيد القاضي فعزم على الرجوع الى حلَّته وبعث للسلطان بأنَّى راجع معه فقال ما زال ما استانس ني فليمض هو على بركة الله تعالى وانا لاحق به ان شا. فما رضى وعزم على الانقلاب معي

<sup>1.</sup> Ms. A : بغي.

<sup>2.</sup> Ms. B. & manque.

وفي عشيّة ذلك اليوم اتاه السلطان في منزله فحضرت معه ثمّ قال له السيّد القاضي زيارته هذه لنا ما قدّرها الله سبحانه الّا في آيّامك وجملها في رزقك لاَّتى طالما التمستها منه منذ ولاية (١٣٥) عمَّك ابراهيم فلم يقدَّرها الله تعالى الَّا في هذا الوقت وانا ولا بدُّ ان شاء الله تعالى عازم غداً على الرجوع الى دارى ولا اتركه وراءي اطلب الخلوة في هذه الليلة لتستانس معه ففعل ذلك واعطاني عشر بقرات والعطاء ليس من شانهم لانّ مال الدنيا عزيز في قلوبهم فرجعنا الى داره فابرُّ بنا وأكرمنا واحسن الينا في ضيافتنا واحوالنا كلُّها آياماً عديدةً ثمّ عزمت على الرجوع الى دارى في جنّي فاعطاني من البقر عشرين ومن الانحية عشر شياه فرك معي مشَّعاً يوم خرجت من حلَّته فلمَّا توادعنا بُعْد بُعْد المسافة قال لي زيارتك هذه لما اعزّ عاتى من كلّ شيُّ واذا منّ الله تعالى علينا بالبقاء ُ الى القابل عاوده لنا فماودته له كذلك ولم يزلُّ داى معه بالمروَّة وحسن المعاشرة الى ان قضى نحمه والتحق بالرفيق الاعلى رحمه الله تعالى وغفر له وعنى عنه وجمع شملنا وشمله في ظلُّ العرش وفي الفردوس الاعلى تتّه وكرمه ،

#### الباب الثالث والثلاثون

وفى هذا المحرّم اعنى فاتح التاسع والثلاثين والالف شرع فى بناء جامع الهناء وفرغ منها فى شهر الصفر ثمّ جهّز محلّهٌ الى دند وسار البها فيها بنفسه

<sup>1.</sup> Ms. A : الله.

<sup>2.</sup> Ms. B: بالبلباء.

فلمّا وصل بلد كوكيا نزل بها بالمحلّة وبعث مراسيله الى عند احكيا داوود بن اسكيا محمَّد بان بن الامير اسكيا ' داوود بالصلح وخطب منه ابـته وبعث له معهم كثيراً من الهدايا فقبل ذلك الصلح وزوجه واحدة من بنات قرباءُ وجمل مراسيله ممهم ساعة انقلابهم اليه فبالموا له رسالته من قبول ذلك الصلح والزواج وفتح طريق الخبر والمحبَّة والامانة بينهما ما دام هو في الناشات ثم رجع الى تنبكت فبعث قارباً للقا، زوجته فجا،ت الى تنبكت كم اراد ثمَّ عنهم على سفر الحبُّ كما زعم فاخذ يصلح من شانه وعيَّن من الرماة ما يمشون معه من جيش تنكت وبعث لاهل كاغ ان يصرفوا له عدداً معينًــاً وهو خمسون من الرماة عندهم الذين يمشون معه زيادة على ما عَنْن من أهل تنكت فابوا وامتنعوا فكان ذلك غضباً مدّخراً عنده عليهم فنهاه القاضي سيّد احمد وفقها. البلد على تلك الغربة ُ ووعظوه وذكروه في جامع سنكري في اجتماعهم **هنالك معه** بما عسى <sup>4</sup> ان يحل عزمته على ذلك السفر فصمم وان وفي رابع عشر من شهر الصفر في العام الحادي والاربعين والالف توادع مع الناس ومع الحيش واستناب اخاه القائد محمّد العرب عليهم ومشي على طريق توات فرافق مع السَّيد المبارك التقُّ الزاهد سيَّد احمد ابن عبد العزيز الجراريُّ والفقيه سيَّد محمَّد بن العَلَامة الفَّتيه أحمد بابا وأستهلُّ عليهم شهر الربيع النبويُّ بلد اراون <sup>4</sup> فلمّا وصلوا توات لحقهم هنالك الفلاليّ بن عيسى الرحمانيّ البربوشيّ واصحابه فطاحوا عليهم ليلاً ارادوا قنله فهرب الى السيَّديْن فدخل علمما في فسطاطهما واستجارها فتركوا نفسه في حرمتهما ولكن صدّوه عن الحج بعد

<sup>.</sup> تن الامير سليمن داوود : 1. Ms. B

<sup>2.</sup> Ms. C : العزمة.

<sup>3.</sup> Ms. A : الساعي,

<sup>.</sup> الروان : 4. Ms. A

ما قالموا من قالموا من اصحابه وردّوهم الى خبكت واعطــاهم مالاً كشراً في استنقاذ مهجته فمضت الرفقة مع السيَّدين للحبُّج ولمَّا وصل تنكت في شهر رجب في العام المذكور وجّه خديمه محمّد بن مؤمن السابعي على حاب الى جتّى برسالته ووجَّه اخاه القائد محمَّد العرب الى اهل كاغ ليكون قائداً عليهم واراد ان ينتقم منهم (١٣٦) من اجل ذلك الغضب الذي هو مدخر عنده لهم في امتناعهم بالخمسين الرماة فلمَّا وصلهم شرع في الانتقام قاموا عليه وقبضوه وكَّبلوه واكلوا ماله وعزموا على قتله فاستجار بالشيوخ الكبار منهم فعفوا عن قتله فلمّا بلغه الحبر بالشماتة عاملوا اخاه به وجّه اليهم نفسه يريد قتالهم ولكن لم يظهره لاهل تنكت خرج كأنّه يريد الحرث في ذلك الطريق في شهر ذي القعدة الحرام في العام المذكور فجاز على حاله فلحقه من لحقه ' من الحيش فلمّا سمع ذلك الحيش الذي بحاضرة جنَّى صرفوا مرسولين لاهل كاغ بالبُّر واحداً بعد واحد ليكونوا معهم على نيّة واحدة وكلة واحدة فى مخافته نقبلوا ذلك وآنفقوا عليه فلمّا بلغهم عاجلوه بالقتال وهزموه طرفة عين فهرب هو واصحابه واخذوا قارب خزانته وفيها جاريته فحزن عليها حزنأ شديدأ وقبضوا ايضأ اسكيا محمَّد بَكن فكبرُّوه وعظَّموه وراموا منه ان يسكن عندهم ليتبرُّ كوا به ثم أنَّه شفع في اخبه القائد مُحمَّد العرب المذكور فشفعوه وتركوه في حرمته فاصلح ببن الباشا علىّ وبينهم فردّوا الحارية المذكورة فلّما وصل تنبكت جهز الحِلَّة للرجوع اليهم استيصالاً لهم فصرف سبعماية مثقال ذهباً للقائد ملوك في حتى ان يقسمها للجيش الذين هنالك عطاء وهدية " يريد بذلك تطبيباً لقلوبهم

<sup>1.</sup> Mss. A et B omettent : من لحقه.

<sup>2.</sup> Ms. B : اوعظموا

<sup>3.</sup> Mss. A et B : هدنه.

معه ثمّ صرف مرسولاً النِّ لَجْتَى في اثر الآوَل عند خديمه محمَّد بن مومن السباعيُّ وكتب له ان يقبض سلني وري محمَّد فلي وياكل جميع ما احتوت عليه داره وبيع عياله واولاده وببعثه له في تنبكت مَكَّبَّاً في الحديد يربد قتله من اجل ماله الذي امسكه عنه عند عزمته على سفر الحَجّ فانتظره حتَّى طال به الانتظار فمضى ولم يصرفه الحاصل سنق المرسول آناني المرسول الاوّل " ووصل مدينة جتَّى ضحوة الاثنين ثانى يوم النحر فامَّا قرأ الكناب وهو عند القائد ساعتئذ في المشور صرف لسلني المذكور وهو في دار جنكي على عادتهم في ملمب ايَّام العيد فجاً. وقبضه وسجنه في القصبة مكبِّلا بالحديد فاحضرني مع شاهد آخر لاحصاء ما في داره " يومئذ فاحصنا ما فها في الزمام سوى الممالك وأمرنا أن ترجع غداً لاحصائهم فبعد ما أحصيناهم في الغد أمرنا أن نمضي معه الى السجن ليقرُّ لنا ان ذاك نهاية ماله فدخلنًا عليه في السجن نهار الثلاًا، أُ والفيناه في بئسر الحال فقرآت عليه الزمام فاقرَّ أنَّه نهاية ماله فاوقهنا الشهادة فيها ثم وصل الرسول الاوّل نهار الحميس الرابع عشر من ذي الحجّة الحرام المكمل للمام الحادى والاربعين والالف فلما قرءوا الكتاب وراوا الصدر المهداة ُ تحقَّقُوا بلا شُكُّ ولا رب أنَّه ناله الضَّفُ والوهن ووجدهم قد فرغوا من قبح ً المخالفة وابرامها فناموا ساعتئذ وقبضوا محمَّد ولد مومن وسجنوه في السجن الذي فيه سلتي وري المذكور واخرجوا الحديد الذي في رجلیه وردوه فی رجلی محمد بن مومن فاحضری آنقائد و جمیع کار الحیش

<sup>.</sup> nı>، C : واري ، nı>، C : وور

<sup>2.</sup> Ms. A : الرسول

<sup>3.</sup> Ms. A : 11.

<sup>4.</sup> Ms. A : lacune depuis لبقر jusqu'à منهار الثلاثاء.

<sup>5.</sup> Ms. A : الهداة.

<sup>6.</sup> Ms. C : نسخ ; sans doute pour

ساعتئذ فى داره مع شاهد اخر لاحصاء ما فيها من المال فاحصيناها فى الزمام ما خلا المماليك والجواري وامرونا ان نرجع فيداً لاحصائهم فبعدما احصيناهم فى الغد يوم الجمعة الخامس عشر من الشهر المذكور امرونا ان نمضى اليه فى السجن ونساله على ماله (١٣٧) فوجدناه على الحال الذى وجدنا سلتي وري عليه يوم الثلاناء فسبحن الملك القادر الذى يفعل فى ملكه ما يشاء المنقس عن المكروبين فى اسرع من لمحة الطرف وتركوه فى السجن كذلك أتفقوا على قنله فقتل ليلة عاشوراء من المحرّام الحرام فاتح الشانى والاربعين والالف ،

ولنرجع الى تمام قصة الباشا على بن عبد القادر مع اهل كاغ ثم اتهم اطلقوا اسكيا محمّد بنكن فرجع الى تنبكت فلمّا وصل الفاه عازماً على الرجوع اليهم بالحبّد والاجتهاد واستعدّ انواعاً من الات العداب لهم وفى يوم الاحد ثانى الحرّم المذكور امم قواربه بالدفع من مرسى كبر فلمّا وصلوا قرية بُور خالف عليه الحيش ليلة الاثنين وولوا على بن مبارك الماسي باشا ورجعوا لامرسى بالقوارب وخرج هو صبيحة ذلك الاثنين يلتحق بهم بالبرّ وليس عنده الحبر بلقوارب وخرج هو صبيحة ذلك الاثنين يلتحق بهم بالبرّ وليس عنده الحبر لهذه المخالفة والعزلان فتوجّه نحوهم وفى الطريق سمع ذلك الخبر فكرّ راجعاً لتنبكت فهرب عنه جميع اتباعه الله القائد محمّد بن مسعود المراكشي وهو من اهل الوفاء والعهد فبات فيه ليلة الثلاثاء وفى غده امم القاضى سيّد احمد ان يمضى اليهم في المرسى ليصلح بينهم وبينه فلمّا وصلهم عمض ذلك

<sup>1.</sup> Ms. A : رجع.

<sup>2.</sup> Ms. A : غضي.

<sup>3.</sup> Ms. A : فوحده.

<sup>4.</sup> Ms. A : lacune depuis على الحال jusqu'à بفعل.

<sup>5.</sup> Ms. A : على.

عليهم ووجدهم لا يزدادون آلا ادباراً ونفوراً فرجع البلد ولم يطرقه بعث له من يخبره بما جرى وجاز هو الى داره وفى سبيحة الاربعا، ارتحلوا من المرسى الى البلد فخرج هو وقصد الفلاليّ بن عيسى البربوشيّ وحلاته فى قرب البلد فطلب منه المعاونة على الهروب فبات عنده فى حلّته ليلة الحميس ولم يقبل له الذى طلب فردّه للبلد فحوة الحميس فجا، معه ودخل فى دار القاضى للشفاعة وبعث بذلك للباشا على بن مبارك فصرف اليه من يقبض منه جميع ما كان عليه من عدّة السلطنة فاعطا الجميع وفى العشيّة آناه جماعة من الرماة فامم الباشا فقبضوه وكتفوه الى القصة وضرب عنقه فى لرومع القائد محمّد بن يوسف مسعود وجرّوه برجله فى سكك المدينة الى السوق وعاقوه هنالك ثمّ يوسف مسعود ودقوه فى مقابر الجامع الكبير فى جوار وليّ الله تعالى سيدى ابى القاسم التواتيّ رحمه الله تعالى وذلك الحيس سادس يوم المحرّم المذكور ،

## الباب الرابع والثلاثون

ذكر الوفيات والتواريخ من العام الحادى والعشرين بعد الالف الى العام الثانى والاربعين بعد الالف ، من ذلك الباشا محود لنك توفّى فى شهر شوّال فى العام الحادي والعشرين والالف ودفن فى جامع محمّد نضّ قيل مات مطعوماً وبعد وفاته عن قريب توفّى القائد مَامى ابن برون أ، وفى ليلة السابع

<sup>.</sup> ف قر البلد: 1. Ms. A

<sup>2.</sup> Ms. C ornet وسف.

<sup>3.</sup> Ms. C : يردوان.

بعد صلاة العشاء الاخرة من الربيع النبويّ عام الثانى والعشرين بعد الف توقَّى الفقيه محمَّد بن محمَّد تكن ' وصلَّى عليه ضحوة الغد ودفن في مقابر سنكري ، وفى شهر جمادى الاولى فى العام الرابع والعشرين والالف توقّى الحيّر الصالح الدين الزاهد القاضي العدل ابو العبّاس الفقيه احمد تروي رحمه الله تعالى ورضي عنه بمدينة حبَّى وتوتَّى القضاء (١٣٨) بعده امام الحبامع الكبير القاضي سعيد في شهر حمادی الاخرة الذی بلیه بعد مشاورة ولّی الامر بتنبکت الباشا علی بن عبد الله التلمسانيّ وحاكم حبّى يومئذ البلباليّ وسلطانها السودانيّ جبّـكي ابو بكر ساكرً ، وفي شهر الحرّم الحرام فاتح عام الحـامس والعشرين بعد الالف والله اعلم توقَّى اسكيا هارون بن اسكيا الحاجّ محمَّد بن داوود ، وفي شهر الصفر توقَّى اخونا ۗ وشيخنا الفقيه محمَّد صالح بن علىُّ بن الزياد رحمه الله تعالى وغفر له ، وفي يوم الاربعاء بين الظهر والعصر لحمس خلون من الربيع النبويّ عام خمس وعشرين بمد الف توقّى الفقيه الامام المصطفى ابن احمد بن محمود بن ابي بكر بغيغ وخبع في ذلك اليوم كان رحمه الله تعالى ليَّنَّا مينًا صبوراً على مخالطة الناس صموتاً اخذ عن عمَّه الكبير الفقيه محمَّد بغيغ قرأ عليه الرسالة والمختصر وغيرها غير ان المختصر لم يكمل عليه وعن الفقيه عثمان الفلاتي والفقيه محمّد بن محمّد كري والفقيه عبد الرحمن ابن احمد المجتهد حضر عنده المدوّنة والموطّا وقرا عن الفقيه احمد بابا بن الفقيه احمد اوّل ابتدا. طلبه في حياة عمَّه شيئًا من العربيَّة والمختصر وغيره وعن ابن عمَّته الفقيه محمود"

<sup>1.</sup> Ms. A : نكن.

<sup>2.</sup> Ms. A : البلالي.

<sup>3.</sup> Ms. A : اخوانا

<sup>4.</sup> Ms. C : خبغ.

<sup>5.</sup> Ms. A : مجمو .

الالفيَّة وغيرها وحضر مجاس النقيه احمد بابا مدَّةً بعد مجبَّه من مرَّاكش وتوتَّى امامة جامع محمَّا. نض في شعبان عام نامن بمد الالف الى ان توقى رحمه الله تعالى و اب عن الخطيب في الجامع من السادس عثمر بعد الم وكان مولده رحمه الله تعالى في النالث والسمين من العاشر رحمه الله نعالي . وفي ذي القعدة الحرام من هذا العام توقَّى اخونا الفقيه سعيد المعروف بسنكم ابن صاحب والدنا وصديقه الملاطف إاكري رحمه الله وعنى عنه بمنَّه بمديَّنَّة حتَّى ودفن في مقابر الجنان ، وفي المحرَّمُ الحرام الفاتع للسادس والعشرين والالف توقَّى الشيخ الفاضل الصالح الزاهد محمَّد بن المختار شيخ المدَّاحين المعروف بسن ولازمته من حين الطفوليَّة الى الممات وافدت منه فوائد كنيرة رحمه الله تعالى وعنى عنه بمنَّه وعمره اربعة وتمانون سنة وفي الـوم الذي نوفَّى فيه توقّيت امة الله تمالى خديجة ويم ابنة الحاج احمد بن عمر بن محمّد اقيت وعمرها اربعة وتسعون سنة وبينهما في السنُّ عشر سنين رحمها الله وغفر لها امين . وفي ليلة الخميس بمد صلاة العشاء الاخرة النانية من الصفر في هذا العام توفَّى والدي عبد الله بن عمران بن عامر السعيديّ وصلّى عليه شيخنا الفاضل الزاهد ولَّى الله تعالى الهقه الامين ان احمد اخو الفقيه عبد الرحمن بن المجتمد بوصيَّة منه نحوة الحُمْس ودفن في ذلك الوقت في جوار والدَّه في مقابر الجامع الكبير والشيخ المذكور هو الذي توتى انزاله القبر بلوصيّة ايضاً وحضر غسله الخيّر الفاضل الولّي الصالح شيخنا الفقيه محمّد بغيغ الونكـريّ وحضر صلانه ودفنه جماعة كثيرة من الاكابر والاشياخ والفقها، واصلحا، (١٣٩) والاعيان والخاصَّة والعامَّة ولم يَخلُّف في البلد ألَّا من حبسه عذرَ او من لا مبالاة له في الحضور بمواضع الحير غفر الله له وعنى عنه بمنَّه وكرمه وتوقَّى والله اعلم عن سبع

<sup>1.</sup> Ms. A : المحرم manque,

وسَّتين سنة وكان مولده مكمل السَّين من العاشر اعلى الله درجته في فراديس حَّنه ، وفي هذا الشهر توقَّى الأمام القاضي سعيد في مدينة حبَّى ومكث في القضاء سنة واحدة وثمانية اشهر وفيه تولَّى القضاء بعده القــاضي احمد بن الفاضي موسى داب ، وفي اواسط ربيع النبوتي من هذا العام توقّى صاحب والدى وملاطفه في حبّى بابا كري بن محمّد كري رحمه الله تعالى وعني عنه وغفر له وفي اواسط ذي الحجَّة الحرام مكمل عام السادس والعشرين والالف توقّت نانا سند سنت خال الوالد الفقيه الزاهد المقرى سنّد عبد الرحمن بن سَّد علىّ بن عبد الرحمن الانصارية وفيه توقّيت الشريفة الهاشميّة الحسنيّة فاطمة بنت الشريف احمد الصقلتي رحمهم الله تعالى ونفعنا ببركاتهم امين ، وفي ليلة الجمعة طلوع فجرها لليلة بقيت من المحرّم الحرام فاتح عام سبع وعشرين بعد الف وتوقَّى وليَّ الله تعالى صاحب المكاشفات الفقيه محمَّد عريان الراس وصلَّى عليه نحوة في مصلَّى الجنائز في الصحراء وحضرها الخاصَّة والعامَّة ودفن حينئذ في جوار الفقيه محمود خارج الروضة من جهة القبلة قال الشيخ الفقيه محمّد بن احمد بغیغ الونکري فی تعریفه هو محمّد بن علیّ بن موسی عرف بسیّد محمَّد عريان الراس كان من الصالحين اخذ من فقها، وقته كالأخوين الفقيهين عبد الله وعبد الرحمن ابنى الفقيه محمود والفقيه محمّد بغيغ والفقيه احمد مغيا ودرس اوّل امره ثمّ ترك ذلك ولازم بيته لا يخرج ولو الى الجمعة ولكن لعذر والله اعلم بذلك واشتهر عند الناس بالولاية فزاره من الباشات وغيرهم واشتهرت بركته عند العرب وقصدوه بالنذور والفتوحات لا يفارق بيته خاسراً حافياً

<sup>1.</sup> Ms. C : سير.

<sup>2.</sup> Ms. A: الجعة manque.

ليس له ' بَوَّابِ ' الَّا في اواخر ' عمره واشتهر بالكرم ر لفطانا رحمه الله تمالي ومولده على ما سمعت سنة خمس وخمسين \* و تسمماية وكان رحمه الله ثمه تأ سـَّاراً ضابط الامور انهي ، وفي اوائل ربيع الناني من هذا العام توقّي الباشا على ن عبد الله التامسانيّ بتعذيب القبائد مامي التركيّ وورّى في الروّ بلا غيال ولا صلاة وفي سلخ المحرَّم الحرام فاتم العام ُ النامن والعشرين والالف توقى الباشا حدُّ بن يوسف الاجناسيُّ ودفن في مسجد محمَّد نض ، وفي شهر شعبان من هذا العام توقَّى الباشا احمد ابن يوسف العلحيُّ ودفن في مقابر الحامع الكبير ، وفي هذا العام والله اعلم توقى الفقيه محمود المعروف بانع سر بن سليمن ابن محمَّد (١٤٠) كرمع الونكريُّ في مدينة حتَّى رحمه الله نعالى . وفي يوم الجمُّمة لئلاث بقين من المحرَّم فاتح عام الناسع والعشر بن بعد الف توقَّى الشيخ الفقيه العالم الامام محمَّد بن محمَّد كري رحمه الله تمالى وغفر له . وفي يوم الاحد عند الزوال الخامس عشر من شُوَّال في هذا المام توقَّى جنكي ين بن جنكي اسماعيل في مدينة حبَّى ، وفي اواخر ر،ضان من العام النلائين بمد الف توقّيت عَمَّننا زهراء بنت عمران ، وفي يوم السبت العاشر من جادي الاولى والله أعلم توقَّى أمام الحامع الكبير الامام محمود بن الامام صديق بن محمَّد تعل ومكث في الامامة ستَّة وعشرين سنة وعمره يوم دخوله فها سيعون سنة رحمه الله تعالى وعنى عنه بمنَّه بوفانه ثبتت الامامة للامام عبد السلام بن محمَّد دُكُ الفلانيُّ لانَّه كان نائباً له بزمن طويل في يوم الاربعا، الرابع عشر من

<sup>1.</sup> Ms. B : & manque,

<sup>2</sup> Ms. B: براب.

<sup>.</sup>اوحر: ۱۵. Ms. ۸

Ms. A : نجسين manque.

<sup>5</sup> Ms A. A manque.

<sup>6.</sup> Ma. B : X manque.

الشهر المذكور ، وفي ليلة الجمعة السادسة عشر من ربيع النبويّ في هذا العام توقَّى القَائد محمَّد بن علَّى والباشا محمَّد بن احمد الماسَّى والكاهية محمَّد بن كنبكُل الماسَّى ﴾ من ، وقى اوائل شوَّال منه توقَّيت حفصة المَّ ولد والدنا في مدينة جنَّى ودفنت في الحِامع الكبير رحمها الله تعالى ، وفي ضحوة الاربعاء الثاني عشر من المحرّم الحرام الفانح للعام الشانى والثلاثين والالف توقّى الاخ البارّ النافع الصديق الملاطف المحبُّ الناصح محمَّد بن ان بكر بن عبد الله كري السناويّ ودفن في مقابر الحِنان بمدينة حبَّى يومئذ فغسلته انا والقاضي احمد داب يوصية منه كان محتَّ للفقراء والمساكين والطلبة محسناً اليهم معرضاً عن ابناء الدنيا والظلمة ذا مروة وسكينة ووفاء " وعهد حافظاً عليه جدًّا ومعروفاً به عند الخاصّة والعامّة لم ار مثله في العهد والصدق وحسن الخلق تحت اديم السماء فعاشرنا على ذلك في حيانه وتفارقنا عند مماته بلا تغيير ولا تبديل ولو في ساعة واحدة غفر الله له ورحمه وعني عنه وجمع شملنا وشمله في ظلَّل عرشه والفردوس الاعلى ببلا عقوبة ولا محنة بمنّه وكرمه انّه على ذلك قبدير وبالاجابة جدير ، وفي يوم الجمعة الحادي والعشرين منه توقَّبت عُمَّتنا أمَّ هاني بنت عمران رحمها الله وغفر لها وعنى عنها بمنَّه ، وفي يوم الاحد الحادى عشر من ذى الحبَّجة الحرام المكمل للعام الثاني والثلاثيين والالف توقَّيت عمَّتنا امّ عائشة ابنة عمران رحمها الله وغفر لها وعنى عنها بمنَّه ، وفي اوائل العام الخامس والثلاثين والالف توقَّى الفاضل الخيَّر الصالح الفقيه العالم ابو العبَّاس (١٤١) احمد بنُّ محمد الفلانيِّ الماسنيُّ ومرض مرضاً مخوفاً في مسكنه في جهة انكمُ امر بمجيئه لحاضرة تنكت فلمّا وصل مرسَى كَبُرُ توقّى هنالك واتى بجنازته لتنبكت وصلّى

<sup>1.</sup> Manque dans les mss. A et B.

<sup>2.</sup> Mss. B et C : ووقار.

عليه فيه ودفن في مقابر الجامع الكبير رحمه الله تمالى وغفر له ونفمن به ا امين ، وفي يوم الاحد العاشر من حمادي الاولى منه توقَّى الشيخ الفاضل المحدَّث الفقيه الامام محمَّد سعيد ابن الامسام محمَّد كداد بن أن بكر الفلانيّ ودفن في مقابر الحامع الكبير رحمه الله ونفعنا به امين . وفي يوم الخمس عند الزوال الحادى والعشرين منه توقَّى علَّى ن الزياد وصلَّى عليه بعد صلاة الظهر ودفن في محاورة الامام سعيد رحمه الله تعيالي ، وفي صبحة الجمة العشرين من جمادى الاخرة توتى عبد الكريم بن احمد داعو الحاحيّ رحمه الله ، وفي يوم الاحد الناني والعشرين منه توفّي الفقيه الامام عـد السلام بن محمَّد دُكُ الفلانيُّ وصلَّى عليه بعد صلاة الظهر ودفن في جوار الامام سعيد ومكث في الامامة اربع سنين رحمه الله تعالى وتولَّى الامامة بعده الامام سيَّد علىّ بن عبد الله سر بن الامام سيّد على الحزوليّ في ولاية القائد يوسف بن عمر القصريّ عن اذن الفاضي سيّد احمد بن الد غمحمد رحمهم الله تعالى . وفي صبيحة الخميس السادس من رجب الفرد منه توقَّيت الشريفة أمَّ هُ أَيّ بنت الشريف بُويُ بن الشريف المزوار ُ الحسنيُّ زوجة اخي محمَّد سعدي في مدينة حتى رحمها الله تعالى ، وفي شهر ربيع النبويُّ في العام السادس والنلاءُين والالف توقَّى الفقيه المختار سبط القاضي العاقب بن محمَّد زنكن بن ان بكر بن احمد بن ابى بكر بيرُ 3 خديم النبي صلّى الله عليه وسلّم وهو الذي آل بنسخة العشرينيات ُ لتنكت يخدمه بالمدح وافعال البّر في مولده ويباشر جلب ما يطع فيها بنفسه من حبّى فى كُل عام حتى كبر وهرم وطلب منه اولاده ان يكفوه

<sup>1.</sup> Ms. B : les mots ونفعنا به manquent.

<sup>2.</sup> Mss. B et C : المزاور.

<sup>3.</sup> Ma. B: y.

العنبريننات : 4. Ms. A .

بمونة ذلك لمَّا هرم اى وامتنع فمات فى بلد كونا عند خروجه من جنَّى فخبع في صحن مسجده رحمه الله واعاد علينا من بركاته في الدارين امين ، وفي الجمعة الناني وما من جادي الاخرة منه توقّي شيخنا الفاضل المارك الفقيه الامام محمَّد بن محمَّد بن احمد الخليل في بلد سنا واتي بخِنازته حاضرة حبَّى ودفن فيه في مقابر الجنان وهو محبّ فيّ غايةٌ ونهايةٌ وكثيراً ما اسمع من الناس ثناءه علىّ في غيبتي رحمه الله ورضي عنه وجازاه عنّى خيراً ونفعنا به في الدارين امين ، وقد جملني نائبًا له في الصلاة ثمّ امتنعت منها لشغل الحال وفي يوم الجُمعة الثالث والعشرين من الشهر المذكور (١٤٢) ولّيت مقامه في امامة مسجد سنكرى في البلد المذكور بأتَّفاق اعيانه قاطبةً عن اذن القاضي احمد داب وهو حافل باولى الفضل يومئذ ، وفي ضحوة الخيس السادس من شعبان منه توقَّى سيَّد الوقت وبركته الشيخ العـالم العَّلامة فريد دهره ووحيد عصره الفقيه احمد بابا بن احمد بن عمر بن محمَّد اقيت رحمه الله تعالى ورضى عنه ونفعنا به في الدارين ودفن في جوار والده ، وفي يوم الاربعاء الثاني عشر منه ولدت صفية ابنة اخي محمد سعدي ، وفي اواخر هذا العام توفّي جنكي ابو بكر ساكُرُ بن الفقيه ْ عبد الله بمدينة حبّى وهو من افضل سلاطينهم حالاً ودينًا رحمه الله وكذلك القائد عامم بن القائد الحسن ُ بن الزبير توفَّى في مرّاكش في اواخره وفي وقت طلوع الفجر من ليلة الجمعة سادس المحرّم الحرام فاتح العام السابع والثلاثين والالف توقّى ابو المعالى السلطان مولانا زيدان "

<sup>1.</sup> Ms. B: كذلك.

<sup>2.</sup> Ms. A : خبر.

<sup>3.</sup> Mss. A et C : الفقيه manque.

<sup>4.</sup> Ms. A : الحسني.

<sup>5.</sup> Ms. A : زيداين.

بن مولانا احمد بمرّاكش رحمه الله تمالي بمنّه وما دفين الّا بعد صلاه المغرب من ليلة السبت ، وفي يوم الاربعا. النامن عشر منه توفّي ولد اختي ام نانا عبد الرحمن بن الطالب ابراهيم النصراني في مدينة جتى أنى عند، هناك صحبة والدتنا زائرة رحمه الله تعالى ، وفي عشية السبت الحادى والعشرين منه توقى صهرى الشيخ المختبار تمت الونكري وتولّبت تجهيزه وصلّى عليه بين المغرب والعشاء وخبع في الحامع الكبير بمدينة حبَّى رحمه الله تعالى وعني عنه بمُّنه ، وفي يوم الاربعا، عند الزوال الرابع عشر من شعبان منه توقَّى اشريف زيدان أبن الشريف على بن الشريف المزوار رحمه الله تعالى ونفينا بيركاتهم في الدارين ، وفي ليلة اثلاًا. النالئة عشرمنه توفّى الحاكم سيّد منصور بن الباشا محمود لنك بمدينة حبّى ودفن ليلتئذ في الجبامع الكبير وبتّ ا، وثلاثة من الشهود واربع من البشوظات عند باب داره للحراسة عليها بامر الكواهي بعد ما طالعنا جميعاً على ما احتوت عليها الديار وفى الغد نحوة زتمنا تركته بحضرة الكواهي بعد استيذان متولَّى الشرع وذلك في زمن البـشا ابراهيم بن عبد الكريم الحبرار ، وفي يوم الاربعا. وقت العصر السابع والعشرين من رمضان منه توقَّى الاخ الحجُّب الفاضل النافع الفقيه محمَّد بن بُدُرُ بن حمود الفزَّانيُّ وصلَّى عليه بعد صلاة المغرب ودفن ساعتئذ في مقابر الجامع الكبر رحمه الله وغفر له وعنى عنه بمنَّه ، وفي يوم السبت السابع من جمادي الاولى في العام الثامن والثلاثين بمد الف توقَّى الامين الاولى " القائد محمَّد بن ان بكر قتله الباشا على بن عبد القادر (١٤٣) باص السلطان مولای عبد المالك كم مر ، وفی يوم الاثنين اخر يوم من المحرّم فاتح عام التاسع والنلاثين والالف توتّى عمر بن ابراهيم

<sup>1.</sup> M - A زایدان.

<sup>2.</sup> M-s. A et C : الاولى manque.

العروسيّ وغلامه بلال قتلا في المعركة بينه وبين الباشا على بن عبد القادر ﴾ مَّن ، وفي منتصف ليلة الاحد الثانية عشر من شعبان المنير منه ' توقَّى ابو مروان مولانا عبد المالك بن مولانا زيدان بمدينة مرّاكش رحمهم الله تعالى . وفي يوم الاربعاء عنـد طلوع الشمس السادس عشر من رجب منه توقَّى الشيخ الفاضل الزاهد الفقيه ابو بكر بن احمد بير ابن وليّ الله تعالى القاضى الفقيه محمود بن عمر بن محمّد اقيت رحمهم الله ونفعنـــا بهم امين ، وفي اوائل العام الحادي والاربعين والف توقَّى الامين القائد يوسف بن عمر القصريُّ ودفن في مسجد محمَّد نض ومكث في قيادة تلمين ٌ عامين ونصفاً فتولَّى مقامه الامين القائد عبد القادر العمرانيّ عن اذن صاحب الامر الباشا على بن عبد القادر " ، وفي ليلة اثني عشر من ربيع النبويّ منه ليلة الولادة توفّي القائد عبد الله بن عبد الرحمن الهنديُّ قتله القائد محمَّد العرب في السوق بام اخيه الناشا على بن عبد القادر حين وصل بلد اروان بعث له بذلك الامم ، وفي اواسط شعبان منه توفَّى القائد ابراهيم بن عبد الكريم الجرار بمدينة حبَّى بعد ما احضرني الكواهي ومحمّد بن مومن السباعيّ وشاهداً اخر للوصية فوصى بما وصى ودفن في الحِامع الكبير وصرفت تركته للباشا على بن عبد القادر فكتب للقائد ملوك بن زرقون ان يتولَّى مقامه وهو في جنَّى يومئذ فهذا اخر ولايته قيادة جَّى ، وفي يوم الثلاثاء العشرين من شوَّال منه توفَّى شيخنا الفاضل الصالح التَّقَى الزاهد ولَّى الله تعالى الفقيه الامين بن احمد اخو الفقيه عبد الرحمن بن احمد المجتهد لامَّه وصلَّى عليه الشيخ الفاضل الصالح الفقيه محمَّد بغيغ الونكريُّ

<sup>1.</sup> Ms. B : منه manque,

<sup>2.</sup> Ms. C : تاك ; il faut sans doute lire : قيادته تاك ;

عبد الفادر العمراني : 3. Ms. B

قال فى تمريفه الامين بن احمد بن محمّد الشيخنا ومحبّنا رطب اللسان بالذكر الخو شيخنا الفقيه عبد الرحمن رحمهما الله تعالى الخوم لانّه فقيه نحوي تصريفي لغوي له حظ فى معرفة الصحابة توقى رحمه الله تعالى بكرة الثلاثا، لعشر ينبن من شوّال الحادي والاربعبن عن نيف وثمانين ولان مولده سبعاً وخسين وتسعماية صلّى عليه فى مصلّى جنائز الكبرا، والصلحا، فى الصحرا، انتهى رحمه الله تعالى ورضى عنه ورفع درجته فى اعلى عليين واعاد علينا من بركاته وبركان علومه فى الدارين عنّه وكرمه ، انتهت الوقبات بهذا الناريخ ،

# الباب الحامس والثلاثون

آما الباشا على بن مبارك الماشي فلم يمكن فى الولاية آلا ثلاثة اشهر فخلع فى شهر ربيع النانى واجلى الى تندرم ثم لم تطب العشرة بينه وبين اخوانه فيه فاجلى ثانياً الى بلد شيب (١٤٤) فىقى هنالك الى ان نوقى وما وتوه يوم توليته آلا الله الحيث لم يجد من سبل رقبته آلا هو يوميذ لاجل مخافة الباشا على بن عبد القادر ومهابته الحاصل ، وفى يوم خلعه أنفق الحيش كلمهم على سمود بن احد عجرود الشرقي فقدموه باشا يوم الاربعا، النانى من ربع النانى عام النانى والاربعين والالف ركيفما توتى وطاع على الكرسى وجلس للمبايعة

<sup>1</sup> M- A Licune depuis ومحبنا jusqu'a المنطقة.

<sup>2</sup> Ms. B : agle of .

<sup>3.</sup> M- B: alb.

<sup>4.</sup> Ms B : Licune depuis لثاني jusqu'a عام ,

<sup>5</sup> Ms. A : غلباغة.

دخل مرسول السلطان عبد الواحد المراغدتي الجرار من ممّراكش جا. ببراوات القياد وزعم ان كتاب السلطان سرق منه وقد ادركت مخالفة حيش جتى على الباشا على بن عبد القادر ابن احمد انّ القائد حمّ بن على هنالك يومئذ جاء فيها لرسم شراء الزرع له فقضى حاجته منها واتمتها فتجهّز للرجوع الى تنبكت فخرج من حبّى يوم الثاني من ربيع الثاني ، وفي يوم الاثنين العاشر من جمادى الاولى فبض القائد ملوك جنكي بكر باتَّفاق الحبيش كلُّمهم وسجن وزعموا انَّه خرق " احماعهم في المخالفة على الباشا علىَّ لأنَّهم تعـاهدوا معه في ذلك وتحالفوا عليها وقيل أنَّه الذي بعث له الخبر فيه \* وأنَّهم قبضوا محمَّد بن مومن واكلوا ما فى داره وباغه مرسوله فى رابع يوم القبض فى طريق جهة الحجر ، وفي عشة الحمْدس الثالث عشر منه قتل صبراً في القصمة وجعل راسه في خشمة ووقفوه في السوق فكان ذلك منكراً اعظيماً وبدعاً شنيعاً عند قومه السودانيين فقامواكلَّمهم وخالفوا وراس الخلافة يوسُرُ محمَّد بن عثمان ونابعه على ذلك سأسُرُ وكرمو وماتع وغيرهم من خدّام جنكي الذين في جهة المغرب فحاصر ً يوسر اهل بينا من التجار فبلغ الخبر اهل حبّى " فصرف القائد ملوك المحلّة لقتاله وجعل عليها الكاهيين الفوقائيين محمدٌ بن راح ً وسالم بن عطية فطردهم يوسر ولم ينالوا منه شيئًا فهربوا وتركوا واحدةً من قباواتهم مطروحةً في المرسى

<sup>1.</sup> Ms. A : les mots ابن اجد manquent.

<sup>2.</sup> Ms. C : الثلاثاء.

<sup>3.</sup> Ms. C : خوف.

<sup>4.</sup> Ms. A : les mots الخبر فيه manquent.

<sup>.</sup> فاضر: 5. Ms. A

<sup>6.</sup> Ms. B : اهل حنكى.

<sup>7.</sup> Ms. C : روح.

وهي للكاهية حالم فولُّوا مدبرين الى قرية سُرُبًا فرسوا فيها وبعثوا اللقائد ملوك ان يَدُّهُم بالاغاثة فذهب فيها الكاهية عمَّد التارزي بن بن في الله من الرماة فتاتَّى بالمحآلة راجعين لحبَّى فرجع معهم ولم يننوا بشيُّ وقبل وصول المحآلة الى بينًا صرف بوسر المذكور الصرخة لن وراء من السلاطين دعكي والمكي وغيرها فاجابوه ُ جميعاً فصرف كلُّ منهم طائفة من الرجال لاغانته حتَّى بقيَّ يوسر يخاصمهم أن لا يصلوا مع الرماة الغاية في القنال ظاهراً عياناً وبقي أهل حَتَى في الحصران اربعة اشهر لا داعياً ولا محيياً ولا تسمع كلُّ يوم من الحُمِّرِ السو الله ما يكاد ان يقطع نياط (١٤٥) القلب لأنَّ ذلك القتل قد بلغ الغاية والنهاية من الغيظ في الفلوب السودانيين وحلفوا اذا ما اعطاهم اهل حتَّى القائد ملوك ليقتلوه بقتيلهم لا بدّ ان يانوا الى جنّى ويقتلوا جميع من فيها من البيضان لاهل المخزن ولا غيرهم والناس في ذلك الهمّ والنمّ حتّى جاءهم القائد احمد بن حمَّ على في اواخر حمادي ﴿ الاخرة من العام المذكور ولاه الباشا حعود قيادة المدينة وعزل ملوك منها فكان ذلك مفتاح فبرج ورحمة وذكر الناس لهم أنَّ ذلك القتل كان من ملوك وحده فقط ولذلك عزله صاحب الامر فرخيت من ذلك شدّة غيظهم وبقي القائد احمد يسايسهم ويسكنهم بالعطايا والكلام الحسان حتى ذهب باسهم وامتحى ولكن قد اورث لهم ذلك الحال الخسارة والحقارة للناس .

وفى اواخر ذى القعدة الحرام مشيت الى ماسنة عند المحبِّ السيِّد القاضى محمّد سنب السلطان حمّد امنة للزيارة الممتادة فاستهلّ على فيها ذو الحجّة الحرام

<sup>1.</sup> Ms. A : lacune depuis بعنوا jusqu'à النكاهبة.

<sup>2.</sup> Ms. B : • Jali manque.

<sup>3</sup> Mss. A et B : جاد الاخر.

المكمل للمام الثاني والاربمين والالف وفي نهار يوم التروية وصلت جنّي وقد اودعني السلمان حمّد امنة رسالةً عند القائد احمد بن حمّ بن على في امر خديمه جُرْن كوج وهو صاحب الرو قد غضب عليه وخاف من سطوته فهرب الى ارض حبَّى عند جاجي ولد حمَّد عائشة ' والعداوة القديمة الموروثة " بينه وبين حَّد امنة المذكور فيلنت القائد احمد نلك الرسالة وذلك أنَّه طاب منه ان يحتال كُلُّ الاحتيال حتَّى يَمكُّن من الهارب فيقبضه ويجعله في الحديد فيبعث له بالاعلام فيه فصرف له القائد احمد بالحضور لديه غير ما منُّ فلم يقبل كأنَّه فطن لما في الحال ثمّ مضى حمّد امنة للموالي على عادتهم المعروفة \* في الارتباع هنالك فى المدّة المعروفة الى ان تمّت المدّة ورجع للساحل فكتبنا له ما جرى فى قصّة القائد مع جُرِن فاستاخر الى ليلة الثانية من شوَّال عام الشالث والاربعين والالف نهض ينفسه في حيشه قاصداً جاحي المذكور في حاته فقدم مرسوله التَّى ساعتئذ فطلب منَّى ان القاء في الطريق قبل وصوله الى مقصده وان الميعاد في الملاقاة ورا. بحر كاكُر ياتي معي شاهد واحد من شهود القاضي انسعي بينه وبين جاجي في الصلح وهو ابن عمّه ولا يريد الفساد بينه وبينه فوصل الىّ المرسول وذهبت معه عند القاضى فاخبره بالرسالة فقال بسم الله وعلى بركة الله ولكن بعد استيذان القائد فاذن فيه وامرنا بالذهاب اليه فسمع بذلك الكاهية محمَّد بن روح فجاء الى القائد وقال له هذا طريقنا ليس بطريق " الطلبة فامره القائد بالذهاب فذهب مع الكاهية (١٤٦) محمّد الهندي في جماعة من الرماة

<sup>1.</sup> Ms. A : auth.

<sup>2.</sup> Ms. B : المورنة.

<sup>3.</sup> Ms. B : i...

<sup>4.</sup> Ms. B: lacune depuis في الارتباع jusqu'à الى ان.

<sup>5.</sup> Ms. B : الطريقة.

والاتباع فلمَّا رَا ذلك مرسول حمَّد امنة قال هذا راى سوء ولا يرضي بها ابداً ولا يقدر هو أن يسبقوه أليه بالعمل الذي منا أمن به فقطع الارض قدامهم وسقهم اليه ووجده في المعياد نازلا فاخبره الخبر ففضب غضباً شديداً وقال اتي شيُّ حمامهم الى الدخول في الطريق الذي ليس بطريقهم هذا الطريق ليس بطريق اهل السلطنة أنماً هو طريق الطلبة لآنه اصلاح مين النباس وامر المرسول بالرجوع ثانياً الى القاضي ان يقول له لا ياني الله عبد الرحمن مع شاهد آخر وان يقول له أيضاً البسُّ أبوه الناضي موسى داب وشهوده ﴿ الذين انوا الى جدَّه في بلد سُعُ حين وقع الاختلاف بينه وبين اخيه حمَّد عائشة والد جاجي هذا في الاصلاح بينهم فرجع المرسول وركب هو مع حيشه وحاد عن الطريق للكواهي فلمّا سمع القاضي مقالته قال صدق ما قال الّا صحيحاً فبعث بذلك الفائد ايضاً فامرنا بالذهاب وانففنا عليه بعد صلاة العصر فلمًّا بدل الطريق للكواهى سمعوا بذلك ورجعوا في طريق اخر للقائه ما وصلوه الا بعد النعب والمشقّة فلم يرض ان يدنو اليه فضلاً عن رؤيته حتى الى وُبُ فَرَل فيها وبني له قباءه فدخل فيها فزل الكاهيان وانباعهما في الشمس واستاذنوا عليه فلم يرض لهم بالرؤبة حتى مآلى العصر فخرج وركب وجاز عليهم قعوداً ولم يسلّم عليهم فسافط اخاه سلامع الى عند قصر البلد فى حماعة كثيرة الكاهية محمد الهنديّ هو الذي اجترا ركب حتّى وصله فقال له يا فندلك هذا الحال راينا ما جئت آلا لقنال اهل جنَّى فان كان كذلك لا تجوز هذا الموضع حتَّى تبدأ بن أوَّلًا فحينئذ تكلَّم لهم وسلَّم عليهم ورجع بهم الى عند

ليس: Ms. A : ييس

<sup>3.</sup> Ms. B : ودهدوه :

<sup>4.</sup> Ms. C : - 99.

قاءه فانزلهم فصَّينا العصر وعزمنا على الذهاب اليه كما طلب فحين خرجنا من باب القصر التقينا بخيل سلامع انتشروا يميناً وشمالاً بالقتل والرمى بالحريش ا والكشط حتّى وصلوا ابواب القصر فرجعنا خوفأ منهم فخاف اهل البلد خوفأ عظيماً وظنُّوا أنَّهم ما صدر منهم هذا العمل الَّا بعد مـا تعدوا على الكاهيين واتباعهم وهم فى ذلك الهمّ والغّ الى عند غروب الشمس جا. مراسيلهما عند القائد وذكروا له ان الكواهي باتوا عند حمّد امنة في نبكة وُب وان يصرف لهم الضيافة فصرفها لهم ساعتند على البغال والحمير ، امَّا جاحي فهرب الى وراء البحر خوفاً منه وامّا جرن فهرب الى جهة اخرى فباتوا مع حمّد امنة فى ذلك الموضع وفى اخر الايل ركب ولا علم عندهم حتّى دخل فى حلّة جاجى المذكور فدخل فى داره واجال حصانه فيها راكبًا ثمّ خرج حتّى وصل حائط القصر ووضع يده عليها (١٤٧) ابرا. لقسمه وفي الغد بكرة توادع معهم فوتي الى بلده واتبعهم اخوته الثلاثة سلامع وعلى النلمسانيّ وابا بكر أمنة الى تحت القصر فتوادعوا فدخلوا القصر ومضوا لاحقين اخاهم السلطان الى بلادهم ثمّ بعث الى جرن المذكور ابنه ان نطلب له الشفاعة عنده ليرجع واولاده لمكانهم ماسنة فيذكرته للقياضي فكتب له في ذلك فعنى عنهم وقيل ولكن بشرط ان نحلفهم في الحِامع على اتَّهم لا يسعون " في غدرته ابداً فارسلنا من يحلفهم فى جامع قرية كُوفَسُ ورددًا له المرسول فى انفاذ ما امر فيهم فكتب لنا معه آنه سمع أنَّ الباشا سعود خرج في الحُّلَّة عازماً اليه بنفسه وهولا يعرف ما الموجب لذلك لآنه ما خالف ولا خرج من الطريق ولا منع بزنكل ولا

<sup>.</sup>بالحربس : Ms. A . ا

<sup>2.</sup> Ms. A: - manque.

<sup>3</sup> Ms. A : لا يسمعون.

بعادة من العوائد وآنه دخل في حرمة الاسلام وفي حرمتنا وفي حرمة العقها كلُّهم والمساكين والقوارب والحراثين ألَّا مَا تَرَكُ سَيَّاهِ فَضَيْتُ بِهُ عَنْدُ الْفَاضَى فيمن صافحه قال صدق ما نعرفه بشيُّ ثمَّا ذكر ولكنَّ ايس الما الشهادة به اذهب الان في هذه الليلة الى عند تجَّار البلد واسئلهم عن شهادتهم فيه لأنَّ اموالهم هابطة وطالعة على هذا البحر وهم اعرف بما في الحال فان حمت شهادة اثنين منهم كني وارسل عند القائد احمد في هذه الليلة من يخبره بهذه الواقمة وانا انبه غداً ان شا. الله تعالى في امر هذه الشفاءة عند الباشا فكمات الاغراض كآباكا امرني وبتا على ان نبكر عنده غداً فاذا مرسول الباشا قد ورد الله بكرة بكتباله كتبه في بلد تندرم في محلَّته وما ترك من فحش الكلام وخطاب الغضب آلا و ذكر للفائد وجبش جبَّى والذين معه كيف جاءهم حمَّد امنة الطاغي تحت القصر وسدُّوا الانواب عنهم دوله وحاصرهم سعة آيَّاء وما ولَّى عَنِهم الا بعد الرشوة الكبرة وها هو جاً، وما يلزمهم وحمَّد امنة المذكور من العقوبة ترونها أن شا، الله فعد ما قرُّوا الكناب صرف إلى الفائد بان اقول للناضي لا ياتمه اصلاً قد جاءهم كتاب الباشا بما لا ينغي من كلام السوء في شانهم مع حمَّد امنة وانَّهم نسوا انفسهم فضلاً عنه فانكفَّ القاضي عن ما يريد ولمَّا سمع جرن بما جرى تشوَّش ولم بجد الصبر من نفسه الى مجيَّ ذك ـ الاذن فرجع واولاده الى ماسنة عند حمَّد امنة فعني عنهم وتركهم ، وفي اواخر ذي القعدة الحرام وصل الباشا سعود مدينة حبَّى فنزل في سانُونَ وبني محَلَّتُهُ عَلَى رَمَلُتُهُ ثُمُّ ارْتَحُلُ وَتُوجُّهُ الَّى بِنَا لَلاَنْتَقَامُ مِنْ يُوسِرُ فَي أَنَّى ذَيْ الحَجَّة الحَرام المكمَّل للعام النالث (١٤٧) والاربعين والانت فهرب منه اهل ذب البلد كَاقَةٌ وهرب يُوسُر الى قريب منه فكمن هذلك حتى رجع ولم يات اليه

<sup>1</sup> Ms. Λ 2= 3.

من ولات نبث النواحي آلا شبلي كي وورنكي فقط والما دعكي والمكي ا فعثا ايهم مر سبلهم بالسلام عليهم وافي هذبك حتى صلّ أعلم النجر وفي الى يوم العبر رحل منها راجهً الى حتى فنزل فى منزله الاوَّل فشرع فى ظلم العباد ونمَّ نُــس بعضهم بعضاً وسعى الوشاة البه باخوى ُ محمَّد سعدى وعدد النفث قبل ان بخرج من تنبكت فبمت لهمت في المجلَّى الله في المحلَّة بعد ان قبض من محمَّد سعسي ماخبن مثقالاً ظلماً فلم امتثلا بين يديه قال يا الفع سعديّ ليس لك شغل الَّا حِمْعُ النَّجَارُ في داركُ كُلِّ يومُ مع الْقَالُدُ احْمَدُ في ذَكَرَ عَبُوبِنَا ومساوينا ولكن ما سمعنا آلك تخوض في ذلك معهم وانت يا عبد النغيث ياكذا ياكذا انت لذي تظر الناس وتاخذ متاعهم ظاماً للقائد احمد ارتحل من هذا البلد وارجع نتبكت ثم امرها ان يرجما لديارهم ونوى التاخر هنابك الى سلخ انحرم وفى وم واحد جاء البشوطات الى كَبْرُ الروية اصحابهم واحبَّاتُهم هنالك فسمعوا فيه جميع ما قبض من الناس ظلماً فجعلوا ان ذلك ما وقع في اذنهم في الحَلَّة فقانوا له هذا تخريب البلاد ولمّا رجعوا اليه عشيَّة ذلك اليوم قنوا له تعزم على رجوء (١٤٠) لتنكت غداً فاستعذر لهم لا تكن ذلك حتى يوتى المراسل الذين صرفهم عند سلاطين هذا الاقليم قلوا له ولا بدُّ من المثنى لأنَّ هذا الله لا صَّفًّا لاهبه على تأخَّرنا فيه أن لم بكن لك مراد فيه فللسلطان وحبيشه مراد فيه فعزم وفسم شروبط لاراب القوارب للخاطة وحين نزل في المحلَّة عند

<sup>2</sup> Ms A : صلى.

<sup>3.</sup> Ms. A : قباتى . .

<sup>4.</sup> Ms. A : مخم Ms. C : حج.

ة. Ms. A : البوس,

مجنه من نبكت سال الفائد احمد عن حاليم مع حاجب الماسنة حبن نزل عليم في حتى فقال له ما اتى من اجليم اتما اتى من اجل خديمه الذى هرب منه ونزل عند اعداله واتم ما عرفوه بالخروج من الطاعة فقال ان كان كذاك لاي شي مرسوله ما جاءًا لزيارتنا والسلام علينا وصرف خب فتا فارسل الفائد احمد ساعتند من عنده الي بان ارسل له ولا بد ان يصرف ضيافة الباشا مع مرسوله بعجلة ومبادرة وان لا نجي احد فى ذاك لا كذ منع فقال في بالضيافة وسلم عليه ودعا له وجدد المهد ومنى معه الى بلد كونا فسافط معه هنالك " مم صرف للفقيه محمد سعدي ان يانيه فى المحلة لبنغافرا فاناه وتعافرا وكساد ،

وفى اخر بوم من ذى الحجّة خاع جنكى محمّد كنبر بن جنكى محمّد كنبر بن جنكى محمّد يسب ، وفى اوّل بوم من المحرّم الفنح المام الرابع والاربيبن والالف استخلف جنكى عبد الله بن جنكى انى بكر وفى نانبه نهض راجعاً الى تنبكت وذهب بالاخ عبد المغبث معهم وجعله فى قارب الخزانة ووصّى خازنه النبخ بُصُ عليه بخير وركبت معهم بومئذ لموادعة الاخ الى قربة دَبن فزل عليه اى الباشا سعود ممرض الوت ضحوة يوم رحلته من جنّى وغلبه الركوب فدخل فى القارب ورجعت الما الى حنّى ، وفى بلد كونا تلقّا خبر همروب الامين المائد عبد القادر العمراني قد هرب فى اواسط ذى الحجّة فازداد مرضاً على مرض

<sup>1.</sup> Manque dans le ms. A.

<sup>2.</sup> Ms A : acab.

<sup>3.</sup> Ms. B 42 3.

<sup>.</sup> في المحرام : Ms. A . ا

<sup>5</sup> Mss. A et B : عند الغبط .

<sup>.</sup>دېن ۱۱۵ دېر : 6. Ms. C

من الكرب والنَّم وكان هروب في اواسط ' ذي الحجَّة الحرام الما راي ْ الحلل والنساد والرذالة فيم 3 فقصد المرابط سيَّد على صاحب ساحل فلقيه بالخبر والأكرام وسكن عنده في عنَّه ومنعة فوصل هو الى تنبكت بذلك المرض ولمَّا بلغ المرسى امن الاخ عبد المغيث ان يستر دار والده ويسكن فها وولى الحاكم احمد بن يحيى مقام العمراني فصار قائداً اميناً في ثالث عشر يوماً من المحرَّم المذكور عند وصوله تنبكت وبقي هو كذلك مريضاً الى ان توقَّى في اوائل الربيع النبويّ ودفن في جامع محمّد نض ، فخلفه في ولاية المرتبة بهذا التاريخ الباشا عبد الرحمن بن القائد احمد بن سعدون الشاظميّ بآتفاق الجيش وفى يوم الاحد السابع والعشرين من حجادى الاخرة من هذا العام خرجت من مدينة حبَّى الى تنبكت لمطالعة حال الاخ عبد المغيث وطلب الشفاعة له لكي ترجع لداره فی حتّی فاستهلّ عاینا شهر رجب الفرد عند توجّهنا بحر دب ً ورسينا كبر عشيّة الاثنين ودخات مسقط الراس مدينة تنبكت يوم الاحد الخامس من الشهر المذكور وتلقيت فيه بالخير والأكرام ووصات عند الباشا فسَّامت عليه فرحَّب ني واكرمني وافرحني في الاخ المذكور وقال جميع ما نسب اليه النمَّامون من السوء فهو منه برئ وذلك زور وافترا، ووعدني باطلاق سراحه ورجوعه لداره ان شاء الله تعالى وقال انّ الذي نّمه عند الباشا سعود ما توسّل الّا ي وانا الذي امْرُتُه باخراجه من حبّى وهو رحمه الله ما عقبه في مقامه الّا انا ولا يكون صواباً ان انقص امره بقرب وفاته

<sup>1.</sup> Ms. A: bead.

<sup>2.</sup> Mss. : اراً ا

 $<sup>3. \, \, \</sup>mathrm{Ms.} \, \, \Lambda$  : فيرم.

<sup>4.</sup> Ms. B : ي عز.

<sup>5.</sup> Ainsi vocalisé dans le ms. A.

فدعوت له وقرات له الفاتحة وقد كشف الله لـا ذلك النمّام فعرفاه فحكم الله تعالى فيه بما هو اعظم تمّا جرى على الاخ المذكور فنّطع دابر القوم الذبن ظاموا والحمد لله ربّ العلمين ،

وفي عشيَّة " الاثنين السابع والعشرين منه عزل اكيا محمَّد بنكن وفي يوم الاربعاء اخر يوم من رجب الفرد المذكور ولى احكيا على سنب مقامه . وفي يوم الجمعة (٥٠٠) بعد صلاة العصر الثاني من شعبان خرجت من تنكت راجعاً الى حَّنِي فوصلته في اواسطه سالماً معافاً "والحمد لله ربُّ العلمين ، وفي نحوة الجمعة الثالث عشر من المحرّم الحرام الفاتح للمام الخامس والاربيين والآيب توقَّى الشيخ الفقيه العلامة الفاضي أبو العبَّاس سبَّدي أحمد بن أند غمحمَّد بن احمد رحمه الله تبالى ونفعنا به وولى القضاء الفقيه القاضي محمَّد بن الفقيه الامام محمَّد بن محمَّد كُرِّي ، وفي اوائل الصفر من هذا العام توقَّى الباشا عبد الرحمن ودفن في مقــابر الحامع الكبير ومكث في الولاية احدى عنـبر شهراً فنولَّى الباشا سعيد بن على المحموديّ بهذا التاريخ فعزل اسكبا على سنب ومكث فبها خمسة اشهر والَّاماً وردُّ اسكما محمَّد خكن في مقامه ، في ايَّامه حا, تبرأ فرم اسماعیل اخو اسکیا داورد بن اسکیا محمّد بان بن اسکیا داورد الی تنکت خوفاً من اخيه المذكور ان يقتله فطلب من الباشا سعيد ان يمدِّه بالحيش من الرماة حتى يمزل اخاه من السلطنة وشولَّى مقامه فنهاه عنه اكبا محمَّد سَكن على وجه النصيحة فلم يقبل وغضب عليه وزعم انَّ الناس اخبره أنَّه لا يفسد امره عند اهل المخزن غير هو فلمّا سمع ذلك احكيا محمّد بنكن عاونه عند

رو قرات ۱ M≤ ۸ ا

<sup>2.</sup> Ms. A : aine.

<sup>3.</sup> Ms. B 59 per.

الباشا سعيد حتى قضى حاجته بما اراد ولكن كتب بذلك عند اهل كاغ وامرهم ان يعطوه من الحيش ما يكفيه فتوجّه بهم الى دُند وطرد الخاه وتولّى مقامه فطرد الى الرماة وشمَّت بهم واطلق لسانه فيهم بالسبُّ والفحش من الكلام فيقي غيظ في قلوبهم الى ولاية الباشا مسعود ثمّ أنّ القائد احمد بن حمّ بن على شرع فى اصناف من الظلم والحبور للخاصّة والعامّة من التّجار والعلماء والضعفاء والمساكين حتَّى اننقل حميع التجَّار من حبَّى الى بلد سِنا وعزلني من الامامة ظلماً وعدواناً فذهبت الى تنبكت وفي اوائل شوّال من العام السادس والاربعين والالف وصاته ولقيني اهلها بالخير والأكرام من اهل المخبزن وغيرهم فنضبوا عليه غضبًا شديدًا ولا تسمع عليه الَّا داعيًا وسابًّا ۗ فمشيت عند الفقيه القاضي محمّد بن محمّد كرى لاسلّم عليه فلمّا راني قام على فراشه ورحّب بی وقبض یدی واجلسنی علی ذلك الفراش وبادرنی بالكلام فما عاملی به من العمل السؤ فقال سمعت ان القائد احمد رجع منافقاً تمّاماً حسوداً ثمّ استرجع من اجباع هذه الاوصاف الثلاثة الذميمة في وال ثمّ دعا عليه بان يجمله الله في ارادته ثمّ راودني اهل تنبكت ان ارجع في تلك الامامة فامتنمت ولم اقبل منهم السيَّد الحبُّ الاعظم الشريف فاين ُ والمشاور مسعود بن منصور الزعري وبيده (١٥١) الحلُّ والعقد يومئذ وحتى كتب اليه الباشا سعيد بن على المحموديّ في امرى فسجن من له القدرة والارادة والكتاب ما زال بيدى جاءت اليه الشكوى في امره وترادفت بانّه من المفسدين الذين يفسدون في الارض ولا يصلحون من تجّار البلد ومن اهل أكبار اولاد سالم وغيرهم

<sup>.</sup>وطر: Ms. A

<sup>, 2.</sup> Ms. B : بالسبب.

<sup>3.</sup> Ms. A : اوسانا .

<sup>4.</sup> Ms. C : فار: .

فرزله بوم السبت السادس عشر من ذى القعدة الحرام فى العام المذكور ومكث فى القيادة اربع سنين وستة اشهر وصرف الكاهية محمد بن الحسن التارزي فى حتى ان ياتى فولاه الباشا سعيد المذكور قيادة حتى فى اوائل ذى الحجة الحرام المكمل للعام السادس والاربعين والالف وفى اوائل المحرم الحرام الفاتح للعام السابع والاربعين والالف رجع الى حتى قائداً ، وفى بوم الاربعاء النانى من جمادى الاخرة من هذا العام عن الباشا سعيد فنوتى مقامه الباشا مسعود بن منصور الزعرى ابتفق الحيش ومك المعزول فى الولاية سنتين وخمسة اشهر ، وفى شهر ذى القعدة الحرام منه اطاق سراح الاخ عبد المغيث فرجع الى داره فى حتى ،

وفى رابع ذى الحَجّة الحرام المكمّل المسابع والاربعين والالف خرجت من حتى وتوجّهت الى تنبكت لرسم السفر وضحينا فى بلد كونا ووصلت المقصد الذى هو مسقط راسى فى اواخر الشهر المذكور واسمّل على فيه شهر المحرم الحرام الفتع للمام الثامن والاربعين والالف وقضيت حاحى وفى اواخر الربيع النبوي خرجت من تنبكت راجعاً الى جتى فوصائه فى اوائل الربيع الثانى وفى شهر جمادى الاخرة والله اعلم توقى الباشا سعيد وقيل آنه مطموماً وفى شهر شعبان منه عن الفائد محمّد التارزي من القيادة ومكث فيها عاماً واحداً وثمانية اشهر فولاها على بن رحون المنبى قائداً وفى اواخر "رمضان من هذا العام دخل مدينة حتى فوتى كلشع عبد الرحمن بن الواخر "رمضان من هذا العام دخل مدينة حتى فوتى كلشع عبد الرحمن بن

الزعزي : 1. Ma. C: الزعزي

<sup>2.</sup> Ms. C : M.

الداني : Mss. A et B : بالداني .

<sup>3</sup> Ms. B: الارسين manque et الارسين est répeté deux fois.

<sup>5</sup> Ma. A : , = 1.

كلشع بكر مقام عمّه المرحوم اخينا ومحبّنا ونافه ناكلشع محمّد اسنَ وقد توقى رحمه الله تعالى ليلة الحميس الخامس عشر من هذا الرمضان فوجّه اليه مراسيله بكسوته على سبيل العادة وبعث الي فى بينا وطلب منى ان احضر معهم لديه واصلح بينهم حتى يتفاصلوا على احسن الاحوال فحضرت واصلحت بينهم وتفاصلوا على خير وسبقهم الى جنى فى اوائل شوّال فاخبرته بما جرى ففرح به غاية الفرح فاعطانى شقّة الخاشى وامرنى ان اكسى بها اولادى ،

وفي هذا الشهر ابتدأت الحوادث والغلاء المفرط التي لم تعهد مثلها في حِّني ويقيت نزداد حتَّى عمَّت الافاق والاقطار وبلغت في الشدَّة مبلغاً حتَّى اكلت (١٥٢) امراة ولدها ومات منها من الخلق ما لا يحصي عدده الّا الله تعالى وفرغ الجهد من الناس حتّى عجزوا عن تجهيز الاموات الّا حيثًا مات امر، ووُري فيه من البيوت والازقّة بلا غسل ولا صلاة فدامت نحو ثلاث سنين ثمّ انصرمت والحمد لله ربّ العلمين ثمّ انّ القائد علىّ بن رحمون سافط مراسل الباشا مسعود الذين جاءوا معه الى حبّى وصرف معهم القائد محمّد التارزيُّ اليه بامره ولمَّا ناوا به عن المدينة ربطوه في الحديد فوصله في تلك الحالة في دار السلطان في المشورة بإمره ثمُّ امر بإخراجه الى بلد انكُنْدُ ا وهو موضع العذاب لمن غضب عليه فَقُتلَ هنالك ورُميَ به فى البحر وذلك فى اواخر ذى الحَجَّة الحرام المكمل للعام الثامن والاربعين والالف وفيه عن ل الامين القائد احمد بن يحيي وامر بالقائة في البحر في موضع يقال له بُورَ يَنْدَى ۗ فمات منه بعد عزله بثلاثة آيّام ومكث فى القيادة خمسة اعوام غير عشرين يوماً . وفى بوم الاحد السابع والعشرين من الشهر المذكور وتّى الامين القائد بلقاسم

<sup>1.</sup> Ms. B : انكند.

<sup>2.</sup> Ms. C : بورىند.

بن على بن احمد التملي مقامه ، وفي اوائل الصفر في العام التاسع والاربعين والالف توقَّى القائد ملوك بن زرقون في تنكت ودفن في مقابر الجامع الكمر . وفي ليلة الاربعاء السابعة منه توقَّى القائد احمد بن القائد حمَّ بن علىَّ والتي في البحر بامره في قرب قرية أكن فمان منه بعد ما امر باكل داره وسجنه في بلدكُ زمناً طويلاً ، وفي يوم الاثنين الناني عشر منه خرج بالمحلَّة الى ارض دند لمفاتلة اسكيا اسماعيل بن اسكيا محمَّد بان بن الامير اسكيا داوود لاجل ما عامل به الرماة الذين مشوا معه لمطاردة اخيه من الاعمال السوء التي تقدّم ذكرها ُ ولما يتكلُّم به من فحش الكلام للباشا مسعود وحده خاصَّة فكنم وجه مقصده عن الحيش حتى بلغ بلد بُنبُ فاظهره حيننذ وناخر فيه عشرة آيام لخياطة القوارب ثمّ دفع الى مدينة كاغ فناخّر فيها عشرة آيام نمّ دفع الى كوكيا " فعمل فيها ايلة الولادة تم توجه الى أُولَامى " بلد اكبا فوصلها مع عسكره وقاتل معه وهزمه مع جيشه فتفرقوا شذر مذر ونزل ونزل الباشا مسعود بالحَّلَّة في البلد المذكور مع الكيا محمَّد بنكن وهو صاحب الراي والندير وصرف لمن قرب من أهل سغى بالامان والمجئُّي فجاءوا واطاعوا وقلَّه الباشا امرهم لمحمّد بن انسُ بن الامير اسكيا داوود وجمله اسكيا ايهم فسي اموال الهارب اسماعيل وعياله وذراريه وهم حماعة كبيرة ثم ارتحل بعسكره راجعاً الى تنبكت فلمَّا ولُّوا بقليل رجعوا لبلدهم وعزاوا محمَّد ولد انس المذكور وقلَّدوا اصهم لداوود بن محمَّد سُرْكُ احِي بن الامير اكبا داوود (١٥٢) وما

<sup>1.</sup> Ms. (, 2: Ja.

<sup>2</sup> M. A. L.A.

<sup>3.</sup> Mss. A et B : 55.

لم دفع الى كوكبا La une dans le ms. C depuis م

وصل الباشا مسعود مرسى كُرُنزُفَى الّا يوم النلائاء اخر يوم من رجب الفرد واستهلّ شعبان بالاربعاء ودخل في تنكت يوم الحمْدس الثاني منه في اثناء تلك الغلا، فيقيت تزداد حتّى بلغت الغاية والنهاية وغلبت الوصف وقسم اولاد اسماعیل لرؤساء السودان لیکفو لهم برکی ودرمکی وجنّکی وکبرائه شمَ واکُر وسلتي وري وغيرهم ثمّ انّ القائد علىّ بن رحمون عجز عن اداء الرواتب والمونات من اجل الشدّة التي عمّت العباد والبلاد حتّى بقى لا يردّ الجناية ما فيه نفع فعزله الباشا مسعود في اوائل المحرّم الحرام الفاتح للمام الحادي والخمسين والالف ومكث فى الولاية سنتين وثلاثة اشهر وايَّاماً يسيراً فولَّاها الحاكم عبد الكريم بن العبيد بن حمّ وحق الدرعتي فمكث فيها عاماً وعشرة اشهر ما اغني شيئًا ، وفي ليلة الاحد الحادية والعشرين من رمضان في العام الثانى والخمسين والالف 3 توفّى الحجّ الناصح النافع اسكيا محمّد بنكن بن بلمع محمّد الصادق بن الامير اسكيا داوود رحمه الله تعالى وغفر له وعنى عنه بمنّه بعد ما مكث فى الولاية احدى وعشرين عاماً وتسعة اشهر وفيه خمسة شهر آيَّام اسكيا على سنب فوتَّى مقامه لابنه الحاج محمَّد وهو بنك فرم يومئذ ولم يتولُّ بنك فرم \* مرتبة التسكية منذ ابتدا. دولتهم الَّا هو وهو الذي فيها اليوم اعنى " الحاتِّ محمَّد بن اسكيا محمَّد بنكن ، وفي اواسط ذي القعدة الحرام من هذا المام المذكور عن ل الحاكم عبد الكريم من حكومة حبّى وولّاها عبد الله

<sup>1.</sup> Ms. A : الايام.

<sup>2.</sup> وحق manque dans le ms. C.

<sup>3.</sup> Lacune dans le ms. C depuis الاحد.

<sup>4.</sup> Ms. B: فرم manque.

<sup>5.</sup> Ms. A : احكيا : manque; ms. C ajoute اعنى .

بن الباشا احمد بن يو-م قائداً فدخل مدينة حتى نحوة الجمعة السابع من ذى الجحبة الحرام المكمّل للمام المذكور ،

وفى يوم الاحد التاسع منه يوم عرفة قام اهل حبّى وخالفوا على الباشا مسمود واحصوا امواله التي في ذلك البلد واعطوا منهب الروات والمونات وسجنوا مراسيله الذين كانوا هنالك وربطوا الطربق الى تنكت ومنعوا السالكين من عندهم اليه من المسافرين ثمّ اطلقوا قاربين في يوم الاحد الخامس عشر من المحرّم الحرام الفاتح للعام الثالث والخمسين والالف كي يبلعوا حقيقة خبرهم لاهل تنبكت لعلمهم يخالفون عليه كم خالفوا فلمّا سمع ذلك الحبر احتال في المضى اليهم بالحَّلَة فعزم على الخروج يوم الآنين غرَّة صفر الحير خالفوا عليه وانفصلت حماعة منهم يومئذ وذهبوا الى عند المائد محمَّد بن محمَّد بن عثمان الى داره فلمّا بلغه الخبر تحزّم اليم في جماعة من أهل الحيش الحبل منهم تبعوه بلا نيَّة له فلمَّا بلغهم في باب دار القائد محمَّد المذَّور بادرهم بالفتال فاعطوه وجوههم (١٥٤) فانكسر واتبعوه الى باب النصبة فاقتلوا ومات منهم من قدّر الله اجله فيا وادخل الذين معه في القصبة وغلق الباب عليه وعليم فخرج القائد محمّد واصحاء ساعتئذ الى المرسى وباتوا نمّ وقبضوا جميع ما هنالك من القوارب فحصروهم ولحقهم هنالك كثير من أهل القصبة تلك الميلة فخرجوا من اعلاها فصرف اليهم الشرفا. ليصلحوا بينهم فابوا ثمّ خرج في جماعة من الحيل وتوجّه نحو المغرب ناوياً الهروب فبات في الغيبة ليلة واحدة ما وجد السبيل الى ذلك فرجع للبلد وسلَّم لله تعالى فيما قدَّر وقضا لانَّ الايَّامِ ۗ

<sup>1.</sup> Ms. A : ن manque.

<sup>2.</sup> Ms. B : ايك

<sup>3.</sup> Ms. A : "Y.

ور تمت والملك قد زال وانقرض فقبضه من بقي في القصبة خوفاً على النفسهم من العقوبة فسجنوه وبعثوا بخبره لا الحابه في المرسى في اوائل الصفر في العام المذكور فبايعوا ساعتئذ الباشا محمّد بن محمّد بن عثمان بيعة نامة باتفاق اولئك الحبش ثمّ ارتحلوا من المرسى الى تنبكت فطالعوا بيت السلطان ولم يجدوا فيها من المال شيئا سوى اربعمائة مثقال حلياً فسئل بالمال وهو في السجن فلم يقرّ بثى فشدد عليه في المسئلة حلم اذا انقضى هذا الشهر عليه وهو في الولاية لظهر عدمه وانكشف حاله حتى يعلمها الخاصة والعامّة ثم طلب من الباشا محمّد الامان على روحه فقال انه اعطاه امان الله على روحه الذي ليس كمثل امانه الذي ينقصه ويغدر فيه ثمّ بعث به الى صاحب كرو مقيّداً برسم السجن هنالك فبقى كذلك الى ان مات في مدّة الحيوني ومكث في الولاية خمس سنين و عمانية اشهر وايام يسير ،

وفى يوم الاثنين الثانى والعشرين من هذا الصفر مشيت من بلد ونزع الى ماسنة لتعزية اهل بيت الحجب الفقيه محمّد سنب بمصيبة موته وتعزية السلطان فندنك وحمّد امنة بمصيبة موت اخيه سكرامع فوصلت حمّة السلطان عشية الثلاثاء اخر يوم من الشهر المذكور فسلمت عليه ودعوت له واستهل علي الربيع النبوي عنده ليلة الاربعاء واخبرنى فى تلك الليلة انّه سمع فى هذه الساعة ان غنروة الباشا ناتيه وانّه بلغوا بلد شيب فوادعته تلك الليلة لاجل هذا الخبر

<sup>1.</sup> Ms. B : خ.

<sup>2.</sup> Ms. A : بلي.

<sup>3.</sup> Ms. A : فسدد.

<sup>4.</sup> Ms. A : الذن.

<sup>5.</sup> Ms. A : الحيواني.

<sup>6.</sup> Ms. A : مند.

واخبرته بأتَّى امضي الى حلَّة الاخ المرحوم لاعتَّري اهله فامرني ان أقول لاخبه القاضي على سر أن يرتحل اليه لاجل هذا الخبر ا فخرجت من عنده بكرة فوصلنهم عشيّة الاربعاء فعزبتهم وبلغت القاضي رسالته وبتّ عندهم ليلة الحميس وفي غدها بكرة خرجت من عندهم قاصداً بُورُ فتّ حلَّات الصنهاحين اهل ماسنة بعد ما وصلت بلد كنكرُ لبعض الحاجة فلمّا صّابت الصبح خرجت من عندهم قاصداً حلَّه الاخ الفقيه بو بكر مُود وهي في قرب حبل سُرُباً في ارض بحر دب وقت يبس الما، وفي وقت الضحى تلقّيت مع آناس هاربين باموالهم (ه١٥) من البقر من ناحية الى ناحية في المرعى لاجل خبر نلك الغزو وفي وقت الزوال وصات عند ذلك الاخ فاخبرتهم أالخبر فعث الطليمة ساعتئذ وكيفما صلَّيْتُ المغرب رجع بصحَّة ذلك الخبر وزعم أنَّه سمع أن أحكيا هو الذى أتى بتلك الغزو ورحلوا ساعتئذ بانفسهم وعيالهم وبقراتهم وتركوا خبامهم منصوبات باناتهم 3 وامتعتهم 4 وهربوا وهرب جميع من كان في تلك الناحية كلُّمها اشتاتاً اشتاناً خائفين مرعوبين لا تسمع الّا بكا، وصراخاً ولا ينتظر احد احداً ولا يلنفت احد الى احد فبانوا كذلك الى ضحى الغد نزلوا قليلا ثمّ نشوِّشوا من شدّة الخوف في قلوبهم فارتحلوا هاربين ومات كثير من الناس في ذلك اليوم من العطش فكنت معهم حتّى حاذينا " بلد كُفُّنيُ فارقنهم وطرقته و الخَرت فيه حتى جا. الصحيح من الخبر أنَّ تلك الغزو جاءت الاجل فندنك عنمان صاحب دنك لما غضب علمه الباشا فهرب ودخلوا في اثره حتى دخل ماسنة

اخبر . Mss. A et B . بخار

<sup>.</sup> فباخرتهم : Ms. A :

<sup>3.</sup> Ms. A : ماناياهم : 3.

ه وامتنعتهم : Ms. A في

<sup>.</sup> جانا: ۱. Ms. مانا: م

وانتهت الغزوة عنكب فرجعوا منه الى تنبكت واسكيا ليس فيهم بل ظنُّوا ذلك ، ثمّ ركبت القارب منه الى عند صاحى منس محمّد بن منس على صاحب فدُكُ ا قد ارسل لي بان احجُي بالقارب لرفود الزرع لمّا سمع أنّي " عازم على المسير الي تنبكت فدفعت من ذلك البلد يوم السبت الخامس عشر من جمادي الاولى وفى يوم الاربعاء السادس والعشرين منه عند الظهر وصلت بلد كُوكر واستاخرت فيه عند سلطانه ماير ثلاثة ايَّام يوم الحُمْس والجُمعة والسبت وفي نهاره دفعت منه الى عند فدك كي واستهلّ على شهر حمادي الآخرة في قرية فُولُو ليلة الاحد وفى ضحوة الاربعاء الرابع منه وصلت بلد كُمنُ وهو مرسى بلد فَدُكُ فنزلت فيهـا وبعث له الاعلام بمجيّ فجاء عشيّة ذلك اليوم للقاءى راكباً بنفسه والسحاب تنزل في جشمه وخدمه واخوته فرحّب بي واكرمني غاية الأكرام ، وفي ليلة الاثنين السادس عشر منه بعد العشاء الاخرة زادت لى ﴿ بُنيَّة من جاريتي تنن في البلد المذكور سمَّيتها زيْنُبُ والحصاد ما زال ما حلَّ ولكن قرب فاستاخرت عندهم لاجل ذلك وفي ضحوة الجمعة الحادي عشر من رجب الفرد خرجت من البلد الى بلد شَبُّل زائراً سلطانه سن كى عثمان والفقيه ابا بكر المعروف بموركيبا فوصلتهما عند الظهر فرحّباني وأكرماني غاية الأكرام فكساني الفقيه ابو بكر سَعنتُرُ المذكور واعطاني سَنَ كي امةٌ وفي يوم الاثنين الحادى والعشرين منه رجعت الى كُمنُ وفي يوم الخيس الثامن والعشرين من شعان رجعت عند الفقيه المذكور لسرد كتاب الشفا له في بيته فاستهلُّ على رمضان فيه ليلة الجمعة فشرعنا في السرد (١٠٦) بعون الله تمالي

<sup>1.</sup> Ms. C: فرك ici et plus loin.

<sup>2.</sup> Ms. A: cl.

<sup>3.</sup> Les mots زادت لي manquent dans le ms. A.

وارادته وفي آخر الشهر ختمته فواساني بما أمكن له نقله الله تمالي اله نمّ طلب منّى ان افتره لاولاده فشرعنا فيها حتى اختمناه غصل الله تعالى وحسن عونه وفي عشة الانتين السادس من ذي الحجَّة الحرا. المكمل للعام النالت والحمسين والالف توقى الاخ المحبّ النافع الفقيه المدكور فعسلنه وسأبت عليه فاعطاني اولاده بعد الصلاة وقبل الدفن خادمين وعمامة شاشي صدقة عايه فاعطاني " السلطان عثمان عبداً لجميع الطابة الذبن حضروا الصلاة صدقة عليه وهي عادتهم في امواتهم ودفنًاه تلك الليلة غفر الله له ورحمه وعني عنه يمنّه وكرمه وقد اعطاني ابنه حليمة لازوّجها ما قدر الله زواجها الا بعد وفاته فعقدت عليها ليلة الاثنين الثانية عشر من المحرّم الفاتح للعام الرابع والخسين بعد الالف وابتنيت بها ليلة الجمعة السادسة عشر منه فامرني السلطان بالتوطّن عنده بالعزم الشديد الوكيد فاخبر جميع آناسه بذلك ولم اقبله \* في نيّتي . وفي ضحوة الجمعة الثامن والعشرين من صفر ورد علينا مرسول الباشا محمّد بن محمَّد بن عنمان واسكيا الحاتج محمَّد بكتابهما لفُدُكُ كي وسن كي فاخبرا هما أنهما عن موا على الخروج بالمحلَّة لقتال صاحب التمرَّد والنَّاد والَّبْنِي والفَّاد الطُّغي حمَّد امنة صاحب ماسنة وامروهم متى هزموهم باذن الله تعالى وقوَّته وهربوا فلا لهم طريق الّا عليهم فليقتلوهم ولياكلوا اموالهم فالله نعالي منءم مها وكتبوا مثل ذلك لكوكركي ماير ويأركي بُكر فامسك فدك كي كتابه ولم يبده له

I Lacune dans le ms. A et B depuis : بعوله الله تعالى,

اعظی ، ۱۸ . M کا

<sup>.</sup>زوحم : Ma. A . ا

<sup>4.</sup> Ms. B: والانف : 4.

<sup>5</sup> Ms. A : مواشيت .

ti. M - A : Ji.

<sup>7.</sup> Ms. C. SSIC.

N. Mss A et B : eye

وبعث لماير كتابه مع احد من خدام اسكيا فردّوا لهم الجواب صحبة المراسيل بانتهم على السمع والطاعة وانهم متى سمعوا بوصولهم في ارض ماسنة لا بدًّا ان يقفوا عليهم هنالك للسلام ورفع التراب انا الذى كتبت لهم ذلك الجواب وسلَّمت عليهم في الكتــاب واخبرتهم فيه بأنَّى أنَّى معهما اليهم بارادة الكريم الوهَّابِ فَـزَيِّنتُ ذلك الامر لهما حتَّى فبلوه قبولاً حسناً وطفقوا في الاستمداد والاهبة ، وفي بوم الاثنين الثاني من الربيع النبويّ خرجت من شَبُّلَ الى سَنَ مَادُكُ للتسوُّق وفي العشيَّة رجعت وفي يوم الحَميس الثاني عشر منه خرج الباشا واسكيا في المحلَّة من تنبكت الى ماسنة وكتب لاهل حبَّى ان يلقيه الكاهيان وجنَّكي في الطريق والميعاد في ذلك عنكب فأنى اليهم الكاهية مُحَّد بن روح والكاهية محَّد بن ابراهيم شمَّر وجَّنكي اسماعيل في ذلك الميعاد فدخلوا في ماسنة فتهيًّا حمَّد امنة لقتالهم فالتقوا ظهر الاحد الثالث عشر من الشهر المذكور فوقع بينهم قتال شديد وحرب آكيد فاذا المطر فد نزل عليهم (٢٥٢) في حال القتال فافترفوا ونال منهم حمَّد امنة تلك الساعة نيلاً عظيماً وبعث من ورائهم كتيبةً من كتائبه \* فقتلوا كثيراً من الرماة الذين كانوا مع الخزانة والخدمة والحشمة أ ونهبوا جميع ما معهم من الازواد والامتعة وافسدوها افساداً فاحشاً حين كان الناس يشتغلون<sup>6</sup> بالقتال في المعركة ولمّا افترقوا عند نزول ذلك المطر باتت كلتا الطائفتين في مقابلة الآخرى وفي الصباح

<sup>1.</sup> Les mots x manquent dans le ms. A.

<sup>2.</sup> Lacune dans les mss. A et B depuis : بقفوا عليم.

<sup>3.</sup> Ms. A: منانه. — Ms. B: منانه.

<sup>4.</sup> Ms. A : غسمه.

<sup>5.</sup> Ms. B: الازدواد.

<sup>6.</sup> Ms. A : بشغلون.

عادوا بالقتال فنصر الله تعالى جبش الباشا على اهل ماسنة في صبحة ذلك الاثنين الرابع عشر من الشهر وهزموهم باذن الله تعالى وقتلوهم قتلاً عظيماً ثمُّ بعث حمَّد فاطمة بن فندنك ابراهيم الى الباشا مُحمَّد في طاب الامان لياتي اليه ويدخل في طاعته فاذن له في ذلك فجا. اليهم وجعله فندنك فنهض بين بدي الحيش انياً إلى اينما كان حمَّد امنة فوصلهم فجاءة في حلَّته فطاحوا علم فهر بوا وتركوا اموالهم وديارهم ونفرقوا شذر مذر وشتتوا اشتبانأا وغنم الحبيش اموالهم وردُّوا لحمَّد فاطمة ما طاب من عيالهم وجمل كبار بُنْجَ يَقْبَضُونَ مَا توجُّه نحوهم من عبالهم واموالهم انتقاماً من الله تعالى لهم من كثرة جورهم وتمرَّدهم وطغيانهم وافسادهم في الارض من كلُّ جهة رمكان وكم قتلوا من اهل الله تعالى والفقرا، والمساكين واخذوا امواليهم ظلماً وعدواناً ، وفي يوم الثلاثاء السابع من جمادي الاولى دفع ـن كي عثمان ُ وفدك كي محمَّد من بلد نَاكُرُ فِي ثلاثة عشر قوارباً صغاراً ذاهبين لزيارة الباشا محمَّد واسكيا وفاء لموعدتهم وانا معهم في احدى القوارب فدخانا في بحر زاغ فتلقَّاهم حمَّد امنة المذكور في بلد ككنْ فنحدَّث معهم طويلاً حتى سالهم ممَّ ذهابهم الى المُحلَّة فقالوا للزيارة وطلب المصالحة منهم معك فقال لهم نحن وانهم متجاورون من قديم عصر من عهد الاباء والاجداد أ فان كنتم مستمسكين بجبل ذلك الجوار فارجموا لبلادكم لآتهم للاطين فكلُّ من قدم على السلطان فلا له ارادة ولا تصرّف في امره واذا امروكم بالعزو على لا بدّ لكم من انفاذ امرهم احبيتهم

<sup>1</sup> Ms. A : 血1.

<sup>2</sup> Ms. B: (؟) منه ن يلم يلم كان يلم عنه ن يلم الله عنه ن يلم الله عنه عنه الله عنه الله عنه الله عنه ا

<sup>3.</sup> Ms A: AL.

<sup>4.</sup> Ms. A : الاحداد : 4.

<sup>.</sup>امروكم على بالعزو : ١٨ × ١٨ ت

ام كرهتم فقالوا لا باس ان شاء الله ولا بدّ من القدوم عليهم حيث وصلنا هنا فنوادع معهم وامرهم بالانتظار عند وراء بحر كلنك حتى يبءث لهم ضيافهم من البقرات فبعثها فشرعوا في المسير فقلت لهم على وجه النصيحة متى وصلتم الباشا واسكيا لا بدّ ان تخبروهم بجميع ما جرى بينكم وبينه لكي تكونوا من الصادقين في الطاعة فقبلوا تلك النصيحة ، وفي يوم الاثنين الثالث عشر من الشهر المذكور وصلنا بلد كُرَن فتلقّينا فيها يومئذ مع جنّـكي اسماعيل والكاهية محمَّد بن روح (١٥١) والكاهية محمَّد شمرَّ وفندنك حمَّد فاطمة والكواهي المعزولين من اهل تنبكت في الغزو يقصدون حمَّد امنة المذكِّرِر ففرحوا بهم واكرموهم وعظموهم غاية ونهاية فقص علبهم ساءتئذ فدككى جميع ما جرى بينهم وبينه في طريقهم فقالوا له ايّاه نقصد فقال لهم على بركة الله وحسن عونه ونحن معكم على ما تريدون وتبتغون ٌ فكـتب الكاهية محمّد بن روح وجميع الكواهي ساعتئذ بخبر وصول اهل كل اليهم في كُرُنْ واتّهم ْ فرحوا بمجيئهم على الحال الذي جاءوا به وطلبوا منه ان يزيد لهم في الرجال وان يكون أكثرهم أهل الرجل أنا الذي كتبت ذلك الكتاب ليم للباشا وما أنا به سن كى وفدك كى من الخيل له ولاسكيا بمثاهم لهما هنالك وكتبا لهما كتاباً بالسلام والدعاء وانّهما متى تمّ المراد فى لحوق الطانى حمّد امنة ياتيــان اليهما لرؤية وجوههم وكتبت انا كتابي وقلت فيه للباشا ما جئت في هذا الطريق الّا لزيارته والسلام عليه ولم اجد السبيل اليه في هذه الساعة لاجل

<sup>1.</sup> Ms. A : كُنْكُ . Ms. B : كُنْكُ .

<sup>2.</sup> Ms. A : تبغون.

<sup>3.</sup> Ms. A : نائم.

<sup>4.</sup> Ms. A : كتاب.

اتباع اهل كل مع هذه الحركة ومحلَّته يومئذ في بُورُ فبعث الرجال الذبن طاب منه الكواهي ان يمدُّهم بهم فجمل عليهم الكيا محمَّد والكاهية احمد بن الباشا على بن عبد الله النلمساني فوصلوا الينا في كُرُن يوم الجمعة الــا م عشر من الشهر المذكور ، ثم أأهم الخبر ليلة الأحد التاسعة عشر منه بموضع مخدوس الذي فيه حمَّد امنة وامَّا الصاح الذي ذكر فدك كي لحمَّد امنة فكان سبًّا منسبًّا حث وجد حمَّد فاطمة جعل سلطان ماسنة ، وفي صبحة ذلك الاحد نهضوا اليه وركبنا قواربنا ساعتئذ راجعين الى كل وامرنا اصحابنا بانتظارهم' فى لمد زاغ حتَّى ياتونا " هنالك فمضوا ومضينا ووصلناه عشيَّة الثلاثا. الحاري و لعنسر بن منه وتربُّصنا فيه اربعة ابَّام ، وفي عشية السبت الخامس والعشرين منه بعثوا لنا بالمضى الى نُورْنُسُنَّ وهي دار سن كي الذي في ساحل بلده وستظرهم هناك وأثهم في تدبير أمم المطلوب والمطر قد صدّ عن السيل اليه فرجن ووصلنا يوم الاربعاء أبعد صلاة العصر ليوم بقي من الشهر المذكور فنزات ساعتئذ وطلعت الى شبل وبلغته عند اصيل الشمس واخبرت اهله بسلامتهم وبالخير الذي عاملهم به الباشا واسكيا ففرحوا غاية الفرح ولم يقدر احد ان يصل داره الَّا أنَّا وحدى " فقط حتى ادركهم السلاطين ثمَّ ، فتمَّ الشهر واستهلّ جمادى الاخرة بالجمعة ثمّ انّ الغزو رجعوا ولم بجدوا حمّد امنة انِمَا كَانَ وَفِي يُومَ الْأَنْنِينِ الْحَادِي عَشْرِ مَنْهُ وَصَلَّ سَنَّ كِي وَفَدَكَ كِي بِلَّدُهَا نُمَّ سمعنا آنه في ارض في (١٠٩) سُندي وهو فصل بين ارض كُل وارض قياك

 $<sup>1. \, \, \</sup>mathrm{Ms.} \, \, \Lambda$  . بالنظارهم:  $\mathrm{Ms.} \, \, \mathrm{B}$  . بالنظارهم:

<sup>.</sup> حتى بتوا . M - A . اي 2

رور من . M - B . ا

<sup>4</sup> Ms. B : علي.

<sup>5.</sup> Ms. B : الأربع.

<sup>6.</sup> Ms. A : وجدى - Ms. II : مرحد

فامراني ان أكنب له على لسان الباشا واسكيا ان يطرده من ارضه واذا تَمكَّن منه يقتله فقبل وأنع ثمّ استهلّ على رجب الفرد في شبل بالسبت واستــاذنت سن كى عثمان فى المسير الى جبَّى لرؤية اخوتى وعيالى فاذن لى فخرجت من شبل بوم الاثنين الثالث منه بالبرّ فقطعت بحركُمنُ يومئذ وبتّ فيه ليلة الثلاثاء ٰ وفي صبيحته خرجت منه سالكاً في طريق زُولُ وفي القائلة طلعت السحاب وقارب وكيفما دخلت في بلد ماكر نزلت فاستاخرت فيه حتى انقطعتْ وخرجت في وقت الظهر وصلت زُولُ وبتُّ فيه ليلة الاربيا. عند رئىسە ْ زول فرن وفي لىلة الخمىس بتّ في بلد فال عند ْ فال فرن وفي نهار الخيس وقت القائلة <sup>4</sup> وصلت بلد فُوتنَ وهو لكمي كي وبتّ فيه لية الجمعة وفي ضحوتها وصلت بلد تُنْكُ وهو لشلى كى وبعد صلاة الجمعة خرجت منه فيتّ فى بلد فُرَّمْتَنَا وفى ضحوة السبت وصلت بلد شلى كى واسترحت فيه قليلاً ثمّ جزت " وفى وقت الظهر وصلت تُمَـكُرُ وفى ليلة الاحد بتّ فى تيم تَامَ هو بلد وُرُنْ كى وفى ضحوة الاحد وصلت بينا وبتّ فيه الاثنين والثلاثاء والاربعــا. والخيس لانتظار القارب الذي يتوجُّه الى مدينة حبَّى لأنَّ ذلك وقت امتلاء البحر وفي ليلة الجمعة الرابعة عشر من الشهر المذكور خرجت من بينا الى حبَّى في القارب وفى ظهرها دخلت جبّى بحمد الله وحسن عونه وادركت جميع اهلى بخير وعافية والحمد لله ربّ العالمين ، وفي يوم السبت الخامس عشرمنه التقي فندنك حمَّد فاطمة وحيش حمَّد امنة للقتال فقتلوا ثلاثة من اخوة فاطمة وكثرا من اتباعه

<sup>4.</sup> Lacune dans le ms. C depuis : منه.

<sup>2.</sup> Ms. A: ربشه.

<sup>3.</sup> Lacune dans le ms. C depuis : رئيسه.

<sup>4.</sup> Ms. A : القالة .

<sup>5.</sup> Ms. A : خبرت.

ومات فيهم الفقيه سَيُّ بن ان بكر وهو ابن عمَّ الفقيه القاضي أدَّ رحمة الله عليهما وهرب حمّد فاطمة المذكور فلحقوه وقتلوه فرجع حمّد امنة فى سلطنته بلا منــازع له في ذلك وابت المفتول في السلطنة شهرين ، وفي ليلة الاحد الحادى والعشرين من شعبان خرجت من حبّى راجماً الى كلّ بالبرّ ايضاً وفي عشيَّة هذا الاحد وصلت بينا واستاخرت فيه سبع لبالي لفضا. بعض الحاجة وفى بكرة الاحد الثامن والعشرين منه خرجت من بينا وفى وقت القائلة وصلت بلدكُنيْ عندكُلُ شاعَ عبد الرحمن وبتُّ عنده ليلة الانسين وفي صبيحته خرجت منه وجزت على بلد وانْتَا وقت الضحى نُمّ بلد تُمْنَام وهو فصل بين ارض سلطان ورَن وسلطان شیلی و هو مشترك بینهما ٔ قبل فی الملك (۱۶۰) ثمِّ تغلُّب عليه شلطان شيلي فانفرد بملكه وفي نلك الناحية ثلاثة بلد اسماوهم متقاربة تيمُ ام وتَنْتُام وتانام ٰ وفى اخر وقت الضحى وصلت بلد كُمْتَنَّا وعند الزوال وصلت بلد يُؤسررا وفي وقت العصر وصلت بلد بينيا وفي العشيّة وصلت بلد سلطان شيلي' وبتُّ النلانا، فاستمَّل فيها شهر رمضان وفي نحوة الغد خرجت من بلده ووصلت بلد تَمْكُ وقت القائلة وهو فصل بين ارض شيلي كي وكُمَّي كي من جهة المغرب وبتَّ فيه ليلة الاربعا، وفي صبيحتها خرجت منه وفی وقت الضحی حزنا علی تَاتَنَ وهو بلد سلطان کمی کی ثمّ بلد تاترمً وعند القائلة وصلت بلد فُوتنُ وادركنا السوق فيه فامَأ و مد صلاة العصر خرجت منه وعند اصل الشمس جزنا على بلد نونًا أنَّهُ وغربت علينا لشمس

<sup>1.</sup> M- (, , , , ).

مشترك بهما M. B. مشرك رئيم : M. B. المشترك رئيم

<sup>3.</sup> Ms. B : .....

<sup>4.</sup> Ms. A : 4.

<sup>.</sup> . سبلی کی : تا S. Ms. It

في قرية بقربه فبتنا فيه وفي وقت الضحي يوم الخيس وصلت بلد فال ونزات فيه قليلاً حتَّى سلَّمنا على فرن وجزنا ساءً تئذ وبدُّلنا الطريق وحيَّدنا عن طريق زُولُ لسده ماء النحر الى ذات الشمال ووصلت بلد تَمي بعد العصر وبتُّ فيه ليلة الجمعة وخرجت منه صبيحتها وفي وقت الضحي جزت على بلد فَادُكُ ثُمَّ عَلَى بَلِدَ نُوَى ثُمَّ عَلَى بَلِدَ مُسْلًا وَفَى وقت الظهر وصلت بلد قُمَّ وصَّلَّيت فيه الظهر والعصر وعند اصيل الشمس وصلت بلد فدك وبتّ فيه ليلة السبت عند صاحبنا أفدك كي محمَّد وخرجت منه صحيته ووصلت فيه المرسى بلد كُمِّن نحوة واستاخرت فيه قليلًا ثمّ نطات البحر الى شبل ووصلنه عشيّة السبت الخامس من رمضان بمانية فوحدت اهلى وعيالى بعافية والحمد لله ربّ العالمين ثمّ استهلّ على شوّال فيه ليلة الخيس وفي يوم الاربعاء الرابع عشر منه مشيت الى بلد شنْشنْد في بعض الحاجة وهو على شاطئ البحر لسنكبي فوصلته اخر ضحوة فاستاخرت فيه قليلًا ثمَّ رجعت وجزت على بلد مدينة وهو على شاطَّى البحر له ْ ايضاً قريب منه جدًّا وفي عشّية رحت الى شيل وفي يوم لحميس التاني عشر من ذى الحجّة الحرام المكمّل للعام الرابع والخمسين والالف عند الزوال زاد لنا ابن من زوجتي حليمة بنت الفقيه ان بكر سعنتر سمّيته محمّد الطيب جمله الله مموناً ماركً ، ثمّ انّ كُفّار بنبر قاموا على سن كي وقدك كي وخانفوا عليهما حتّى عزموا على قتالهما ثمّ ان الله تعالى اطفا نار تلك الفتنة بقوّته وقدرته بل سكنت وما طفيت بالكلّيّة فعزمت على الرجوع الى مدينة حتى بعيالي وفي يوم الاثنين (١٦١) الثالث والعشرين منه بعد صلاة الظهر خرجت من شبل بفضل الله تمالى وحسن عونه وبعد الغروب قطعنا بحر بلد كمن

<sup>1.</sup> Ms. B : احبا.

<sup>2.</sup> Ms. B: le mot المر manque.

واستاخرت فيه اربعة آيام اصلح ' من شانى للسفر فخرجت منه .توحِّماً الى جتى بالبّر وفي ليلة الثلاثا، استهل علينا شهر المحرّم الحراء الفائع للمام الحامس والخمسين بعد الالف في بلد تُونا الله " وبدد صلاة الظهر في غدها يوم الثلاثا، " تُوفّيت ابتى زينب فى بلد فوتن واقبرتها فيه ساعتند رحمة الله عليها وجمع شمانا وشملها في القيامة والفردوس ُ الاعلى بلا حساب ولا عقاب عنَّه وكرمه . وفي ليلة الاحد السادس منه وصانا بلد بينيا بسلامة وعافية والحمد لله رتّ المعالمين ، وفي صبيحة الثلاا، الناني والعشرين منه خرجت الى حبَّى بالبّر لطاب القارب لحمل العيال فوصلنه وقت الظهر وفي صبيحة الثلاثا, اخر يوم منه خرجت من جنَّى راجعاً الى بنا بالبِّر ايضاً فوصله وقت الظهر كدنك واستهلَّ علينًا صفر الخير بالاربعاء وفي نهار السبت الرابع مه توقى اخونا محمّد بن الشيخ المختار تمت الونكريّ ، وفي ليلة الحميس الناسع منه خرجت الى جتى بالبحر مع العيال فدخلنا فيه ايلة الجمَّمة العاشر منه والحمد الله ربُّ العالمين وكنت في بينا قبل المضي الي حنيُّ عاءًا الحبر أن أولئك الكَّفَّار حاءوا الي شبل فهرب اهلها جميماً سن كي وغيره فخربوه حجراً حجراً غير المسجد والدار التي سكنت فيها والحمد لله الذي نجانا من القوم الظالمين ثمّ بدد ذاك فعلوا مثله لفدككي واكبر ،

وبعد ما رجع الباشا محمد بن محمد عنمان من غزوة مائه الى تنبكت واهل حبى الله حتى عنها القائد عبد الله بن الباشا احمد بن يولف من قيادتهم

<sup>1.</sup> Ms. A : السلح manque.

<sup>2.</sup> Ms A . مُونَا لِللهِ . 2. Ms

<sup>3.</sup> Ms. B : les mots 心思 e manquent.

<sup>.</sup> فردوس : Ms. B — الفراديس : A. Ms. B -

<sup>5.</sup> Lacune dans le ms. C depuis : إلى حتى qui précède.

ومَكُ فيها سنتين ٰ واليَّامَا يسيراً وامرهم بمحبِّ الكاهية جمَّد بن ابراهيم شمرًّ اليه وذلك في يوم الثلاثاء غرَّة " المحرَّم المذكور بانعهم ذلك الامر فتوجَّه اليه الكاهية محمَّد المذكور فولَّاه تلك القيادة فرجع ووصل مدينة حبَّى يوم الاثنين ثمانية عشر يوماً من الربيع النبوتي سابع الولادة ثمّ ان حمّد امنة فدنك ماسنة كتب لاهل حبَّى ودخل فى حرمتهم ان يصلحوا بينه وبين الباشا محمَّد بن عثمان فكتبوا له بذلك وكتب لنهم أنّه اجاز تلك الحرمة وقبلها بشرط أن يأتى اليه قاضيه وتوالدته واخوه وبعثوه اليه باعلام ذلك صحبة مرسولهم وفي عشيّة الاحد الثامن من حمادي الاولى رجع المرسول من عنده واخبر ان القاضي ات وامَّا والدَّنه واخوه فلا يمكن لهما الانيان وفي يوم الاحد الثاني والعشرين منه جاء القاضي فاجتمع هو وقاضي جنّي في دار القائد مع الكواهي (١٦٢) فيما يُكتبون للباشا ثمّا وقع عليه الصاح وفي يوم الاننين السابع من حمادى الاخرة خرج قاضي ماسنة من حبّى الى تسبكت مع شاهدى قاضي حبّى فقبلهم الباشا وقبل الصلح واجازه فرجع وفى يوم الخميس الحادى والعشرين يوماً من شعبان وصل حبّى وفي يوم الحميس الثامن والعشرين منه رجع الى ماسنة واحد من اهل المخزن فتمّ الصلح ، وفي ليلة الثلاثاء اخر ليلة شوّال توفّي النهريف يوسف بن على بن المزوار في 3 حبَّى رحمه الله تعالى و نفعنا به في الدارين امين ، وفي ليلة الاحد العاشرة من ذي الحجَّة الحرام المكمل للعام الخامس والخمسين والالف توقَّى اخونا محمَّد الامين كنت في بلد بينا وصلَّى عليه نحوة في المصلَّى رحمه الله وغفر له وفي ليلة السبت الثامن من المحرّم الحرام الفاتح للعام السادس والخمسين

<sup>.</sup> سنين : ۱. Ms. ۸

<sup>2.</sup> Ms. A : غزة .

<sup>3.</sup> Ms. A : وجني.

والالف توقى اخوا الامام ن الحاج سنمر الديرحتى في بلد بينا فمسانه وسأى علمه نعورة رحمه الله وعني عنه عنه ، وفي يوم الاخين السادس من الربيع النبويُّ توقُّ اخونا ومحبَّنا سبَّد الحسن بن على الكانب ودفن في مقابر الحامم الكبر، وفي يومئذ بهث الباشا محمّد بن عمّد بن عنان مر-ول لي حتى عند القـائد محمَّد بن شمرَ والكاهية محمَّد روح والكاهية عبد الله الحرار والكاهية محمود بن احمد والكاهية احمد بن بلقاسم الماسَّى والكاهية احمد بن دهان الحاحي وامرهم بمحيّ اليه في تنبكت وانا في بينا يومئذ فوصل المرسول اليهم يوم الست سابع الولادة فكتبوا الى في ذلك يوم الاحد ووصاني المرسول والكناب وقت العصر فخرجت من بينا في غده يوم الاثمين وبتا في الطربق ليلتين لاجل بيس الما, فوصلت حتَّى نحوة الاربعـا, ودفعنا في المرسى! انا ا ومرسول الباشا عند صلاة الظهر من يوم الخبس النالث والعشرين من الشهر واستهلَّ علينا شهر الربيع الثاني في بلد وك ايلة الخُيس ووصلنا مرسي كُرُ نزفي ﴿ نهار الاحد فصرف لي الحصان وطلعت مدينة تنكت ليلة الاثنين الخامسة منه والتقيت معه تلك الليلة فرحب بى واكرمني ورتبني كانبأ نسال الله نعالى العفو والعافية والسلامة والمعونة فى الدين والدنيا والاخرة وهو على كُلُّ شَيَّ قَدْبُرِ وللاحابة جدير ، وفي يوم الست السادس من رجب ردُّ اسكيا داوود ابن محمَّد سرك اجي في مقامه على قومه في بلده خرج من تنبكت مع مراسبل الراب الى كاغ أ يوم الاربعا، العاشر منه وكتب لهم أن تسير معه محلَّة من عندهم إلى داره فساروا معه كما امن ، وقد اخذ اخوانه في تدبير عزله بكثير من لرماة و بندوا

المراسى H - M 1

<sup>2</sup> M- 1 3; 2

<sup>3</sup> Ms 1 : اسل ع

<sup>4</sup> M. A Ele.

ذلك من حين كانوا في غزوة ماسنة ولم يزالوا يسمون فيها الى ليلة الحميس النامن والعشر بن من رمضان قا.وا عليه الى ضحوة السبت يوم العيد (١٦٣) احد شهور العام المذكور خلعوه وولُّوا الباشا احمر بن الباشا على بن عبد الله النلمسانَّى فصلَّى هذا المد وهو صاحب الامن بعد ما مكث الباشا محمَّد بن عثمان في الولاية ثلاثة اعوام وثمانية اشهر وخلف كثيرا من المال سعت تركته في المشوار' فاشتراها الرماة ثمّ اجلى من تنبكت الى بُرُ ثمّ رحل منها الى بلد شيب حيث كانت " القصبة خوفاً عليه من اهل ماسنة ليلا يقتلوه غيلةً " ثمّ رجع الى تنبكت لرسم الحساب في ولاية الباشا احمدٌ بن حدُّ حيث طالب المعزول الباشا يحيى بالحساب فقال اهل سربته اذا طالبه بالحساب ولا بدّ فليحضر الباشا محمّد للحساب فحضر وحوسب فخرج سالماً ولم يتبعوه أ بشيُّ فبقى فى تنبكت الى ان توفَّى فيه عشيَّة الجمعة غرَّة الربيع النبويِّ عام السَّالث والسِّين والالف. وامَّا الباشا احمد فكان ذا جود وسخا. وحلم وحياً، طيب الاصل ابن ابيه فى الفضل صحيح القول مليح الفعل ولم يمكث فى ذلك المقام الَّا ثلاثة اشهر وتمانية آيَّام ، وفي آيَّامه وقع البحر في معدك " لبلة السبت سابع ذي القمدة 6 لاربع خلون من دجنبر بعد ما تاخّر في زبير بَنكُ سبعة ايّام ، وفي يوم السبت عند الزوال خامس من ذي الحجّةالحرام المكمل للعام السادس والخمسين والالف توقَّى سيَّد الوقت ويركنه الشيخ المحدِّ سيَّدى الشريف محمَّد بن

<sup>1.</sup> Ms. A : المشهور.

<sup>2.</sup> Ms. A : كان.

<sup>3.</sup> Ms. A : علية.

<sup>5.</sup> Ms. A : عندك .

<sup>6.</sup> Ms. B : les mots : ذي القعدة لاربع خلون manquent.

الشريف الحرَّج الحسني وصلَّى عليه بعد صلاة لظهر في الجامع الكبير ودفن في مقارها رحمه الله تمالي ونفمنا في الدارين بيركنه . وفي اواخرها توقي الشيخ عبد الرحمن اكنذرا بن اوسب الناركي ساطان منشرن في حلته في راس الما، فخلفه سطه ابو بكر بن ورمشتُ . وفي المة الخيس بن المغرب والعشاء الناسعة من المحرّم الحرام فاتح عام السابع ، أحمسين والالهب نوقى البانا احمد وصلَّ عليه نحوة الحُمْس عند مسجد مُحْمَد نَصْ وَدَفَنَ فَهَا رَحْمُهُ اللَّهُ تَمَالَىٰ وعنى عنه بمنَّه وبعد الرجوع من دفنه أنَّفق الحيش ساءنيُّه فولُّوا الباشا حميد ن عبد الرحمن الحيوتي كان نحيس السعد بخيس الحِدُّ ابس باهل للولاية ولا له فيها اصل ولا فصل وفوض الامر للوزرا، وبني لا له قول ولا فعل فدخل بذلك في سلطنتهم فساد كبير وهو بزداد ُ كُلُّ يوم لانَّ جميع من ولي بمده بذلك السيربسير آنًا لله والما اليه راجعون ولمَّا راى ان ١٠،٥ لا تغنى من غلَّهُ \* ودلوه لا ترجع ببلَّة رمى نفسه بطائفة قايلة من الحبش في المفاوز في وقت ترمى الهوى فيها بشرر من النار فخاطر به ومم غرراً حتى ظنَّ الناس آله لا يريد بهم الَّا هلاكاً وتبوأ ، فخرج من تنكِت بعد صلاة اظهر من يوم السبت (١٦٤) الرابع من حمادي الاولى في ذلك المام المذكور فاصداً جهة كرم وقطع البحريوم الاخبن بقرب بلد يُوَّ وفي بوم الاربيا، النامن من الشهر المذكور تحمُّلنا " هنالك بلا مراك من الدرابُّ سوى شيُّ من اوداش قبضه من اهل

اکټرز : ۱ M+ C

<sup>3.</sup> Ms. A . Jy.

<sup>1.</sup> Ms. A De.

<sup>5.</sup> Ms. C : ...

<sup>6</sup> M-. 1 : المعلوا: 4

العمودي الذين كانوا في تلك الجهة ورفد الناس عليهم شيئًا قايلاً من الماء والازواد فتوجّهنا جهة الحجر رافدين الليل والنهار حتى نهار الخيس السادس عشر منه وصلنا حبل ناى عند وقت الظهر فمجز الناس وتخلّف كثبر من الحيل في الطريق ورفد اربابهم على رؤوسهم سروجهم ومن لم يقدر عليه تركه ونزلنا على الماء الذي كان وراء حبل سوق فبعث الطايعة ساعتئذ للنجسس على من كان في تلك الجبهات لكي يغير عليهم فاتى بالخبر عنهم فقطع السريَّة ونهضوا اليهم ليلة الجمعة وبتنا على ذلك الماء' وفي صبيحة الجمعة ارتحلنا للميعاد بيننا وبين السريّة اسكيا الحاجّ والقائد عبد الصادق هم الذين عليهم ومضوا وراء جبل سوق ودخلنا في داخلها وليس معنا ماء والماء الذي نعت لنا الفيناه قد يبس وما هنالك غيره وبقينا لا نخاف الَّا الهلاك من العطش ودخل الرماة يغتابونه ويسمع وهم في حال السير على باب الله تعالى اذا نحن بالشياة في وقت القائلة والنباس الذين يسوقونهم هربوا ودخلوا فى الغابة ولا يقدر احد ان يدخلها لاجل تكشّفها مع حمية الشمس ساعتئذ فساقهم الحَدَّام معنا الى وقت الظهر في حال الياس والقنوط اذا نحن بضاية ُ من ما. السحاب من رحمة الله تعالى ولطفه فنزلنا عليه وصارت ارواحنا كانَّها 3 ردَّت بعد ما اخرجت لاجل فرج ٌ بعد شدّة وبعد ما ارتاح الناس قليلاً ركب نحو عشرين رجلاً ليطالعوا على الارض فوافقوا باهل البقر الذين يسيرون بين الحبال فتقاتلوا معهم وصابوا منهم قليلاً من البقر وقتلوا واحداً من خيار الرماة وقتلوا حصانه وبتنا على الما. ونحن في وجد عظيم من خبر تلك السريّة الى

اعلى ذلك الجهات : 1. Ms. B

<sup>2.</sup> Ms. C : بينبابه .

<sup>3.</sup> Ms. B : 5.

<sup>4.</sup> Ms. A: فرح.

بعد طلوع الفجر وأنا في حال السجود من صلاة الصبح سمعت حسَّ طبلهم من جهة القبلة فاخبرته به ثمّ ارتحانا بعد طلوع الشمس فمن فليل النفينا مع مراسيل اسحابنا الذين اتوا بخبر سلامتهم وهروب الفلانيين منهم بإموالهم وما صابوا منهم شيئًا ثمُّ التقينا بانفسهم وفي اخر وقت الضحى نزانا في مقابلة ُ بعض ﴿ قرية المشركين اهل الحبل في احرائهم وبتنا هنالك ليلة الاحد وفي غد ارتحانا والتقينا مع اخ دعنكاكي \* فارى بريد الى صاحب الامن يطلب الامانة في الحضور لديه فاعطاه آياها فرجع اليه بالخبر بعد ما نزلنا على ما. بنك ذيب (١٦٥) في مقابلة حبل ' لنُب وبتنا هنالك ليلة الاثنين وفي العشيّة جا. دعنكاكي المذكور فسلّم ودعا فرفع التراب على راسه واخذ العهد في الامان لنفسه ولصاحبه هنبركي الهادى ابن هنبركي موسى كروًا في انفسهما واهلهما وبلدها فساله عن هنبركي المذكور فقال عن قريب يجئ فاكرمه صاحب آلام غاية الاكراء وتتا هنالك ليلة الثلاثا. وفي غد ارتحلنا راجعين الى ورائنا في طلب المحارب حمّد بلل ونزانا في مقابلة بعض قرية المشركين وقت الظهر في مقب بة جبل مكة لجهة اليمين من جبل ناى وفي عشيّته جاءنا هنبركي المذكور وبتنا هنالك لملة الاربعاء وقد بعث الجسوس في امر حمد بلل المذكور وفي غد ارتحلنا فمن قليل تُلقينا مع الحِسوس فاخبرنا ممكانه وأنه نقرب منّا ومعنا دعنكاكي المذكور

<sup>1-</sup> M-1 1- 1.

<sup>2</sup> Lacune dans le ms. C depuis : شيئ.

ici et plus loin. دعنکم کی : 3. Ms. C

مون: Ms. Cajoule: مون

J. M. A: hamail.

<sup>0.</sup> M-. C: کذا والله اعر; puis il omet les mots suivants jusqu'à جبل qu'il remplace par غند.

<sup>7.</sup> Ms. B: U. manque.

فحدَّدنا في السعر بعد ما تأهَّبنا للقاء الحرب فجزنا على بلد احمد سانوا في وقت الضجى وهو في حال الهروب فلمّا قاربناه دخل في غار جبل دان وهو قد بانم أ غاية القصوى في الاعتلال والرفعة حتّى انّ الانسان " اذا طلع فوقها لا تحسبه الّا طبراً صغيراً فنزلنا في فمهم عند الزوال وبتنا هنالك ليلة الحميس وفي غد ضحوة بعث السريَّة في اثره فولحبوا في تلك الغار وباتوا ۗ في اثره ليلة الجمَّمة وليلة الست وفي غد بعد الظهر رجعوا الينا وما صابوا منه نيلاً وفي صبيحة الاحد ارتحلنا راجمين وفى يوم الثلاًا. بعد الزوال الثامن والعشرين من حمادى الاولى نزلنا عند حبل دعنكا وفي هذا اليوم كشفت الشمس في تنبكت فحدَّنني بعض الطلمة \* أنَّه لمَّا راى عدم اجتماع الناس لصلاة الكسوف رفع الامر الى القاضي محمَّد بن محمَّد كرى رحمه الله فاجاله انَّها لا تمكن والحال ما فيه سعة وحدَّني بعض الاخوان ايضاً أنَّه ظهر في تنكت في ليلة واحدة من ليالي هذه الآيَّام بين المغرب والعشاء مثل دخان عظیم كثیف قد عمّ دیار البلد كلّمها فتشوّش الباس منه ولم یدروا من اين حدث واخذوا في التفتيش والبحث عنه حتّى أتَّموا المنازل كلَّمها ظنًّا منهم أن لا يكون حريقاً فها لها كان أصلاً ، الحاصل بعد ما نزلنا ساعتئذ بعث صاحب الامم سريَّة فغـاروا عـلى بعض الفلَّانيين فغنموا قليلاً من البقر ورجعوا الينا ليلة الاربعاء وفي غد ارتحلنا متوجهَّين جبل هنبر فضلُّ يومُّيْذ بعير بجميع ماعون المطبخ ولم يدر احد اين دخل ولا في اي طريق سلك فنزلنا على الماء وقت الصحى عند قرية تسمّى كُيْرَنَاوُ وبتنا هنالك ليلة الحُمْيس واستهلُّ بها شهر حمادة الاخرى وفي غد ارتحلنـا وفي اخر وقت الضمي

<sup>1.</sup> Mss. A et B : هذا, au lieu de : قد بلغ.

<sup>2.</sup> Mss. A et B omettent : حتى أن الإنسان.

<sup>3.</sup> Ms. A : ايانو ا

<sup>4.</sup> Ms. A : طلبة .

نزلنا على ما بكرُمُ وسَا عامًا لللهِ الجُمَّةِ وَفِي أَعْدَ ارْتُحَانَا مِنْوَجَّهِينَ هَــر وَالتَّقِيا بالبريدين في الطريق بخبر (١٦٦) هروب هندكي خوفاً من سطوة صاحب الامر على زعمه فوصلنا آخر وقت الضحى من يو. الجمعة الذني من شهر حمادي الاخرة فنزانا فم هذالك وفي غده بعث لصاحب الامم في طلب الامان فأعطاه ذلك وأتى وحضر وقطع عايه المال في الزرء الخدام وشقوق التواري ما قطع فتمرع في دفعها ثمّ خاف ايضاً وهرب والموافقة ما كانت بينه وبين اهل بلده واجتمعوا على كراهته وطدوا من صاحب الامر أن يعزله ويوثى علمه الحام يوسف بن هنبركي موسى كرو فررّه عليهم واعطى حجيع ما قطع على المعزول والزيادة ثمُّ بنت السريَّة هنالك على بنض الفَلانيين فغاروا عليهم وغنموا بيقرات فاخذنا هنالك عشرة آيام وفي عشيَّة الحُمْدِينِ الخامس عشر من الشهر ارتحانا متوجَّهين الى تنبكت وقد باع الرماة لاهل هنبر فنانيش م وحميرهم وخواتيهم. وتهاليهم وصدرياتهم وغير ذاك بادني شيّ من الزرع لاجل ما نالهم في ذلك الطريق من فاقة الحوع وفي يوم الثلاثاء عشرين يوماً من الشهر المذكور وصلنا البحر على بلد انْسُرْ و نزلنا في مقابلة بلد كُوَّى ٰ وقد بقى كثير من الحيل في الطريق لعجز وما وصل اربابهم البحر آلاعلى ارجابهم ورمى أأناس بعض امتمتهم وأثاثهم والمنزل الذى نزلنا فيه يومئذ يقال لها كُنْك كرى وفى يوم الاثنين السادس والعشرين منه ارتحلن ودخلنا مع صاحب الامر فى الذرب ومضى اصحاب الخيل بساحل البحر وبتنا ليلة الثلاثا. \* عند المقطع بقرب بلد يب وفي غد قصف

<sup>1.</sup> Me A j manque.

<sup>2.</sup> Ms A = 2 js.

<sup>1</sup> Ms ( , & ... )

<sup>5</sup> M. A . Dil.

وبتنا ليلة الاربعا، وراء البحر من جهة حوص وفى ليلة الحميس ارتحلنا منه ووصلنا مرسى كُرَّنُوفى فحوة الحميس اخر يوم من الشهر واستهل شهر رجب بليلة الجمعة ويوم الجمعة غرة هذا الشهر ورد علينا فى المرسى مراسيل اهل مدينة كاغ يستخبرون عن عافيتنا وسلامتنا فى ذلك السفر وامرنى ان اكتب لهم الحواب فى ذلك فالله تعالى يسامحنى ما اودعته فيها من الاقوال المزخر فة ونصة ،

الحمد لله وصلّى الله على نبيه محمّد واله وصحبه وسلّم تسليماً الابرار الكرمين الاخيار المعظمين الانجاد المرعيّين الاسناد المرضين القائد منصور بن مبارك الدرعيّ وكافّة من معه من القياد والكواهي والمقدّمين والبشوظات وضاشيات وساير الولضاش رعاكم الله وانجدكم واعانكم وسدّدكم واصلح بمنّه كافّة احوالكم وبلغكم من جميع الخيرات والمسرات بمنكم وامالكم سلام تامّ عميم عليكم ورحمة الله وبركاته عن الخير والعافية ونع الله المتوافية كتبناه اليكم لله الحمد وله الشكر وعن ما تشوّق م اليه من معرفة احوالنا واخبارنا حسبا هو (١٦٧) مسطور في كتابكم الكريم الذي ورد علينا صحبة مراسيلكم في مرسي كرنزفي فادركنا في كلّ ما تحبّون لنا وتمنّون من العافية الباسطة الوافرة والنع السابقة فادركنا في كلّ ما تحبّون لنا وتمنّون من العافية الباسطة الوافرة والنع السابقة الفاخرة من المولى الكريم ذي الفضل العظيم وذلك لمّا عن منا على الحركة الى ناحية الظلمة المفسدين اعداء الله ورسوله قبيلة سفنتير و الذين افسدوا طاعتنا الى ناحية الظلمة المفسدين اعداء الله ورسوله قبيلة سفنتير الذين افسدوا طاعتنا

<sup>1.</sup> Ms. A: رعاهم :

<sup>2.</sup> Ms. A : مناكم :

<sup>3</sup> Ms. 1. wil manque.

<sup>4.</sup> Ms. A . السكر.

<sup>5.</sup> Ms. C : سنفنتبر.

في كلس عجمة كرم وخشروها خرجه الحقة السعيدة الى ساحل البحر في السفن وسب خروجنا بانفست في ذلك شئان احدما الاطلاع على المكنتهم ومساكنهم في غايتها ونهايتها في الدمد والسافة برهائينا وارجلنا وحوافر خبلنا دفعاً لما" قد عمى ان يتوهمه الغيُّ الاحمق ان طول رقدتنا لنعديْهم ومفسدتهم. التي شملت طاعتنا وبلادًا منهم ومن غيرهم من القطَّاعين والمحاربين كان من ضعفنا وعجزنا كلا ليس الام كا يزعم الزاعم ويتوهم المتى الفالم بل مل صبر السلطنة وتانيها حتّى تبطّش البطشة الواحدة فنمحو كلّ شيّ انت عابه في لحظة واحدة الثان من الشبئين صق الحال وخلو الدار من المال لا احلاها الله تعالى من الخيرات والبركات واكن للدنيا طلوع ونزول وتغيّرات وحول والارزاق تغور ونفور وترقد وتنور وهذان الشيئان اخرجان فيها فلم النهيئا الى موضع الطلوع الى الموالى وانتقلنا من بطون السفن بحفظ لله الكبير المتمالي وحملنا على ظهور الدوابِّ" بعون الله القدير الوهَّاب شرعنا في اتباع اثر الابعد الخاسر الظالم الفاجر راس شياطين الانس حَمَّد بلل" تقطع المَّهَ واجاماً ونشدّ عزمةٌ واحزاماً ويلفظنا ارض الى ارض ويجذبنا رفع من خفض

<sup>.</sup> حسروها . Ms. A . 1

<sup>2.</sup> Ma. B : la une depuis بالحمة jusqu'à بالفسنا

<sup>3.</sup> Ms. A : ارحلنا.

<sup>4.</sup> Ms. B : Y.

تالغي : .Mss. : الغي

<sup>6.</sup> Ms. A : نفف.

<sup>7.</sup> Ms. B : شطس.

<sup>8.</sup> Mc B . 19 ...

<sup>.</sup>وخلوا له ار ۱ ۱۰ <sup>۱۹</sup> ۹

<sup>.</sup>الدواب: Ms B : الدواب

<sup>11.</sup> Ms. A manque. — M= B : אלו.

حتى وصل بنا السير الى سفح الحبل بعناية من بيده القوّة والحيل وسلكنا منها مسلكاً ما سلكه احد قبلنا لا من الاسلاف ولا من الاخلاق فصرفنا لاربابها من مشارقها الى مغاربها من صاحب هنبر ودعنكا وفيلي فاجابوا دعوتنا والمابوا لسطوتنا حتى اتصلت الاجابة لصاحب كرُوْ وغيره فنزلوا الينا وحضروا لدينا مذعنين راغبين مذلَّاين راهبين فنجدَّدوا لمولانا نصره الله تعالى البيع والطاعة وقالوا كلّ ما اردتم " منّا من الخدمة فالساعة الساعة وتبرُّوا من جميع اعدائنا وقلموا من رقابهم كلّ عروة 4 الّا عرى طاعتنا فطلبوا منّا الامان على مهجتهم وبلادهم فاعطيناهم ذلك بالعهد والميثاق فنهضوا معنا الى لحاق ذلك الابعد الخاسر واخذنا في اثره حتى قاربناه فلمَّا تيقَّن بالهلاك رمى نفسه في غارة ضيقة اضيق من سمّ الخياط وعن المسلك صعب الارتقاء منفرداً " وحيداً تفرّق عنه اسحابه واتباعه وتشتّت عنه اهله واشياعه فولج عليه ٌ في ذلك الغار الاسود والنسور جيشنا المويد المنصور حفاة مشاة لما توقّد فيهم حينئذ (١٦٨) من غضب النجدة والجراة فاغربن اشداقهم رافعين اعناقهم مبدءين اليابهم ومخالبهم حتى انهوا به منتهى الغار فرمى نفسه الى ورائها في ايدى المشركين فلمّا راى انّه ضاقت عليه نفسه وضاق عليه الارض بما رحبت بمث المرسول الى صاحب دع: كما في طلب العفو منَّا وانه تائب لله ولرسوله وللسلطنة فعفونا عنه واعطيناه الامان على روحه فقط ثمّ بعث لنا قومه اتّهم

<sup>1.</sup> Ms. B : فبلنا لاسلاف.

<sup>2.</sup> Ms. A : منبر manque.

<sup>3.</sup> Ms. A : ارادتم.

<sup>4.</sup> Ms. B : العورة.

<sup>5.</sup> Ms. A : اسفردا.

<sup>6.</sup> Ms. B : al.le.

<sup>7.</sup> Ms. A : ياغرين.

ساموا فيه واتم متبر ون منه طالبين الامان على انفسم بعد ما اغرنا على بعضهم وغنمنا منهم مجمد الله نمالى وفضله فاعطيناهم الامان وقطعنا عليم المال ورحمنا سالمين غانمين منصورين بفضل الله تعالى وكرمه ثم ببركة مولانا سلالة المهاشمي نصره الله تعالى وقد سمعنا خبر هولا. النوارق المدن الذبن نزلوا عليكم وخبر ما جرى بينهم وبين صاحب اكنزر فان رايتم فيهم المنرة فلا تتركوهم بل اقتلوهم قتل عاد وثمود لاتهم غدارون خائنون ما فيهم امان كل وجه ان كنتم تقدرون و ذلك بانفسكم فعلى بركة الله تعالى والا فاكتبوا للقائد محمد بن عيسى الكوش ببنب ان يمدكم بحل من كان معه من الرماة والعرب لا تفشوا سركم حتى يمكنكم الله فيهم ليلا ياخذوا حذرهم منكم لان الحرب خدعة بارك الله فيكم وكان لنا ولكم ولي ونصيراً وبه كتب يوم السبت ثانى رجب الفرد عام السابع والتمسين والالف في مرسى كرنز في خديم المقام العالى المحمدى نصره الله صاحب السعادة الباشا احمد من عبد الرحمن الحيوني لطف الله به يمنه وكرمه انتهت الرحالة ،

وبق فى ذلك الوهن والضعف الى نهار الجمعة السادس من شوّال عام الثامن والخمسين والالف عنهل ومكن فى الاولاية سنة واحدة وتسعة اشهر ، فتوتى ساعتئذ الباشا يحيى بن محمّد الغرناطيّ بآغ ق الحيش فكان فاحشاً متفحشاً مسلطاً مبغضاً للخلق متكلّماً فى العاما، الشرق، اهل البيت وفى اولى الفضل كلّمهم بالسوء نماماً خلاطاً ويغرى بين الناس باشرّ ومكن فى الولاية ثلاث سنبن

<sup>1.</sup> M& A 12.

<sup>.</sup> تنزكوه ۱۱ - 2. M-

<sup>.</sup> نقدون : ۸. M. . 3.

<sup>4.</sup> Ms. A: -- 21.

<sup>6.</sup> M-. A: -.

وايَّاماً يسيرا فكان كالثلاثين سنة طولاً من الثقل والسئامة فتحرَّك مرَّتين مرَّة الى كاغ ومرَّة الى بنب وكل ذلك يجول الله سيحانه بينه وبين ما يربد في النياس من الشر والتوجّه له خرج من تنبكت لحركة كاغ يوم الاثنين السادس من حمادي الاخرة عام ستين والف الى جزيرة زنتا بعد ما قتل الشيخ ابراهيم بن الرعوان الشبلي في ثالث عيد النحر مكمل عام التاسع والحُمْسين والالف ومنه نفر عنه قلوب حميع العرب والتوارق لا من عدوّ المقتول ولا من صدقه فمكث في تلك الجزيرة خمسة آيَّام وفي يوم الجمعة العاشر من الشهر (١٦٩) ارتحلنا منها ووصلنا بنب يوم الجمعة السابع عشر منه في ثمان مرحلات وتتنا فيه ليلة واحدة وارتحلنا منه صبيحة السبت الثامن عشر منها الى كاغ وفي نحوة الاثنين العشرين منه جزنا على بلد كاينْكُ وعلى بلد توصًا وفى يوم الاربعاء الثانى والعشرين منه نزلنا على بلد برُمٌ والتقينا مع اهل كاغ نحوة الحميس عند شجرة البرج وفى يوم الجمعة نزلنا تُنْدب واقمنا فيها ثلاث ليالى من وراء البحر وفي $^{1}$  يوم الاثنين ارتحلنا منه وبتنا دون مدينة كاغ ووصلناها $^{2}$ نحوة الثلاثاء السابع والعشرين من الشهر المذكور في تسع مراحل وفعل فها ما فعل واستهلّ علينا فيه شهر رجب ليلة الجمعة وارتحلنا منه راجعين يوم الاثنين الخامس والعشرين منه واستهلُّ علينا شهر شعبان ليلة السبت في بلد تُوْصًا عند جبل دُارَ ووصلنا بنب نهار الاربعاء الخامس منه واقمنا فيه سبعة ايَّام وفعل فيه ما فعل وارتحلنا منه يوم الاربعاء الثاني عشر ووصلنا مرسى دُعَىٰ يوم الاحد السادس عشر ³ منه واقمنــا فيها اربعة الّيام ودخلنا مدينة

<sup>1.</sup> Ms. A: i manque.

<sup>2.</sup> Ms. A : ووصلنا.

<sup>3.</sup> Ms. A : عثير manque

تنبكت يوم الخيس عشرين يوماً منه واستهلّ علينا الشهر المعظّم البارك رمضان ليلة الاثنين لكمال شهر شعبان والحمد لله ربُّ العالمين ، ثمَّ خرج من تنكت لحركة سنب نحوة الست الثالث والعشيرين يوماً من حمادي الاولى عام احد وستَّين والف ونزلنا في ذلك اليوم في جزيرة زننا ايضاً وناخرنا فيها عشرين يومآ انتظارأ لبعض حوائج الحيش وارتحلنا منها يوم الحميس آنى عشر يوماً من حمادي الاخرة وقد استهلُّ بالاحد وتوجُّهنا بلد بن لمداركة ما افسد° فيها المخالفون من البرابيش والتوارق فتكب للجيش الذين كانوا بمدينة كاغ ان يلتقوه بزمْني وهو موضع معروف ببنب من جهة المشرق فاجابوا وانعموا وقائدهم يومئذ رابح بن عيسى الكوش فوصاناها في سبع مراحيل وتزلننا فيها نحوة الاربعاء النامِن عشر من الشهر المذكور ففرّ منه البرابيش والتوارق وتفرقوا شذر مذر فبعث لهم بالامان مراراً متكرَّرة فلم يجيبوا حتى بعث لهم القائد علال بن سعيد الحروسي وهو والى البلد يومئذ فامتنعوا وبمض حيشه هم الذين يبعثون لهم ان لا يجببوا دعوته لآنه غدّار وقد كان حزَّنُ على قتل ابراهيم الرعواني ما زال في قلوبهم ولا يزال ثمَّ انْ قائد كغ جا، في طائفة من الجند وقد خرجوا جميماً من المدَّينة ثم اختلفوا فرجع الحبل وما رضوا بالمجئَّ بالمخالفة البينة حتَّى كادوا يفتتلون وزعموا ان الفائد رابح واخاه القائد محمَّد الكوش ومن كان (١٧٠) معهما على نيَّة واحدة هم الذبن مكنوه في الوصول الي كاغ ويريدون الان ان يسوقوهم اليه في هذه

<sup>1.</sup> Ms. A : العظم : 1.

<sup>2.</sup> Lacune dans le ms. C depuis علينا.

<sup>3.</sup> Ms. A : عنا.

<sup>4.</sup> Lacune dans les mss. A et B depuis فقر.

<sup>.</sup> القائد : 5. Ms. A .

الساعة ليفعلوا فيهم ما شاء الله الحاصل تاحّروا معه فى بنب وما وجد طريقاً الى مراده بشيّ من الاشيا، وبقوا معه الى يوم رحيله الى تنبكت وهو يوم الاثنين السابع من رجب الفرد فوادعهم ' وقرأ لهم الفاتحة فرجعوا الى بلدهم فعزلوا القائد المذكور مع الكاهية الذي جاء معه وهو من اهل اليمين وما زال بغضهم في فلوبهم الى الان وقد مرضت الا في بنب مرضاً مخوفاً ثمّ انّ الله تمالى بفضله وكرمه عافني وشفاني عظم الله به الكفارة بجاه نبينا ومولانا محمّد صلَّى الله عليه وسلَّم ، فتوجَّهنا لننبكت ووصلنا مرسى كرنزفى يوم الجمعة الثامن عشر من الشهر المذكور وبتنا فيما ليلة السبت وفي غده استاذنته في الوصول لدارى لاجل ذلك المرض فاذن لى وركبت بعد صلاة العصر وبتّ ليلة الاحد في قرية امظغ لعدم الطاقة على الوصول في تلك الحالة وفي صبيحته وصلت الىلد ودخلت دارى ْ وادركت عيالى كما احبّ فالله الحمد وله الشكر وناخّر هو في المرسى الى يوم الحميس الرابع والعشرين من الشهر المذكور فطلع البلد في بئس الحال حتى ما طاف البلد في الركوب على العادة القديمة السالفة من اجل النَّم والكرب ْ وكيفما تولَّى بدأ بالشرُّ لاهل حبى بلا سبب ولا موجب فخالفوا عايه ونبذوا امره وراء ظهورهم حتى انبزل ورام ُ الوصول اليهم الانتقام منهم ها يسر الله تعالى له السبيل الى ذلك ثمّ عن ل القائد محمّد شمر " من قيادتما فامر بمجيئه <sup>6</sup> اليه فجاء وحاسبه في اخراج ذلك الارض فعزل منها وسجنه في

<sup>.</sup> فوادهم : 1. Ms. A

<sup>2.</sup> Ms. A : دار.

<sup>3.</sup> Ms. B : الكروب.

<sup>4.</sup> Ms. A : وام .

<sup>5.</sup> Ms. B : سمر.

<sup>6.</sup> Ms. A : البهم : Ms. B . بحجبله البه .

بلاد بَرَ حتَّى عمى هناك ومكن في الولاية سننين ونصفًا والله اعلم . وفي اوائل رمضان في العام الناسع والحمسين والانب ولاها عبد الكريم بن العبيد الدرعيُّ قائدًا وفي اليَّامه نوفي الشبيخ ابراهيم بن الرَّءُوان الشُّدلُّي كَا مَّرْ وكذبُك القائد على بن رحمون المنبهي ، وفي يوم الاثنين آخر بوم من شوّال عام أحد وستين والف عنهل الباشا بجي بن محمّد الغراطيّ ومكت في الولاية ثلاث سنين واربعة وعشرين يوماً ، فتولَّى الباشا احمد بن لباشا حدَّ بن يوليف الإحناليمِّ ا في ضحوة الثلاثا، غمَّة ذي القمدة الحرام في العام المذكور باتَّفاق الحيش فكان رفيقاً بالناس معظّماً للعلما. والصالحين وأهل النضل كلّمهم ولكن ليس له مدلي الهمَّة واخرج الحيش بيت المال من " يده وجعلوه في بد الحاكم ناصر ابن عبد الله الاعمش ليكون قائداً اميناً في فور ولاية الباشا احمد" المذكور في المشور السعيد فتكفّل لهم القيام بحقوفهم وعزلوا القائد بلقاسم (١٧١) التملّي من التلمين الناقص 4 الذي هو فيه ، ومن مات في آيامه من الاعبان القائد محمَّد اله ب بن محمَّد بن عبد القادر النسرقي الراشديُّ تونَّى في اواسط الصفر في العام الناني والستّين والالف وفي الساح وعشرين مه توفّي اخوا ومحبّنا الامين الفائد بلقاسم المذكور رحمه الله تمالي وغفر له بمنّه ، وفي ظهر الاربما, اكني من الربيع الثاني عام الناني والستين والالف توتى القاضي محمَّد بن محمَّد بن محمَّد كرى رحمه الله وعنى عنه بمنَّه فتولَّى القضاء وعمره خسون سنة ولبت فيها سبعة عشر سنة وفي ضحوة الخيس العاشر منه في العام المدكور قلَّد النَّفشا. النَّقيه ابا زيد عبد الرحمن بن الفقيه احمد معيا في المشور السعيد سدَّده الله تعالى ووفقه

<sup>1.</sup> Ms. B. Les mots سنتين ونصفًا manquent dans le ms. B.

<sup>2.</sup> M-. A : lacune depuis يده jusqu'à إلحاكم

<sup>3.</sup> Lucune dans le ms. C depuis { 1.

أَقَلِينَ المُدْفَضِ : 4. Ms. (1)

وعمره يومئذ ثلاثة وسبعون سنة وفى عشية الجمعة غرّة الربيع النبويّ عام الناك والستّين والالف توقّى الباشا محمّد بن محمّد بن عثمان وفي يوم الاحد سابع ذى الحجّة الحرام مكمل عام الاثنين والستّين والالف عزل القائد عبد الكريم بن العبيد من القيادة في جنَّى ووتَّى الفائد على بن عبد العزيز الفرحمَّى تلك القيادة يوم الحُميس السابع عشر من المحرّم الحرام فاتم عام الثالث والسّين والالف ، وفي يوم الجمعة الثاني والعشرين من الصفر عام اثنين والسّين والالف وصل على ماء البحر مغدك وهو نان وعشرون يوماً من فبرائر ولكن ما وصل الموضع المعهود الذي ينتهي اليه عادةٌ بل وقف عند مُرْمُسُ لا يند هذا امر ° غريب الذي لم نره ولم نسمع به أنّه جرى قبل وهو من حوادث الزمان وغرائبه ، وفي الَّيامه انفتح أ ابواب الفتنة من كلُّ جهة ومكان كتب الله لنا وللمسلمين فيها السلامة والنجاة بمنّه ، وفي اواخر 4 ذي القعدة الحرام من المام الثانى والستّين والالف خالف الشيخ أُعَلَّ الدومسيُّ ۚ على اهل كاغ وهرب منهم  $^6$ الى سغى عند اسكيا داوود بجميع ما هنالك من ارباب المواشى من العرب والتوارق والفلان وغيرهم وفى اواسط المحرّم الحرام فاتح عام الثالث والسّين والالف حرك اليهم القائد منصور بن مبارك السوّاف قائد كاغ بجيشه فتبعهم اللاغاثة من أهل تنبكت خمسون رامياً مع المعزول الكاهية أحمد بن سعيد المداسَّى فوصلوا الى بلاد اسكيا وهرب منهم وترك البلد خالياً وامَّا أُعَلُّ فما

<sup>1.</sup> Ms. C : مرسى.

<sup>2.</sup> Ms. B : هذا من.

<sup>3.</sup> Ms. B : الفنح.

<sup>.</sup> اهل الدوم: 5. Ms. C

<sup>6.</sup> Ms. B : العروب.

<sup>7.</sup> Ms. C : aileyl.

نالوا منه نيلاً فولوا راجعين وتبعيهم اعلَّ المذكور برميم الكفار الذين معه بالنشاب كلّ ليلة الى كوكيا" فغارقهم ثمّ اتى بغزوه الى ارض اشْرْ فغار على جميع من كان هنالك أ من العرب والتوارق وسارق <sup>1</sup> اموالهم فنبعوم قليلا ثمّ خافوا من شرَّه فرجعوا وذلك في شهر رمضان في العام المدكور٬ وفي هذا. الشهر خالف جنَّكي انكبعلي على اهل جنَّى ومكث في بلد شوَّ عند ماتنك شمَّ جعل الله عاقبة الجميع خيراً وفي يوم الجمعة السابع من الربيع الثاني في هذا العام رسى اخوا الفقيه محمَّد سعدي بن الوالد تعد الله بن عمران مرسى ً كبر قد جا. من جبى لقدح عينيه عند مجبى الطبيب ابراهيم السوسي وطلع (١٧٦) البلد لبلة السبت وانزله الباشا احمد بن الساشا حدٌّ في داره فاكرمه وابرُّ به " غاية المُّرة والأكرام فتسُّب له الطبيب المذكور ففرج الله تعالى عنه واخرجه من ظلمة البصر ولبث في تنبكت ثلاثة اشهر واربعة آيَّام فاعطى الباشا احمد الطبيب ُ من عنده ثلاثة وثلاثين منقالاً وثلثا ذهباً ثمّ اعطاء هو عند رجوعه لوطنه جتى اربعين حجرة ملحاً وكساه كسوةً فاخرة فخرج من ننبكت بعد صلاة الفجر من يوم الاثنين الثالث عشر من رجب الهرد في العام المذكور وما ناخرت"! والدته في الحياة بعد ذهابه آلا شهرين وثلاثة وعشرين يوماً .

<sup>1.</sup> Ms. A . pr. 1.

<sup>2</sup> Mss. : کوکی

<sup>.</sup> من هناك : Ms. B . من كان مع هناك : 3. Ms. B

<sup>.</sup> سافر : Ms. B : سافر : Ms. C

<sup>5.</sup> Lacune dans le ms. C depuis XI.

<sup>6</sup> Ms. B : الوليد.

ن مرسى : 7. Ms. B

<sup>8.</sup> Ms. B . a . / j.

<sup>9.</sup> Ms. A : بالطرب.

<sup>.</sup> وما خرت: Ms. A

## الباب السادس والثلاثون

ذكر الوفيات والتواريخ من العام الثـانى والاربعين والالف الى اخر المام آثاث والستين والالف ، من ذلك الباشا على بن عبد القادر توفّى في عشيّة الحُميس السادس من المحرّم فاتم عام الثاني والاربعين والالف والقائد محمّد بن مسعود ضرب عنقهما في الروام بذلك الباشا على ن أ مبارك الماسَّيُّ باتَّفاق الحيش كلُّهم ، وفي ليلة عاشورا. منه ليلة الاثنين توقَّى محمَّد ابن موسى السياعيُّ في بلد حبَّى قتله القائد ملوك بن زرقون والكواهي الحسة ، ومي حدود هذا المام توقّيت عَّننا ام حفصة بنت عمران رحمها الله تمالى ، وفيها توقّى الفقيه العالم الصالح التقي الخير الفاضل الشيخ بُوبُ كار الفلاني من قبيلة سفنتير رحمه الله ونفعنا به امين ، وفي اواسط " الصفر منه توقّي القائد احمد بن سعدون الشاطميّ ودفن في مقابر الحامع الكبير، وفي عشيّة الحيس الثالث عشر من جادي الاولى توقّى حَنِّكِي ابو بكر بن عبد الله قتله القائد ملوك بن زرقون في القصبة صبراً بحضور الكواهي الخمسة ثمّ غسل ليلة الجممة وصلّى عليه ودفن في الجامع الكبير في مدينة حبّى ، وفي اواخر جمادي الاخرة منه توقّى اخونا ومحبّنا بایر 4 کری بن ای زیان التواتی فی حبّی رحمه الله تعالی وغفر له ، وفی

<sup>1.</sup> Ms. A : ن.

<sup>2.</sup> Les mots النقي الخير الهاصل manquent dans le ms. A.

<sup>3.</sup> Ms. B : اوسط.

<sup>4.</sup> Ms. A : بايبر.

<sup>5.</sup> Ms. A : ابى بكر زان; mais بكر semble avoir été effacé.

اخر رمضان منه توقَّى اخونا وصديقنا من حين الطَّفُولية حبيب بن عبد الله بن بلقاسم النواتيُّ رحمه الله تبالى وعني عنه بمنَّه ، وفي اوائل ذي الحجَّة الحرام مكمل العام المذكور توقّى الحار المحبِّ الشريف محمّد بغيغ بن عبد الله سر بن الامام سيَّد على الحِزوليُّ رحمه الله تعالى ، وفي اواسط رجب في العام الثالث والاربعين والالف توقَّى اخونا وعَيَّنا محمود بن عمر الحرار ، وفي ثاني ّ يوم وفاته توقَّى اخونا ومحبنا الفع ابكر الفلاني كلاها في مدينة جنَّى ودفنا في مقابر " الحِامع الكبير رحمهما الله تعالى وغفر لهما وعنى عنهما ، وفي اوائل الربيع النبوي في المحام الرابع والاربعين والالف توفَّى الباشا سعود بن أحمد عجرود الشرقي ودفن في جامع محمد نض وفي اوائل ذي القعدة الحرام وقيت اختى ام كانوم بنت الوالد عبد الله بن عمران في مدينة جنَّى بعد صلاة المشا. الاخرة في النفاس بعد الولادة بيومين او نلاثة ودفنت البلتئذ في الحجامع الكبر رحمها الله وغفر لها امين وفي فحوة الجمعة انساك عشر من الحرَّم الحرام الفاتح للمام الحامس والاربعين والالف توقى الفقيه العالم العلامة ابو العباس القاضى سيّد احمد بن اند غمحمد بن احمد بُرْيُ ابن احمد بن القصفي اند غمحمد رحمه الله تعالى ونفينا به امين ، وفي (١٧٣) اوائل الصفر توقَّى الباشا عبد الرحمن بن أقائد أحمد أبن سعدون الشاطميُّ ودفن في مقابر الحامع الكبير في جوار ابيه وفيه توتَّى الشبخ الفاضل الفِّنيه عبد الرحمن المعروف بالفع كُمُ بن ولَى الله تعالى الفقيه ابى بكر بن عبد الرحمن الغدامسيُّ وصلَّى

<sup>1.</sup> Ms. A : صديقا.

<sup>2</sup> Mss. A et C . le mot مفار manque.

<sup>3</sup> Lacune dans les mss. A et B depuis سعود.

<sup>4</sup> Ms. A: cy.

<sup>.</sup> بغارامس : Ms. B : بعارام

عليه بعد صلاة المغرب ودفن ، وفي يوم الخيس بعد الزوال الرابع عشر من رمضان في العام الخامس والاربعين والالف توفّي مولانا الامير الوليد بن مولانا الامير زيدان في مراكش، وفي يوم الاحد عند صلاة العصر الثاني من رجب في العام السادس والاربعين والاالف توقّى الفقيه العالم محمود بن الفقيه صالح ونكرب ودفن في مقابر سنكرى رحمه الله تعالى بمّنه وعفر له وعني عنه ، وفي ليلة الاربعاء الثالثة والعشرين من صفر في العام السابع والاربعين والالف توتَّى اخونا وصديقنا الفقيه عمر كرى بن يُمزُّغُر الودانَّى رحمه الله تعالى وغفر له وعنى عنه وجمع شملنا وشمله فى ظلّ العرش وفى الفردوس الاعلى بلا عقوبة ولا محنَّة امين، وفي شهر الربيع الناني توفَّى السيد المبارك المحبِّ الناسك الشريف فائز بن الشريف احمد في آكرز رحمه الله تعالى ونفينا به في الدارين امين ، وفى يوم الخيس الثامن من الربيع الثاني في العام الثامن والاربعين والالف توتَّى الشيخ الفقيه العالم الفاضل البارع الكامل النافع ابو اسحاق ' ابراهيم ابن الفقيه احمد بغيغ الونكرتي رحمه الله تعالى ونفعنا به في الدارين امين ، وفي اوائل شعبان توقّى اخونا سليمن المعروف بسن جينو بن بلقاسم تُنفُّن التواتّى في مدينة حتى ودفن في الحامع الكبير رحمه الله تمالي وعني عنه بمّنه ، وفي ليلة الخياس الخامس عشر من رمضان توقّى اخونا ومحبّنا النــافع كلشع محمّد اسر بن هيكي محمّد ناي ْ في بلد كنتي ولمّا احتضر بعث الى اهله في بينا وانا فيه حينئذ لسرد كتاب الشفا طلب متى ذلك اهل ذلك البلد في هذا العام فوصل الى مرسول بعد هـدو من الليل لكي احضر عنده حتى يقضى الله تمالى فيه ما يقضى فركبت ساءتئذ بعد التكلُّف لاجل الاخوة والحبَّة بيننا

<sup>1.</sup> Mss. : اسعق.

<sup>2.</sup> Ms. A : فاي

وبينه وما وصلتهم ُ الَّا بعد طلوع الفجر فوجدناه قد نوفَّى وفرغوا من تجهيزه تلك الليلة رحمه الله تمالى وغفر له وعنى عنه بمنَّه وكرمه نيم الاخ النافع هو ورجعت الى بينا صبيحة لاجل قراءة الكتاب المبارك. وفي بوم السبت السابع عشر منه توفَّى اخونا على بن الوالد' عبد الله ابن عمران في جيَّى ودفن في الجامع الكبر رحمه الله تمالي وعني عنه امين . وفي صبيحة السبت الرابع والعشم بن منه توقَّى الآء الفاضل الشقيق عبد الله بن الفقيه أحمد معيا بعد ما خرج من داره وركب فرسه وقصد القصبة لسرد الحامع الصحيح للبخاري في دار السلطنة غلمه الحال في الطريق ورجع لداره وتوفَّى ساعتُنْدُ وهو يوم ختم الجامع المبارك فختمه اخوه الفقيه عبد الرحمن (١٧٤) رحمه الله تعالى يرحمة واسعة امـين ، وفي شهر شُوال والله اعلم توفَّى اخون مرزوق بن حمدون الوجليُّ في حبَّى رحمه الله امين ، وفي اواخر ذي الحجَّمة الحرام المكمل للعام الثامن والاربعين والالف توقى الفائد محمَّد بن الحسن التارزيُّ قتله الباشا مسعود كما مَّن وفيه توتَّى الامين القائد احمد بن يحيى قتله أيضاً الباشا مسعود كم مرَّ ، وفي اوائل الصفر في العام التاسع والاربعين والانف توفَّى القائد ملوك بن زرقون ودفن في مقابر المجامع الكبير ، وفي ليلة الاربع. السابعة منه توثَّى القائد احمد بن القائد حمَّ بن على الدرعيُّ قتله اباشا مسعود كما مرّ ، وفي شهر ذي القعدة منه توفّي الكيا على سنب المعزول في بلد كير حبنو قتله اصحاب غزوة شنان بن ابراهبم المروسيُّ وقتلوا كثيراً من خيــر الصنهاجين الساكنين هنـــالك وافسدوا فيها فساداً عظها. وفي يوم الخميس عند الزوال في شهير جمادي الاخرة نوفَّيت محبَّننا النهريفة نانا كُمُّ بنت بوي

<sup>1.</sup> Ms. H. , godfa

<sup>2</sup> Ms. B : الوالد manque.

الشريف بن المزوار فخرج روحها متبسّمةً وراسها على ركبتي وصلّيت عليها ا بعد حلاة الظهر ودفنت في الحِامع الكبير في حبّى ُ رحمها الله تعالى ونفعنا بها في الدارين امين وذلك في العام الحسين بعد الالف ، وفي ضحوة السبت الرابع من ذي القعدة الحرام في هذا العام توقّي اخونا الامين بن على بن زياد رحمه الله تعالى وعنى عنه بمنَّه ، وفي صبيحة الجمعة من عيد الفطر من العام الحادي والحُمْسين والالف ' توقّی جنّکی عبد الله ابن جنّکی ایی بکر وصلّی عایه في المصلَّى ودفن في الحِامع الكبير في حبَّى ، وفي ظهر الاحد السابع عشر منه توقّيت زوجتي كاك بنت المختار تمت الونكريّ ودفنت في الحجامع الكبير في حبّى رحمها الله تعالى بمنَّه ، وفي ضحوة الاثنين الرابع عشر من المحرَّم الحرام في العام الثاني والحُسين والالف توقّى امام الجامع الكبير الامام سيّد على بن عبد الله سر بن الامام سيَّد على الجزوليُّ ودفن في مقابر الحامع الكبير رحمه الله تعالى بمنَّه ، وبهذا التاريخ تولَّى " الامام محمَّد الوديعة بن الامام محمَّد سعيد بن الامام محمّد كداد الفلاتي امامة ذلك الحامع ، وفي يوم الاحد عند الزوال السابع والعشرين من جمادي الاولى ُ توُّفيت اختي ُ عائشة بنت الوالد عبيد الله بن عمران وصَّلت عليها بعد صلاة العصر ودفنت في مقابر الحامع الكبير ، وفي يوم الجمعة التاسع من جمادى الاخرة توقى الجار النافع المرضى عنه الحاتج عبد الله بن على الادريسيّ المعروف بمُعْكَار رحمه الله تعالى برحمة واسعة وغفر له

<sup>1.</sup> Ms. A : عليه.

<sup>2.</sup> Ms. A : وجني .

<sup>3.</sup> Ms. A : وضحوة .

<sup>4.</sup> Ms. A : بعد الف .

<sup>5.</sup> Ms. A : نُو فَى .

<sup>6.</sup> Mss. : مجاد الاول

<sup>7.</sup> Ms. B : اخى.

وعنى عنه ورفع درجته في الفردوس! الاعلى امين ، وفي ليلة الاحد الحادية والعشرين من رمضان توقّى محبّنا ونافعنا اكيا محمّد بنهن بن بلمع محمّد الصادق ين الامين اكيا داوود رحمه الله تعالى وعنى عنه يمنَّه (١٧٥) وفي ليلة السبت الثانية عشر من شوّال توتّى المحبّ النافع والعب حب الفاضل الفقيه ابو عبد الله القاضي عمد سنب بن القاضي عمد جم ابن الفقيه سنب مريم قاضي ماسه رحمه الله تمالى وعنى عنه وغفر له وجم شملنا وشمله فى ظلَّ العرش وفى الفردوس الاعلى بمنَّه امين . وفي ليلة الحُميس الحَّامس عشر من رمضان في المام الثالث والخميس والالف توقَّى محبَّنا شُمُ محمَّد في بلد حبَّى ودفن في الجامع الكبير وهو راس قياد جنَّكي رحمه الله وغفر له وعني عنه بمنَّه ، وفي عشيَّة الاثنين السابع من ذى الحَجَّة الحرام المكمل للنالث والحُمْسين والالف نوتى الاخ الحُبِّ النافع الفقيه ابو بكر سعنة ﴿ المعروف بموركبا في بلد شبِّل في ارض كل وفي شهر حمادي الآخرة في العام الرابع والخمسين الآلف توقّيت العمّة ام نانا بنت الفقيه المقرئ سيَّد عبد الرحمن ابن سيَّد على بن عبد الرحمن الانصاريّ رحمها الله تعالى عنَّه ، وفي نوم الثلاثاء بعد صلاة الظهر غرَّة المحرَّم الحرام في العام الحامس والخمسين والالف \* توقيت ابتتى فى بلد فوتنَ دفنتها هنالك وانا فى حال السير في السفر تعلى الله بها الميزان ، وفي نهار السبت الخامس من الصفر توقَّى اخونا وعيَّنا وصهرنا من الحانبين محمَّد بن الشيخ المُحَدِّر ثمَّت الونكريُّ في ىلد بينا ففسلته ودفن في ذلك الوقت رحمه الله تعالى وغير له وعني عنه امين .

<sup>.</sup> الفراديس . 1. Ms. B .

<sup>2.</sup> Ms. B : بايع

<sup>3.</sup> Ms. 1 : ها عبد الله عبد ال

<sup>1.</sup> Ms. II . main.

ت. Ms. B: فا الانف.

وفى ليلة الثلاثاء اخر ليلة من شوال توقّى الشريف يوسف بن الشريف علىّ بن الشريف المزوار رحمه الله ونفعناً به في الدارين امين ، وفي لـلة الاحد العاشرة من ذي الحجَّة الحرام المكملة للخامس والخمسين والالف توقَّى اخونا محمَّد بن الامين بن انى بكر كعت فى بلد بينا فغسلته وصلَّى عليه فى المصلَّى ضحوة العيد ودفن هنالك ساعتئذ رحمه الله وغفر له وعنى عنه بمنَّه، وفي ليلة السبت الثامنية من المحرّم الحرام الفاتح للعام السادس والخمسين والالف توقَّى اخونا الامام بن سنبر الدرحيُّ في بلد بينا فنسلته ضحوة السبت وصلَّينا عليه ساعتنَّذ ودفن هنالك رحمه الله وعنى عنه بمنَّه ، وفي يوم الاثنين السادس من الربيع النبوى توقّى اخونا ومحبّنا سيّد الحس الكاتب بن على بن سالم الغصنونيّ ودفن في مقابر الجامع الكبير رحمه الله تعالى بمنَّه ، وفي شهر رجب والله اعلم توتى اخونا ومحبنا الفقيه صالح بن سعيد سلنكى في بلد تندرم رحمه الله تعالى وغفر له وعني عنه بمنَّه ، وفي يوم الاثنين السابع عشر من شوَّال توفَّى صهرى لسيد على بن احمد الادريسيُّ في بلد بنا رحمه الله تعالى عنَّه ، وفي يومُ " الست عند الزوال الخامس من ذي الحَجَّة الحرام المكمل للسادس والخمسين والالف توقّى المحبّ النافع الشريف محمّد بن الشريف الحاجّ وصلَّى عليه (١٧٦) بعد صلاة الظهر ودفن في مقابر الجامع الكبير رحمه الله تعالى وغفر له وعنى عنه ونفعنا به فى الدارين امين ، وفى ليلة الخيس بين المغرب والعشاء التاسعة من المحرّم الحرام فاتح عام السابع والحُسين والالف توقَّى الباشا احمد بن الباشا على بن عبد الله التلمسانَّى وصلَّى عليه ضحوة الحُميس

<sup>1.</sup> Mss. A et B : سهر.

<sup>2.</sup> Ms. A: le mot يوم manque.

ودفن في جامع محمَّد نض رحمه الله تمالي تمنَّه ، وفي يوم الجمعة الماشر منه توفَّى اللاشا مسمود بن منصور الزغريّ في السحن عندكروكي في الحجر ، وفي أوّل ليلة من الصفر توقّي مغشرن كي عبد الرحمن المعروف باكنزر وخلفه في مثامه سبطه أبو بكر بن ورمشت على يد الباشا الحيونيُّ . وفي حمادي الأولى توفَّى اني محمَّد الطب عند أمَّه حلمة ثقل الله به المزان امين . وفي لية السبُّ الماشرة من ذي القعدة ' توقَّى الفقيه محمَّد سيَّد بن الفقية احمد بابا ودفن في تُحوته في مقابر سنكرى رحمه الله تمالي وغفر له وعني عنه امين . وفي يوم الاثنين الخامس عشر من الحرّم الحرام فاتع عام نمت نية وخمسين والنب توتى اخوا احمد بن الوالد عبد الله بن عمران في بلد حتى ودفق في الحامع الكبير رحمه الله وعنى عنه بمنَّه ، وفي ليلة الثلاثاء السام عشر من شُوَّال توفَّى الآخ الحزيز والصاحب المحبِّ الحنين من عهد الطفوآية الف ضل الدبن المقيه محمود كات بن على بن زياد في بلد بينًا ودفن هنالك غفر الله له ورحمه وعنى عنه وجمع شمانا وشمله في ظلُّ العرش وفي الفردوس الاعلى بمُّنه وكرمه امين . وفى ليلة الرابع من عيد النحر مكمل العام التسمع والخسين والالف توتى الشيخ ابراهيم بن مسعود الرعوان قتله الباشا بحي بن محمَّد آخرناطيُّ وووري في الرَّو بلا صلاة ولا غسل ، وفي شهر رحب عام ستَّين والف توفَّى القائد عد القادر بن ميمون الشرقيّ ودفن في مقابر الجامع الكبر رحمه الله تعالى عَنَّهُ وَكُرِمُهُ أَمِينَ ، وَفِي لَالَةِ أَخْمُسِ أَخَادِي عَسْرِ مِنْ رَمِضَانِ تَوَفَّى الفَائْدِ على بن رحمون المنهي في كُنْدُم واتَّى محنازته الى نُسْكُتُ ليلة الجمَّمة فصلَّى عليه الــَّد الفاضل الفقيه محمّد بن احمد بغبغ الونكريّ عند جامع الكبير وذلك بوصية منه ، وفي فحوة الاربعا. الثاني والعنبرين من الربيع النبوي في العام الحادي

<sup>.</sup> وفي وم الانب توفي Ma. B

والسِّين والالف توقَّى اخونا عبد المغيث بن الوالد عبد الله بن عمران في بلد حَّني ودفن في الحامع الكبير رحمه الله تعالى وغفر له وعني عنه بمنَّه ، وفي احدى وعشر بن من شوّال توفّى القاضي احمد بن القاضي موسى داب في مدينة حبّى ومكث في القضاء احدى وثلاثين سنة فتولَّى القضاء بعده اخوه عبد الرحمن وهو جاهل لا يعرف شيئًا من مسائل الاحكام ، وفي اواسط الصفر في العام الثاني والستين والالف توفّي القائد محمّد العرب بن محمّد بن عبد القادر (١٧٧) الشرقى الراشديّ ودفن ْ في مقابر الحِامع الكبير ضحوة ، وفي سابع وعشرين منه توقّى اخونا ومحبّنا الامين القائد بلقاسم بن على بن احمد التملّي وصلّى عليه بعد صلاة الظهر ودفن في جوار شيخنا الوليّ الفاضل الفقيه الامين ابى احمد اخ الفقيه عبد الرحمن رحمه الله وغفر له وعني عنه يمنّه وكرمه ، وفي يوم الاربعاء عند الظهر الثناني من الربيع الشاني والستين والاالف توقَّى القاضي محمَّد بن محمَّد كرى رحمه الله وغفر له وعنى عنه بمنَّه ، وفي ليلة الاربعاء الثالثة والعشرين منه توقَّى القاضي عبد الرحمن في حبَّى ومكث في القضاء نحو خمسة اشهر رحمه الله تعالى وغفر له وعني عنه بمنَّه ، وفي شهر حمادي الاولى منه قلد اهل جنّي " القضاء محمّد بن مرزوق مولى الهواريّ سدّده الله بمنَّه ، وفي صبيحة الخميس الثاني من ذي الحجة الحرام المكمل للثاني والستين والاالف توقّى مولانا شعبان وصلى عليه ضحوة عند الجامع الكبير ودفن فى مفابره رحمه الله تمالى وغفر له وعنى عنه بمنه \* ، وفي يوم الجمعة بعد صلاة العصر اوّل يوم من الربيع النبوتي في العام الثالث والسَّين والالف توتَّى الباشا محمَّد بن محمَّد بن

<sup>1.</sup> Ms. A: le mot j manque.

<sup>2.</sup> Ms. A : وفن.

<sup>3.</sup> Ms. A : le mot جني manque.

<sup>4.</sup> Lacune dans les mss. A et B depuis les mots : مدده الله عنه.

عثمان وتوقَّى معه ساعتنَّذ ابنه الصغير وصلَّى علمهما عند الدِّما. بعد ما حفر الهما في مسجد محمّد نض فغافظ محمّد بعين في الكلام للماشا احمد بن حدّ قبل الصلاة علمما وقال له كلّ ساعة نهاكم عن دفن الاموات في هذا المسجد ولا تسمعون انا وذنوب ذلك على رقابكم والميت نجس والنجس لا يدخل المسجد ثمّ صلَّى علمهما ودفنا في قبر واحد ، وفي ليلة الحمَّمة الرابعة عشر من الربيع الناني توقَّيت الشريفة -خديجة بنت عمركم وصلَّيت عليها نحوة الجمَّمة ودفنت في مقابر الحامع الكبر رحمها الله تعمالي ، وفي يوم السبت بين الظهر والعصر السادس من شوَّال توقّيت والدّي فاطمة بنت الحسن الهوصة وصليت علما بعد صلاة المغرب عند الجامع الكير ودفنت في جوار والدنا رحمهما الله تعالى وغفر لهما وعبي عنهما ونور ضربحهما واكرم مثواها واسكنهما في الفردوس الاعلى بلا حساب ولا عقاب بجاه نبينا ومولانا محمَّد صلَّى الله عليه وسلَّم، وفي ليلة الحُميس عند غروب الشمس السابعة من ذي الحجة المكمل الناك والسنِّين والالف توفِّيت اختيا حفصة تاعُ بنت عبد الله بن عمران وصليت عليها بعد صلاة العشا. ودفنت في جوار الوالد رحمها الله وعنى عنها امين .

## الباب السابع والثلاثون

وهنا انهى القول بنا فيما اردًا من جمع ما تيسّر من اخبار ملوك اهل سنى ونبذة من ذكر قيمغ واهل ملى وملوك حتى ونشاتها ونشاة تسكت ومن ملكها

1. I c ms. A porte ici fautivement : الألف.

ودولة الاحمدية الهاشميّة المنصوريّة الملويّة فيها وذكر بعض العاماء والصالحين فيهما وانبائهم وقصصهم وسيرهم وغزواتهم وآيامهم وتواريخهم ووفياتهم ووفيات بعض اعـــان الـلاد والاحَّـة والاخوان واهل القرابة ل وما يتمَّاق بذلك من ذكر ملوك الفلانيين اهل ماسنة والتوارق من ابتدائهم الى هذا التاريخ وهو يوم الاثنين لاربع خلت من ذي الحجَّة الحرام المكمل للعام الثالث والستَّين والالف والذي في المقام (٧٧٨) يومئذ من الباشات الباشا احمد بن حدَّ بن يوسف الاجناسيُّ. والذي في المقام من ملوك سغى في تنبكت اسكيا الحاجّ محمّد بن اسكيا محمّد بنكن بن بلمع محمّد الصادق بن اسكيا داوود ابن الامير اسكيا الحابّ محمّد ابن اي بكر ً والذي في المقام من ملوك السودان اهل جبَّى جبَّكي ابو بكر ويقال له انكىعلى في كلامهم بن جّنكي محمّد بنب بن جّنكي اسماء لم فخالف على اهل المخزن بمدينة حبِّي وتعلق ﴿ فِي البراري ولا ندري اليوم ما يصبر الله عاقبهم معه أحمل الله السلامة في ذلك والذي في المقام من الفلانيين اهل ماسنة فندنك حَّد امنة ابن فندنك اى بكر يام بن فندنك حَّد امنة ، ولنذكر الان ترتيب القياد والحكام في مدينة حبّى وترتيب القضاة والايمة وسلاطين النوارق في تنبكت من مجمَّى الحلَّة المذكورة الى هذا التــاريخ وما " حدث بعد ذلك نقيَّده ان شاء الله تعالى على منوال " مانقدّم ومضى ان كنّا في قيّد الحياة ونسال الله تعالى التوفق والاعانة عنَّه وكرمه ،

<sup>1.</sup> Ms. B : القرية.

<sup>2.</sup> Il y a ici des lacunes dans le ms. B qui porte seulement : اسكبا الحاج ، بن اسكبا الحاج محمد بن بي بكر

<sup>3.</sup> Ms. B : تعلني.

<sup>.</sup>ما يعسب اليه عاقبتهم ما : 4. Ms. B

<sup>5.</sup> Ms. B : ;...

<sup>6.</sup> Ms. B : الملوال.

آما الحاكم الاوَّل في مدينة حبَّى عند عبي هذه المحلَّة فعلى المجمَّى وهو بشوط فوقى على اليمين للباشا جودار خلفه اتمائد مامى بن برون على حَبَّى حاكماً لمّا جا. من تنكت لمطاردة باغن فارى بكر في اواحط العام المكمل الالف ومكث في تلك الحكومة عامين كاملين وجمع في خراجها مالا عظما وقيل أنَّه حصَّل في عام واحد ستَّين الفأ ذهاً ثمَّ امن السلطان مولاي احمد الذهبيّ ان يآن البه في مراكش وان يكون باقاس الدرعيّ حاكماً في ذلك البلد فذهب اليه بمال عظيم من الذهب ومكث بإقاس المذكور في الحكومة تسمة اشهر فمات فجعل الباشاء جودار بارضوان حاكماً فيه بعد ما قَسَم السلطان مولای احمد ارض السودان بینه وبین القائد منصور بن عبد الرحن فوتی جودار حكومة الارض ووثَّى منصور حكومة الجند تمَّ زمن السلطان ان يتوثَّى حكومتها سنَّد منصور فانعزل بارضوان ولمَّا حاء الـاشا سلمن عن ل سنَّد منصور المذكور وردُّد الحكومة لبارضوان فتولُّاها مَرْتَيْن ثُمُّ عزله فولَّاها بن برهم الدرعيُّ ثمُّ مات فولَّاها العرب والد موم' اسم آمَّه وهو مولد تنكِرتيُّ ونسبه من جهة ابيه شباتى تبع اهل المخزن وخدمهم فصب عندهم جها عظيماً فجمله الباشا سليمن حاكماً في تنك ثم جمله حاكماً في حتى مُكن فيها اربعين يوماً فمات قيل سحر ' وقيل ' اصبِ بالعين لآنه رجل اسمر اللون جميل الصورة وافي القدُّ غليظ الجمِّم فولَّاها الظالم الفاسق احمد البرِّب إلى ان جا. الباشا محود ُلنك فعزله لكثرة ظامه وجوره فولَّاها منصور السو-تي نمّ

<sup>1</sup> Ms. B . b.

الباس : Mss. : الباس

inanquent. فيل سعر inanquent.

ت. M- H: قليل.

ولآها السلطان مولاى ابو فارس من عنده في مرّاكش القائد احمد بن يوسف العاجي ' فرجع الى السودان وعزله وتولَّاها وبقي فيها الى العام التاسع عشر بعد الف حاء القائد على بن عبد الله التلمسانيُّ مدينة حبَّى فعزله وولاَّها الطالب محمَّد الىلماليُّ حاكماً ۚ وجمل احمد بن (١٧٩) بو سعيد فائداً وفي ثلاثة اشهر خرج منها لجنون صابه فيها وبقي البلباليّ حاكماً الى سبعة اشهر \* عُزل وتولاّها على بن سنان قائداً ثمّ عنهل ورجع البلباليّ حاكماً فيه ثانياً وتاخّر فيها نحو خمسة اعوام في مدّة الباشا على بن عبد الله فلمّا تولّى الباشا احمد بن يوسف عزله وولاَّهـا احمد بَلَّ حاكماً ولم يسعد فيها فعزله في سبعة اشهر وولَّاها ملوك بن زرقون قائداً فعزله الباشا حدّ وولاّها عبد الله بن عبد الرحمن الهنديّ قائداً على الجيش وجعل ملوك بن زرقون حاكماً على البلد وبقياً كذلك الى ولاية الباشا محمَّد الماسَّى فخالف القائد عبد الله عليه حتَّى كاد ان تكون فيها فتنة ثمّ اطفا الله تعالى نارها فعزله وعزل ملوك معه وولآها على بن عبد حاكماً \* فوافق بايّام شداد صعاب من بقايا الغلاء الفائتة فكابد فيها المشمّات فجَّدّ واجتهد الى ستَّة اشهر فتخلُّص من الرواتب والمونات على التمام والكمال فطلب الاقالة فاقاله \* الماسَّى ثمُّ ولاَّها يوسف بن عمر القصريُّ قائداً فمكث فيها سنةً واحدة واربعة اشهر وعشرين يوماً فتولَّى المرتبة العليَّة بتنبكت بقدرة الله الباريُّ " سبحانه الذي له القدرة والارادة وفي فور ولايته ردّ القائد ملوك في جنَّى قائداً فيها ومكث هنالك عاماً كاملاً ومزله وولَّاها القائد ابراهيم بن عبد

<sup>1.</sup> Ms. B : le mot العلجي manque.

<sup>2.</sup> Ms. A: الطالب حاكم البلبالي .

<sup>3.</sup> Lacune dans le ms. C depuis : بلائة الشهر.

<sup>4.</sup> Ms. B : lacune depuis أثم اطفا jusqu'à أحاكماً.

<sup>5.</sup> Ms. A : le mot d'il manque.

<sup>6.</sup> Ms. B: البار.

الكريم الجرَّار عند تمام حول القائد ملوك وهو شهر الربيع النـويُّ في المام الوابع والثلاثين والالف فمكت فها عامين نتم عزله في شهر المحرّم الحرام الفائم للعام السادس والثلاثين والاانف ثمّ ولَّاها الحاكم على بن عبيد ايضاً \$كت فما ممانية اشهر فانعزل القائد يوسف من المرتبة وتولَّاها الفائد ابراهيم بن عبد الكريم الجَرار في شعبان في العام السادس والثلاثين والالف فبولايته عن ل على بن عبيد المذكور وولاّها سيد منصور من الباشا محمود لنك حاكماً وفي ليلة الثلاثاء النالث عشر من شمبان في العام السابع والثلاثين والالف توقى الحاكم سيَّد منصور المذكور وفي سلخه انعزل' الباشا الراهيم الحرَّار فنه لَّي الباشا على بن عبد القادر فرد على بن عبيد في الحكومة فحكت فيها سبعة انهر الطفأ عنه لمغاضبة وقعت بينهما وذلك في شهر الربيع السوي في العام الشامن والثلاثين والالف فردّ فيها القائد ملوك بن زرقون بهذا الناريخ نُم عزله وولاّ الباشا ابراهيم بن عبد الكريم الجرّار بعد ما رجع من عمالته سفنتير الفلانيين فعن قليل توقَّى فردَّ ملوك المذكور فيها ولتى الى عزل الباشا على وودته ثمَّ عزله (١٨٠) الباشا سعود وولاّها القائد احمد بن حم بن على الدرعي ثمّ عزله الباء؛ سعيد بن على المحموديّ لكثرة شكاية الناس به عنده من الظلم والجور والتعدية فولاً ها القائد محمَّد بن الحسن التارزيُّ التركُّ ثمَّ عزله الباشا مسعود بن منصور الزعرتي فولاها القائد على بن رحمون المنهيي ثم عزله فولاها الحاكم عبد الكريم بن العبيد الدرعي ثم عزله فولاها القائد عبد الله بن الدنا احمد بن يوسف ثم عزله الباشا محمد بن عثمان فولاها المَّالُد محمد بن ابراهم شمرا

<sup>1.</sup> Licune dans le ms. C depuis : السنة مجموع.

<sup>2</sup> M - B aanlal.

يوسف : Lacune dans les mss. A et B depuis بوسف.

أم عزله الباشا يحيى بن محمّد الغرناطيّ فولاها القائد عبد القادر ملوك وفي سابع ولايته توقيّ فردّ فيها عبد الكريم بن العبيد المذكور ثمّ عزله الباشا احد بن يوسف الاجناسيّ فولاها القائد على بن عبد العزيز الفرجيّ وهو الذي فيها اليوم ،

امّا اوّل القضاة الذين تولّوا على ايديهم فى تنبكت فالقاضى محمّد بن احمد بن القاضى عبد الرحمن ولآه الباشا محمود بن على بن زرقون بعد ما قبض اولاد سبّد محمود رحمه الله تعالى فنوتى وهو ابن خمسين سنة وتوفّى وهو ابن خمس وستّبن سنة هُكث فى القضاء خمس عشرة اسنة ثمّ القاضي محمّد بن اند غمحمّد بن احمد بن احمد بن احمد بن القاضى اند غمحمّد ولآه الباشا محمود لنك فتولّى وهو ابن سبّبن سنة وتوفّى وعمره اربعة وستّون سنة هُكث فى القضاء اربع سنين ثمّ اخوه القاضى سبّد بن احمد اند غمحمّد ولآه الباشا محمود لنك اليضاً فتولّى وهو ابن خمسين سنة فتوفّى وعمره سبعة وسبعون سنة ومكث فى القضاء سبعة وعشرين سنة ثمّ القاضى محمّد بن محمّد كرى ولآه الباشا عبد الرحمن بن القائد احمد بن سعدون الشاظمّى فتولّى وهو ابن خمسين سنة فتوفّى وهو ابن خمسين سنة فتوفّى وهو ابن خمسين سنة فتوفّى وهو ابن سبعة وستّبن سنة ومكث فى القضاء سبعة عشر سنة ثمّ القاضى عبد الرحمن بن الفقيه احمد معا ولآه الباشا احمد بن الباشا حدّ فتولّى وعمره ثمرة وسبعون سنة وهو الذى فيها اليوم،

واهًا أول القضاة الذين تولّوا على ايديهم فى جنّى فالقاضى احمد الفلاليّ <sup>3</sup> ثمّ القاضى مودب مُوسَى داب ثمّ القاضى العدل احمد تروري ثمّ القاضى سعيد

<sup>1.</sup> Ms. B : عشر .

<sup>2.</sup> Ms. B : وعر.

<sup>3.</sup> Ms. B. Illisible à cet endroit.

ثمّ القاضى احمد داب ثمّ اخوه عبد الرحم داب ثمّ القاضى تحمد بن مرزوق مولى الهواريّ وهو الذي فيه اليوم .

وامّا اوّل الاغّمة الذين تولّوا على ايديهم المجامع الكبير في نبك فالامام محود بن الامام صديق ولآه القاضي " محمّد بن احمد بن القاضي عبد الرحمن بعد وفاة اخيه الامام احمد في يوم الانتين الحّامس والمشربن من رمضان في العام الحّامس بعد الف فكتب بذلك للبائا جودار وهو في المحاة في العام الحّامس بعد الف فكتب بذلك للبائا جودار وهو في المحاة تة وعشربن السفي وكمل له وعمره ستّ وتسعون سنة ومكن في الامامة ستّة وعشربن سنة (۱۸۱) وتوقى وعمره ستّ وتسعون سنة تم الامام عبد السلام بن محمّد ذلك الفلاني فتوتى في العام الثاني والثلاثين والثلاثين والالف ومكن فيها اربع سنبن في ايّام القائد يوسف بن عمر والقاضي سيّد احمد فتوقى وتوتى بعده الامام سيّد على الحرام سيّد على الحرولي في شهر رجب والله اعلم في العام الحامس والثلاثين والالف فكن فيها ستّة عشر سنة وسبعة اشهر فتوتى نحوة الاشين الرابع عشر من الحرّم الحرام في العام الثاني والحسبن والالف فنولى بعده بهذا الناريخ الامام محمّد الوديعة بن الامام محمّد سعيد بن الامام محمّد الوديعة بن الامام محمّد الوديعة بن الامام محمّد سعيد بن الامام محمّد الوديعة بهذا النائي وهو الذي فيها اليوم ،

والما اوّل الاساكي وكبرائهم الذين توآوا على ايديهم في تنبك فاسكيا سليمن ابن اسكيا داوود وذلك لمّا هرب بكر كيشاع بن الفودنك بن فرن عمر كمزاغ

<sup>1</sup> Me. B prim.

<sup>.</sup> فالقاضي . Ms. B . يا

<sup>3.</sup> Ma. B : 巡l,

<sup>4</sup> Lacune dans les mss. A et B depuis ; القاضي:

<sup>5.</sup> Vs. B ....

<sup>6.</sup> Ms B lacune depuis فتوفى ننحوة jusqu'à بعده jusqu'à متوتى

من اهل سنى الى الباشا محمود بن زرفون وهو اوّل من الهرب اليهم منهم قال له الباشا محمود نجماك اسكيا قال لست اهلاً له فلمّا جاء سليمن اليه هارباً قال هذا هو اسكيا ثمّ سمع الباشا محمود ببكر كنبو بن يعقوب فى سجنه فسرحه فلمّا جاء قال هذا هو كرمن فاري وامّا أنّه فينك فرم فوتى الثلاثة اولئك المراتب ثمّ بعد اسكيا سليمن اسكيا هرون بن اسكيا الحاج ثمّ اسكيا بكر بن يعقوب ثمّ اسكيا الحاج بن بكر كيشاع ثمّ اسكيا محمّد بنكن بن بلمع محمّد الصادق ثمّ اسكيا على زليل بن بكر كيشاع فعزل ورجع فيها اسكيا محمّد بنكن المذكور الى ان توقى ثمّ ابنه اسكيا الحاج محمّد،

وامّا كرمن فاري الاوّل فبكر المذكور مكث فبها نحو سبعة عشر قعاماً ثمّ الحسابة بن بكر كيشاع مكث فيها اثنى عنبر عاماً ثمّ محمّد بنكن بن بلمع محمّد الصادق ومكث فيها ثلاث سين غير شهر واحد ثمّ عبد الرحمن بن بكر كيشاع مكث فيها الى ان توقى ثمّ عمر توقى فيها ثمّ داوود بن اسكيا بكر بن يعقوب فعزل لرذالته ثمّ داوود بن اسكيا هرون وهو الذى فيها اليوم ،

وامّا بلمع الأوّل فهارون ابن اسكيا الحاتج مكث فيها حياة اسكيا سليمن مُمّ محمّد بان بن محمّد هيك ابن فرن عمر كمزاع مكث فيها نحو ستّ سنين فقبضه اهل سنى فى غزوة دند فاري وذهب به الى عند اسكيا هارون دنكتيا فى لولامى فبقى هالك الى ان توفّى ثمّ مارنك ثمّ بكر ولد فامع فعزل لرذالته ثمّ محمّد بنكن بن محمّد الصادق ئمّ عبد الرحمن بن بكر كيشاع ثمّ اخوه على زليل

<sup>1.</sup> Ms. A : le mot من manque.

<sup>2.</sup> Ms. li : كيشاع .

<sup>3.</sup> Ms. B : عسرين.

<sup>4.</sup> Ms. A : les mots وق et وق manquent.

ثم ابن اخيه عمر بن الحاتج فمات فى غزوة ألولامى ثم الحاج بن الكيا هارون أ قتله التوارق فى الغزوة عند دُنْكَى ثم اللحاق ابن الكيا بكر وهو الذى فيها اليوم ،

وامّا بنك فرم الأوّل فبكر كبشاع (١٨٢) المذّكور ولم يتأخّر فيما ثمّ ابنه الحاج فمكن فيها نحو خمسة عشر سنة ثمّ زاد بن يعقوب بن الامبر الحبا الحاج محمّد مكن فيها اكثر من عشرين سنة ثمّ محمّد بن الهادي بن الحيا داوود ثمّ الحاج محمّد بن الحكيا محمّد بنكن ثمّ داوود بن الحيا هارون ثمّ بان ثمّ محمّد الصادق بن الحيا محمّد بنكن وهو الذي فيها اليوم ،

واتما الاساكى بعد قدوم المحلة فى دند فاولهم اكبا نوح فلبت فى السلطة سبع سنين وما صاب راحة ولو شهراً واحداً الآ الاشتغال بالحرب والقتال حتى مل منه اهل سغى لاجل غيبتهم الطويلة عن اهلهم وعبالهم فعزلوه وولوا الحاه اسكيا المصطفى بن اسكيا داوود فامم اخاه محمّد سرك الحى بن الكيا داوود ان يتبع نوح ويخرجه من ارض ملكهم ومشى معه فى ذلك خيار جيشهم فخالف على المصطفى وعنه فكان الكيا ولم يمكن فيها آلا قليلا فسمع فى ايلة واحدة اصوات الاطفال يلعبون فظن ان اهل سنى هم الذين خالفوا عليه فخرج وهرب فولوا اخاه الكيا هارون دنكتيا بن الكيا داوود وفى اليمه جا، دند فاري براً الى بلاد جنى فقاتل مع اهل المخزن عند حبل كر ومات فى السلطنة فبايموا الكيا الامين بن الكيا داوود وكمات فى السلطنة فبايموا الكيا الامين بن الكيا داوود فكان سلطاناً مباركاً مصوداً عليهم فقام بهم احسن قيام اليامه غيّم منعمون بالهنا والخير والبسط فطرات غلا، فى ايامه ودامت ستة

<sup>1.</sup> M. B. i.E.

<sup>2.</sup> Ms A : هرون.

العزوة . No. 1 . العزوة

<sup>4</sup> M. B : le mot de manque.

اشهر فقاء على الضعفاء والمساكين وانفق عليهم حتّى جازت العلا. يذبح كلُّ يوم ثمانية دواس اربعة فى الصباح واربعة فى المساء يقسّم لحمها مع مائتين الفاً ودعةً واقام لهم الف بقرات حلابات يقسّم البانها لهم ايضاً حتّى فرج الله عنهم وعمل الغزوات ففتح الله تعالى له فيها ارزاقاً كثيراً فمكث فى السلطنة سبع سنبن فتوقَّى وخلفه ابن اخيه اسكيا داوود بن محمَّد بان بن اسكيا داوود فمكث في السلطنة اثنين وعشرين سنة فكان ظالماً فاسقاً سفاكاً للدماء وقتل من اقربابة وكبراء جبشه ما لا يحصيه الَّا الله ولا يجوز عليه يوم الَّا ويقتل فيه روحاً وما تحرَّك للغزو ولو مَّرة واحدة حتَّى اضعف قومه وكاد ان يفنيهم وحتَّى عزم على قتل اخيه اسماعيل ففطن لذلك وهرب الى تنبكت واستعان باهل المخزن على قتاله فكتب الباشا سعيد ابن على لاهل كاغ ان يمدُّوه أ بما يقويه من الرماة فذهب اليه وطرده ودخل فى السلطنة ثمّ عنه الباشا مسعود بن منصور فى الحِلَّة بنفسه فهرب وولى اسكيا محمَّد بن انسَ بن اسكيا داوود ولمَّا رجع عنها اهل سغی وجعلوا اسکیا داوود بن محمّد سرك احجی بن اسکیا داوود ثمّ عزلوه فهرب الی تنبکت وولّوا اسکیا داوود فرجع اسکیا محمّد بُری ابن هارون دنکتیا ابن اسكيا داوود فرجع اسكيا اسماعيل بجيش عظيم لقتاله فهرب الى كاغ فى طلب الاغاثة وبادر اهل سغى وولُّوا اسكيا مَارْ شَنْدَنْ بن فاري منذ حماد بن بلمع حامد بن اسکیا داوود ورجع (۱۸۳) بری من کاغ مع الحیش وعال الدومسي في جيشه فتقاتلوا مع اسماعيل ومات فيها " برى المذكور وقتلوا اسماعیل وخسروا حبیشه ثمّ عزل اهل سغی مار شندن<sup>۵</sup> وولّوا اسکیا نوح بن

<sup>1.</sup> Ms. B : عده.

<sup>2.</sup> Ms. B : le mot فها manque.

<sup>3.</sup> Ms. A: سندن.

المصطفى ابن اسكيا داوود ثمّ عزاوه وولّوا اسكيا محمّد البرك ابن داوود بن محمّد بان ثمّ اخاه اسكيا الحاج ثمّ جا، اسماعيل بن محمّد سرك الجي ومنى مع اخيه اسكيا داوود الى تنبكت فعزله وتولّى السلطنة ثمّ جا، اخوه المذكور من تنبكت فعزله وتولّى وهو الذي فيها اليوم ،

وامَّا اوَّل سلاطين توارق مغشرن الذين تواُّوا على ايديهم فاوسنْتُ بن محمَّد بن اليم بن اكانتي وهم اربعة ذكور الحاج محمود بير زوج بت ومحمَّد وابو بكر واوسنب اولاد محمَّد اليم بن اكلنقي فنشارا في تنبكت حتى صاروا كاهله فحجَّ محمود بیر وخدم ابو بکر العلم وامّا اوسنب فنشا قی دیار اولاد سیّد محمود من صغره لاجل قراءة العلم ثمّ صار الى ما صار من سو٬ الخاتمة والعياذ بالله فخرج لهم عدوًّا مبينًا وقاتلهم في فتنة القائد المصطفى التركُّن وخرق بيوتهم في بيع اخرته بالدنيا فولُّوه على قبيلته بعد ما امتنع مغشرن كي المظل من طاعتهم ثمُّ آتی الباشا محمود بن زرقون فی بنك وذكر له آنه يريد آن يوتی ابنه آكنزر علی من كان في راس الما، من قبيلته ويتولّي هو الذبن كانوا في ناحية القبلة فرضي له بذلك فقسم مطلبهم الذي هو الف مثقال فجعل خمسمائة مثقبال على كلُّ واحد من الفريقين ولمّا توقّى اوسنب المذكور خلفه ابن اخته مود ثمّ محمود كَيْنُ ثُمَّ ارمشت ثمَّ المختار ثمَّ محمود بن محمَّد بن وسطفن وهو الذي فيه اليوم. وامَّا أكنزر فهو فيها إلى العام الناسع بعد الالف عزله الباشا سليمن لمَّا سجن حدُّ بن يوسف الاجناسيُّ وهو المقدُّم يومئذ فولَّى آخاء نجك السلطنة ومكث فيها عاماً واحداً نمّ لعجزه عن القيام بنلك السلطنة وردّ اكنزر المذكور فيها وسبب سجن حدُّ المذكور توليته على العمَّال بامن الباشا جودار فجعله عامل العمَّال وهم احد عشر عاملاً وهو الذي يتوتَّى قبض خراج الارض منهم لاً ﴾

<sup>1</sup> Ms. A : le mot 🔾 manque.

عزيز عند جودار وتحبّه كثيراً فسعى به الوشاة عند البـاشا وذكروا ان خراج الارض كالها بيد حدّ سبع سنين يفعل فيها ما يشا. ما حاسبه جودار فيها ولو مَّنَّ واحدة فانضره سليمان وسياله عما عند العمَّال وقال دفع ا الجميع تحت نظره وتبرء واجعل ذلك ليلا ينالهم سليمن بمضرته ولمّا رجع حدُّ لداره بعث له ستَّمائة مثقال هدَّية واربع جوار عاليات اشتراهم بمائتين مثقالاً واربع شقوق برنبال اشتراهم بمائة وستين مثقـــالاً فقويت التهمة فيه وسجنه ولم يخرج من السجن الآ اعطاء خمسة الاف مثقالاً ذهباً وبقى اكنزر في السلطنة الى آيام الباشا محمّد الماسّيّ فقبضه القائد انبارك وعنه واكل جميع امواله وولَّى تدكَّرت ولمَّا توتَّى انبارك المذكور ردَّه الباشا محمَّد في السلطنة في شهر الربيع النبوتي الذي مات فيه وبقي فيها الى العام السابع والحمسين (١٨٤) الذي مات فيه ومكث فيها نحو 3 اربع وخمسين سنة وفيها ايّام بنجك وتدكمرت فوتَّى الناشا حمد الحيونَّى سبطه أبو بكر بن ورمشت وهو الذي فيه اليوم، وهنا انتهت المجموعة بحمد الله وحسن عونه بتاريخ نهار الثلاثاء لحمس خلون من ذى الحجّة الحرام تمام العام الثالث والستّين والالف والحمد لله ربّ العلمين وهو حسبي ونعم الوكيل ،

<sup>1.</sup> Lacune dans les mss. A et B depuis : نحت نظره.

<sup>2.</sup> Lacune dans le ms. C depuis : عائمين مثقالا

<sup>3.</sup> Ms. A : le mot محو manque.

<sup>4.</sup> Ms. A : بايتاريخ

### الباب الثامن والثلاثون

الحمد لله وحده وتمَّا حدث بعد ما مضى من الناريخ رجوع جنَّكي محمَّد كنبر في السلطنة لمَّا ايس اهل حبَّى من اخيه المخالف وكان ذلك في يوم السبت' التاسع من ذى الحجَّة المكمل للمام الثالث والسَّين والالف وفي يوم الثلاثاء " الثاني عشر منه جاء بشوطان " فوقيان من اصحاب اليمن واسحاب الشمال الى تنكت بالصرخة على المخالف جنَّكي بعنهما أهل جنَّى لطلب الأغاثة في قتاله وفي الاثنين السابع عشر من المحرَّم عام الرابع والستَّين والالف بعث صاحب الامر الناشا احمد بن الباشا حدّ المحلَّة ليهم في تلك الاغاثة وجعل عليهم الكاهيين النحتين الكاهية محمَّد العرب بن السينا على بن عبد الله والكاهية سعيد ابن احمد اصح فتوجّهوا اليهم في القوارب بالنارية المذكور في حال امتلا. البحر ، وفي ليلة الخيس الحادية عشر من صفر في العام المذكور وصل ما. البحر معدك وهو ان وعشرون من دجنبر في ولاية الباشا احمد بن حدُّ وفي يوم الاثنين الحادي والعشرين من الربيع النبوي في هذا العام ورد البريد من عند اهل حبَّى بكتهم الى الساشا احمد واخبروه ' أنَّهم مع الاغاثة من اهل تنبكت اقتتلوا مع حَنَّكَى بكر المذكور ثمانى مرات لبلا ونهاراً ما نالوا منه نبلاً ومات في المعركة بينهم اربع رماة فصلبوا منه نانياً ان يَمَدُّهُم بالحُلَّة ورجع

manque. السبت . 1. Ms. B

<sup>2</sup> Ms. A : XUI,

<sup>.</sup>نسوطان : Ms. A :

<sup>.</sup>واخيره : ۱۵ - M - ا

المقاتلون حميعاً الى مدينة حبّى ل ينتظرونها والقتال بينهم فى بلد شوٌّ قد بنى عليه ثلاث حصون وهو في داخلها مع جيشه ٌ وفي يوم الثلاثاء عند طلوع الفجر الثاني والعشرين من الشهر المذكور توقّي القائد مولود" بن الحاج سلام الغريانيّ فى حاضرة تنبكت وصلّى عليه الفقيه محمّد بغيغ الونكرتى عند مسجد محمّد نض ودفن فى مقابر الحِامع الكبير رحمه الله وعنى عنه بمنَّه ، وفى يوم الاربعاء العشرين من حمادي الاولى وردكتاب القائد على بن عبد العزيز الفرحيّ والكواهي من حبَّى واخبروا فيها ان الباغى جبَّكي بعث كتابه لحمَّد امنة صاحب ماسنة انَّه دخل فى حرمة السلطان وحميع خدامه من القياد والكواهى وغيرهم فى طلب العفو منهم وان يكون وسيلة له في ذلك فكتب لاهل حتى بذلك وبعثه لهم مع كتاب حبّنكي فصرفوها مع كتابهم للباشا احمد بن حدّ ، وفي غرّة جمادي الاخرة يوم الاحد وردكتاب من اهل كاغ واخبروا ان جميع التوارق الذين (١٨٥) هربوا مع اعال الدومسي رجعوا اليهم طـائمين وبقي وحده في ارض اسكيا ردّ الله كيده في نحره ، وفي يوم الاثنين الثالث والعشرين من جمادی الاخرة ورد كتاب اهل جنّی صحبة مرسولهم واخبروا فیه ان جنّکی ردُّ صلح صاحب ماسنة ولم يقبله ، وفي يوم الاثنين الرابع عشر من شعبان ورد كتاب من اهل حبّى للباشا ُ احمد بن حدّ واخبروه ان جبُّكي ابو بكر خرج من شؤ وجاز الى بينا فلمّا وصل تُمُّ ارسل يوسر محمَّد بن عَبَان لهم كتابًا واخبر ان جَنَّكَى يريد المصالحة معهم ثمَّ ارسل لهم ثانباً أنَّه قال لا يقبل ذلك الصلح وأنَّه لا يدخل حبَّى ابدأ ، وفي يوم الجمَّءة التاسع من ر.ضان عنهل

<sup>1.</sup> Ms. B : حنى.

<sup>2.</sup> Ms. B . حبثه.

<sup>3.</sup> Ms. C : ملوك.

<sup>4.</sup> Ms. A : لبا اجد.

الكاهية عمَّد بن ر- وزعم اصحابه آه سب الفتة بينهم وبين جنَّكي الو بكر حتى خالف ووصل الحال بينهم وبينه موصلا سواً وهو قبل صاحب راى وتدبير للجيش المحاضرة حنى تحيث لا تخطي رابه الصواب وهو الذي طرا امن سماوي لا مردُّ له . وفي يوم الاثنين الثاني عشر منه توفَّى وصار الى دار الاخرة وفي يوم الاحد الثامن عشر منه ورد طائفة من السرية ُ الشراقية من حتى الي تنكت لاجل الاختلاف والتنازع التي وقعت بينهم فاعزلوا من اجلمها كاهينهم محمَّد المرب واخلفوه الكاهية مومن بن عبد الكريم المرب ثم عزاوه بعد اربعة اشهر واخلفوه الكاهنة احمد بن سلمن فيطلوعه ظهر فيه الميل الى المعيزول محمَّد العرب فنفروا عنه نفرة شديدة حتَّى خرجت هذه الطائفة من حبَّى عامدين الى تنبكت فوصلوه بالتباريخ المذكور وفى هذا اليوم ايضاً ورد الكتاب من عند القائد على بجنَّى واخبر ان جنَّكي قصع عنهم الطريق ومنع السالكين اليهم من كلّ جهة ومكان ثمّ كتب آنه صار قائماً وقام معه جميع الحلق السودانيين كافَّة احجع وما يقي لهم احد لا من بمين ولا شمال ولا امام ولا ورا، ، وفي يوم الاثنين السادس والعشرين منه ورد كتاب من عند محمد كاغ ولد هنبرکی الهادی لاسکیا الحاج محمد واخبر ان ٔ اسکیا داوود توقی علی سریره في بلده في شهر رجب وان ابنه ابراهيم هو الذي خلفه في السلطنة ، وفي يوم الاثنين الرابع من شُوَّال خلع الباشا احمد بن حدَّ بعد ما مكث في السلطة ثلاث سنين غير ستَّة وعشر بن يوماً فاتَّفق الحيش على المشاور محمَّد بن موسى فجعلوه باشا ساعتئذ وفي غده سرح المعزول الباشا بحي بعر ما لبث في السجن

المحيس : 1. Mss. A et B

<sup>2</sup> Lacune dans le ms. C depuis : الاخرة.

<sup>3.</sup> M- B: فيطوعه.

<sup>.</sup>رحب jusqu a ان احكيا jusqu a ان احكيا

ثلاث سيين ، وفي عشية الجمعة عند دنو الشمس للغروب توقّى الشيخ المبارك بابا احمد الشريف وصلى أعليه الفقيه محمّد بغيغ الونكريّ عند مسجد محمّد نض بعد صلاة العشاء ودفن في مقابر الحامع الكسير رحمه الله تعالى ورضي عنه واعلى درجته في اعلى عليين وهو ثامن يوم من الشهر المذكور (١٧٢) وفي سلخ هذا الشهر وردت الطائفة الاخرى من اهل الشراقة الباقية في حبّى ونزلوا في جزيرة توي مع الكاهية محمَّد العرب بعد ما كتب لهم الباشا احمد بن حدَّ ان لا يأتي معهم الى تنبكت لاتَّه راس الفتنة وسببها ثمَّ كتب لهم بذلك الباشا محمَّد بن موسى فابوا وكتب لهم مراراً متكرّرةً لمّا سمع أنّه معهم وبعث لهم مراسيلاً بعد مراسيل ان لا ياتوا به معهم لتنبكت فخالفوا وابوا فلمّا قربوا قامت الطائفة السابقة وبقوا بالحسرام حتى قاربوا البيلد وهو معهم فجرى بينهم قتسال حتى يتفانوا عن اخرهم فنزلوا في تلك الجزيرة \* وهم فيها الى الان ورام الناس كيف ان يصالحوهم فما وجدوا السبيل الى ذلك ، وفي يوم السبت الرابع عشر من ذي القعدة جاء كتاب من عند القائد على في جنى وذكر فيه ان الكاهية موسى ذهب الى عند جنَّكي في بينا لمَّا اتاهم كتاب يوسر ان ياني لاخذ الصلح من جنِّكي فتكلُّم معه في ذلك وقبله وامره ان يدخل الى حبّى او الى كنبع ليسكن فيه فلم يرض بهما ساعتئذ وقال سافعل ان شاء الله واطلق الطريق المسدود فجاء الونكريون ُ الى جنَّى وبقى النــاس يذهبون ويرجعون ، وفي يوم السبت السابع من الربيع النبوتي عام الخامس والسَّين والالف ارتحل الكاهية محمّد العرب وطائفته الذين معه من مرسى كبر بعد ما

<sup>1.</sup> Mss. A et B : وصل.

<sup>2.</sup> Lacune dans les mss. A et B : depuis : السابقة.

<sup>3.</sup> Ms. A : الجزير.

<sup>4.</sup> Ms. B : الوبكريون.

ارتحلوا من تُويَ ونزلوا فيها ومكنوا هنالك نحو خمسة اشهر فرجموا الى تندرم فمنعهم الرماة الذين كانوا فيها من دخول قصتها بام صاحب الامر الباشا محمَّد بن موسى ثمّ ارتحلوا منها الى ارض بر ونزلوا فيها . وفي يوم الحُمْسِ النّاسِهِ عنهر منه توقَّى القائد عبد الكريم بن العبيد في مدينة كاغ ' صرفه هنالك الباشا محمَّد \_\_\_ بن موسى ليحضر حتَّى يتفاصل اهلما مع وكبل القائد ناصر بن عبد الله في ثلاث رواتب التي اجتمعت عليه وتداخل بعضها في بعض حتى لم يدروا كف المفاصلة فيها ، وفي يوم الحنيس الخامس والعشرين من الربيع الثاني توقَّى الباشا يحيى فصلى "عليه القاضي عبد الرحمن في الصحرا، في مصلَّى الحِيَائر عند الظهر ودفن في مقاير سنكرى، وفي يوم الاربيا، الحادي والعشير ن من حمادي الاخرة جا. البشوطان من جنَّى بكتاب القائد على بن عبد العزيز الفرَّحِيُّ فاخبر فيه ان ُ اصحاب حبُّنكي طــاحوا على قارب مليح في الطريق وقتلوا في الحمــة انفس ثلاثة دراوي الاصل وواحد توآني والخامس عبد اهل تنكت ونهبوا منها مالاً كشيراً فطلب اهل حبَّى الاغاثة من اهل تنبكت في ذلك الكتاب فاغتمَّ الحيش الذين بتنبكت لذلك غمَّا شديداً وكادوا ان يتمبِّزوا من الغيظ فمزموا ان يسيروا البهم بالمحلّة الحامعة الكاملة الوافيرة وجعل كدرهم خجرون الحال ويطولونها حتى ادت الى قطع الرجال (١٨٧) فقطعوا نمانين رجلاً فجهزوهم واخرجوهم فلمّا وصلوا المرسي نفروا فيما بيهم فظهر لهم ان كيارهم لا يعجبهما

<sup>1.</sup> Ms A : 426 Ms 11 426.

<sup>2.</sup> Mss. A et B : فصل.

<sup>3.</sup> Ms. ۱: بالفراج.

<sup>4.</sup> Ms. A : d1.

<sup>5.</sup> Ms. A : -.

ق دلك Jusqu'a ونهبوا Jusqu'a ونهبوا

<sup>7.</sup> Ms. A : مجبوهم : 7.

المثبى فخالفوا عليهم واجابهم الى ذلك الذين بقوا فى المدينة وذلك يوم السبت التاسع من رجب الفرد فعزلوا الباشا محمّد بن موسى ومكث في السلطنة تسعة اشهر وخمسة ايّام وعزلوا الكاهية عبد الكريم والكاهية محمّد الجسيم وبشوطاتهما الثمانية والهملاجيين وجعلوا ابدالهم في ذلك اليوم فاتَّفقوا على القائد محمَّد بن احمد بن سعدون <sup>°</sup> الشاظمّي وولّوه باشا لانّ الباشا محمّد بن موسى بعثه اليهم يومئذ ليصاح بينهم فاخذوه وولوه علنهم كرهاً يومئذ وهو رجل مبارك ان شاء الله تعالى وفقه الله بالخير والصواب واصلحه به واصلح به وعلى يديه وكتب في فور ولايته للشراقة الذين هربوا الى ارض بَرُ وامرهم ان يرجعوا الى تنبكت ويتركوا المعزول العرب بن على في تندرم فاجابوا دعوته وامتثلوا امره ، وفي هذه الآيَّام جا. توارق الحجر إلى عند الباشا محمّد بن احمد بن سعدون باولادهم وعيالهم واموالهم فاخبرو. أنَّهم يريدون ان يدخلوا في طاعته ويسكنوا في ارضه رغبة في سكني جوار تنبكت ولكن سبب خروجهم من ارضهم في الساعمة خوف اخوانهم توارق اُلمُدُنُ فقبلهم الباشا محمّد المذكور ورضى بهم منهم بابا امّا رئيس تدمكت وبابا اكمني رئيس ادورفن وامُلُوسُ وابن اخت وندك محمّد آكُمُوي وتسلوف هو وبابا امَّا المذكور من اولاد اشرُكان جمل الله اقدامهم علينا رحمة وعافية بمحمَّد واله صلَّى الله عليه وسلَّم، وفي يوم الاثنين الخامس عشر من رمضان توفَّى الكاهية محمَّد العرب بن على في ارض بُرُ في بلد كُيُّمْ وتاخِّروا فيها لاجل يبس ما. البحر وفي يوم الثلاثاء الحادي والعشرين من شوّال قدم الكاهية احمد بن سليمن واصحابه تنبكت فاصلح الباشا محمَّد بن احمد بن سعدون بينهم وبين الطائفة السابقة في تنكت فاعزل الكاهية احمد المذكور والكاهية محمَّد بن عبد القادر الشرقيُّ

<sup>1.</sup> Ms. C : المهلاجيين.

<sup>2.</sup> Ms. B : سعودون.

الذي على أهل تنبكت وجمعهم على الكاهية عمار بن أحمد عجرود فتوافنوا واصطلحواً ، وفي يوم الاثنين الناني عشر من ذي القعدة ورد كتاب من عند الكاهية منصور بن عبد الله العاحيّ في بلد اروان واخبر فيه ان مولاي محمّد الشيخ بن مولای زیدان توقی فی بلد مراکش و تولی اینه مولای العبّاس رحمه الله تعالى رحمة واسعة واسكنه الفيردوس ٰ الاعلى وجبل ابنه خليفة مباركاً ونصره نصراً عزيزاً وفتح له فنحاً مبيناً ، وفي يوم الاربعا، الحادي عشر من المحرّم الحرام فاتح عام السادس والستين والالف توقّيت محبّننا وجارتنا الشريفة نانا أمَّ بنت زيدان الشريف بن على المزوار الحسنيُّ (١٨٨) وصَّلَت عليما عند الجامع الكبير ودفنت في جوار والدها في مقابر ذلك الجامع نعجوة تلك الاربعاء رحمها الله تعالى و ترد ضر محماً ، وفي ليلة الاحد بين المغرب والعشاء السادس من صفس توقَّى شبخنا ومحنَّت وصاحب والدنا الفقيه الامام محمَّد كورد ً بن الفقيه القاضي محمّد ساج الفلاتي عن اربعة وثمانين سنة وصلّي عليه القاضي عبد الرحمن في الصحرا، في مصلِّي الكبرا، والصلحا، نحوة الاحد ودفن في جوار والده في مقابر سنكري ورحل لتنكت في شابه عن نحو ثلاثة وعشرين سنةً ودخلها عند استهلال شعبان في الخامس بعد الالف فصاحب والدنا حينئذ فقبله قبول مبرة واكرام ونصبح ومواساة الى الممات نبعدما مهر وبهر في اقتباس العلم قدم والده من بلده يريد ارحاله معه فنهاه والدنا عن ذلك فاستمع لكلامه وعمل به فتركه تم رجع لتنبكت نانياً فقدر الله له وفاته فيهـــا واشتغل هو في اخذ العلم عند علماً، البلد وهو حافل بهم يومئد فاخذ عن أشياخ والده عدَّة منهم الققيه القباضي مخمَّد أبِّن أحمد بن لقاضي عبد الرحمن

الفرانيس ! 1. Ms. B !

<sup>.</sup>كور : Ms B يكور :

وشيخ الشيوخ الامام محمّد بن محمّد كرى والقاضي محمّد بن الدغمحمّد والفقيه عمر بن محمَّد بن عمر والعَّلامة الفقيه بابا بن الفقيه الامين والفقيه القاضي سيَّد احمد بن اند غمحمَّد وغيرهم وحضر مجلس العلَّامة الفقيه احمد بابا بعد مجيئه من مرَّاكش فحصل عدّة فنون من العلم كالفقه والحديث والاصول والبيان والنحو والمنطق والعروض والحساب وغيرهم رحمه الله تعالى وغفر عنه ورفع درجته فى اعلى عليين بمنَّه، وفي ليلة الخميس العاشر من الصفر توقَّى سيَّد الوقت وبركته شيخنا شيخ الاسلام ومفيد الانام الفقيه محمّد بن الفقيه احمد ابن الفقيه القاضي محمود بغيغ الونكرتي وصلَّى عليه ابن اخيه الفقيه محمَّد بن المصطفى ضحوة الحميس في الصحرا. في مصلّى الكبرا. والصلحا. ودفن في جوار ابائه واقاربه واهل بيته في مقابر سنكرى وهو عالم عامل فاضل تتى ورع ناسك ولى وهو خاتمة الاشياخ واخرهم موتاً وبه تمّ انقراضهم آنا لله وآنا اليه راجعون غفر الله له ورحمه وعفى عنه ورضى عنه ورفع درجته في اعلى عليين ونفعنا ببركته في الدارين امين ، وفي ليلة السبت الحادية عشر من الربيع النبوى توقّى اخونا احمد بن الحاجّ محمّد بن الامين كانوا وصلَّى عليه ضحوة في الصحراء القاضي عبد الرحمن ودفن في جوار اهل بيته في مقابر سنكرى رحمه الله تعالى وغفر له وعني عنه بمنّه ، وفي يوم الاحد السادس عشر من الربيع الثاني ورد كتاب من مرّاكش من عند القائد يحيي بن يحيى الحيانيّ للباشا محمّد بن احمد بن سعدون واخبر فيه ان السلطان ۗ مولاى محمَّد الشيخ توفَّى في الثاني والعشرين من الربيع النبويُّ عام خمسة وستَّين (١٨٩)

<sup>1.</sup> Ms. B : الرابع,

<sup>2.</sup> Ms. A: الساس.

<sup>3.</sup> Ms. B : سلطان.

والف وبايعوا ابنه السلطان مولاى العباس ساعتند فيا، على وفق المراد وظهرت منه البركة فى الساعة والحين وفى السادس عشر من جادى الاولى ورد كتاب من عند القائد على بن عبد العزيز الفرجى فى جنّى ومن عند سريا الكمال بن سريا بكر صاحب كنبع واخبروا ان الابعد الخاسر الخارجى جنّى بكر جهز جيشاً الى كنبع يريد قتل سريا المذكور والتغاب على ذلك البلد القطع الطريق على السالكين ووجد ان هنالك الكاهية عبد الله الماتى مع نحو ثلاثين رماة حراسة البلد فوصل الحيش الى سور البلد فتقاتلوا فنصر الله الكاهية المذكور وسريا عليه فهزموه مع جيشه الارذابن الخاسرين وكسروهم وطردوهم وقتلوا منهم ثلاثمائة رجالاً وزيادة بعون الله وقوته فولوا مدبرين خائيين اهلكه الله ودمره تدميراً وتبره تنبيراً واراح العباد والبلاد منه بمنّه وكرمه ، تم وكمل بحمد الله تعالى وحسن عونه ،

- 1. Ms. B: () bb. l.
- 2. Ms. B : Clie ...
- 3 Ms. A : le mot 3 manque.
- 4 Le texte du ms. B devient très manvais; il est inutile d'en signaler toutes les incorrections.





# فهرست الكتاب

معنفه	
*	البات الاول — ذكر ملوك سغي
٥	الباب الثاني — ذكر اول سن وهو على كان
v	الباب النالث — استيلاء كنكن موسى على مملكة سغى
•	الباب الرابع — ذكر مملكة ملَّى
١, ١	الباب الحامس ذكر حتى ونبذة من الحباره:
17	الباب السادس — ذكر العلماء والصالحين والقضاة الذبن سكنوا مدينة حتّى
۲.	الباب السابع — ذكر مدينة خنكت ونشاتها
<b>T</b> 0	الباب الثامن — تعريف التوارق
* V	الباب الثاسع — ذكر بعض العلماء والصالحين الدبن سكنوا مدينة تنبكت
۲٧	الباب العاشر — لبذة من كتاب الذيل لاحد بابا
7 6	الباب الحادي عشر — ذكر ايمة المسجد الحامع ومسجد سنكرى
3.5	الباب الثاني عنهر — دكر الظالم الاكبر سن على
٧ ١	الباب النالث عشر — دكر امر المومنين اسكبا الحاح مجمد بن ابي بكر
A 1	انباب الرابع عشر — ذكر اسكبا موسى واسكبا محمد بكن
4 1	الباب الخامس عشر — دكر اسكبا اسماعيل ابن اسكيا الحاج محمد
4 0	الباب السادس عنمر — ذكر اسكبا اسحق ان اسكبا الحاح محمد
١	الباب السابع عشر – ذكر اسكبا دارود وغزوانه
111	الىاب المُمن عشر – ذكر اسكبا الحاج ابن اسكبا داوود
1 7 1	الباب التاسع عشير — ذكر اسكب محمد بان ابن اسكبا داوود
1 7 0	البات العشيرون –– ذكر اسكبا اسحاق ابن احكبا داوود
144	الباب الحادى والعشرون — ذكر محئ الباشا جودر الى بلا. السودان
1 8 1	الباب الثاني والعشرون — دكر اسر الاحكبا محمد كاغ
178	الباب الثالث والعشرون ذكر حروب الباشا مجمود بن زرقون

تحيفه	
171	الباب الرابع والعشرون ذكر الباشا محمد طابع
١٨١	الباب الحامس والعشرون ذكر الباشا عمار
۱۸٤	الباب السادس والعشرون — ذكر بلاد ماسنة
1 / 1	الباب السابع والعشرون ذكر الباشا سليمان والباشا محمود لنك
7 • 7	الباب الثمن والعشرون — ذكر افات ومحن في مدينة مراكش
4 • 4	الباب التاسع والعشرون — نبذة في تاريخ الملوك السعدية
	الباب الثلاثون ذكر الوفيات والتواريخ لبعض الاجناد والفقياء والاخوان من
۲۱.	مجئ الباشا حودر الى عام ١٠٢١
۲۲-	الباب الحادى والثلاثون — ذكر الباشاوات من سنة ١٠٢١ الى سنة ١٠٣٩ .
۲۳۰	الباب الثاني الثلاثون — سباحة مولف الكمتاب في بلاد ماسنة
777	انباب الثالث وانثلاثون — ذكر الباشاوات من عام ١٠٣٩ الى عام ١٠٤٢
٧٣٧	الباب الرابع والثلاثون — ذكر الوفيات والتواريخ من عام ١٠٢١ الى عام ١٠٤٢.
Y £ V	الباب الحامس والثلاثون — ذكر الباشاوات من عام ١٠٤٢ الى عام ١٠٦٣
<b>49</b> £	الباب السادس والثلاثون — ذكر الوفيات والتواريخ من عام ١٠٤٢ الى عام ٦٣ ١٠
	الباب السابع والثلاثون — ذكر من تولى امور البلاد من السودانيين من مجئ
7.7	الباشا جودر الى عام ١٠٦٣
710	الباب الثان: والثلاثون — تاريخ السودان من عام ١٠٦٣ الى عام ١٠٦٥

## انتهى

مطبعهٔ بردین فی انجی شارع کارنیه نمره **٤** 

LT:

## TARIKH ES-SOUDAN

PAR

### ABDERRAHMAN BEN ABDALLAH BEN IMRAN BEN AMIR ES-SA DI

### TEXTE ARABE ÉDITÉ

PAR

#### O. HOUDAS

PROFESSEUR A L'ÉCOLE DES LANGUES ORIENTALES VIVANTES

#### Avec la collaboration de

EDM. BENOIST

Élève diplômé de l'École des langues orientales vivantes.

----

### PARIS

#### ERNEST LEROUX, ÉDITEUR

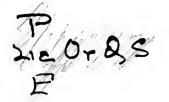
LIBRAIRE DE LA SOCIÉTE ASIATIQUE DE L'ÉCOLE DES LANGUES OBIENTALES VIVANTES, ETC.

28, RUE BONAPARTE, 28

1898

412110

ANGERS, IMP. DE A. EURDIN, & RUE GARNIER.



#### PUBLICATIONS

DE

L'ÉCOLE DES LANGUES ORIENTALES VIVANTES

IV° SÉRIE. — VOLUME XII

## TARIKH ES-SOUDAN

TEXTE ARABE

